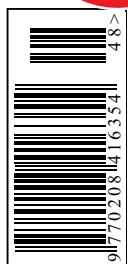




Wybierz sobie
Mikołaja



SŁOWO
PODLASIA

nr 48 (2124) 1-7.12.2020 r. 3,30 zł (w tym 5% VAT) nakład 14 000 egz.

PL ISSN 0208-4163 nr ind. 377279

PRZEKRET na



1 000 000 zł!

Mająca siedzibę w Białej Podlaskiej filia dominikańskiej spółki For Direct SRL obiecywała wysokie zyski na zakupie nowej kryptowaluty. Klienci zainwestowali w wirtualne marzenia o bogactwie ponad milion złotych. Firma działała bez uprawnień, więc znalazła się na liście ostrzeżeń publicznych Urzędu Komisji Nadzoru Finansowego. Jej działalność drobiazgowo prześwietla również Prokuratura Regionalna w Lublinie.

3

INTERWENCJA

Mieszkańcy blokują wycinkę drzew

Na os. Jagiellońskim BSM Zgoda chce zbudować parking. Na miejsce inwestycji wybrano teren zielony z kilkudziesięcioletnimi drzewami. Gdy mieszkańcy usłyszeli warkot pił, zablockowali wycinkę. Nie zgadzają się na dewastację zieleni na rzecz parkingu.



5

KONKURS

Wygraj prawdziwą choinkę!

Wybór pachnącego lasem drzewka, dzięki któremu w naszym domu na dobre zagości świąteczna magia to niełatwe zadanie. Z pomocą przychodzi plantacja rodziny Kołodyńskich. Właściciele firmy wraz ze Słowem Podlasia przygotowali specjalny konkurs, w którym do wygrania są aż trzy vouchery na zakupy na plantacji.



9

OBYCZAJE

Ligawki, prządky, podskubki

Wieczorami kobiety spotykały się w chałupach podczas darcia pierza czy przędzenia wełny. Dzieci przygotowywały choinkowe ozdoby, mężczyźni powstrzymywali się od prac w polu, by ziemia mogła odpocząć. Wszyscy zachowywali ścisły post. Tak właśnie wyglądał niegdyś adwent na południowym Podlasiu.



18, 23

NAJWIĘKSZY W POWIECIE

CholimpeX
SKLEP MEDYCZNY

Biała Podlaska, ul. Warszawska 14
Pon-Pt: 8-17 • tel. 731 40 50 70

Zapraszamy do naszych oddziałów

- Biała Podlaska, ul. Terebelska 60c 507 072 502
- Biała Podlaska, ul. Warszawska 14 731 405 070
- Parczew, ul. Szpitalna 2B 517 480 777
- Radzyń Podlaski, ul. Wisznicka 111 512 729 090
- Międzyrzec Podlaski, ul. Staromiejska 7 506 414 102

cholimpex@poczta.fm informacja: 537 43 42 41

Wypożyczalnia Sprzętu Medycznego
DOWÓZ Z MONTAŻEM tel. 537 43 42 41

SunStory.pl tel. 500 233 500

INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE
profesjonalnie

SKUP ZŁOMU DEIF

SKUP ZŁOMU
STAŁOWEGO KOLOROWEGO I AKUMULATOROWEGO

TEREBELA
Terebela 32
21-500 Biała Podlaska
tel. 513 901 168
www.deif-zlom.pl

SARNAKI
ul. 3-maja 4
08-220 Sarnaki
tel. 501 282 415
e-mail: deif@vp.pl

Salon Meblowy **BIASOV**

- Meble Tapicerowane
- Pokoje dzienne
- Szafy wnękowe
- Sypialnie
- Meble Młodzieżowe
- Meble Kuchenne

www.salonbiasov.pl

83 342 60 94 • ul. Sidorska 100, Biała Podlaska

AUTORYZOWANY SERWIS SPRZĘTU P. POŻ.

GAŚNICE **HYDRANTY**

tel. 692 450 647 arturserwis.p.poz@onet.eu

art. BHP - odzież robocza - obuwie robocze
21-560 Międzyrzec Podlaski tel. 698 436 961
ul. Przedszkolna 3 behapowiec1@onet.eu

Ministerstwo Zdrowia uruchomiło system zdalnego monitorowania pacjentów z Covid-19

Zmniejsza się liczba zakażeń

REGION W Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym w Białej Podlaskiej zmniejszyła się liczba osób hospitalizowanych ze względu na Covid-19. Obecnie zakażonych jest 154 pacjentów, a łóżek „zakaźnych” jest 181. W izolatorium przebywa 7 pacjentów. Minister zdrowia Adam Niedzielski zapowiedział, iż zespoły ratownictwa medycznego będą mogły przeprowadzać testy na Covid-19. Przekazał też rozwój programu, w którym osoby zakażone koronawirusem otrzymają pulsoksymetry, urządzenia wskazujące czy chory musi się zgłosić do szpitala czy nie.

ANNA CHODYKA

We wtorek w zeszłym tygodniu zmienił się sposób raportowania nowych przypadków zakażeń koronawirusem oraz zgonów osób chorych na Covid-19. Wcześniej dane podawał rzecznik wojewody lubelskiego oraz rzecznik Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemio-

logicznej w Lublinie. Nie są też już podawane do wiadomości komunikaty o ogniskach koronawirusa. Tego dnia nie otrzymaliśmy informacji o szczegółowych przypadkach z powiatów i miast. Dlatego statystyki dotyczą danych od środy zeszłego tygodnia. Obecnie szczegółowe dane można znaleźć na stronie internetowej www.gov.pl/koronawirus. Jak podaje Ministerstwo Zdrowia, od początku pandemii zostało zakażonych 990811 osób, a 17150 zmarło zarażonych Sars-Cov-2.

Według danych zebranych od 25 do 30 listopada, w województwie lubelskim odnotowano 4599 przypadków zakażeń koronawirusem. W powiecie parczewskim odnotowano 63 przypadki zakażeń w tym okresie, w powiecie radzyńskim odnotowano 42 przypadki zakażeń, w powiecie białskim odnotowano 251 przypadków zakażeń. W Białej Podlaskiej zarejestrowano 206 przypadków zakażeń. W tym czasie w Białej Podlaskiej zmarło 19 osób chorych na Covid-19, w powiecie białskim zmarły 33 osoby zakażone koronawirusem. W powiecie radzyńskim zmarły 4 osoby, a w powiecie par-



Pulsoksymetr bada poziom saturacji, czyli nasycenia krwi tlenem i przekazuje dane do centrum monitoringu. Dzięki temu, w razie pogorszenia parametrów, do pacjenta szybko zostanie wezwane pogotowie ratunkowe

czewskim zmarło 5 osób zakażonych.

Trzecia fala pandemii?

Kiedy nadejdzie trzecia fala? O to był pytany w Polsat News wiceminister zdrowia **Waldemar Kraska**. – My się na tę falę niestety

przygotowujemy, bo eksperci mówią o trzeciej fali. Spodziewamy się trzeciej fali mniej więcej w okresie stycznia i lutego. Ze względu na te przewidywania trwa budowa szpitali tymczasowych, które teraz na pewno nie będą uruchamiane, bo na razie aż tylu zakażeń nie ma, ale musimy być przygotowani na tę ewentualność – podkreślił wiceminister. Odnosił się też do sposobu obchodzenia Sylwestra. – To jak bę-

– stwierdził w czasie telewizyjnego programu Walde-mar Kraska.

Hamulec zadziałał

Zmniejsza się liczba odnotowanych przypadków zakażeń koronawirusem. Co jest tego powodem, mówił minister zdrowia **Adam Niedzielski** w czasie konferencji prasowej. – Wynika to m.in. z tego, że przeszliśmy na inny system sprawozdawczości. Do tej pory bazowaliśmy na danych z rejestrów, które trafiały do sanepidu. Potem były scalane i centralnie raportowane przez rzeczniczkę ministra zdrowia. System charakteryzował się pewnymi opóźnieniami. To znaczy, że nie pokazywał obecnego stanu, tylko sprzed doby czy więcej. Nowy system ma zupełnie inną jakość. Polega on na zapisach informatycznych, które na poziomie laboratorium są wprowadzane do systemu. Drugim czynnikiem są obostrzenia, które wprowadziliśmy dwa tygodnie temu. Wówczas wprowadziliśmy dla klas I-III, zamknięte zostały też galerie handlowe. Dzięki temu hamulec awaryjny zadziałał. Z czego bardzo się cieszę – mówił minister Adam Niedzielski.

Domowa Opieka Medyczna

– Obserwujemy też, że pojawiają się dni, kiedy w skali ogólnopolskiej liczba hospitalizacji związanych z Covidem maleje. Jeszcze w nieznaczny sposób, ale maleje. Jednak, jesteśmy daleko od strefy komfortu – zaznaczył. Dodał, że odnotowywana jest bardzo duża liczba zgonów osób zakażonych Covid-19. – Chcemy zapewnić rozwiązania, które te statystyki zmniejszą. Zdecydowaliśmy się na wprowadzenie testów antygenowych do zespołów ratownictwa medycznego. Drugie zagadnienie dotyczy tego by w odpowiednim momencie reagować. Nie dotyczy to tylko Covidu, ale też innych objawów. Przygotowaliśmy program oparty na wykorzystaniu pulsoksymetrów. To urządzenie bada poziom saturacji, czyli nasycenia krwi tleniczej tlenem i przekazuje dane do centrum monitoringu. Dzięki temu, w razie pogorszenia parametrów, do pacjenta szybko zostanie wezwane pogotowie ratunkowe. Chcemy żeby wszyscy pacjenci, którzy mają pozytywny wynik zostali objęci programem i otrzymali pulsoksymetr bezpłatnie – wyjaśnił minister.

Zmiana w przepisach. Od soboty pojedziemy bez prawa jazdy

REGION Szykują się duże zmiany w przepisach o ruchu drogowym. Pieszy będzie miał pierwszeństwo przed wejściem na pasy, ale w czasie przechodzenia przez ulicę nie będzie mógł patrzeć w telefon komórkowy. Zakaz jazdy na zderzaku na ekspresówkach i autostradach, wprowadzenie jednolitej prędkości 50 km/h w obszarze zabudowanym to tylko niektóre zmiany, jakie czekają kierowców. 24 listopada Rada Ministrów przyjęła projekt nowelizacji ustawy „Prawo o ruchu drogowym”.

Projekt zakłada większą ochronę pieszego. Będzie on miał pierwszeństwo już przed wejściem na pasy, a nie do-

piero na przejściu, jak dotychczas. Kierowca będzie miał obowiązek zachowania szczególnej ostrożności i dostosowania prędkości tak, aby nie narażać pieszego, który zamierza przejść przez jezdnię. Przepis nie będzie dotyczył tramwajów. Nowe przepisy mówią też, że pieszy nie będzie mógł korzystać z telefonu komórkowego oraz innych urządzeń upośledzających percepcję wzroku, przechodząc po pasach przez jezdnię lub torowisko.

Kolejna zmiana dotyczy zrównania maksymalnej prędkości w obszarze zabudowanym, która ma wynosić 50 km/h przez całą dobę. Zmiany dotyczą też odległości między pojazdami na autostradach i drogach ekspresowych. Projekt przewiduje, że



Projekt zakłada większą ochronę pieszego. Będzie on miał pierwszeństwo już przed wejściem na pasy, a nie dopiero na przejściu, jak dotychczas

odległość między pojazdami ma wynosić połowę prędkości, z jaką porusza się pojazd

wyrażoną w metrach. Przykładowo, przy prędkości wynoszącej 100 km/h odległość

powinna wynosić 50 m od pojazdu poprzedzającego.

– Wszystkie zmiany, które będą wpływać na bezpieczeństwo ruchu drogowego, są jak najbardziej pożądane. Czy faktycznie wpłyną? To się okaże w perspektywie czasu. Jeżeli kierowcy będą musieli zachować dodatkową ostrożność na jezdni, to prawdopodobnie tak. Jeżeli chodzi o przejścia dla pieszych, to zachowania pieszych są różne i często nieprzewidywalne. Mam jednak nadzieję, że będzie bezpieczniej – komentuje dyrektor białskiego WORD **Igor Dzikiewicz**. Dodaje, że propozycje rządu były szeroko konsultowane ze stowarzyszeniami na rzecz BRD i innymi podmiotami. – Wiadomo, że po wejściu przepisów trzeba będzie się do nich

dostosować. Nowelizację przepisów uważam za dobry ruch, jeśli miałyby zwiększyć bezpieczeństwo na drogach – dodaje.

Nowe przepisy wejdą w życie po 14 dniach od opublikowania w Dzienniku Ustaw. Tymczasem już od 5 grudnia kierowcy nie będą musieli wozić przy sobie prawa jazdy. Warunkiem jest korzystanie z aplikacji mObywatel. Ministerstwo Cyfryzacji poinformowało, że w aplikacji pojawi się nowa funkcja – mPrawo Jazdy. To cyfrowy odpowiednik fizycznego dokumentu, który będzie honorowany przez policję tak samo, jak klasyczne prawo jazdy. Dodatkowo od ręki będziemy mogli sprawdzić liczbę punktów karnych.

Justyna Lesiuk-Klujewska

Ukazuje się raz w tygodniu (we wtorek) na terenie powiatów: białskiego, łosickiego, łukowskiego, parczewskiego, radzyńskiego i grodzkiego Biała Podlaska.

WYDAWCA:

GRUPA WYDAWNICZA
SŁOWO Sp. z o.o.
02-672 Warszawa
ul. Domaniewska 17/19,
lok. 133
REDAKCJA
Biała Podlaska, ul. Warszawska 15
tel. 83 343 50 66, fax 83 344 75 52



REDAKTOR NACZELNY
Piotr Pyrkosz

ZASTĘPCA REDAKTORA NACZELNEGO
Marcin Kozarski

SEKRETARZ REDAKCJI
Joanna Danielewicz

Telefon dyżurny:

83 344 75 51

sekretariat: 83 343 50 66

KORESPONDENCJA

21-500 Biała Podlaska, skr. poczt. 116
redakcja@słowopodlasia.pl

ZESPÓŁ

Joanna Gaska (Łosice)
Arkadiusz Kielar (sport, Biała Podlaska)
Justyna Lesiuk-Klujewska (pow. białski)
Tomasz Wachulski (Parczew)
Anna Chodyka (powiat białski)
Anna Ostapiuk (Międzyrzec Podlaski)
Paulina Chodyka-Lukaszuk (powiat białski, Międzyrzec Podlaski)
Adam Trochimiuk (fotoreporter)

SKŁAD KOMPUTEROWY

Artur Wosinek
VRCP Waldemar Pepa

DZIAŁ OGŁOSZEŃ

Joanna Olecka - dyrektor
tel./fax 83 342 25 19, 83 344 75 57
(j.olecka@słowopodlasia.pl)
Agnieszka Tarkowska
Klaudia Mikiciuk-Szpera
Krzysztof Kozłowski
Mariola Glina-Fiutak

DRUK

Seregni Printing Group Sp. z o.o.
ul. Matuszewska 14 hala B3
03-876 Warszawa

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów niezamawianych redakcja nie zwraca i nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń, reklam, tekstów sponsorowanych i promocyjnych.



Według szacunków prowadzącej postępowanie prokuratury na rachunki firmy wpłynęło ponad milion złotych w różnym walutach

Elitarny sejf na Dominikanie

POZA PRAWEM Mająca siedzibę w Białej Podlaskiej filia dominikańskiej spółki For Direct SRL obiecywała wysokie zyski na zakupie nowej kryptowaluty. Klienci zainwestowali w wirtualne marzenia o bogactwie ponad milion złotych. Firma działała bez uprawnień, więc znalazła się na liście ostrzeżeń publicznych Urzędu Komisji Nadzoru Finansowego. Jej działalność drobniaczowo prześwietla również Prokuratura Regionalna w Lublinie.

MARCIN KOZARSKI

Firma For Direct SRL z Santo Domingo na Dominikanie odpowiadała za promocję kryptowaluty o nazwie Dibacoin. Zgodnie z podawanymi informacjami była ściśle zintegrowana z bankiem offshore (czyli tzw. dalekiego brzegu) Direct Bank LTD z siedzibą w leżącej nieopodal Madagaskaru Republice Moheli, będącej członkiem Unii Komorów (wyspiarskie państwo w północnej części Kanału Mozambickiego). Powiązania dotyczyły m.in. bezpośredniego systemu rozliczeń w e-bankingu DB LTD.

W biurze w Białej Podlaskiej zazwyczaj jednak nikogo nie było, gdyż dyrektor pojawiał się tam bardzo rzadko. For Direct Przedstawicielstwo w Polsce (FDPP) proponowała klientom rachunki oszczędnościowe, inwestycyjne oraz



For Direct Przedstawicielstwo w Polsce proponowała klientom rachunki oszczędnościowe, inwestycyjne oraz powiernicze w oparciu o międzynarodową licencję Direct Banku LTD. Oferowano także handel na giełdzie kryptowalutowej i zyski znacznie wyższe, niż dopuszczalne maksimum w Unii Europejskiej. Według szacunków prokuratury na rachunki firmy wpłynęło ponad milion złotych w różnym walutach

powiernicze w oparciu o międzynarodową licencję Direct Banku LTD. Oferowano także handel na giełdzie kryptowalutowej. Jednym z atutów miała być możliwość generowania wysokich zysków, znacznie wyższych niż dopuszczalne maksimum w Unii Europejskiej.

Finansowe perpetuum mobile

Krezusem nie było można jednak zostać tak łatwo. Kluczem, a raczej kluczykiem do dominikańskiego sejfu z fortuną była bowiem elitarność. Dostęp i utworzenie rachunku możliwe było poprzez rekomendację osoby, będącej już klientem, co wskazywało na cechy piramidy. Poza tym, trzeba było mieć wyobraźnię. Nic dziwnego, że zaintereso-

wała się tym prokuratura. — Prowadziliśmy postępowanie w sprawie wprowadzenia w błąd, co do możliwości osiągnięcia wysokiego zysku z tytułu inwestycji w wirtualną walutę Dibacoin oferowaną przez For Direct SRL, a przez to doprowadzenia wielu osób do niekorzystnego rozporządzenia mieniem w łącznej kwocie sięgającej 270 tys. zł, czym działano na ich szkodę — potwierdza **Jacek Drabarek**, zastępca prokuratora okręgowego w Lublinie.

Przedsięwzięcie o nazwie Dibacoin reklamowano jako kryptowalutę nowej generacji, tzw. „nowy bitcoin”. Mówiono o walucie cyfrowej, której cena „stała się rosnąć i jest zależna od reguły matematycznej, a nie od spekulacji rynkowych”. Produkt miał łą-

czyć w sobie zalety kryptowalut, akcji giełdowych, punktów lojalnościowych i walut narodowych. Co ciekawe, im wię-



Dibacoin miał być walutą, której cena „stała się rosnąć i jest zależna od reguły matematycznej, a nie od spekulacji rynkowych”

cej jednostek Dibacoin miało być na rynku detalicznym, tym wyższa miała stawać się ich cena. Niedowiarkom pokazywano to na szybkich wykresach, mimo że zazwyczaj, jeśli czegoś jest na rynku więcej, to cenę się traci. Top klientom z Top oferty obiecywano 40-procentowy zysk już po 120 dniach.

Milion złotych w różnym walutach

Do prowadzonego w Białej Podlaskiej śledztwa szybko dołączono zawiadomienie Komisji Nadzoru Finansowego o podejrzeniu popełnienia przestępstwa przez osoby działające w imieniu i na rzecz For Direct SRL Przedstawicielstwo w Polsce. — Chodziło o prowadzenie działalności polegającej na gromadze-

niu środków pieniężnych innych osób fizycznych, osób prawnych lub jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej, w celu udzielania kredytów, pożyczek pieniężnych lub obciążania ryzykiem tych środków w inny sposób, przez osoby działające w imieniu i na rzecz For Direct SRL — wyjaśnia **Jacek Barszczewski**, dyrektor Departamentu Komunikacji Społecznej Urzędu Komisji Nadzoru Finansowego. W związku z tym, podmiot ten został też umieszczony na Liście Ostrzeżeń Publicznych KNF.

Po tym sprawie z białskiej prokuratury przejął wydział II do Spraw Przepisłości Finansowo-Skarbowej Prokuratury Regionalnej w Lublinie. Według poczynionych tam ustaleń w procederze zamieszanych jest kilka osób, w tym mieszkańców powiatu białskiego. Jak na razie, żadnej z nich nie postawiono jednak zarzutów. W toku śledztwa korzystano ze słowackiej, czeskiej, austriackiej i włoskiej pomocy prawnej. — Na rachunki firmy For Direct SRL wpłynęło ponad milion złotych w różnym walutach. Na ukończeniu są czynności analityczne w zakresie zabezpieczonych danych informatycznych, przesłuchujemy też świadków, którzy skorzystali z oferty nowej waluty wirtualnej — mówi **Piotr Marko**, rzecznik Prokuratury Regionalnej w Lublinie.

Na zlecenie śledczych przeprowadzonych zostało też kilka przeszukań w różnych miejscach, w tym w biurze w Białej Podlaskiej.

ŚRODKI OCHRONY OSOBISTEJ



OFERTA DLA FIRM I INSTYTUCJI • ILOŚCI HURTOWE



maseczki ochronne EN14683

od 0,35 groszy netto
Trzywarstwowa, chroni przed 98% zanieczyszczeń, które znajdują się w powietrzu.



maseczki ochronne KN95

od 1,90 zł netto
Bardzo szczelne, redukują efekt parowania w przypadku noszenia okularów.



mini przyłbice

od 11,99 zł netto
Lekka i wygodna przyłbica ochronna na usta i nos, wielokrotnego użytku, mocowana za pomocą białych gumek za uszami.



fartuchy ochronne

od 6,50 zł netto
Antystatyczne, lekkie i wytrzymałe. Zmniejszają ryzyko przeniesienia bakterii i zanieczyszczeń.



pliny do dezynfekcji

od 45 zł netto/ 5l
Szeroki wybór płynów i preparatów do dezynfekcji różniących się składem, pojemnością, postacią i przeznaczeniem.

Zamów teraz: 665 752 211 • korona.produkty@gmail.com

Utworzenie Parku Logistycznego Małaszewicze to koszt 700 mln euro

To jest główna brama do Europy

GMINA TERESPOL Na terenie samorządu powstanie wiadukt w Kobylanach, a także drogi w jego obszarze oraz oczyszczalnia ścieków w Koroszczynie. Ostatnio wójt Krzysztof Iwaniuk podpisał umowę inicjującą tę inwestycję z prezesem zarządu spółki Cargotor Andrzejem Sokolewiczem.

ANNA CHODYKA

Spółka Cargotor planuje wielomilionową inwestycję pod nazwą „Modernizacja infrastruktury kolejowej w rejonie przeładunkowym Małaszewicze – korytarza 8 linii towarowych na granicy UE z Białorusią”. Jest to pierwsza przebudowa Małaszewicze po latach 50-tych. Budowa wiaduktu ułatwi naszym mieszkańcom z największej miejscowości wyjazd, ale i komunikację dla wszystkich firm, których

– mam nadzieję – będzie jeszcze więcej w rejonie Małaszewicze – zaznacza wójt **Krzysztof Iwaniuk**.

Z kolei prezes spółki Cargotor **Andrzej Sokolewicz** podkreślił, że to wyjątkowa inwestycja w wyjątkowym miejscu. – Małaszewicze to szczególne miejsce nie tylko w Polsce, ale i w Europie. Jest to główna brama do Europy z Azji i centralne miejsce nowego jedwabnego szlaku. To właśnie z Chin, z Azji płyną towary do Europy Zachodniej przez to jedno wyjątkowe miejsce. Aby je udrożnić i rozbudować postanowiliśmy z przedstawicielem samorządu, podpisać umowę o współpracy, która będzie podstawą do wystąpienia przez spółkę Cargotor do Komisji Unii Europejskiej o dofinansowanie w sprawie budowy Parku Logistycznego Małaszewicze – podkreślił prezes spółki.

Dodał, że przewidywany koszt inwestycji to 700 mln



–Wójt Krzysztof Iwaniuk podpisał porozumienie z Andrzejem Sokolewiczem, prezesem spółki Cargotor

euro. Chcemy żeby ta inwestycja, po pierwsze była

przykładem współpracy podmiotu kolejowego z sa-

morzdem terytorialnym. A po drugie, by była naj-

lepszym reprezentantem wizji nowej Polski wschodniej. Pragniemy, by ten region był kojarzony z rozwojem, nową technologią, miejscem w którym warto żyć, mieszkać i pracować – mówi Andrzej Sokolewicz.

Wójt Krzysztof Iwaniuk zwraca uwagę, że ogromna inwestycja może być zagrożona. – Wetowanie budżetu Unii Europejskiej przez Polskę jest ryzykowne dla tego przedsięwzięcia. Wiele czasu poświęciliśmy na ustalanie szczegółów, zajęło to pół roku. Stąd dopiero teraz podpisujemy umowę. Całe przedsięwzięcie ma doprowadzić do przejazdu 50 składów na dobę. Ważne będzie też działanie służb granicznych. Inwestycja będzie w 100 proc. finansowana z unijnych pieniędzy. Byli w gminie przedstawiciele z Komisji Unii Europejskiej, wszystko im się spodobało. Długo nad tym pracowaliśmy, by inwestycja była zrealizowana, szkoda byłoby to stracić – podsumowuje.

Wiadukt w Terespole coraz bliżej

TERESPOL Jak informuje rzecznik **Mirosław Siemieniec**, PKP Polskie Linie Kolejowe podpisały umowę z wykonawcą, który przygotuje dokumentację przedprojektową dla nowego bezkolizyjnego skrzyżowania w Terespole linii kolejowej z drogą wojewódzką, w kierunku Siedlec.

Rzecznik dodaje, że budowa wiaduktu całkowicie wyeliminuje ryzyko kolizji w ruchu drogowym i kolejowym oraz usprawni system komunikacji. – Nowy obiekt zastąpi dotychczasowy przejazd na ul. Wojska Polskiego. Inwestycja obejmie też przyległy układ drogowy – wyjaśnia. Z kolei **Andrzej Bittel**, sekretarz stanu w Ministerstwie Infrastruktury, podkreśla, iż realizacja Krajowego Programu Kolejowego to zwiększanie dostępności do kolei, tworzenie atrakcyjnych podróży oraz zapewnienie sprawnego przewozu towarów m.in. na ważnej trasie wschód – zachód.

Wykonawcą inwestycji będzie firma Schuessler. – Koncepcja programowa – przestrzenia na wiadukt w Terespole, to krok do jeszcze bezpieczniejszych i bardziej komfortowych podróży oraz lepszej komunikacji drogowej w mieście i regionie – podkreślił **Ireneusz Merchel**, prezes zarządu PKP Polskich Linii Kolejowych. Jak wyjaśnia



– Kolejki często mają nawet kilometr długości, na przejazd trzeba czekać często kilkadziesiąt minut. Obecnie jest to wielkie utrudnienie – wyjaśnia burmistrz **Jacek Danieluk**

rzecznik PKP PLK, wartość koncepcji programowo – przestrzennej to ok. 301 tys. zł, województwo lubelskie oraz Terespol partycypują w przedsięwzięciu w równym stopniu tj. po ok. 100 tys. zł. Dokumentacja będzie gotowa w sierpniu 2021 r.

Jak zaznacza burmistrz **Jacek Danieluk**, nowa inwestycja znacznie poprawi życie mieszkańcom Terespola. – Obecnie z samych Chin przyjeżdża 30 par pociągów dziennie, doliczyć trzeba też pociągi osobowe i towarowe w ruchu krajowym i międzynarodowym, co daje kilkadziesiąt pociągów. Przejazd w Terespole jest zamknięty przez połowę doby. Kolejki często mają nawet kilometr długości,

na przejazd trzeba czekać często kilkadziesiąt minut. Obecnie jest to wielkie utrudnienie – wyjaśnia burmistrz. – Z tym problemem udaliśmy się razem z senatorem Grzegorzem Biercem do ministra infrastruktury Andrzeja Adamczyka. Od razu zainteresowaliśmy go pomysłem rozwiązania tego utrudnienia komunikacyjnego.

Dodatkowo, w ramach prac na linii kolejowej E20 Siedlce – Terespol, PKP PLK modernizują m.in. stację Terespol. – Podróżni korzystają z nowych peronów z udogodnieniami dla osób o ograniczonej możliwości poruszania się. Przebudowano przejście podziemne. Lokalne Centrum Sterowania, wyposażone w komputerowe urządzenia zwiększyło bezpieczeństwo w ruchu pociągów. Wartość projektu to ponad 540 mln zł, a dofinansowanie z UE to 360 mln zł. Uzupełnieniem inwestycji prowadzonej na stacji Terespol będzie rozbudowa stacji o 10 torów o szerokości 1520 mm przeznaczonych do obsługi pociągów o długości 1050 m i nacisku 25 ton/oś. Stacja Terespol, dzięki nowej grupie torów, będzie lepiej przygotowana do obsługi dłuższych i cięższych pociągów. Dzięki temu przejście graniczne przyjmie więcej pociągów towarowych – wyjaśnia rzecznik PKP **Mirosław Siemieniec**.

Anna Chodyka

Budowa dojazdów po nowym roku

BIAŁA PODLASKA Firma PRD S.A. planuje rozpoczęcie budowy dojazdów do tunelu pod torami na ul. Lubelskiej/Witroskiej, tuż po nowym roku. Pierwotnie prace miały się zakończyć w październiku 2019 roku. Inwestycja okazała się jednak bardziej problematyczna niż się spodziewano.

Przypomnijmy, że PRD S.A. zostało wyłonione w przetargu jako wykonawca zjazdów w kwietniu 2019 roku. Wówczas trwał przerwany w inwestycji kolei i prace związane z budową samego tunelu były przerwane. Już wtedy prezes PRD S.A., Leszek Horeglad sygnalizował, że jego zdaniem inwestycji z dojazdami nie da się wykonać do końca 2019 roku. Firma prowadziła rozmowy w kwestii zsynchronizowania zakończenia prac w tunelu z rozpoczęciem robót związanych z dojazdami do niego.

W międzyczasie powstał objazd, którym samochody będą omijać tuk na ul. Witroskiej prowadzący do przejazdu kolejowego, gdy rozpocznie się tu prace związane z wypuszczeniem ul. Witroskiej w tunel pod torami.

Jak informował nas rzecznik PKP PLK, realizującej inwestycję związaną z budową tunelu: – Gotowa jest już główna konstrukcja wiaduktu, po której kursują pociągi. Kontynuowana jest budowa murów oporowych, które dodatkowo zabezpieczą wiadukt. Obiekt usprawni komunikację



Wydłużone prace przy tworzeniu tunelu pod torami wpłynęły na opóźnienie w realizacji dojazdów do niego

w mieście i podniesie poziom bezpieczeństwa na linii kolejowej – wyjaśniał **Rafał Wilgusiak** z zespołu prasowego PKP PLK. Spółka kolejowa wyjaśniała, że na wydłużenie wpłynęły trudne warunki na jakie napotkano przy budowie tunelu, związane między innymi z licznymi kolizjami z infrastrukturą podziemną.

Prezes PRD S.A. również przyznaje, że roboty przy budowie dojazdów do tunelu, które wreszcie mają ruszyć, nie będą łatwe. – Trzeba tam wykonać roboty sanitarne czy elektryczne, zapewnić dojazdy ludziom. Mamy już wszystko przygotowane do rozpoczęcia



Wykonawca dojazdów do tunelu wykonał tymczasowy objazd, który pozwoli utrzymać ruch pojazdów w momencie, gdy zamknięty zostanie tuk na ul. Witroskiej dochodzący do torów

prac i w sumie moglibyśmy wejść na plac budowy już w tej chwili. Podjęliśmy jednak decyzję, że przeczekamy jeszcze ten okres świąteczny – noworoczny. Wchodzimy fizycznie na budowę tuż po nowym roku – mówi **Leszek Horeglad**, prezes PRD S.A.

Firma zobowiązała się wykonać prace za kwotę 5 mln 441 tys. zł, tyle zaproponowała w ubiegłorocznym przetargu. Prezes mówi, że na obecną chwilę nie jest rozważana rewaloryzacja tej kwoty. W przyszłorocznym projekcie budżetu miasta zaplanowano kwotę 6 240 635,79 zł ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych na budowę dróg dojazdowych do wiaduktu kolejowego w ciągu ul. Lubelskiej, realizowanego przez PKP PLK w ramach zadania „Budowa bezkolizyjnego skrzyżowania linii kolejowej E 20 odcinek Siedlce – Terespol etap 3”. Całkowity koszt inwestycji zaplanowanej na lata 2019 – 2021, określono w kwocie 6 499 700,00 zł.

Joanna Danielewicz

Barbara Nowacka zakłada regionalne struktury Inicjatywy Polskiej

Nowa partia w Białej Podlaskiej

BIAŁA PODLASKA W mieście działalność rozpoczął nowy polityczny byt – Inicjatywa Polska Barbary Nowackiej. Jej działalności patronuje poseł Riad Haidar, a w zarządzie struktur regionalnych znaleźli się pracownicy bialskich spółek miejskich. – Będziemy chcieli znaleźć się w samorządzie – zapowiada poseł Haidar.

JOANNA DANIELEWICZ

W ubiegłym tygodniu poseł Riad Haidar w obecności liderki iPL, Barbary Nowackiej i posła Dariusza Jońskiego, poinformował o powstaniu w Białej Podlaskiej struktur ugrupowania, które na scenie politycznej działa od dwóch lat i ma swoich przedstawicieli w parlamencie, działając w ramach Koalicji Obywatelskiej. Sam poseł przed ostatnimi wyborami do Sejmu zrezygnował z członkostwa w SLD i wystartował do parlamentu z listy Koalicji Obywatelskiej, jako lider w okręgu 7.

Nowa formacja

Teraz informuje o zacieśnieniu współpracy z jednym



Działalność Inicjatywy Polskiej w Białej Podlaskiej ogłosili posłowie Riad Haidar, Barbara Nowacka i Dariusz Joński

z członków KO, Inicjatywę Polską. – Dziś rozpoczyna tu działalność nowa formacja polityczna – Inicjatywa Polska. Wiemy doskonale, jakie są oczekiwania naszych mieszkańców. Struktury lewicowe w mieście przestały istnieć i w ogóle ich nie widać. Stąd jesteśmy tutaj i chcemy, by nasza obecność w tym mieście została zaznaczona – poinformował Riad Haidar podczas konferencji prasowej, w środę, 25 listopada. – Chcemy być blisko człowieka i dla człowieka. Cel jest jeden, budowa mocnych struktur, które będą dbać o wolność i demokrację.

Poseł zapewnia, że każdy kto podziela idee ruchu, znajdzie w nim miejsce. – Jeśli chcę tego

koledzy z SLD, zapraszam serdecznie, tak samo członków PO i innych formacji – mówi poseł Haidar i dodaje. – Żeby wdrażać nasze cele musimy być blisko ludzkich spraw, musimy być



Stanisław Żmijan, wiceprzewodniczący Zarządu Regionu Lubelskiego PO: – Decyzja posła Riada Haidara mnie osobi-

w samorządzie. Mogę powiedzieć, że na pewno będziemy do samorządu startować – dodaje poseł.

Trzeba przygotować Polskę

Z nawiązanej współpracy zadowolenia nie kryje liderka Inicjatywy Polskiej, Barbara Nowacka. – Działamy od dwóch lat na politycznej scenie kraju. W KO tworzymy trzon socjaldemokratyczny. Dziś cieszę się, że dołączą do nas silne struktury w Białej Podlaskiej. Dostajemy silny zastrzyk w postaci koła w Białej Podlaskiej i Riada Haidara – mówi Barbara Nowacka i wskazuje pola, na których iPL będzie szczególnie aktywna. – Ochrona zdrowia dzisiaj leży. Są nierówności

społeczne, ekonomiczne, w dostępie do edukacji, a teraz jeszcze nierówności w obszarze dostępu do ochrony zdrowia, zbliżający się kryzys gospodarczy – bo doskonale wiemy, że pandemia już powoduje utratę miejsc pracy. Trzeba dzisiaj przygotować Polskę na to, żeby kiedy ten kryzys przyjdzie, nikt nie pozostał bez pomocy ze strony państwa. Będziemy działać na rzecz tego, by nie było lepszych i gorszych gmin, lepszych i gorszych samorządów, czy wreszcie lepszych i gorszych obywateli.

Wiczuk przewodniczącym, Jaroszek sekretarzem

We władzach bialskiego klubu iPL znaleźli się: Adam Wiczuk, zajmując

cy kierownicze stanowisko w ZGL, a w klubie iPL – przewodniczący oraz Ernest Jaroszek, wiceprezes w bialskiej spółce Wod-Kan, wcześniej zaangażowany w kampanię wyborczą prezydenta Michała Litwiniuka. Jaroszek został sekretarzem bialskich struktur Inicjatywy.

Posłowie tuż przed konferencją prasową odwiedzili władze miasta. Zapytaliśmy więc prezydenta Michała Litwiniuka: Czy otrzymał propozycję współpracy z tworzoną strukturą Inicjatywy Polskiej? Czy rozważa zasilenie tych struktur swoją osobą?

Na oba pytania otrzymaliśmy jedną odpowiedź: „Nie.”

ście nie zaskoczyła. Po opuszczeniu szeregów SLD, w których pełnił funkcję wiceszefa lubelskich struktur regionalnych, wielokrotnie podkreślał, że nie jest zainteresowany członkostwem w Platformie Obywatelskiej. Zapewne Inicjatywa Polska będzie dla niego lepszym miejscem do głoszenia i realizacji lewicowych poglądów.

Jest to natomiast nowa sytuacja na scenie politycz-

nej naszego regionu. Niewątpliwie stwarza kłopot bialskiej Platformie Obywatelskiej, w szczególności przewodniczącemu struktur PO w mieście, panu prezydentowi Michałowi Litwiniukowi, który jeszcze kilka miesięcy temu, z uporem wartym lepszej sprawy, sprzeciwiał się utworzeniu biura PO w Białej Podlaskiej, argumentując to doskonałymi relacjami z posem Riadem Haidarem

i możliwością nieograniczonego korzystania z jego biura. Dopiątem swego, biuro zostało otwarte.

Natomiast kłopotliwych spraw może być więcej. Moje zdziwienie budzi fakt, że w sejmowym wykazie współpracowników posła Haidara figuruje Wojciech Sosnowski, członek zarządu struktur miejskich PO w Białej Podlaskiej, dyrektor gabinetu prezydenta Litwiniuka.

Mieszkańcy blokują wycinkę drzew pod parking

BIAŁA PODLASKA Na os. Jagiellońskim BSM Zgoda chce zbudować parking. Na miejsce inwestycji wybrano teren zielony z kilkudziesięcioletnimi drzewami. Gdy mieszkańcy usłyszeli warkot pił, zablockowali wycinkę. Nie zgadzają się na dewastację zieleni na rzecz parkingu, choć przygotowania do jego powstania spółdzielnia prowadziła już od ponad roku. I nie zamierza odstąpić.



Część mieszkańców nie zgadza się, by pod nowy parking przy ul. Zygmunta Starego zajęty został plac, na którym rosną kilkudziesięcioletnie drzewa

Mieszkańcy bloków przy ul. Zygmunta Starego alarmują, że BSM Zgoda chce wyciąć kilkudziesięcioletnie drzewa i zrobić parking. – Nie zgadzamy się na to. To są 32-letnie drzewa, sam ich doglądałem – mówi mieszkaniec, który w ubiegłym tygodniu wstrzymał wycinkę.

Będziemy protestować

– Zobaczyłem, że wycinają drzewa i natychmiast wyszedłem zobaczyć co się dzieje. Pytam kierownika administracji, co robią, a oni mówią, że mają pozwolenie z urzędu miasta na usunięcie 8 drzew. Ja

powiedziałem, że my się nie zgadzamy i jako mieszkańcy, będziemy w tej sprawie interweniować. Mówię do kierownika, proszę dzwonić, czy do prezesa, czy do prezydenta i powiedzieć, że zabraniam, jako przedstawiciel mieszkańców – opowiada mieszkaniec pobliskich bloków. Ma sentyment do tego miejsca i nie ukrywa tego. – Ja tu mieszkam 32 lata i się tymi drzewami opiekowałem. Jak nie było boiska, to dzieci tu w piłkę grały i trzeba było nie raz usunąć złamaną gałązkę, czy zabezpieczyć te drzewa – wspomina. – To

dla nas jedyne miejsce wytchnienia, w pobliżu nie ma takiego skweru.

Jak opowiada kierownik administracji kazał przygotować sprzeciw na piśmie. – Z żoną zebraliśmy ponad 30 podpisów pod sprzeciwem i będziemy go składać do BSM i urzędu miasta. Bo parking na kilka samochodów nie rozwiąże tu sytuacji w kwestii postoju aut, a ten skwerek jest dla nas ważny – mówi białczanin i zastanawia się nad sensem wycinki dorosłych drzew. – Żeby te drzewa były chore, ale to zdrowe, piękne drzewa.

Nie było zastrzeżeń

Prezes BSM w odpowiedzi na pytanie o inwestycję parkingową przesyła do redakcji obszernie wyjaśnienia i opis całej urzędniczej drogi związanej z przygotowaniem inwestycji. Już we wrześniu 2018 roku podjęto konsultacje z radą osiedla, w kwestii zwiększenia miejsc parkingowych między blokami. Jak informuje prezes BSM

Jerzy Adamski, działania podjęto po wielu sygnałach od mieszkańców skarżących się na brak miejsc postojowych w tamtym rejonie. To rada osiedla zaakceptowała miejsce pod inwestycję, stąd miejsce, na którym rosną drzewa. Decyzja rady otworzyła spółdzielnię drogę do ubiegania się o wszelkie pozwolenia, w tym zgodę na wycinkę drzew, wydawaną przez bialski magistrat. – Spółdzielnia była zobligowana do poinformowania o planowanej inwestycji mieszkańców. Dlatego jeszcze na początku 2019 roku wywieszono informację na tablicach ogłoszeń w blokach, o ubieganiu się przez spółdzielnię o zgodę na wycinkę drzew pod planowaną inwestycję – informuje pre-

zes Adamski. – Z uwagi na brak zastrzeżeń od mieszkańców, urząd miasta wydał pozytywną decyzję co do wycinki.

Mieszkaniec blokujący wycinkę przyznaje, że o informacji Zgody wie. – Słyszałem, że była wywieszana na tablicy ogłoszeń, ale kto tak dokładnie czyta te komunikaty. Gdyby dopięli taką informację do książeczek z opłatami, to byśmy się wczytali – przyznaje.

Natomiast prezes wskazuje, że był jeszcze drugi moment, w którym mieszkańcy mogli wnieść zastrzeżenia. Urząd miasta przed wydaniem decyzji o pozwoleniu na budowę jeszcze raz informował mieszkańców o inwestycji. Znowu nie było zastrzeżeń. – Zarówno decyzja o wycince drzew, jak i o pozwoleniu na budowę parkingu, od dawna są prawomocne – mówi Jerzy Adamski i zapewnia, że projektując parking Spółdzielnia starała się ograniczyć wycinanie drzew. – Na powierzchni około 1000 mkw, pomimo wycięcia 8 sztuk drzew, pozostaje jeszcze 40 sztuk – wyjaśnia prezes. – Spółdzielnia zobligowa-

ła się też do nasadzenia 7 sztuk nowych drzew, za te na które miasto wydało zgodę na wycinkę.

Parking powstanie

Inwestycji w parking BSM nie przerwie. Raz – poczyniono już znaczne nakłady na przedsięwzięcie, które jest mocno zaawansowane, dwa – z ośmiu przewidzianych do wycięcia drzew, trzy zostały już usunięte. Zdaniem BSM problem braku miejsc parkingowych w zasobach spółdzielni jest coraz bardziej dotkliwy, bo na 15 tys. osób zamieszkujących zasoby Zgody, spółdzielnia dysponuje zaledwie 3 tys. miejsc parkingowych.

– Na naszym osiedlu są tacy, co mają i po cztery samochody, które chcieliby pod oknami stawiać, a są i takie auta co zajmują miejsce na parkingach, a są wyrejestrowane chyba, bo bez blach. Tu trzeba by najpierw porządek z tym zrobić. Ludziom miejsca zieleni też są potrzebne – argumentują swoje stanowisko mieszkańcy, którzy protestują w kwestii wycinki.

Joanna Danielewicz

Każdy pojedynczy gest ma duże znaczenie i dodaje wszystkim wiary w pozytywne zakończenie akcji

Aniu zrobimy wszystko, żebyś do nas wróciła!

GMINA ŁOMAZY Trwa zbiórka pieniędzy na rehabilitację Ani Bondarzewskiej z Dubowa. Dziewczyna ponad rok temu uległa wypadkowi i wkrótce zakończy leczenie finansowane przez Narodowy Fundusz Zdrowia. Na szczęście ma wspierające koleżanki, które założyły na Facebooku grupę „Licytacje dla Ani”. Okazało się, że to był strzał w dziesiątkę. Akcja spotkała się z ogromnym odzewem, a na konto do poniedziałku 30 listopada wpłynęło w sumie ponad 78 tys. zł.

JUSTYNA LESIUK-KLUJEWSKA

Historię Ani opisywaliśmy w 45. wydaniu „Słowa Podlasia”. Mieszkanka gminy Łomazy ma 21 lat. We wrześniu 2019 r. miała wypadek samochodowy. Doznała urazu mózgu, niedowładu czterokończynowego, zapadła w śpiączkę. Obecnie przebywa w ośrodku rehabilitacyjnym w Siedlcach, ale dalsza część leczenia nie będzie refundowana. Od 14 stycznia 2021 r. czeka na nią miejsce w ośrodku Origin w Otwocku, gdzie półroczny koszt rehabilitacji wyceniono na 110 tys. zł. Rodziny nie stać na tak duży wydatek, dlatego na stronie www.siepomaga.pl założyła zbiórkę „Wróć do nas, córeczko...”. W pomoc zaangażowały się też koleżanki poszkodowanej. Na Facebooku założyły grupę z licytacjami dla Ani.

Chciałyśmy pomóc

Rękodzieła, regionalne wypieki, przejazd wozami strażackimi, dzień w Studziance z kulturą tatarską, usługa pomocy drogowej, ubrania, kosmetyki, książki lub zabawki. Na grupie „Licytacje dla Ani” można znaleźć wszystko. Grupa liczy już ponad 1 tys. członków, a ich liczba ciągle się powiększa. Darczyńcy nie szczędzą swych środków, aby wesprzeć poszkodowaną. Na aukcjach można wylicytować unikatowe przedmioty, takie jak lizaki bezowe, rysunki wykonane przez uczniów łomaskiej szkoły podstawowej, miód z wiejskiej pasieki czy swoją nalewkę.

Skąd pomysł na założenie grupy? Na to pytanie

odpowiada inicjatorka akcji, **Karolina Gadomska** z Dubowa. — Ania to moja sąsiadka, nasze rodziny się kolegują. Tata Ani był nawet świadkiem na weselu moich rodziców. Wszyscy szukaliśmy pomysłu, jak im pomóc i odciążyć ich w tej trudnej dla nich sytuacji. Pewnego dnia wpadłam na pomysł licytacji, ponieważ sama często biorę udział w podobnych, żeby komuś pomóc — opowiada Karolina. — Jest to bardzo czasochłonne, więc poprosiłam Paulinę Kulawczuk o pomoc. Zna Anię i jej siostry ze szkoły, a ona również jest zawsze chętna do pomocy. Razem z moją siostrą Sylwią Bondaruk staraliśmy się we 3 jakoś podjąć temu zadaniu. Miałam wątpliwości co do tego pomysłu i nie spodziewałam się, że to tak bardzo się rozwinie. Pomaganie sprawia mi radość i mam nadzieję, że każdy by tak postąpił na moim miejscu — zwierza się Karolina.



Wójt Łomaz Jerzy Czyżewski jest zaskoczony, że jego licytacja spotkała się z tak dużym odzewem. Godzinę pracy wójta wygrało trzech panów, deklarując wpłatę na łączną kwotę 16,5 tys. zł

A **Paulina Kulawczuk** dodaje, że na obecną chwilę udało się zebrać ponad 70 tysięcy złotych. — Brakuje jeszcze około 50 tys., a wiemy że pieniądze ciągle będą potrzebne i nie planujemy zamykać zbiórki. Planujemy zbierać pieniądze do puszek w sklepach, ale czekamy na administracyjną legalizację tej formy zbiórki. Rozpoczynając tę akcję, byliśmy przekonani, że ludzie zamieszkujący naszą gminę i okolice potrafią się zjednoczyć i pomagać sobie nawzajem w ciężkich sytuacjach. Z każdym kolejnym dniem utwierdzamy się, że się nie myliliśmy i na świecie jest dużo ludzi dobrej woli, którzy chętnie chcą pomóc. Poza udziałem dużej grupy osób licytujących, bardzo



Ania ma 21 lat i potrzebuje intensywnej rehabilitacji. W pomoc dziewczynie angażuje się wiele osób. Na stronie www.siepomaga.pl założono zbiórkę „Wróć do nas, córeczko...”, gdzie można wpłacać pieniądze

pozytywnie zaskoczyły nas osiągnięte kwoty. Ogromnie cieszy nas także zaangażowanie od osób, które nie zawsze mogą pomóc finansowo, jednakże przekazują do licytacji różne rzeczy, często domowej roboty. Każdy taki pojedynczy gest ma duże znaczenie i dodaje nam wszystkim wiary w pozytywne zakończenie tej akcji, ponadto dodaje nam energii do kolejnych działań — podkreśla.

Każdy chce pomóc

Losom Ani przejęli się też harcerze z Hufca Biała Podlaska, w tym 1 Drużyna Harcerska w Łomazach i 36 DH Nieprzetartego Szlaku „Żywioły” w Żalutyniu. Specjalnie dla Ani wykonali dekoracje świąteczne, które — dzięki uprzejmości pani Moniki Jaroszuk, wystawili w outlecie „Galeria Łomaska”. — Dostaliśmy materiały, niektórzy mieli jakieś w domu. Wykona-

liśmy na zbiórkach różne ozdoby bożonarodzeniowe, takie jak: stroiki, krasnale, choinki z materiałów, piórkowe, świeczniki i wiele innych — opowiada drużynowa **Agnieszka Garbatiuk**. Rękodzieła można nabyć w łomaskim outlecie do 10 grudnia. Niektóre są też wystawione na grupie „Licytacje dla Ani”.

W akcję włączyli się też przedsiębiorcy i strażacy z OSP Łomazy. Do wygrania była np. usługa strzyżenia w salonie fryzjerskim, wykonanie hybrydowego manicure czy holowanie uszkodzonego pojazdu. — Dziewczyna po wypadku jest z mojej miejscowości. Znam jej rodziców i łączę się z nimi bólem. Nie chciałbym być w ich sytuacji. Wiem, że koszt rehabilitacji jest wielki i sami nie są w stanie udźwignąć takiego ciężaru. Niech każdy da coś małego od siebie, a dla nich to będzie wielka rzecz — zauważa



— Niech każdy da coś małego od siebie, a dla rodziny Ani będzie to wielka rzecz — zauważa właściciel firmy „Auto-Elektryka. Pomoc Drogowa” Jakub Kościuczyk z Dubowa, który na aukcji wystawił usługę pomocy drogowej

właściciel firmy „Auto-Elektryka. Pomoc Drogowa” **Jakub Kościuczyk** z Dubowa, który wystawił na licytację usługę pomocy drogowej. Liczba licytacji ciągle rośnie. Wiele osób wpłaca pieniądze anonimowo, kierując się chęcią pomocy. Również dzięki nim cel, jakim jest 110 tys., jest coraz bliżej.



W łomaskim outlecie zorganizowano specjalne stoisko z dekoracjami wykonanymi przez harcerzy. Pieniądze ze zbiórki zostaną przeznaczone na rehabilitację Ani

Trzech wójtów

Także radni i sołtysi gminy Łomazy nie pozostali obojętni na los Ani. Po ostatniej sesji rady gminy zebrali pieniądze, które zostaną przekazane rodzinie. — O licytacjach dowiedziałem się z Internetu. Poruszył mnie apel taty Ani, pana Jarosława. W mojej rodzinie była podobna sytuacja. Ania i jej rodzina są dobrze znani w naszym środowisku. Jej tata jest strażakiem, Ania chodziła razem z moją siostrą do szkoły — wspomina wójt **Jerzy Czyżewski**. — Na początku kwota nie była zbyt duża, dlatego za-

stawialiśmy się wspólnie, jak wesprzeć akcję. Mój pomysł polegał na wystawieniu godziny pracy wójta gminy Łomazy. Pomysł narodził się podczas rozmowy z drużynową 1 Drużyny Harcerskiej w Łomazach Agnieszką Garbatiuk. Widzieliśmy takie inicjatywy w Polsce. Byliśmy potem zaskoczeni tak dużym odzewem. W licytacji wzięły udział osoby z i spoza naszej gminy. Licytacja nabierała rumieńców do momentu, kiedy osiągnęła kwotę 5500 zł. Aż 3 osoby zadeklarowały taką kwotę, dlatego wszystkie te 3 osoby wygrały, deklarując wpłatę w sumie 16,5 tys. zł — opowiada wójt.

Jednym z wygranych jest **Zbigniew Gołoś**, właściciel „Delikatesów Centrum” w Łomazach i Białej Podlaskiej. — Cieszę się, że mogłem pomóc. Rodzinę spotkała ogromna tragedia, Ania potrzebuje naszego wsparcia, aby mogła wrócić do zdrowia. A to jest najważniejsze — zaznacza. Podobnie wypowiada się kolejny „nowy wójt”, właściciel „Green Office Ecologic” **Maciej Jaroszuk**. — Ani ja, ani urząd gminy nie jesteśmy tu ważni. Cel jest jasny. To, co najbardziej chciałbym zmienić, to zdrowie Ani na lepsze — przyznaje przedsiębiorca z Łomaz. Licytację wygrał też **Kamil Zubelewicz**, ekonomista z Warszawy, którego rodzina pochodzi z gminy Łomazy. Po zakończeniu licytacji nie krył radości, że mógł pomóc.

— Dobrze, że jest taka inicjatywa przyjaciół Ani. Wiele osób, patrząc na licytację, może pomyśleć, że drobne kwoty nie mają znaczenia, co nie jest racją. Każda złotówka ma znaczenie. Wszyscy wierzymy, że rehabilitacja będzie szansą na wyzdrowienie dziewczyny. Tego jej życzymy — podsumowuje wójt Jerzy Czyżewski.

Także rodzice Ani są pełni nadziei na szczęśliwy finał zbiórki. W rozmowie z nami nie kryli wdzięczności wszystkim ofiarodawcom. — Chcemy serdecznie podziękować za wsparcie zbiórki na rehabilitację naszej córki Ani, dziękujemy wszystkim darczyńcom za okazane serce i pomoc. Wierzymy, że dzięki Państwa pomocy uda się zebrać potrzebną kwotę i Ania będzie mogła kontynuować rehabilitację — mówi wzruszony tata, **Jarosław Bondarzewski**.

Po alarmie radnego NFZ skontrolował przychodnię w Wisznicach

A co, gdy zabraknie lekarzy?

POWIAT BIALSKI Daniel Dragan, radny powiatowy z gminy Wisznice podzielił się na sesji swoimi obawami o zabezpieczenie opieki zdrowotnej na terenie jego gminy. Stwierdził, że koronawirus zdziesiątkował personel przychodni i mieszkańcy nie mają opieki medycznej. Apelowat więc do władz powiatu, by wesprzeć przychodnię, które się w takiej sytuacji znajduje. Sprawę zbadał NFZ. Stwierdził, że opieka, choć ograniczona, jednak była.

JOANNA DANIELEWICZ

Radny **Daniel Dragan** zastanawiał się na ostatniej sesji rady powiatu, czy w sytuacji, gdy koronawirus paraliżuje prace POZ-ów na terenie powiatu, możliwe jest wsparcie tych placówek lekarskich zatrudnionych przez szpital powiatowy w Międzyrzeczu Podlaskim. Powiat jest zobowiązany do zabezpieczenia opieki zdrowotnej wszystkim swoim mieszkańcom. Rozumiem, że w ramach funduszy z NFZ nie da się tego zrobić, ale może samorząd ma możliwość przeznaczenia jakichś środków, które



– Należy skontaktować się telefonicznie z inną wybraną przychodnią na terenie swojego miejsca zamieszkania – podpowiada Małgorzata Bartoszek z NFZ

pozwolą skierować lekarzy z naszego szpitala, by wsparli przychodnię, w których pracę uniemożliwi koronawirus? – zastanawiał się radny.

Szpital wykonuje zadania

Jako przykład przedstawił sytuację POZ w gminie Wisznice. – Nasz lokalny ośrodek zdrowia do tej pory radził sobie bardzo dobrze. Jednak gdy w lekarzy uderzył koronawirus, a jest to przychodnia rodzinna, mieszkańcy gminy Wisznice zostali pozbawieni opieki lekarskiej na tym podstawowym stopniu – informował radny Dragan. Okazało się, że POZ udzielał teleporad.

Starosta **Mariusz Filipiuk** od razu stwierdził, że nie widzi możliwości odelegowania lekarzy SP ZOZ w Międzyrzeczu Podlaskim do



Jeśli dochodzi do sytuacji, że jakiś ośrodek zdrowia ogranicza opiekę medyczną, z uwagi na Covid-19, pacjent może zwrócić się po pomoc do innej poradni. W takim przypadku nie ma ograniczeń związanych z miejscem zamieszkania pacjenta

ośrodków zdrowia w terenie. – Pacjent, który zgłosi się do naszego szpitala ze skierowaniem od lekarza, zostanie przyjęty i uzyska pomoc – mówi starosta. Choć przyznaje, że i szpital boryka się z problemami zakażeń i brakami personelu. – Szpital wykonuje jednak swoje zadania, a nie za bardzo wiem, na jakiej zasadzie miałby delegować lekarzy związanych z nim umowami, do pracy w POZ. Myślę, że to nawet z prawnego punktu widzenia nie jest możliwe – dodał starosta.

Kwestię zabezpieczenia opieki zdrowotnej w gminie Wisznice zainteresował się jednak NFZ. – Lubelski Oddział Wojewódzki NFZ zwrócił się do kierownic

stwa przychodni o złożenie szczegółowych wyjaśnień, jak wygląda zabezpieczenie pacjentom dostępu do świadczeń w zakresie lekarza POZ, w związku z zaistniałą sytuacją – informuje Słowo Podlasia **Małgorzata Bartoszek**, rzecznik prasowy lubelskiego oddziału NFZ. – Z otrzymanych wyjaśnień wynika, że w okresie od 9 do 18 listopada br. zaistniała ograniczona ilość udzielania świadczeń lekarskich ze względu na objęcie kadry lekarskiej izolacją domową w związku z otrzymaniem pozytywnego wyniku wymazu w kierunku koronawirusa. Pomimo trudnych warunków sanitarno-epidemiologicznych przychodnia



– Kiedy w lekarzy uderzył koronawirus, mieszkańcy gminy Wisznice zostali pozbawieni opieki lekarskiej – informował radny Daniel Dragan

udzielała świadczeń zdrowotnych zarówno w zakresie pielęgniarstwa jak i lekarskiej, w tym przypadku w formie teleporad.

Nie ma ograniczeń

Jak podaje rzecznik Bartoszek w czasie, gdy kadra lekarska była na kwarantannie, poradnia udzieliła 635 porad i kierowała pacjentów na testy w kierunku koronawirusa, z których w 10 przypadkach wynik był pozytywny. – Od 19 listopada lekarz zakończył izolację domową i sprawuje opiekę nad pacjentami zarówno w formie teleporad, jak i wizyt osobistych – dodaje Małgorzata Bartoszek. Jak mówi, jeśli dochodzi do sytuacji, że jakiś ośrodek zdrowia ogranicza opiekę medyczną, z uwagi na Covid-19, pacjent może zwrócić się po pomoc do innej porad-

ni. – W takim przypadku nie ma ograniczeń związanych z miejscem zamieszkania pacjenta – zapewnia rzeczniczka lubelskiego NFZ, dodając, że wybrany ośrodek musi mieć umowę z NFZ. – W celu uzyskania pomocy należy skontaktować się telefonicznie z wybraną przychodnią i opisać swoją sytuację. Jeśli lekarz lub pielęgniarka podczas rozmowy telefonicznej uzna, że konieczny jest osobisty kontakt z pacjentem wówczas wizyta odbędzie się w bezpośrednim kontakcie z lekarzem, z zastosowaniem odpowiednich środków ochrony, w innych przypadkach świadczenie będzie udzielone w formie teleporady.

Rzecznik przypomina, że listę poradni podstawowej opieki medycznej znaleźć można na stronie internetowej NFZ w zakładce „gdzie się leczyć”. Wchodząc dalej w „przychodnie i szpitale należy wybrać „poradnie/gabinety POZ”. W zakładce „wyszukaj poradnie/gabinety podstawowej opieki zdrowotnej (POZ)” wybrać trzeba województwo lubelskie, a następnie miejscowość, w której poszukujemy przychodni. Po zastosowaniu „szukaj” pojawią się nazwy przychodni wraz z adresami i telefonami do rejestracji – instruuje rzecznik Małgorzata Bartoszek

Psy pobiegają i się zrehabilitują

BIAŁA PODLASKA Przy schronisku dla zwierząt „Azyl” powstały dwa wybiegi dla psów. Inicjatywa była możliwa dzięki funduszom z budżetu obywatelskiego. Z części rekreacyjnej skorzystają też pupile białczan.

W ostatni weekend listopada władze stowarzyszenia prowadzącego białskie schronisko i przedstawiciele magistratu otworzyły nowe przestrzenie, gdzie psy ze schroniska będą mogły się wybiegać, ale i rehabilitować. Dwa ogrodzone wybiegi powstały za pieniądze z budżetu obywatelskiego. Projekt był do niego zgłaszany w ubiegłym roku i przeszedł głosami mieszkańców. Dzięki temu za 170 tys. zł powstał plac do rekreacji z przyrządami, które urozmaica czworonogom zabawę. Są tu tunele, równoważnie i inne przeszkody do pokonywania, zupełnie jak na placu zabaw. – Chcemy, by ta część była ogólnodostępna. W odpowiednich godzinach z placu korzystać będą również miesz-



Na nowym terenie do rekreacji na psy czeka wiele wyzwań

kańcy Białej Podlaskiej, którzy zechcą przyprowadzić tu swoje psy – mówi prezes stowarzyszenia prowadzącego schronisko, **Ewa Pawłowicz-Sosnowska**. Dla mieszkańców i ich czworonogów wybieg będzie czynny codziennie w godzinach od 9.00 do 12.00 i od 15.00 do 18.00.

Druga przestrzeń służy wyłącznie psom ze schroniska. Znajduje się tu m.in. basen do rehabilitacji.

– Mamy psy po wypadkach, lub z innymi schorzeniami. Również psy nieprzystosowane do życia z człowiekiem, które trzeba socjalizować, by nadawały się do adopcji. Ten teren służy właśnie pracy z tymi psami – wyjaśnia prezes Stowarzyszenia Przyjaciół Zwierząt „Azyl”.

W białskim schronisku przebywa średnio około 300 psów.

Joanna Danielewicz



Zadanie realizowane przez
Stowarzyszenie Inicjatyw Samorządowych
na podstawie umowy z Powiatem Białskim.



Starosta Bialski Mariusz Filipiuk zaprasza
mieszkańców Powiatu Bialskiego na

BEZPŁATNE PORADY PRAWNE I OBYWATELSKIE

W związku ze **stanem epidemii**
zapraszamy do korzystania wyłącznie z **PORAD ZDALNYCH**

Nasi prawnicy udzielają ich **telefonicznie lub mailowo**
po wcześniejszym umówieniu terminu.

Zapisy: e-mail: obywatelskie@powiatbialski.pl, tel. **83 351 13 56**

JAK SIĘ PRZYGOTOWAĆ - przed rozmową z prawnikiem:

Przed rozmową **zapisz sobie wszystkie okoliczności sprawy**, aby o niczym nie zapomnieć. Sporządź też **listę pytań**.

Przygotuj wszystkie dokumenty dotyczące sprawy, (np. pismo z sądu) i ułóż je chronologicznie. Bądź szczery i nie zatajaj żadnych informacji. Dzięki temu prawnik będzie mógł zaproponować najlepsze możliwe rozwiązanie problemu.

Pamiętaj o punktualności i odbierz telefon od prawnika w wyznaczonym terminie.

Zapewnij sobie czas i warunki do rozmowy, aby nikt ci nie przeszkadzał.

Nie bój się zadawać pytań i mówić o swoich wątpliwościach. Mów wolno, aby prawnik mógł zrobić notatki. Jeśli czegoś nie dosłyszałeś lub nie zrozumiałeś, poproś o powtórzenie informacji.

Wybierz sobie Mikołaja



Małgorzata Konon-Kisiel
– współwłaścicielka ZM Clinic



Tadeusz Konaszuk
– KTS Vikking Biała Podlaska



Monika Czapska-Zych
– Dyrektor Zakładów Mleczarskich „LAKTOPOL-A” Sp. z o.o. w Łosicach



Dariusz Stefaniuk
– poseł na Sejm RP



Jarosław Sachajko
– poseł na Sejm RP



Mariusz Kucewicz
– burmistrz Łosic



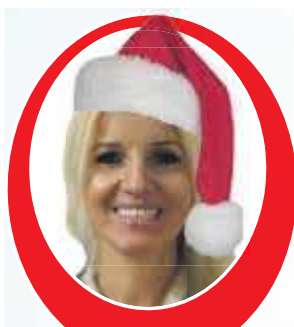
Jerzy Nitychoruk
– rektor PSW im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej



Jacek Danieluk
– burmistrz Terespola



Artur Koziół
– dyrektor białskiej Stacji Pogotowia Ratunkowego



Monika Jaroszuk
– Green Infrastruktura Łomazy



Mariusz Filipiuk
– starosta powiatu białskiego



Daniel Dragan
– wiceprzewodniczący rady powiatu białskiego



Paweł Łysańczuk
– zastępca burmistrza Międzyrzecza Podlaskiego



Katarzyna Świerczewska-Pietras
– Dentactiv Biała Podlaska



Igor Dzikiewicz
– dyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego



Robert Gmitruczuk
– wicewojewoda lubelski



Anna Stolarczuk
– przewodnicząca komisji ds. rozwiązywania problemów alkoholowych



Stanisław Żmijan
– urząd miasta Międzyrzec Podlaski



Alicja Pawluczuk
– hotel Polonia



Wiesław Arseniuk
– Arspol



Adam Chodziński
– dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Białej Podlaskiej



Wiesław Panasiuk
– wójt gminy Biała Podlaska



Paweł Kazimierski
– wójt gminy Leśna Podlaska



Krzysztof Adamowicz
– wójt gminy Międzyrzec Podlaski



Krzysztof Iwaniuk
– wójt gminy Terespol



Zygmunt Litwiniuk
– wójt gminy Tucznia



Jan Henryk Sikora
– wójt gminy Zalesie



Iwona Brodzik
– dyrektor biblioteki w Starych Kobiątkach



Kamil Kożuchowski
– wójt gminy Piszczac



Jerzy Czyżewski
– wójt gminy Łomazy



Piotr Dragan
– wójt gminy Wisznice



Arkadiusz Misztal
– wójt gminy Stawiatycze



Piotr Pyrkosz
– redaktor naczelny Słowa Podlasia

Jak co roku w Słowie Podlasia, osoby znane i lubiane wcielają się w rolę świętych Mikołajów

Napisz list do Mikołaja Słowa Podlasia!

Zbliża się 6 grudnia. Święty Mikołaj znów będzie rozdawał prezenty, a że pracy będzie miał wiele, bo czeka na niego będzie miliony ludzi, chcemy mu pomóc. Tak jak co roku, w jego rolę wcielają się nasze VIP-y. I to do nich piszcie listy.

Na stronie obok prezentujemy wizerunki wszystkich Mikołajów Słowa Podlasia. Sami wybiercie jednego z nich, opowiecie mu, o jakim prezencie marzycie, uzasadnijcie, dlaczego zwracacie się akurat do niego. Do listu do Mikołaja należy dołączyć czytelnie wypełniony kupon, który publikujemy poniżej wizerunków

naszych Mikołajów. Możecie też dołączyć swoje zdjęcie, narysować choinkę lub zaskoczyć nas swoim pomysłem na piękny list do Mikołaja!

Na listy będziemy czekać do czwartku 3 grudnia. Będzie je można przynosić do redakcji, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub wysłać na adres: Słowo Podlasia, 21-500 Biała

Podlaska, ul. Warszawska 15, z dopiskiem „Napisz list do Mikołaja”.

Prosząc Mikołaja o prezent, trzeba pamiętać, że upominek będzie miał wartość ok. 200 zł.

Zastanówcie się, jaki i od kogo chcielibyście dostać prezent i wysyłajcie listy do świętego Mikołaja!

(SP)

NAPISZ LIST
DO MIKOŁAJAWybieram
Mikołaja:

Imię, nazwisko i wiek:

Adres i telefon:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych na potrzeby redakcji

U nas bezpiecznie kupisz choinkę!

BIŁA PODLASKA Zbliża się Boże Narodzenie, a jedną z najpiękniejszych tradycji świątecznych jest wspólne przystrajanie choinki przez domowników. Jednak wybór tego jedyne, pachnącego lasem drzewka, dzięki któremu w naszym domu na dobre zagości świąteczna magia to niełatwe zadanie, dlatego warto zacząć szukać już teraz. Z pomocą przychodzi plantacja rodziny Kołodyńskich, gdzie wymarzone drzewko możesz zarezerwować lub kupić już teraz, a co więcej możesz to zrobić także przez Internet! Właściciele firmy wraz ze Słowem Podlasia przygotowali też specjalny konkurs, w którym do wygrania aż trzy vouchery na zakupy w plantacji.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

To dla nas wszystkich wyjątkowy rok, dlatego by nieco przyspieszyć świąteczny, radosny czas i zapomnieć choć na chwilę o wszelkich troskach, warto już teraz rozejrzeć się za tym jedy- nym i wymarzone choinkowym drzewkiem. W trosce o ochronę lasów, poszukajmy go w specjalizujących się w takiej uprawie gospodarstwach. Z kolei duże sieci handlowe pozyskują drzewka już w połowie listopada i kupując tam nie mamy gwarancji, że wytrzyma ono do świąt. Warto więc postawić na lokalne, rodzinne

firmy z wieloletnim doświadczeniem, a taką z pewnością jest Gospodarstwo Rolno- Leśne B. i W. Kołodyńscy.

Plantacja państwa Kołodyńskich istnieje od 1968 roku, powstała z pasji, a uprawą i sprzedażą drzewek zajmuje się obecnie już trzecie pokolenie. Zlokalizowana jest na obrzeżach Białej Podlaskiej przy ulicy Białka 30, po stronie tzw. nowego cmentarza. W swojej ofercie posiada jodły i świerki, można tu kupić drzewka o niestandardowych wymiarach powyżej 3 metrów. Niewątpliwą atrak-



FOT. ADAM TRUCHMIUK

Plantacja państwa Kołodyńskich istnieje od 1968 roku, powstała z pasji, a uprawą i sprzedażą drzewek zajmuje się obecnie już trzecie pokolenie. – Można przyjechać, obejrzeć i zarezerwować choinkę. Dokładnie ją oznaczmy, a w uzgodnionym terminie będzie można ją odebrać – wyjaśnia właściciel plantacji, Wojciech Kołodyński

cją plantacji, szczególnie dla rodzin z dziećmi jest możliwość samodzielnego wyboru i wycięcia drzewka. Przez chwilę można pospacerować po „choinkowym lesie”, poczuć wspaniałą atmosferę i intensywny zapach zieleni i lasu.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom, plantacja

od 2016 r. prowadzi także sprzedaż internetową na stronie www.choinkibiala.pl. Klient może wybrać choinkę na podstawie konkretnego zdjęcia i zamówić ją online. Firma dostarczy ją za darmo na terenie Białej Podlaskiej, a na życzenie klienta bezkontaktowo. – W tym roku ze wzglę-

du na sytuację epidemiczną rozpoczęliśmy sprzedaż już od 1 grudnia tak, aby każdy

bez tłumów, bez kontaktu z innymi kupującymi, mógł wybrać swoje drzewko. Zakup drzewka w donicze sporo wcześniej będzie dobrym rozwiązaniem, bo przy odpowiedniej pielęgnacji na pewno wytrzyma do świąt. Można też wcześniej przyjechać, obejrzeć drzewko i zarezerwować wybrane, dokładnie je oznaczmy, a zakupić będzie je można już przed świętami – wyjaśnia właściciel plantacji, **Wojciech Kołodyński**. Zakupów dokonujemy na świeżym powietrzu, co ogranicza możliwość zakażenia się koronawirusem.

Dodatkowo, dbając o bezpieczeństwo klientów, gospodarstwo zapewnia dostęp do środków dezynfekcyjnych i jednorazowe rękawiczki. – Dostosowując się do nowej rzeczywistości, uruchomiliśmy w tym roku

płatność kartą w naszych punktach. Zapraszamy też

na nasz facebookowy profil „Choinki Kołodyńscy Biała Podlaska”, gdzie można znaleźć wszystkie aktualne informacje, dotyczące plantacji i sprzedaży drzewek – dodaje właściciel.

Na koniec podaje też kilka rad, by nasze wymarzone drzewko zachowało świeżość jak najdłużej: nie stawiaj choinki przy kaloryferze, natnij pień, systematycznie podlewaj ją w stojaku oraz w miarę możliwości wstaw do domu już przed świętami, najlepiej tradycyjnie w Wigilię.

Dla naszych Czytelników razem z Choinką Kołodyńscy Biała Podlaska przygotowaliśmy konkurs, w którym do wygrania są aż trzy vouchery o wartości 50 zł na zakupy w plantacji Kołodyńskich. Szczegóły na Facebooku Słowa Podlasia.



Zostań bohaterem – podziel się osoczem!

GINIA BIAŁA PODLASKA Pod takim hasłem strażacy OSP Sławacinek Stary zachęcają do oddawania osocza na rzecz osób zmagających się z Covid-19.

Jednostka Ochotniczej Straży Pożarnej ze Sławacinka Starego ruszyła z akcją promocyjną oddawania osocza krwi ozdrowieńców na rzecz osób zmagających się z Covid-19. – Chcemy w tym trudnym czasie dać coś od siebie. Na razie nie ma w Polsce jeszcze szczepionki, nie ma możliwości pewnego leczenia, więc postanowiliśmy zaangażować się w akcję promowania oddawania krwi przez ozdrowieńców, która może przyczynić się do pomocy osobom chorym na Co-

vid-19 – wyjaśnia prezes OSP Sławacinek Stary, **Piotr Oskwarek**. Jak przyznaje, na szczęście do tej pory w szeregach jednostki żaden druh nie miał pozytywnego wyniku na obecność koronawirusa, ale kilku przebywało w kwarantannie. Na swoim Facebooku, plakatach rozwieszonych w gminie oraz Instagramie OSP informują, kto i kiedy może zostać dawcą osocza.

Ozdrowieniec to osoba, u której wykryto wcześniej obecność wirusa SARS-CoV-2 za pomocą badania PCR lub testem antygenowym, zakażenie przechodziła bezobjawowo lub objawowo o różnym stopniu nasilenia objawów. To także osoba, która nie miała wcześniej stwierdzonego zakaże-



FOT. PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

– Chcemy w tym trudnym czasie dać coś od siebie, dlatego zorganizowaliśmy akcję promocyjną oddawania osocza krwi przez ozdrowieńców – mówi prezes OSP Sławacinek Stary, Piotr Oskwarek

nia, ale obecnie w jej krwi wykrywa się przeciwciała

przeciwko wirusowi w klasie IgG (metodą ilościową), bez

konieczności wykonywania badań wymazu z nosogardzieli metodą PCR.

Pamiętajmy, że wymazy są wykonywane na zlecenie lekarzy POZ, którzy sprawują opiekę nad pacjentem w czasie infekcji, natomiast przeciwciała można wykonać komercyjnie w laboratorium. W celu zakwalifikowania dawcy do oddania osocza, które może zostać wykorzystane do leczenia pacjentów z ciężką postacią kliniczną zakażenia SARS-CoV-2, niezbędne jest potwierdzenie przechorowania, dlatego należy przedstawić co najmniej jeden z dokumentów: informacja z aplikacji pacjent.gov.pl (np. wydrukowany zrzut z ekranu), decyzję sanepidu o zwolnieniu z kwarantanny

(z informacją o zachorowaniu), informację o dodatknych wynikach badań wymazów wykonanych metodą PCR lub informację o wynikach badań ilościowych stwierdzonych przeciwciał anty-SARS-CoV-2 klasy IgG.

Ozdrowieńcy mogą się zgłaszać do najbliższego punktu poboru krwi, w przypadku Białej Podlaskiej i powiatu bialskiego do Regionalnego Centrum Krwiotawstwa i Krwiolecznictwa, oddział terenowy w Białej Podlaskiej przy ul. Terebelskiej 57/65, od poniedziałku do piątku w godz. 7-12, rejestracja do 11. W razie pytań można z centrum skontaktować się telefonicznie: 83 345 06 79, 731 751 051.

Paulina Chodyka-Łukaszuk

Jeszcze przed świętami radni zdecydują, czy miasto pozostanie w gronie gmin tzw. wolnych od LGBT

Uchylą Kartę Praw Rodzin?

BIAŁA PODLASKA Na grudniowej sesji, tuż przed świętami Bożego Narodzenia radni po raz kolejny pochyli się nad Kartą Praw Rodzin, dokumentem, który przyjęli w czerwcu ubiegłego roku. Tym razem mają zdecydować o uchyleniu uchwały, którą Kartę przyjęli.

JOANNA DANIELEWICZ

Samorządowa Karta Praw Rodzin to dokument sporządzony przez Instytut na Rzecz Kultury Prawnej Ordo Iuris oraz organizacje pozarządowe, działające na rzecz tradycyjnego podejścia do rodziny. Projekty uchwał, mówiące o przyjęciu przez samorząd Karty przygotowują kluby zrzeszające prawicowych radnych. W przypadku bialskich rady, pod obrady wprowadzili ją radni Zjednoczonej Prawicy. Wówczas została przyjęta 11 głosami prawicy. Trzech radnych Białej Samorządowej nie wzięło udziału w głosowaniu, a spośród radnych KO, trzech się wstrzymało od głosu.

W październiku tego roku do biura rady miasta wpłynął



Rada miasta półtora roku temu przyjęła Samorządową Kartę Praw Rodzin. Niedługo pochyli się nad nią po raz drugi

dokument, postulujący uchylenie uchwały przyjmującej SKPR. Zebrano pod nim ponad 300 podpisów białczan. Akcja została przeprowadzona przez utworzone niedawno w Białej Podlaskiej struktury Inicjatywy Polskiej, ruchu Barbary Nowackiej, wchodzącego w skład Koalicji Obywatelskiej. — Te uchwały, stworzone przez Ordo Iuris zostały siłowo wprowadzone do samorządów przez radnych prawicy. Podjęcie tych uchwał zagraża pozyskiwaniu środków z funduszy unijnych. Z pewnością wi-

dzieliście gminy oznaczane tabliczkami „Gmina wolna od LGBT”. Nasza gmina miejska niestety należy do takich gmin — zapewniał na konferencji inauguracyjnej działalność Inicjatywy Polskiej w mieście, sekretarz bialskich struktur ugrupowania, **Ernest Jaroszek**. — Mam nadzieję, że na najbliższej sesji rady miasta ta uchwała, przyjmująca Samorządową Kartę Praw Rodzin zostanie uchylona.

To, że w porządku obrad najbliższej sesji miejskiej projekt uchwały uchy-

lającej SKPR się pojawi, potwierdza **Bogusław Broniewicz**, przewodniczący rady. — Wynika to z przepisów dotyczących terminów składania projektów do biura rady i ich wprowadzania do porządku obrad. Z tego co wiem, projekt o którym mówimy przeszedł już opiniowanie prawne. Na najbliższej sesji będzie więc procedowany — mówi przewodniczący.

Pytamy, jak tym razem zachowają się radni klubu BS, którzy wcześniej nie zagłosowali wcale, uważając, że w samorządach nie

ma miejsca na głosowanie dokumentów, które nie spełniają wymogów uchwał samorządowych. — Jako przewodniczący od początku otwarcie wyrażałem pogląd na ten temat. Taka uchwała w ogóle nie powinna się pojawić w systemie prawnych samorządu. Dlatego będę konsekwentny i jeśli teraz pojawi się możliwość zrobienia czegoś, żeby jej nie było, to trzeba zrobić tak, żeby jej w prawie miejscowym nie było — odpowiada Bogusław Broniewicz. — Powtórzę zresztą po raz

kolejny, że moim zdaniem to nie była uchwała, tylko jakieś stanowisko, zresztą niezgodne z orzecznictwem sądów administracyjnych, bo akty prawne samorządu nie mogą zawierać fragmentów aktów wyższych, czyli Konstytucji i ustaw. A w tej karcie takie fragmenty są.

Sprawę skomentował na swoim oficjalnym profilu facebookowym poseł Dariusz Stefaniuk, który nie przebiera w słowach, opisując przygotowania do uchylenia przyjętej przez radnych bialskich SKPR. „Według bialskich lewaków to jest dowód na istnienie strefy wolnej od LGBT. Sami sobie wymyślili termin, z którym dzisiaj sami walczą próbując nam wmówić, że jako rodzice nie mamy prawa decydować o czym i czego mają uczyć się nasze dzieci w szkole. Co więcej, nawet zebrali astronomiczną liczbę 300 podpisów pod swoim wnioskiem. Zobaczymy co na to Rada Miasta na najbliższej sesji.”

W ostatnim głosowaniu za przyjęciem SKPR jednomyślnie oddawały głosy kluby ZP (cała za) i BS (nie głosowała). Radni KO nie ustalili wówczas wspólnego frontu, część była przeciw, a część wstrzymała się od głosu.

Najpiękniejsze perebory

GMINA BIAŁA PODLASKA Rozstrzygnięto Przygraniczny Konkurs Tkacki „Tkactwo w dolinie Bugu i Krzny”, którego już jedenastą edycję zorganizował w tym roku Gminny Ośrodek Kultury w Białej Podlaskiej.

W tegorocznej edycji komisja konkursowa oceniła prace 17 uczestników dorosłych i 4 uczestników w kategorii dzieci i młodzieży. W grupie wiekowej „dzieci i młodzież” wyróżnienia otrzymały: Weronika Popiełowska, Milena Ojcewicz, Weronika Waszkiewicz i Wiktoria Mich z Hrua. Wśród dorosłych w kategorii „perebory” nagrodę I stopnia otrzymała Magdalena Papakul z Mordów, II — Stanisława Kowalewska z Nowego Holeszowa, a III — Zofia Jówko z Hrua. W kategorii dowolnej techniki tkackiej tradycyjnej wyróżnienia przyznano Mariannie Kałdun z Kożanówki i Józefowi Guzarów z Hrua.

Pozostałe wyniki dostępne są na stronie internetowej GOK. Tam można podziwiać wszystkie konkursowe perebory, gobeliny czy kilimy.

(pc)

Zamów książkę na telefon w naszych księgarniach

BIAŁA PODLASKA Pandemia Covid-19 i kolejne ostrzeżenia spowodowały problemy finansowe przedsiębiorców z wielu dziedzin gospodarki. Ucierpieli restauratorzy, branża fitness, właściciele hoteli i pensjonatów. Wśród borykających się z widmem bankructwa są również właściciele księgarni. Jedną z inicjatyw, która ma na celu pomóc sklepom z książkami jest akcja „Książka na telefon”. Biorą w niej udział trzy księgarnie z naszego regionu, które również mocno dotknął kryzys gospodarczy.

W najtrudniejszej sytuacji gospodarczej spowodowanej epidemią koronawirusa znalazły się małe, rodzinne firmy.

Klientów brak

Część z nich już wosną zamknęła biznes, część jeszcze walczy o przetrwanie, choć widmo bankructwa ciągle nad nimi wisi. Właściciele lokalnych księgarni też mają twardy orzech do zgryzienia, bo ulice miast i miasteczek opustoszały, z kilkunastu lub kilkudziesięciu klientów dziennie liczba spadła do jedynie dwóch

czy trzech. W trudnej sytuacji znajduje się m.in. bialska Księgarnia Słoń z wieloletnią tradycją. — Nasza sytuacja, podobnie pewnie jak innych księgarni jest naprawdę bardzo trudna. Z tygodnia na tydzień obroty spadają, bo i klientów jest coraz mniej. Ulice są puste, ludzie przez koronawirusa siedzą w domach, nie zaglądają do nas zbyt często. Liczę, że może teraz okres przedświąteczny będzie lepszy. Po wiosennym lockdownie na szczęście sezon letni, choć późno rozpoczęty był całkiem dobry i pozwolił nam przetrwać. Teraz ruch i sprzedaż znowu spadły do marcowego poziomu, więc jest naprawdę ciężko — opowiada **Agnieszka Kowalska**, właścicielka Słonia od 5 lat. W podobnym tonie wypowiada się również pracownica Księgarni Podlaskiej w Białej Podlaskiej, która



Wystarczy wejść na stronę internetową www.ksiazkana-telefon.pl, wybrać księgarnię z listy, skontaktować się z nią mailowo, telefonicznie lub przez media społecznościowe i poinformować, że dzwoniemy z akcji „Książka na telefon”

chce zachować anonimowość. — Jest bardzo słabo, klientowie praktycznie nie ma, bo nie ma ludzi na ulicach. Co tu więcej mówić? Handel w tym momencie ogranicza się do sklepów spożywczych.

Książka na telefon?

Wystarczy wejść na stronę internetową www.ksiazkana-telefon.pl, wybrać księgarnię z listy, skontaktować się z nią mailowo, telefonicznie lub przez media społecznościowe i poinformować, że dzwoniemy z akcji „Książka na telefon”. Następnie

zapytać o wybrany tytuł lub poprosić księgarzy o rekomendację można np. poprosić o zdjęcie regałów lub transmisję live z księgarni. Wszystkie sklepy, biorące udział w akcji realizują wysyłki na terenie całego kraju. Dane księgarni z naszego

Jest naprawdę źle, zobaczmy co przyniesie grudzień — informuje księgarka.

Po prezent do księgarni

Zbliża się okres świąteczny, zaczynamy szukać prezentów dla najbliższych. Przy okazji możemy więc wesprzeć rodzimy biznes oraz małe, lokalne firmy, kupując podarunki właśnie u nich. Księgarnie są z pewnością takimi miejscami, gdzie znajdziemy odpowiedni prezent dla osób w różnym wieku i przecież księgarnie to nie tylko książki.

— Mamym bardzo ciekawy, niedawno wydany album pt. „Zespół pałacowo — parkowy Radziwiłłów w Białej Podlaskiej” Jarka Domańskiego, mamy szeroki wybór gier, puzzli, kartek świątecznych. Zamawiamy też książki specjalnie na życzenie klienta oraz posiadamy w asor-

tymencie nowości z różnych wydawnictw. Dysponujemy też pomocami edukacyjnymi dla dzieci, które przecież teraz uczą się zdalnie. Dla najmłodszych taka forma nauki na pewno będzie ciekawa i przyniesie pozytywne efekty — zachęca Agnieszka Kowalska, właścicielka Księgarni Słoń. Istnieje możliwość wysyłki zakupów lub umówienie się na odbiór w sklepie na konkretną godzinę, tak by nie było tam wtedy innych klientów i by tym samym ograniczyć kontakt z obcymi osobami. Właścicielka zapewnia również, że w księgarni przestrzegane są wszelkie zasady sanitarne, dlatego klienci mogą czuć się w pełni bezpieczni. — Robimy wszystko, by nie zamknąć biznesu, ale co przyniesie czas nie wiadomo — zastanawia się.

W Księgarni Podlaskiej z kolei również kupimy nowości książkowe np. niedawno wydaną publikację Olgi Tokarczuk „Czuły narrator” czy „Zapiski zaryzy” Wojciecha Sumlińskiego, a także literaturę dziecięcą. Obie bialskie księgarnie oraz WITMAR z Parczewa biorą udział w reaktywowanej akcji „Książka na telefon”.

Paulina Chodyka—Łukaszuk

– Wielu naszych mieszkańców osobiście skorzystało z nieocenionej pomocy pana profesora – mówi wójt Drelowa Piotr Kazimierski

Nie żyje profesor Marcin Król

DRELÓW W ubiegłą środę zmarł profesor Marcin Król, jeden z najbardziej znanych polskich intelektualistów. Historyk idei, liberał, obrońca wolności oraz zasad liberalnej demokracji. Na co dzień mieszkał w Drelowie, tutaj też angażował się w życie społeczne, wspierał innych mieszkańców w wielu inicjatywach. Jak mówi miejscowy władza, śmierć naukowca to nieodżałowana strata dla wszystkich mieszkańców gminy.

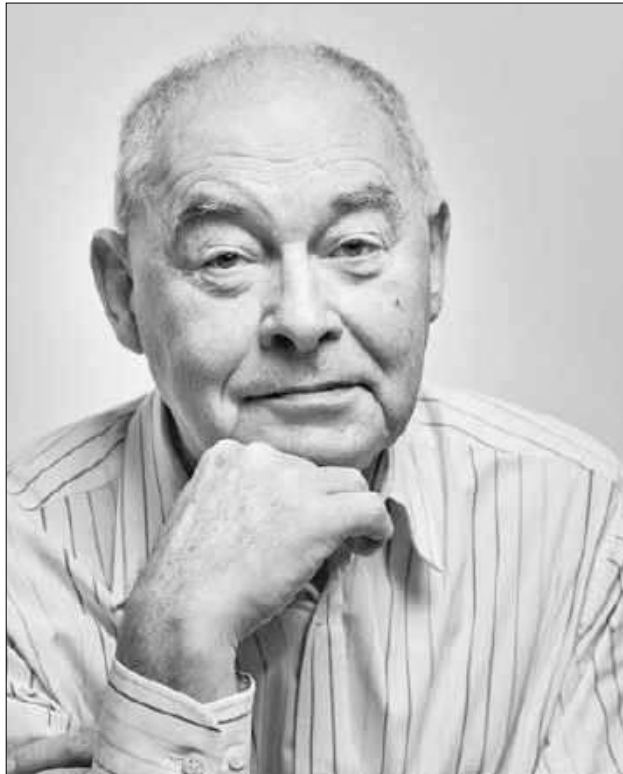
PAULINA CHODYKA-LUKASZUK

Profesor Marcin Król urodził się 19 maja 1944 roku w Warszawie, był absolwentem VI Liceum Ogólnokształcącego im. Tadeusza Reytana w Warszawie. W 1972 ukończył studia na Wydziale Socjologii i Filozofii Uniwersytetu Warszawskiego, następnie uzyskał stopień naukowy doktora i doktora

habilitowanego. W 1999 otrzymał tytuł naukowy profesora nauk humanistycznych. Przez wiele lat związany z Instytutem Stosowanych Nauk Społecznych UW, gdzie doszedł do stanowiska profesora zwyczajnego. W latach 1996–2002 pełnił funkcję dziekana Wydziału Stosowanych Nauk Społecznych i Resocjalizacji warszawskiej uczelni.

Uczestniczył w obradach Okrągłego Stołu

Profesor Marcin Król aktywnie włączył się w budowę wolnej Polski – w marcu 1968 r. jako doktorant Uniwersytetu Warszawskiego został aresztowany za udział w studenckich protestach. W 1975 sygnował List 59, który stanowił protest przeciwko zmianom w Konstytucji PRL. W 1978 założył i objął funkcję redaktora naczelnego opozycyjnego pisma „Res Publica”. Współpracował z Polskim Porozumieniem Niepodległościowym, wykładł w ramach Towarzystwa Kursów Naukowych, którego był członkiem od 1978. Publikował m.in. w paryskiej „Kulturze”.



Profesor Marcin Król był znany i cenionym polskim naukowcem i intelektualistą. Działal w opozycji demokratycznej, uczestniczył w obradach Okrągłego Stołu. Na co dzień mieszkał w Drelowie, gdzie angażował się w sprawy mieszkańców

W okresie wydarzeń sierpniowych był sygnatariuszem skierowanego do władz komunistycznych apelu 64 naukowców, literatów i publicystów o podję-

cie dialogu ze strajkującymi robotnikami. Na początku lat 80. pełnił funkcję doradcy Regionu Mazowsze „Solidarności”. Uczestniczył w obradach Okrągłego Stołu. Po upadku systemu komunistycznego zaangażował się w kampanię prezydencką Tadeusza Mazowieckiego. W roku 2011, za wybitne zasługi dla przemian demokratycznych w Polsce i znaczące osiągnięcia w działalności publicznej i społecznej, został odznaczony przez prezydenta Bronisława Komorowskiego Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski. Zmarł 25 listopada w wieku 76 lat.

Spotkania z nim były czystą przyjemnością

Profesor Marcin Król na co dzień był mieszkańcem Drelowa, gdzie z pełnym zaangażowaniem wspierał lokalną społeczność. – Wyjątkowy człowiek, wielokrotnie rozmawiałem z nim, a była to sama przyjemność. Często mnie odwiedzał, by pomóc w różnych inicjatywach. Ostatnio mocno angażował się w protesty mieszkańców

przeciwko budowie kurników pomiędzy Drelowem a Żerocinem, niedaleko tzw. Bukaciarni czy przy lesie Horodek. Erudyta, intelektualista najwyższych lotów. Posiadał wyjątkową umiejętność czytania rzeczywistości, prognozowania pewnych zjawisk i ich chłodnej analizy – opowiada wójt gminy Drelów, Piotr Kazimierski.

Miejscowy władza podkreśla, że po każdym spotkaniu z profesorem wychodził podbudowany. – To wielka strata dla całej naszej społeczności. Wśród mieszkańców jest naprawdę wiele osób, które wspierał radą, pomocą, korzystając ze swoich możliwości, zasług i szacunku, jakim się cieszył w warszawskim środowisku. Naprawdę wielu naszych mieszkańców osobiście skorzystało z nieocenionej pomocy pana profesora. Nigdy jej bowiem nie odmawiał, zawsze wysłuchał i robił, co mógł, by wesprzeć każdego. Jego nagła śmierć to nieodżałowana strata dla naszego lokalnego społeczeństwa – dodaje wójt gminy.

Zasłużeni dla samorządu

GINIA MIĘDZYRZEC PODLASKI Urzędnicy, sołtysi, działacze społeczni, którzy od lat angażują się w życie gminy co roku zostają wyróżnieni honorowym odznaczeniem. Z powodu sytuacji epidemicznej uroczyste wręczenie nagród zostało jednak przesunięte na bliżej niekreślony termin, dlatego my pokrótce przedstawimy sylwetki osób uhonorowanych w tym roku.

Wśród odznaczonych tytułem „Zasłużony dla Gminy Międzyrzec Podlaski” znalazło się w tym roku osiem osób. Pierwsza to **Edward Łukasiewicz** – działacz społeczny, od 60 lat aktywny członek OSP. Odznaczony srebrnym i złotym medalem dla pożarnictwa oraz odznaką „Zasłużony Strażak Gminy”, wieloletni sołtys Żabiec, w latach 1994–1997 przewodniczący społecznego komitetu budowy miejscowej kaplicy, odznaczony Srebrnym i Złotym Krzyżem Zasługi.

Kolejnym wyróżnionym został **Grzegorz Kiećka** – rolnik z Mań i członek OSP. „To patriota o głębokiej i żywej wierze. Chętnie, bezinteresownie działa na rzecz miejscowej społeczności, pomaga w różnych pracach społecznych. Ludzie darzą go zaufaniem. To człowiek o wielkim sercu, na



Wśród zasłużonych dla międzyrzeckiego samorządu znalazł się w tym roku Michał Teofilski

niego zawsze można liczyć i brać przykład z jego postawy i kultury osobistej.” – piszą w uzasadnieniu wyboru urzędnicy.

Na liście znalazł się też **Bogdan Bernat** z Jelnicy – radny gminy Międzyrzec Podlaski poprzedniej kadencji, dwukrotny przewodniczący rady sołectwa Jelnicy, wieloletni pracownik tamtejszej szkoły, członek OSP. Jak napisano w uzasadnieniu to „człowiek o wysokiej kulturze osobistej, potrafiący zjednoczyć wokół siebie ludzi aktywnych społecznie.” Przez wiele lat wspierał ważne inicjatywy mieszkańców wsi Jelnica i działających tutaj organizacji społecznych.

Wśród wyróżnionych nie mogło zabraknąć

ks. Michała Wawerskiego z Parczewa – wieloletniego wikariusza parafii pw. św. Mikołaja w Międzyrzec Podlaskim. Pracował jako katecheta w szkole podstawowej w Misiach. Współpracował z Zespołem Ludowym „Echo” w Przysuchach, Klubem Seniora w Rzeczycy oraz Stowarzyszeniem Przyjacie Misie w Misiach, organizował koncerty kołęd i pieśni maryjnych, brał udział w tworzeniu publikacji o krzyżach i kapliczkach na terenie międzyrzeckiej gminy.

Kolejną zasłużoną jest **Barbara Wsół** – sołtys Strzałki od stycznia 2011 r. Zawsze życzliwa i otwarta na problemy i sprawy mieszkańców, bierze czynny

udział w życiu społecznym swojej miejscowości jak i całej gminy. Nagrodę otrzymała też **Iwona Jakoniuk** – była, wieloletnia sołtys w Puchaczach, która od lat pomaga w pozyskiwaniu funduszy Szkole Podstawowej w Dołdze, jest też bardzo zaangażowana w prace społeczne.

Jednym z wyróżnionych jest też **Michał Teofilski** – człowiek instytucji, od 6 lat pracownik gminy Międzyrzec Podlaski, gdzie pełni funkcję podinspektora ds. promocji, kultury i współpracy z organizacjami pozarządowymi. „Sposób, w jaki wykonuje swoje zawodowe obowiązki, wychodzi zdecydowanie poza ramy typowej urzędniczej pracy za biurkiem. To człowiek, który w innych ludziach widzi dobro i potencjał” – czytamy w uzasadnieniu.

Listę zasłużonych zamknięła **Małgorzata Matejek** – prezes i założycielka Stowarzyszenia Przyjacie Misie. Na co dzień łączy prowadzenie z mężem działalności gospodarczej z aktywnością społeczną. Jak uzasadniają pomysłodawcy przyznania jej nagrody, to niezwykle pracowita kobieta, dobra organizatorka oraz oddana pracy w stowarzyszeniu, nigdy również nie odmawia pomocy.

Paulina Chodyka-Lukaszuk

Miasto wsparło lecznicę

MIĘDZYRZEC PODLASKI Na konto Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Międzyrzec Podlaskim z budżetu miasta trafi 15 tysięcy złotych.

Taką decyzję radni podjęli na ostatniej sesji, 24 listopada. Pieniądze zostaną przeznaczone na zakup leku stosowanego w leczeniu choroby Covid-19. Z prośbą o wsparcie finansowe zwrócił się do władz miasta dyrektor SPZOZ Marek Zawada. Tocilizumab stosowany jest już w kilku specjalistycznych ośrodkach naszego województwa. To lek o bar-

dzo dobrych recenzjach i przekazach medycznych, który przełamuje ostrą fazę choroby, ratuje życie.

20 listopada szpital uzyskał zgodę Komisji Bioetycznej Lubelskiej Izby Lekarskiej na zastosowanie w oddziale leku ratującego życie. Dzięki wsparciu miasta powiatowa lecznica kupi 10 jednostek leku. Placówka od ponad dwóch miesięcy przyjmuje pacjentów z Covid-19, a od 6 listopada oddział chorób wewnętrznych szpitala został przekształcony w oddział covidowy z miejscami dla 20 pacjentów.

(pc)

Mają nowy bus do przewożenia uczniów

GINIA DRELÓW Samorząd doposażył swoją flotę transportową w nowy bus do przewożenia osób niepełnosprawnych. Będą z niego korzystać uczniowie przewożeni do placówki specjalistycznej. Dotychczasowy pojazd po gruntownym remoncie zostanie przeznaczony na potrzeby Gminnego Zespołu Usług Wodociągowych i Gospodarki Komunalnej. Auto o wartości 127 309,50 zł kupiono dzięki 70-procentowemu dofinansowa-



Z pojazdu będą korzystać uczniowie przewożeni do placówki specjalistycznej

niu Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych w kwocie 89 192,85 zł. Wkład własny gminy wyniósł 38 192,85 zł. Anna Ostapiuk

Rodzice dziewczynki mają już niezbędne pieniądze na kosztowną regenerację mózgu dziecka komórkami macierzystymi

Eliza ma szansę na przeżycie

GMINA DĘBOWA KŁODA Dzięki wielkiemu sercu i wsparciu ludzi dobrej woli udało się zebrać 100 tys. zł na leczenie Elizy Ziółkowskiej. 5 grudnia dziewczynka ma zaplanowaną wizytę w szpitalu specjalistycznym w sprawie podania komórek macierzystych. Tylko dzięki nim może przeżyć.

TOMASZ WACHULSKI

Historię malutkiej Elizy opisaliśmy kilka miesięcy temu, prosząc naszych czytelników o wsparcie finansowe dla rodziny na leczenie maleństwa. Dziewczynka urodziła się wiosną tego roku. Jej mama, znosiła ciężką bardzo dobrze. Nic nie zapowiadało takiej tragedii. Była pod opieką lekarza z Lublina. Tam też miała rodzić. Z powodu pandemii i faktu, że nad ranem odeszły jej wody musiała pojechać do szpitala w Parczewie, gdzie trafiła na salę porodową. Dostała oksycyten

na przyspieszenie porodu, ale mimo to sama nie była w stanie urodzić maleństwa. Pojawiły się komplikacje.

Kiedy tętno dziecka zaczęło spadać lekarze próbowali je wypchać, bezskutecznie. Okazało się, że Eliza nie oddycha i konieczny jest zabieg cesarskiego cięcia. Lekarze przeprowadzili je niezwłocznie, ale maleństwo było już w ciężkim stanie. Dostało zero punktów w skali Apgar i trafiło do lubelskiej kliniki specjalistycznej. Obecnie jest niepełnosprawna i ma postępującą degenerację mózgu. Specjaliści stwierdzili u dziecka padaczkę, encefalopatię niedotlenieniową-niedokrwienną, wodogłowie, niedostuch i problemy ze wzrokiem. Maleństwo ma również problemy z napięciem mięśniowym. Jej życie jest zagrożone.

— Codziennie: wieczorem, rano, w ciągu dnia przychodzę i pytam, czy nasza córka oddycha. Jeszcze dobrze nie zaczęła życia, a nigdy go normalnie nie zazna — mówił wówczas **Robert Ziółkowski**, tata



Rodzice dziewczynki zebrali niezbędne 100 tys. zł na terapię komórkami macierzystymi

dziewczynki. — Nasza córka nawet nie może nas zobaczyć. Biorę ją za rączkę i dotykam nią moich oczu, ust, policzków, aby przynajmniej poczuła jak wyglądam — dodała ze łzami w oczach jej mama, Natalia.

Żeby zregenerować uszkodzony mózg dziecka, a tylko dzięki temu Eliza odzyska choć częściową sprawność potrzebna jest kosztowna terapia komórkami macierzystymi. Składa się z pięciu podań komórek,

a koszt jednego zabiegu to około 18 tys. zł. Do tego potrzebna jest intensywna rehabilitacja, bardzo drogi sprzęt specjalistyczny, leki i ciągłe wizyty lekarskie. Na początek rodzice potrzebowali 100 tys. zł. Taka kwota była jednak ponad ich możliwości finansowe. Dlatego założyli zbiórkę na zrzutka.pl, która zakończyła się sukcesem.

— Wszystko dzięki ludziom dobrej woli, którzy zdecydowali się ją wesprzeć. Teraz czekamy na wizytę w sprawie podania komórek macierzystych. Termin został wyznaczony na 5 grudnia. Nastąpiły niestety ciężkie czasy dla osób chorych i niepełnosprawnych. Przez Covid-19 mają ogromnie utrudniony dostęp do lekarzy. Eliza ma już drugi raz przełożoną wizytę. Dziewczynka ma też problemy z rehabilitacją. Ta, finansowana przez Narodowy Fundusz Zdrowia została odwołana. Zostaje tylko płatna, ale ośrodek terapii widzenia, do którego miała jechać, także jest zamknięty do wiosny — mówi w imieniu

rodziców dziewczynki **Katarzyna Latała**.

— Rehabilitację udało się nam załatwić w Lubartowie, ale prywatnie. Niestety sporo nas to kosztuje. Płacimy 100 zł za godzinę. Niestety nasza córeczka zatrzymała się w rozwoju na poziomie miesięcznego dziecka — tłumaczyła w ubiegłym tygodniu jej mama.

Przypomnijmy. Rodzice dziewczynki skierowali sprawę do prokuratury, bo nie zgadzają się z tą tragedią. Przekonani są, że doszło do niej z powodu błędu medycznego. — Prokuratura w dalszym ciągu prowadzi postępowanie wyjaśniające i przesłuchuje świadków. My natomiast skontaktowaliśmy się z rzecznikiem praw pacjenta. Uważa on, że w szpitalu doszło do popełnienia błędu. W przyszłym tygodniu nasi adwokaci wystąpią do szpitala parczewskiego z wnioskiem o przyznanie i wypłatę dożywotniej renty naszej córeczce. Jeśli władze jednostki odmówią, skierujemy sprawę do sądu — dodała nasza rozmówczyni.

Oszczędny, ale z deficytem

POWIAT PARCZEWSKI Z blisko 7 milionowym deficytem zaplanowany został przyszłoroczny budżet powiatu. Ponad połowę przewidywanych dochodów zjedzą wynagrodzenia. Prawie 11 mln zł przeznaczono na inwestycje.

Dochody samorządu wyniosą 41 mln 320 tys. 597 zł. Wydatki ustalono na poziomie 48 mln 147 tys. 450 zł. Deficyt oszacowano na 6 mln 826 tys. 852 zł. Na jego pokrycie władze zaciągną 2 mln 800 tys. zł kredytu długoterminowego. Pozostała część zostanie pokryta tzw. wolnymi środkami (1 mln 376 tys. 703 zł) oraz nadwyżką z lat ubiegłych (2 mln 650 tys. 149 zł).

Inwestycje małe i duże

Na łącznie 16 inwestycji zaplanowano 10 mln 885 tys. 796 zł. Najdroższa będzie termomodernizacja budynków użyteczności publicznej. Pochłonie prawie 4 mln 200 tys. zł. Wśród zadań drogowych najkosztowniejsza ma być przebudowa trasy od Rusiń do Kodeńca. Zapisano na nią blisko 3 mln zł. Prawie 1,5 mln zł pochłonie przebudowa odcinka drogi od skrzyżowania do RSP w Grudku Szlacheckim. Ponadto 14 tys. zł zaplanowano na odnowę drogi w Kudrach i 30 tys. zł na odnowę drogi w Kalince. Ponad 478



Ponad połowę dochodów powiat wyda w przyszłym roku na wynagrodzenia

tys. zł pójdzie na wykonanie dokumentacji technicznej dotyczącej przebudowy drogi na odcinku Mosty — Rudno. Z kolei odnowienie trasy przez Opole będzie kosztowało 401 tys. zł. Kolejne 180 tys. 800 zł zaplanowano na wykonanie dokumentacji technicznej na przebudowę drogi Chichostów — Milanów. Prace inwestycyjne na ulicy Kościelnej w Milanowie będą kosztowały 847 tys. 685 zł. Prawie 300 tys. zł zaplanowano na zakup koparko-ładowarki oraz 40 tys. zł na zakup oprogramowania do ewidencji dróg i mostów. 18 tys. zł ma kosztować nowy serwer. Kolejne 15 tys. zł powiat dołoży straży pożarnej do zakupu i montażu instalacji fotowoltaicznej. Około 3 tys. zł zapisano na wydatki związane z e-geodezją, czyli cyfrowym zasobem geodezyjnym województwa lubelskiego.

Wzrosną wydatki na administrację i oświatę

Aż 23 mln 777 tys. 464 zł pójdzie na wypłatę wynagrodzeń i związanych z tym pochodnych dla pracowników starostwa oraz wszystkich jednostek podległych. Z czego 3 mln 915 tys. 445 zł ma kosztować administracja w samym starostwie. Jest to nieco wyższa kwota od tegorocznej. Efektem wzrostu wydatków jest podwyżka najniższej płacy minimalnej, która od nowego roku wyniesie 2 tys. 800 zł (o 200 zł więcej niż obecnie), oraz zapisana w ustawie oświatowej 6 proc. podwyżka dla nauczycieli, która weszła w życie od września. Nie przewidziano podwyżki płac dla pracowników administracji, którzy zarabiają więcej niż najniższą krajową. Wydatki na oświatę wliczono na poziomie 10 mln 161 tys. 181 zł. Subwencja pokryje 7 mln 921 tys. 851 zł. Z budżetu własnego powiat dołoży 2 mln 239 tys. 330 zł. — Budżet jest oszczędny i realistyczny. Jednak trudno jest jednoznacznie stwierdzić, czy zostanie zrealizowany w obecnym kształcie. Zapewne, podobnie jak w poprzednich latach, tak i w przyszłym roku, potrzebne będą korekty ze względu na sytuację, których nie można przewidzieć na etapie projektowania — wyjaśnia starosta **Jerzy Maśluch**.

(TWA)

Kolejne dotacje dla gminy

GMINA MILANÓW W przyszłym roku samorząd planuje wymianę kolejnych starych i energooszczędnych lamp oświetlenia ulicznego na nowoczesne i inteligentne. Wszystkie wskazują na to, że gmina otrzyma także dofinansowanie na montaż kolektorów słonecznych.

Na wymianę starego lub uzupełnienie oświetlenia ulicznego przy drogach gmina otrzymała 200 tys. zł dofinansowania z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego. Wkład własny wyniesie około 100 tys. zł. Doświetlony zostanie również stadion w Milanowie. — Jest to uzupełnienie ubiegłorocznego projektu, bo zabrakło nam pieniędzy, aby wymienić wszystkie stare lampy. Jest także potrzeba doświetlenia nowych miejsc, na przykład w obrębie skrzyżowań. Mamy szansę zrealizować tę inwestycję bez udziału środków własnych, bo o brakujące 100 tys. zł wystąpiliśmy do funduszy covidowych (Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych — przyp. red.) — tłumaczy wójt Milanowa **Paweł Krępski**.

Samorząd otrzymał również 500 tys. zł na budowę świetlicy wiejskiej w Kostrach. Umowę wójt podpisał przed kilkoma dniami. Całkowity koszt zadania wliczono na 870 tys. zł, ale o dofinan-



Pieniądze na budowę świetlicy wiejskiej w Kostrach już są

sowanie różnicy tej kwoty, czyli 370 tys. zł wójt wystąpi również do Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych. Ocenę przeszedł również projekt dotyczący budowy kanalizacji sanitarnej w Kostrach. Skanalizowana zostanie cała miejscowość. — Nasz wniosek znajduje się na liście zakwalifikowanych do dofinansowania. Być może jeszcze w tym roku podpiszemy umowę o wsparcie — dodaje Krępski.

Na dobrej drodze do realizacji jest też jeden z projektów dotyczący odnawialnych źródeł energii. Siódme miejsce na liście rezerwowej zajmuje wniosek na montaż kolektorów słonecznych oraz kilku instalacji fotowoltaicznych, warty 1 mln zł.

Milanów liczy też na wsparcie na modernizację ulicy Kościelnej z Funduszu Dróg Samorządowych. Wniosek przeszedł wszystkie oceny i jest na liście, która została przekazana premierowi do akceptacji. — Wybudowaliśmy kanalizację przy tej ulicy, więc nawierzchnia wymaga poprawy. Chcielibyśmy kompleksowo załatwić problem budując również chodnik, parking i jazdy na posesje — tłumaczy wójt gminy. To zadanie wycenione jest na 1 mln 600 tys. zł. Ewentualne wsparcie z budżetu państwa może wynieść 800 tys. zł, natomiast po 400 tys. zł wyłożą: starostwo powiatowe, jako właściciel drogi oraz gmina jako partner wnioskodawcy.

(TWA)

– Ja jestem właścicielem posesji, z której nie wywozimy kilograma odpadów zielonych, nawet tych kuchennych – mówi Jerzy Rębek

Obwieszczenie burmistrza ważniejsze niż zapisy w prawie?

RADZYŃ PODLASKI – Wydał pan obwieszczenie, które nie ma umocowania w prawie – zarzuciła burmistrzowi Jerzemu Rębkowi radna Bożena Lecyk, na co usłyszała, że burmistrz z decyzji się nie wycofa i zwrócił się do parlamentarzystów, o zmianę w zapisach prawnych, które za sprawą jego decyzji, w Radzynie zostały pominięte.

JOANNA DANIELEWICZ

W połowie października weszło w życie obwieszczenie burmistrza Radzyna, zgodnie z którym mieszkańcy posesji jednorodzinnych mogą wystawić miesięcznie do 6 worków 120-litrowych odpadów zielonych. „Jeśli właściciele dużych posesji nie zastanowią się do zarządzenia burmistrza, w Radzynie będzie musiała wzrosnąć stawka za odbiór odpadów dla wszystkich mieszkańców – także mieszkańcy bloków.” – brzmiała argumentacja magistratu.

Duże wątpliwości prawne

Jakiś czas temu o umocowanie prawne obwieszczenia burmistrza Jerzego Rębka pytaliśmy **Radosław Grudnia** prowadzącego w Radzynie Podlaskiej sieć obywatelską, monitorującą pracę samorządów



– Nie zmienię swojego stanowiska w tej kwestii – odpowiedział radnej burmistrz miasta Jerzy Rębek

– Watchdog. – Też mam wątpliwości – przyznał. – Interpretacje prawne są takie, że nie można ograniczyć ilości oddawanych śmieci, można tylko ograniczyć ilość odbieranych sprzed posesji za ryczałtową stawkę. Resztę albo mieszkaniowiec może sobie we własnym zakresie dowieźć do PSZOK-u, bądź ewentualnie należałoby ustalić stawkę za odbiór ponad limit.

Pozostało natomiast pytanie, czy kwestię ewentualnego ograniczania odbioru odpadów nie powinna się zająć rada miasta, władna decydować o zasadach odbioru odpadów, bo to ona ustala regulamin czystości w gminie. Pytanie

o obwieszczenie burmistrza nurtuje najwidoczniej również niektórych radnych, bo z pytaniem do Jerzego Rębka zwróciła się na ostatniej sesji rady miasta, radna **Bożena Lecyk**. – Wydał pan obwieszczenie, ale nie ma ono umocowania prawnego. Nie odpowiada zasadom utrzymania porządku i czystości w gminach – wytknęła radna. – Ustawa w art. 6r, ust 2d mówi: „W zamian za pobraną opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi gmina zapewnia właścicielom nieruchomości pozbywanie się wszystkich rodzajów odpadów komunalnych, przy czym rozumie się przez to odbieranie odpadów z tere-



– To obwieszczenie, które wydał pan w połowie października nie jest zgodne z prawem – wytyka burmistrzowi radna Bożena Lecyk

nu nieruchomości, o których mowa w art. 6c obowiązek zorganizowania odbioru odpadów komunalnych ust. 1 i 2, przyjmowanie odpadów przez punkty selektywnego zbierania odpadów komunalnych oraz zapewnianie przyjmowania tych odpadów przez gminę w inny sposób.” – cytowała przepisy radna. – To obwieszczenie, które wydał pan w połowie października nie jest zgodne z prawem.

Burmistrz zarzutek o łamaniu prawa zdaje się nie przejmować i choć przyznał, że prawo jest ważne, to: – Nie zmienię swojego stanowiska w tej kwestii – odpowiedział radnej. – Jeszcze niedawno była możliwość

ograniczania przez samorządy tych odpadów bio. Ja zwróciłem się już do parlamentarzystów, by taką możliwość samorządom przywrócić.

Bo jak mówi burmistrz, kuriozalną sytuacją jest, by miasto i mieszkańcy ponosili koszty tego, że ktoś wystawi przed posesję tony ściętej trawy czy liści. – Ja jestem właścicielem i współwłaścicielem posesji, z której nie wywozimy kilograma odpadów zielonych, nawet tych kuchennych – daje przykład burmistrz.

Będą kolejne kompostowniki

Miasto jeszcze rok temu wystąpiło do wojewódzkiego oddziału Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej o dofinansowanie programu propagowania kompostowania na terenie miasta. – FOŚiGW przyznało miastu 50-procentowe dofinansowanie do zakupu 200 kompostowników. To kwota ok. 27,5 tys. zł, a całość będzie kosztowała ok. 55 tys. zł – informowała na internetowej stronie UM, jego rzecznik prasowa **Anna Wasak**. – Po podpisaniu umowy kompostowniki zostaną zakupione i przekazane mieszkańcom.

W ostatnich dniach kwestię rozwinął natomiast burmistrz. – Dla mieszkańców koszt zakupu takiego termokompostownika wyniesie około 75 zł. Będą to pojemniki na 700 litrów – mówi

burmistrz i wskazuje, że to właśnie odpowiedź miasta na obostrzenia w odbiorze odpadów bio. – Tona takich odpadów to dla nas koszt ponad 500 zł, a zakładanie kompostowników to będzie wyraz solidaryzmu społecznego. W tym roku odbiór odpadów z miasta wyniesie 250 tys. zł więcej, niż szacowaliśmy, te pieniądze musimy znaleźć w budżecie.

Od tego roku mieszkańcy Radzyna Podlaskiego za śmieci segregowane płacą 20 zł/os. miesięcznie. Za nieprzestrzeganie zasad segregacji miasto może nałożyć karę w postaci opłaty za śmieci w wysokości 80 zł/os. miesięcznie. Podwyżki były znaczne, bo wcześniej radzynie płacili 12 zł/os. miesięcznie w przypadku segregowania śmieci i 24 zł/os. gdy śmieci nie segregują. Władze miasta tłumaczyły, że tylko w ten sposób zbilansują gospodarkę śmieciową. – Przyszłoroczny koszt zagospodarowania odpadów komunalnych z miasta wyniesie szacunkowo 3 mln 206 tys. zł. Ustalając kwotę za odbiór odpadów segregowanych na poziomie 20 zł od osoby, uzyskamy kwotę roczną na poziomie 3 mln 32 tys. zł, czyli prawie tyle, ile szacujemy, że wyniesie koszt zagospodarowania odpadów od mieszkańców – mówił wówczas burmistrz.

Najlepiej ukazali przyrodę

RADZYŃ PODLASKI 25 listopada nagrody w konkursie fotograficznym „Przyroda w mieście Radzyna Podlaskiego” odebrali wyłonieni przez jury laureaci. – W kategorii szkół podstawowych pierwsze miejsce zajął Miłosz Siemonek, drugie Nadia Dworniak a trzecie Izabela Pieśko. Na kolejnych lokatach uplasowały się: Magdalena Jagło i Tatiana Dworniak. Wyróżnienie otrzymała Anna Panasiuk. Z kolei wśród uczestników kategorii szkół ponadpodstawowych zwyciężyła Małgorzata Kalenik, która wyprzedziła Julię Kojtych i Dominikę Matuszewską. Przyznano też trzy wyróżnienia, które otrzymały: Anna Chmielarz, Wiktoria Bilska i Maja Krupska – informuje **Robert Mazurek**, dyrektor Radzyńskiego Ośrodka Kultury.

Konkurs zorganizowano w ramach projektu ekolo-



Małgorzata i Miłosz to zwycięzcy konkursu fotograficznego zorganizowanego przez Radzyński Ośrodek Kultury

gicznego finansowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie. – Jury w składzie: Rafał Siek (przewodniczący), Robert Mazurek i Tomasz Młynarczyk (członkowie),

oceniło poziom prezentowanych prac, zaangażowanie uczestników i ich postępy w pracy twórczej. Przyznano nagrody, których łączna wartość wyniosła 10 tys. zł. – dodaje dyrektor ROK.

(joan)

Covid-19 wstrzymał konkursy

GINA KĄKOLEWNICA Radni pytają, czemu w gminie nie przeprowadzono konkursów na dyrektorów szkół w Turowie, Kąkolewnicy i Brzozowicy Dużej. Na te stanowiska powołano osoby, które będą tam pełnić obowiązki dyrektora w obecnym roku szkolnym. – Gdy rok wcześniej ogłoszono konkurs na dyrektora szkoły w Turowie, nie było chętnych. Następ-

nie weszły akty prawne ze względu na Covid-19, które umożliwiały powołanie dyrektorów w trybie pełniących obowiązki, na 10 miesięcy – wyjaśnia **Agnieszka Gosek**, inspektor ds. oświaty w gminie. – W okresie pandemii trudno było zwołać komisję konkursową, więc zasadne było skorzystanie z zapisów prawa, które wprowadzono.

Zdaniem inspektora Gosek w czasie 10 miesięcy pracy dyrektorów powołanych na stanowiska w trzech szkołach, wójt będzie miał szansę przyjrzeć się ich pracy. Zapewnia jednak, że w 2021 roku planowane jest przeprowadzenie konkursów we wszystkich trzech szkołach, w których od września pracują dyrektorzy z powołania. (joan)

Mniej na kulturę i sport

RADZYŃ PODLASKI W tym roku na zadania związane z kulturą i sportem w 2021 roku radni miejscy przeznaczą mniej, niż rok temu. Miasto zabezpieczyło w przyszłorocznym budżecie kwotę 300 tys. zł. – Na kulturę przypadnie 30 tys. zł, a na realizację za-

dań związanych ze sportem mamy 270 tys. zł – informuje burmistrz **Jerzy Rębek**.

W ubiegłym roku, na zadania w ramach kultury i sportu przeznaczono na rok 2020 – 390 tys. zł, z czego 40 tys. zł na zadania z zakresu kultury. Burmistrz tłumaczy

jednak, że ograniczenia są niezbędne. – Musieliśmy dopiąć przyszłoroczny budżet – wyjaśnia Jerzy Rębek i dodaje. – Podobnie cięcia przeprowadziliśmy w innych punktach projektowanego budżetu na przyszły rok.

(joan)

Skrzynka z granatami

GMINA BIAŁA PODLASKA Skrzynkę z amunicją oraz granatami ręcznymi wykopano podczas prac geodezyjnych w Sitniku.

O odkryciu policję powiadomiono we wtorkowe popołudnie, 24 listopada. W środku metalowej skrzynki było 95 sztuk amunicji oraz dwa granaty ręczne pochodzące z okresu II wojny światowej.

Na miejsce natychmiast skierowany został patrol policji, który potwierdził zgłoszenie. Znalezione zostało zabezpieczone do czasu przyjazdu patrolu roznimowania z Jednostki Wojskowej w Chetmie – informuje kom. **Barbara Salczyńska-Pyrchla** z białskiej



W skrzynce było 95 sztuk amunicji oraz dwa granaty ręczne

policji.

Amunicja i granaty zostały zneutralizowane przez saperów, którzy na wszelki wypadek sprawdzili również pobliski teren. Nie natrafili jednak na inne niewybuchy. (el)

KRÓTKO Z REGIONU

Wpadka alimenciarza

BIAŁA PODLASKA 41-latek z gminy Kodeń ukrywał się przed odsiadką za niepłatne alimenty w jednym z mieszkań w Białej Podlaskiej. Miał też przy sobie mefedron. W zakładzie karnym spędził rok i siedem miesięcy.

Dwóch na jednego

MIĘDZYRZEC PODLASKI Dwaj mężczyźni dotkliwie pobili mieszkańca miasta. Napastnicy bili go pięściami w głowę oraz kopali po całym ciele. Narazili tym pokrzywdzonego na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia lub zdrowia.

Zniszczono ambonę

GMINA MIĘDZYRZEC PODLASKI Nieznany sprawca zniszczył drewnianą ambonę myśliwską w Dołhołęce na szkodę koła łowieckiego. Obiekt przewrócono i przeciągnięto przy użyciu pojazdu mechanicznego na odległość kilku metrów. Uszkodzeniu uległa jego konstrukcja oraz okna.

W węglu i drewnie

GMINA TERESPOL Przemysł ponad 6,6 tysięcy paczek papierosów udaremnili funkcjonariusze celno-skarbowi i strażnicy graniczni.

Najpierw użytki znalezione w pociągu towarowym wjeżdżającym z Białorusi do Polski. Było tam 5 tys. paczek papierosów. Mundurowi z Małaszewicz użyli skanera RTG, który wskazał, że w jednym z wagonów przewożących pellet jest dodatkowy ładunek. Wartość papierosów wyniosła ponad 70 tys. zł.

Kontrabandę odnaleziono również podczas wspólnych działań funkcjonariuszy celno-skarbowych z Terespolu oraz strażników



Nielegalny towar ukryty był w pociągach towarowych

granicznych. Tym razem nielegalny towar ukryty był w bocznych ścianach węglarek składu towarowego z Brześcia. Mundurowi wydobyli z nich ponad 1,6 tys. paczek papierosów.

W obu sprawach wszczęto postępowania karne skarbowe. (el)

W rozmowie z mundurowymi tłumaczył, że włamał się, gdyż potrzebował alkoholu

Wpadł na policjantów

MIĘDZYRZEC PODLASKI Wyjątkowego pecha miał 19-latek włamywacz, który wpadł prosto w ręce policyjnego patrolu. Mężczyzna akurat wychodził przez okno ze sklepu, który okradł. Nie przyszedł tam jednak po alkohol, a po gotówkę.

MARCIN KOZARSKI

Młody mieszkaniec miasta na włamanie wybrał jeden ze sklepów monopolowych. Ze środka zabrał 1,3 tys. zł utargu z kasy. Nie udało mu się jednak wymknąć z miejsca zdarzenia, gdyż został zatrzymany na gorącym uczynku przez policyjny patrol.



Podjeździł twierdził, że włamał się do sklepu, gdyż potrzebował alkoholu. Zamiast napojów wysokoprocentowych ukradł jednak 1,3 tys. zł z kasy

— Mundurowych zainteresował hałas dochodzący z wnętrza sklepu. Po chwili

zauważyli mężczyznę, który próbował wyjść stamtąd przez uszkodzone okno

Fałszywy funkcjonariusz, prawdziwy kredyt

BIAŁA PODLASKA Gdyby nie szybka reakcja policjantów z białskiej komendy oraz funkcjonariuszy zajmujących się zwalczaniem cyberprzestępczości Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie 44-latek mieszkanka miasta straciłaby ponad 55 tysięcy złotych.

W poniedziałek, 23 listopada, do kobiety zadzwonił mężczyzna, który przedstawił się jako funkcjonariusz policji z Warszawy. Poinformował, że prowadzi działania w związku z rozbiciem grupy przestępczej, w którą zamieszani są pracownicy banków. Dodał też, że sprawcy wyłudziła kilka dni wcześniej kredyt na dane pokrzywdzonej,



Oszust wziął na cel nie tylko oszczędności pokrzywdzonej, zaciągnął też w jej imieniu kredyt. Gdyby nie szybka reakcja policjantów z białskiej komendy oraz funkcjonariuszy zajmujących się zwalczaniem cyberprzestępczości Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie 44-latek mieszkanka miasta straciłaby ponad 55 tysięcy złotych

dlatego musi zrobić prowokację.

By uwiarygodnić swoją wersję, poprosił pokrzywdzoną o wybranie numeru 997#, jednak miała to zrobić, nie rozłączając się z nim. — 44-latek przekazał mu swoje dane osobowe, login i hasło do rachunku bankowego, a także numery z otrzymywanymi w trakcie rozmowy kodami autoryzacyjnymi — relacjonuje komisarz **Barbara Salczyńska-Pyrchla**, oficer prasowa Komendy Miejskiej Policji w Białej Podlaskiej.

Następnie sprawca polecił jej pójść do banku i przeleć ponad 44 tysiące złotych na wskazane konto. Gdy pokrzywdzona oświadczyła, że nie posiada takiej sumy, zapewnił ją,

że pieniądze już znajdują się na jej koncie, a ona ma jedynie wykonać operację. Kobieta nie zdawała sobie jednak zupełnie sprawy, że fundusze, które przelewa to zaciągnięty na jej dane kredyt.

Gdy ochłonęła i sprawdziła wykonane operacje oraz treść sms-ów autoryzacyjnych, zorientowała się, że padła ofiarą oszustwa. Wówczas zgłosiła się na policję. Łącznie straciła ponad 55 tysięcy. Były to zarówno jej oszczędności jak też kwota wziętego w jej imieniu kredytu. — Dzięki szybkiej reakcji prawdziwych policjantów ponad 44 tys. zł zostało zablokowane, zanim sprawcy zdążyli je wypłacić — dodaje rzeczniczka. (el)

Okradał kobietę, u której wynajmował pokój

GMINA TERESPOL Za kradzież pieniędzy oraz biżuterii odpowie 19-latek z powiatu hajnowskiego. Młodzieniec podejrzany jest o okradanie właścicielki wynajmowanej przez siebie stancji.

Kobieta pod koniec sierpnia wynajęła pokój 19-latkowi uczącemu się w pobliskiej szkole. — Po miesiącu zauważyła, że ze znajdującej się w domu



Policjantom udało się odzyskać skradzioną biżuterię

skarbanki zginęła jej część pieniędzy. Sytuacja powtórzyła się w kolejnym miesiącu — mówi kom. **Barbara Salczyńska-Pyrchla** z białskiej policji.

Pokrzywdzona w każdym przypadku rozmawiała z nastolatkiem, jednak bez rezultatu. Młodzieniec podejrzany rzucił na odwieczających go kolegów. Właścicielka mieszkania postanowiła więc wywołać stancję. Gdy chłopak wyprowadził się, kobieta zauważyła, że z jej domu zginęły jeszcze złote kolczyki.

Po tym zdarzeniu całą sprawę zgłosiła mundurowym. — Policjantom udało się odzys-

kać biżuterię, którą nastolatek zdążył sprzedać już w lombardach. Było jej też znacznie więcej, niż podejrzewała poszkodowana. U 19-latek znaleziono też amfetaminę — dodaje rzeczniczka KMP.

Wartość strat oszacowana została na kwotę niemal 4 tysięcy złotych. Za popełnione czyny młodemu mężczyźnie, który przyznał się do winy, grozi do 5 lat pozbawienia wolności. (el)

Szczoteczka do zębów, amunicja i narkotyki

BIAŁA PODLASKA Mieszkaniec powiatu radzyńskiego grasował w białskich drogeriach. Kradł kosmetyki i akcesoria.

Mężczyźnie w listopadzie udało się kilkakrotnie ogra- bić sklepy bez konsekwencji. Wpadł, gdyż rozpoznał go pracownik ochrony drogerii,



którą okradł już wcześniej. Poczynania złodzieja nagra-

wówczas sklepowy monitoring.

Okazało się, że to 26-letni mieszkaniec powiatu radzyńskiego. — W chwili zatrzymania miał schowaną pod ubraniem szczoteczka do zębów. Policjanci odnaleźli też w jego pojeździe przedmioty pochodzące z kradzieży, narkotyki i jed-

ną sztukę amunicji — mówi kom. **Barbara Salczyńska-Pyrchla** z białskiej KMP.

Podejrzany wyrządził straty w wysokości 2,5 tysiąca złotych. Odpowie też za posiadanie amunicji oraz amfetaminy, mefedronu i marihuany. Grozi mu do 8 lat pozbawienia wolności. (el)

Nie musimy wychodzić z domu, by brać udział w ciekawych inicjatywach BCK

Kultura na kanapie

BIAŁA PODLASKA Instruktorzy z Bialskiego Centrum Kultury mają głowy pełne pomysłów, dlatego nawet w trudnym czasie pandemii i zamknięcia instytucji dbają o to, by najmłodszy mieszkańcy miasta nie nudzili się i rozwijali swoją kreatywność. W tym celu przygotowali kilka ciekawych cykli, które prezentują na Facebooku BCK.

PAULINA CHODYKA-LUKASZUK

Pierwszy cykl nosi nazwę „Nadaj barwę BCK”. W każdy poniedziałek i środę o godz. 18:00 na facebookowym profilu BCK pojawiają się kolorowanki o tematyce zajęć prowadzonych w biał-



Instruktorzy (od lewej) Halina Besaraba i Joanna Kochan przygotowują dla najmłodszych m.in. cykl „Bajeczkowo”

skim ośrodku. — Wszyscy więc będą mieli możliwość zobaczyć, jakie zajęcia się u nas odbywają, a przy okazji będziecie mogli nadać im własne barwy — zachęcają organizatorzy.

By wziąć udział w zabawie potrzebne będą drukarka, kartki i przybory do malowania. — Mamy nadzieję, że chociaż w ten

sposób umilimy wam czas oczekiwania na odmrożenie instytucji i powrotu na nasze zajęcia — dodają instruktorzy BCK, którzy przygotowują tematyczne kolorowanki. Efekty prac można prezentować w komentarzach pod każdym przedstawionym na profilu tematem.

Innymi cyklami, które warto są uwagi i z pewno-

ścią zaciekać najmłodszych mieszkańców Białej Podlaskiej są „Bajeczkowo” i „Teatralki”. W pierwszym z nich, pracownicy BCK opowiadają dobrze i mniej znane bajki, prezentowane na tle przygotowanej własnoręcznie scenografii i zilustrowane własnymi rysunkami.

Druga inicjatywa to teatr kukiełkowy. — Nie zwalniamy tempa. Przedstawiamy, kolejną wspaniałą inicjatywę instruktorów z Klubu Kultury Eureka skierowaną do młodszej publiczności — zapowiadają organizatorzy. W pierwszym odcinku można było podziwiać przedstawienie pt. „Ballada o uprzejmym rycerzu”. Nie musimy więc wychodzić z domu, by mieć dostęp do kultury. Wystarczy, że włączymy komputer i usiądziemy wygodnie na kanapie.

Świąteczny konkurs plastyczny

GMINA BIAŁA PODLASKA Gminny Ośrodek Kultury w Białej Podlaskiej przygotował tematyczny konkurs z okazji nadchodzących świąt Bożego Narodzenia

Rywalizacja przygotowana jest dla dzieci i młodzieży i odbędzie się pod hasłem „W świąteczną niezwykłą noc”. Aby wziąć w niej udział należy wykonać pracę plastyczną w wybranej technice. Może to być rysunek, malarstwo (kredki, farby plakatowe, akwarele, farby olejne, pastele sucha i olejna), a także kolaż.

Praca powinna przedstawiać w sposób plastycz-



Aby spróbować swoich sił w konkursie plastycznym należy przekazać za pomocą rysunku bądź obrazu magię bożonarodzeniowej nocy. Celem konkursu jest przede wszystkim zachęcenie młodych ludzi do działalności twórczej, rozwijanie kreatywności oraz zainteresowania tradycją świąt Bożego Narodzenia

ny nastrój świątecznej nocy, towarzyszące temu emocje, niepowtarzalny klimat świąt.

Mile widziane elementy takie jak: pierwsza gwiazda, kołędnicy, wieczór wigi-

lijna. Zmagania podzielone zostaną na cztery kategorie: grupa przedszkolna, dzieci z klas 1-4, dzieci z klas 5-8 oraz młodzież szkół średnich.

Komisja oceni oryginalność, samodzielność wykonania, kreatywność, estetykę oraz zgodność z tematem konkursu. Prace można wysłać do 14 grudnia drogą elektroniczną (skany, zdjęcia) na adres e-mail: woskrzenice@gokbp.pl. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi już dzień później. Dodatkowych informacji udziela Agnieszka Demidowicz pod nr. tel. 516 200 804. Na laureatów czekają atrakcyjne nagrody!

(pc)

Zgłoś się do WOŚP



Terespolski sztab WOŚP szuka wolontariuszy, chętnych do udziału w 29. finale Orkiestry, który odbędzie się 10 stycznia

POWIAT BIALSKI Sztaby Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy poszukuje wolontariuszy chętnych do pomocy przy organizacji 29. finału Orkiestry.

Terespolski sztab został niedawno zarejestrowany przy miejscowym ośrodku kultury. Zgłoszenia trwają do 11 grudnia, a wszelkich informacji na ten temat udziela Katarzyna Polaczuk pod nr. tel. 517 743 411 oraz MOK tel. 507 170 018. Liczba miejsc jest ograniczona.

Wolontariuszy poszukuje również wisznicki sztab. Tutaj rejestracja odbywa się online

na stronie www.wolontariusz.wosp.org.pl. Przed jej rozpoczęciem organizatorzy proszą o kontakt pod nr. tel. 722 072 422, w celu uzyskania specjalnego kodu, który umożliwi zarejestrowanie się do wisznickiej grupy. Chętni mogą się zgłaszać do 14 grudnia.

29. finał WOŚP odbędzie się 10 stycznia pod hasłem „Finał z głową”. Tym razem zbiórka pieniędzy zostanie przeznaczona na zakup sprzętu dla laryngologii, otolaryngologii i diagnostyki głowy. Nieprzerwana transmisja internetowa ruszy już 9 stycznia wieczorem.

(pc)

Mikołajkowa galeria

REGION Jeśli masz w domu zdjęcie ze świętym Mikołajem, to dobrze trafiłeś.

Niezależnie gdzie mieszkasz, możesz bowiem pomóc stworzyć „mikołajkową galerię”. Radzyński Ośrodek Kultury zachęca do przesłania swoich zdjęć z Mikołajem na adres radzyn@op.pl.

— Przygotujemy z nich wspaniałą galerię i 6 grudnia o godz. 12.00 opublikujemy na kanale YouTube Telewizji Radzyń. Na fotografii czekamy do 4 grudnia — przekazuje Robert Mazurek, dyrektor ROK.

W mailu — w miarę możliwości — oprócz zdjęcia organizatorzy proszą o informacje, kiedy i gdzie zostało



Każdy mieszkaniec regionu może przesłać swoje zdjęcie

wykonane oraz kto jest na fotografii. Ważne jest też, by w wiadomości była wzmianka o zgodzie na publikację.

(pc)

Nigdy nie jest za późno

BIBLIOTECZKA „Piękna i poruszająca powieść o stracie, społecznym wykluczeniu oraz przyjaźni, która przeradza się w miłość. Zachwycą intensywnością przeżyć i siłą przekazu, a tym samym zapada w pamięć. I serce” — tak opisuje książkę „Spragnieni, by żyć” Martyna Senator. My również zachęcamy do sięgnięcia po powieść Anny Szafrąńskiej.



Nigdy nie jest za późno, by walczyć o siebie. Przekroczenie progu dorosłości dla wielu z nas to czas wyborów i poszukiwania własnej drogi. Ale nie dla Alicji. Ona nie rozmawia z koleżankami o sukienkach na studniówkę. Nie stresuje się maturą. Nie czeka z utęsknieniem na studia.

Alicja po prostu stara się przetrwać. Nie może zawieść najbliższych. Wystarczy, że jej brat to zrobił... Od tamtej tragedii jej rodzina wciąż nie doszła do siebie. A przecież młodość jest po to, by doświadczać życia i pierwszych miłości! To ostatni dzwonek, by się zbuntować, przekroczyć

granice i zawalczyć o marzenia. Nawet jeśli znów trzeba się zranić aż do krwi.

Anna Szafrąńska przysięga z pisaniem zaczęła, mając trzynaście lat. Do dziś przechowuje pamiętkowe zeszyty, w których zapisywała swoje pierwsze powieści. Gdy skończyła osiemnaście lat publikowała w Internecie pod pseudonimem Anna Scott swoje pierwsze fanfiction.

Dla naszych Czytelników przygotowaliśmy bezpłatny egzemplarz opisywa-

nej książki „Spragnieni, by żyć” Wydawnictwa Burda. Aby o nią powalczyć, wystarczy poprawnie wypełnić znajdujący się obok kupon i dostarczyć go do sekretariatu Słowa Podlasia, ul. Warszawska 15, do piątku 4 grudnia.

Opisywaną ostatnio książkę „Królestwo dusz” otrzymuje Paulina Kuzawińska. Po odbiór zapraszamy w ciągu miesiąca od opublikowania nazwiska.

Paulina Chodyka-Lukaszuk

KUPON
Podaj trzy inne tytuły książek Anny Szafrąńskiej.

odpowiedź:	
wybieram książkę	
imię i nazwisko	
adres	
telefon kontaktowy	
wiek	
NIP	

Wykonaj ozdobę

GMINA JANÓW PODLASKI Gminny Ośrodek Kultury w Janowie Podlaskim zaprasza mieszkańców do wzięcia udziału w konkursie na ozdobę świąteczną.



Celem przedsięwzięcia jest kultywowanie tradycji świątecznej, rozwijanie zdolności manualnych i wyobraźni plastycznej oraz pobudzenie aktywności twórczej uczestników. Rywalizacja podzielona została na cztery kategorie wiekowe: uczniowie kl. I-V, uczniowie kl. VI-VIII, uczniowie szkół średnich oraz dorośli.

Aby wziąć udział w konkursie należy wykonać ozdobę bożonarodzeniową, dowolnym sposobem, również z możliwością łączenia kilku technik. Organizatorzy zachęcają do użycia materiałów naturalnych tj. szysz-

Janowski ośrodek kultury przygotował ciekawy konkurs plastyczny na ozdobę świąteczną dla małych i dużych

ki, suszone owoce, papier, ziarna, wstążki, rośliny zimozielone.

Prace należy dostarczać do 4 grudnia do siedziby GOK wraz z wypełnioną kartą zgłoszeniową dostępną na stronie www.janowpodlaski.pl w zakładce „GOK”. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi 9 grudnia online na Facebooku GOK oraz na urzędowej stronie.

(pc)

Nie chcesz sprzedawać i kupować mieszkania? Zamień nieruchomości

Odziedziczyłeś mieszkanie? Dostałeś je w formie darowizny? Nie pasuje ci lokalizacja, metraż lub rozkład pomieszczeń? Możesz zamienić je na inne. To rozwiązanie dla rodzin, które chcą mieć większe lokum lub singli, którzy szukają mniejszego.

JUSTYNA LESIUK-KLUJEWSKA

Zamiany mieszkań są mniej popularne niż sprzedaż czy wynajem nieruchomości. Decydują się na nie osoby, które chcą zmienić lokum bezgotówkowo, za dopłatą lub z zyskiem. Zamienić można każde mieszkanie, które ma właściciela, o ile zrobi się to zgodnie z prawem. Jeśli mowa o mieszkaniach komunalnych, to na ich zamianę muszą się zgodzić właściciele, czyli gminy. Lokal taki można zamienić na wolne lokum, o ile samorząd ma takie w zasobach. Mieszkanie spółdzielcze własnościowe można zamienić na inne spółdzielcze lub własnościowe, a lokatorskie, którego właścicielem jest spółdzielnia na takie samo, po uzyskaniu zgody spółdzielni. Nowy właściciel mieszkania spółdzielczego zgłasza w spółdzielni swoje członkostwo, a były musi wykazać się z listy. Mieszkanie własnościowe można zamienić na dowolne mieszkanie własnościowe.

Zanim się zamienisz

Zamiana przypomina sprzedaż i kupno nieruchomości. A zatem transakcja odbywa się przy obecności notariusza, który sporządza jeden akt notarialny. Od czynności pobierany jest podatek w wysokości 2 procent od różnicy wartości zamienionych lokali. To istotny argument, jeśli się wahamy, czy sprzedać większe i kupić mniejsze mieszkanie, czy dokonać zamiany. W przypadku sprzedaży podatek wynosi aż 19 proc. Co ważne, „Przez umowę zamiany każda ze stron zobowiązuje się przenieść na drugą stronę własność rzeczy w zamian za zobowiązanie się do przeniesienia własności innej rzeczy” (Art. 603. KC).

Warunkiem koniecznym do zamiany mieszkań jest



Zamiana mieszkań to szansa na lokum dostosowane do aktualnych potrzeb

znalezienie osoby, która również chciałaby dokonać transakcji. To chyba najtrudniejsza część zadania, bo ta forma działania na rynku nieruchomości jest mało popularna. W tym celu skonstruuj ciekawą ofertę, w której znajdować się będą podstawowe informacje, takie jak: stan prawny nieruchomości, rodzaj budynku (kamienica, blok, budynek po rewitalizacji), miasto, dzielnica i ulica, powierzchnia użytkowa lokalu, struktura mieszkania (rodzaj

i liczba pomieszczeń), wyposażenie techniczne mieszkania i budynku, stan techniczny budynku, piętro, winda, ewentualnie: kwota do spłaty zadłużenia lub oferta spłaty zadłużenia.

Nie wystarczy, że znajdziesz chętnego. Musisz z nim jeszcze ustalić warunki, które oboje zaakceptujecie. Jeśli jednak wam się uda, zyskacie nowe lokale i zaoszczędzicie sporo gotówki. Zanim podpiszesz umowę przedwstępną, sprawdź księgi wieczyste twojej przyszłej nieruchomości. Dowiesz się, czy nie jest obciążona hipoteką, zadłużeniami, wieczystym użytkowaniem. Jeśli ma innych właścicieli, wszyscy muszą podpisać zgodę na zamianę mieszkań. Ty również pokaż numer księgi wieczystej swojej nieruchomości drugiej stronie.

Co należy ustalić?

Przed wszystkim wartość obu mieszkań i ewentualną dopłatę, jeśli jedno jest droższe. Jeśli lokale mają zbliżoną wartość, dopłata nie będzie potrzebna. Jeśli wyższa cena jednego mieszkania wynika z faktu, iż przeszło moder-

nizację, warto zachować faktury za usługi i materiały budowlano-wykończeniowe. W razie kontroli urzędu skarbowego będziesz zabezpieczony. Strony umowy muszą też uzgodnić, kiedy i w jaki sposób przekażą sobie fizycznie mieszkania, czyli de facto opuszczą je i oddadzą klucze.

Przed podpisaniem aktu notarialnego trzeba skompletować dokumenty, m.in. dowody osobiste właścicieli nieruchomości, odpisy z księgi wieczystej obu nieruchomości, dokumenty potwierdzające sposób nabycia praw do mieszkania (akt notarialny sprzedaży, potwierdzenie spadku, akt darowizny), zaświadczenie ze



wspólnoty mieszkaniowej lub spółdzielni o braku zaległości w opłatach za lokal, zaświadczenie z urzędu gminy o braku zaległości w podatkach, zaświadczenie o zameldowanych osobach. Po dokonaniu transakcji możesz cieszyć się „nowym” mieszkaniem, które odpowiada twoim obecnym potrzebom.

Jesteś zainteresowany naszą ofertą?

Zapraszamy do kontaktu z doradcami Północ Nieruchomości!



Klaudia Mikiciuk-Szpera
tel. 885 851 172



Wojciech Gatecki
tel. 665 750 197

NAJNOWSZE OFERTY Pozostałe oferty znajdziecie Państwo na **stronie 29**

oraz na **facebook** i **www.polnoc.pl/biala-podlaska**

PIĘKNY DOM
REZERWACJA
w Porosiukach
☎ 885 851 172

DOM Z SIEDLISKIEM
REZERWACJA
w Józefowie Kościeniewicka
☎ 665 750 197

DOM W BIAŁEJ PODLASKIEJ
☎ 665 750 197

DZIAŁKA pow. 1 233 m²
RAKOWISKA
☎ 885 851 172

MIESZKANIE
Osiedle Jagiellońskie
58,4 m²
☎ 885 851 172

ATRAKCYJNA DZIAŁKA
budowlana
☎ 665 750 197

DZIAŁKA BIAŁA PODLASKA
☎ 885 851 172

ATRAKCYJNY DOM
w Białej Podlaskiej
☎ 665 750 197

DOM W CHOTYŁOWIE
☎ 665 750 197

Magia zimowego oświetlenia

Grudzień to magiczny miesiąc. Za oknem szybko zapada zmierzch, a mróz zaczyna nam zaglądać do okien. Z tęsknotą czekamy na pierwszy śnieg i na najpiękniejsze święta w roku – Boże Narodzenie. Choć do Gwiazdki zostało jeszcze ponad 3 tygodnie, to już dziś możemy wyczarować w domu zimowy nastrój. Wszystko za sprawą oświetlenia.

JUSTYNA LESIUK-KLUJEWSKA

Długie wieczory sprawiają, że większość dnia spędzamy przy sztucznym świetle. Wieczorem warto wykreować oniryczny nastrój, wprost z baśniowej scenerii „Krainy Lodu” czy „Królowej Śniegu”. Wystarczą odpowiednie oprawy świetlne, a wnętrza rozświetlą tysiącami refleksów i wprowadzą nas w zimowy świat. Świat pełen magii i fantastyki.

Z mroźnej krainy

Srebrzysty miękki puch, mróz malujący na szybach

i kawałek szkła w oku Kaja. Któż nie pamięta znanej na cały świat baśni Hansa Christiana Andersena? Świat spowity śniegiem był piękny i tajemniczy. Podobnie jak w powieści „Lew, czarownica i stara szafa” Clive’a Staplesa Lewisa, gdzie zimowy urok Narnii związany był z panowaniem Białej Czarownicy. To właśnie biel od lat kojarzy się z zimą. Dlatego kochamy białe lampy. Aby wykreować mroźną aurę, wybierzmy konstrukcje z kulistymi białymi kloszami. Mogą mieć formę długich zwisów, na końcach których znajduje się żarówka w szklanej kuli. W sklepach znajdziemy modele ze szkła przeziernego, przydymionego oraz w mlecznej bieli. Niektóre są dodatkowo pokryte brokatem, co potęguje efekt zimowy. Furorę robią kule umocowane do posrebrzanych łańcuchów. Doskonale odnajdują się w nowoczesnych jadalniach, salonach, kuchniach lub przedpokojach. Jeśli chcemy poczuć prawdziwą bożonarodzeniową atmosferę, wybierzmy lampy w kształcie otwartej kuli. Z jednej strony przypominają symbole świąt, czyli bombki, a z drugiej od-



Przezroczyste kule zwisające nad stołem przywodzą na myśl śnieżne kule lub symbol świąt, czyli bombki

stawiają żarówkę, co daje niesamowity efekt świetlny. Pięknie prezentują się też mleczne kule na mosiężnych łańcuchach. Ciekawym rozwiązaniem są też żyrandole z przezroczystymi kloszami w kształcie sześcianu. Nawijają do topniejących kostek lodu. Im więcej kostek w konstrukcji, tym bardziej spektakularny efekt rodem ze słynnej Krainy Lodu.

Atrybuty zimy w domu

Czym byłaby zima bez sopli lodu? Tęsknimy za widokiem sopli zwisających z dachów. Projektanci oświetlenia zainspirowali się tym motywem i stworzyli nietuzinkowe modele, które zaakcentują zimę w naszym

wnętrzu. Mowa o metalowych, wykończonych na biało konstrukcjach składających się ze zwisających rurek. Każda z nich zakończona jest szkłem akrylowym. Taki żyrandol do złudzenia przypomina sople lodu i wprowadza w świat baśniowej krainy śniegu. Jeśli chcemy spotęgować efekt zdecydowanie się na żyrandol kryształowy. Kaskadowy model, wykończony w srebrze, mosiądzu lub złocie zachwyca feerią kryształków, które odbijają światło i tworzą niezwykłą iluminację. Całość przywodzi na myśl pałac Elsy lub złej królowej, która uwiodła Kaja. Kryształowe żyrandole do niedawna kojarzone były wyłącznie

z pałacowymi wnętrzami. Obecnie upiększają strefy salonowe, kuchenne, łazienkowe, a nawet sypialniane. Mniej lub bardziej bogate modele są dekoracją samą w sobie i wprowadzają w zimowy klimat. Są zimnym akcentem w naszych ciepłych domach.

Blask z latarenki

Kiedy zamkniemy oczy i przeniesiemy się w mroźną krainę, spotkamy fauny, karty, olbrzymy, zwierzęta mówiące ludzkim głosem i inne fantastyczne stworze-



Kryształy, brokat, srebro i blask świeczki. Taką mieszkanek wprowadzi do wnętrza mroźną atmosferę z baśni

nia. Prowadzą nas przez hałdy śniegu z latarenką w rękę. W jej blasku mienią się śnieżynki. Nie dziwi zatem, że część tej magicznej atmosfery chcemy przenieść do naszych domów. Pomocne okazują się latarenki, które możemy dostać w dowolnym kolorze i rozmiarze. Ustawione na parapecie stają się efektowną dekoracją okna, dopełniając zimową aranżację wnętrza. Doskonale prezentują się też na stolikach nocnych, pełniąc rolę lampki nocnej. Niektóre z nich są udekorowane bożonarodzeniowymi motywami, np. reniferami, co dodatkowo buduje świąteczną atmosferę. Podobną rolę spełniają świeczki. Mogą być elegancją dekoracją podczas zimowych kolacji. Szczególnie pastelowe egzemplarze w brokatowym wykończeniu. Płomień ociepla wnętrze i wprowadza oniryczny nastrój. Takie rozwiązanie sprawdzi się nie tylko na przyjęciu, ale również podczas romantycznej kolacji we dwoje, relaksacyjnej kąpieli lub odpoczynku w samotności. Zimowa aura może oczarować każdego. Dajmy się jej uwieść w blasku mroźnej iluminacji.

Czy można murować dom zimą?

Do tej pory pogoda nas rozpieszczała. Mimo to mamy grudzień i bardzo prawdopodobne, że temperatura zacznie spadać poniżej zera stopni Celsjusza. Wielu inwestorów zadaje sobie pytanie, czy będzie mogło kontynuować prace murarskie. Tak, ale pod pewnymi warunkami.

Budując domy, stosujemy różne technologie. Najbardziej popularna jest technologia mokra. Chodzi

o wylewanie fundamentów, zalewanie stropów i prace murarskie. A te muszą być przeprowadzane w odpowiednich warunkach atmosferycznych.

W naszej strefie klimatycznej przyjęto się, że sezon budowlany trwa dopóki średnia dobową temperatura nie spadnie poniżej 5 stopni Celsjusza. Potem powietrze staje się wilgotne, często występują opady deszczu, śniegu lub mróz. Temperatura poniżej 0 stopni Celsjusza



Do wnoszenia murów, kiedy na dworze panuje temperatura poniżej 0 stopni Celsjusza, należy zastosować zimową zaprawę

powoduje zamarzanie wody w zaprawach murarskich. Bywa jednak, że inwestorzy nie mogą przerwać prac. Wtedy warto zastosować zaprawę murarską zimową.

Pamiętając o niesprzyjających warunkach, należy zastosować się do instrukcji producenta. Poza tym ważne jest przechowywanie pustaków czy cegieł i niedopuszczenie, by były przemarznięte lub oblodzone. Pomieszczenie, w którym przygotowywana jest zapra-

wa, musi być suche i ciepłe. A zbudowana ściana powinna być odpowiednio zabezpieczona. Wnosząc mur, stosuje się małe partie zaprawy, do której używa się ciepłej wody. Chodzi o to, by szybko wykorzystać zaprawę, zanim zamarznie. Gotową ścianę należy okryć, np. plandeką, aby nie przemarzła. Nad pracami powinien czuwać kierownik budowy.

Budowa zimą wymaga dużo więcej zaangażowania i wiąże się z większymi

kosztami. Potrzebne są dodatkowe materiały, np. termoizolacyjne, a także sprzęty, np. nagrzewnica. Praca urządzeń elektrycznych generuje dodatkowe zużycie prądu. Co więcej, dopiero po 8 godzinach od zastosowania zaprawy zimowej dopuszczalny jest spadek temperatury poniżej 0 stopni Celsjusza. Dlatego przeprowadzenie prac murarskich zdecydowanie lepiej jest zaplanować na ciepłą wiosnę. (jik)

slowo
podlasia.pl

facebook.com/
tygodnik.slowo.podlasia

Ginter Auto

**MONTAŻ INSTALACJI
GAZOWEJ**
605 331 888

Zakrze 111
08-200 Łosice

OMEGA
FOTOWOLTAIKA

Darmowa energia dla
Twojego domu / firmy / gospodarstwa

662 224 719

Już teraz
odbierz gwarantowane
5 tys. zł dopłaty
do swojej instalacji
z rządowego programu
"Mój Prąd"

Dofinansowanie do 5000 zł
Bezpłatny audyt poboru energii

Instalacje
już od 150 zł miesięcznie

www.omegafotowoltaika.pl

TARTAK

ul. 3 Maja 11
08-210 Platerów

■ BUDOWA DOMÓW
■ DREWNO BUDOWLANE

■ szalówka ■ podłógówka ■ deski
■ tarasówka ■ kantówka ■ łaty

IMPREGNATY

697 077 424 723 616 218

MEBART
okładanie okien

**ROLETY
ZEWNĘTRZNE**

**ŻALUZJE
DREWNIANE**

SALON FIRMOWY: ul. Narutowicza 21
PRODUKCJA: ul. Długa 53 www.mebart.pl

**OSTRZALNIA
SILVERSTAR**

• PIŁY TARCZOWE • NOŻE
• PIŁY ŁAŃCUCHOWE • FREZY

al. Jana Pawła II 139 silverstar@post.pl

83 342 25 68 509 375 352

EKO-SERWIS
bp spółka z o.o.

FOTOWOLTAIKA
Prąd ze Słońca

Instalacje Fotowoltaiczne **83 342 19 83 602 506 620**

Według podań ludowych, noc poprzedzająca dzień świętej Łucji (13 grudnia) była czasem wzmożonej aktywności czarownic

Ligawki, prządk, podskubki – o

REGION W minioną niedzielę rozpoczął się adwent, czyli czas oczekiwania chrześcijan na narodziny Chrystusa. Niegdyś nazywany był „czterdziestnicą” albo „przedgodami”. Rozpocynało go granie na ligawkach, które później każdego dnia budziły ludzi, by nie zaspali na roraty, czyli codzienne poranne nabożeństwo. Wieczorami kobiety spotykały się w chałupach podczas darcia pierza czy przedzenia wełny. Dzieci przygotowywały choinkowe ozdoby, mężczyźni powstrzymywali się od prac w polu, by ziemia mogła odpocząć. Wszyscy zachowywali ścisły post. Tak właśnie adwent wyglądał niegdyś na południowym Podlasiu.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

„Adwent” to spolszczony skrót łacińskiej formy „adventus”, co dokładnie oznacza „przyjście, przybycie, nadejście”. Wiąże się z oczekiwaniem chrześcijan na narodzenie Chrystusa. Przypomina o tym, że



Gra na ligawce to liganie. Z kolei mężczyźni grający na tych instrumentach nazywani są legaczami. Dźwięk ligawki jest bardzo donośny, słyszalny w promieniu od trzech do pięciu kilometrów

muszą się duchowo przygotować do świąt Bożego Narodzenia. W przeszłości okres ten nazywany był „czterdziestnicą”, ponieważ w średniowieczu trwał 40 dni. Zaczynał się dzień po dniu świętego Marcina. W polskiej tradycji pojawia się również nazwa „przedgody”. W czasie adwentu nie jedzono mięsa, tłuszczu pochodzenia zwierzęcego, nie pito alkoholu, a w środy i piątki powstrzymywano się od spożywania nabiału. Był to czas spokoju, oczekiwania w zadumie i ciszy.



Adwent wiązał się z wieloma wyrzeczeniami, dlatego ludność zachowywała ścisły post. W czasie adwentu nie jadano mięsa, spożywano zaś m.in. pieczone ziemniaki oraz kiszoną kapustę

Wieczornice, prządk i podskubki

Na południowym Podlasiu, jak i w innych regionach Polski, adwent i długie jesienne wieczory były czasem zwyczajowych spotkań łączonych zawsze z pracą: przedzeniem wełny i lnu, darcie pierza, czyli tzw. szkubaczkami lub podskubkami, przebijaniem siewnego ziarna, fasoli lub grochu i innymi kobiecymi robotami ręcznymi. Z kolei mężczyźni młócili cepami zboże, żęli sieczkę, mieli li zboże, łatali stare i robili nowe chodaki. Niegdyś w całej Polsce wierzono bowiem, że w okresie adwentu ziemia musi odpoczywać, należało więc zaprzestać wszelkich prac w polu. Zabronione było kopanie, oranie, grabienie czy rozrzucanie nawozu. Poruszona ziemia może być później jałowa i nie wyda plonu. Funkcjonowało nawet przysłowie, które ostrzegało gospodarzy przed adwentowymi pracami w polu – „Kto w adwencie ziemię pruje, temu siedem lat choruje”. Według wierzeń należało je zakończyć przed 11 listopada.

Prządk z kolei pełniły ważną funkcję społeczną jeszcze kilkadziesiąt lat temu. Kobiety zbierały się w domu jednej z nich, gdzie przynosiły ze sobą swoje kołowrotki. Często zdarzało

się, że podczas wieczornic lub prządek kojarzono pary. Funkcjonowało przysłowie: „Kto się zaleca w adwencie, będzie miał żonę na święta”. Pod oknami chat, w których dziewczyny spędzały czas ze swoimi mamami i babkami, zbierali się młodzieńcy i pukali w okna. Chcieli w ten sposób nastraszyć dziewczęta, a to z ko-



Ważnym elementem w naszych okolicach, jeśli chodzi o przygotowanie się do nadchodzących świąt był połów ryb w Krznie czy w mniejszych rzeczkach bądź też na łąkowych rozlewiskach, których na naszych terenach niegdyś nie brakowało

lei miało być później pretekstem do odprowadzenia swojej wybranki do domu.

Siedząc godzinami przy przedzeniu lnianej bądź wełnianej kądzieli, powoli toczyły się między kobietami rozmowy. Gospodynie rozprawały o problemach

życia codziennego, plotkowały, wymieniały się wiadomościami, co i kiedy zdarzyło się w sąsiedniej wsi. Często jednak tematem ich rozmów były też mniej przyziemne sprawy. Gospodynie opowiadały sobie historie o czarownicach, demonach, topielcach i strzygach, które czyhały na błądzącą ludzką duszę, za którą wspólnie się modliły.

Nabożeństwa przed świtem

Jeśli już przy modlitwie jesteśmy, na południowym Podlasiu powszechnym obyczajem, który praktykowany jest przez wielu do dziś, był udział we mszy świętej ku czci Najświętszej Marii Panny. Odprowadzana była ona przed świtem i nazywana „roratami”. Nabożeństwo swoją nazwę wzięło od pierwszych słów pieśni błagalnej śpiewanej w jego trakcie pt. „Rorate coeli desu per” w tłumaczeniu –



Siedząc godzinami przy przedzeniu lnianej bądź wełnianej kądzieli, powoli toczyły się między kobietami rozmowy. Gospodynie opowiadały sobie historie o czarownicach, demonach, topielcach i strzygach, które czyhały na błądzącą ludzką duszę, za którą wspólnie się modliły.

czas roratniego nabożeństwa na ołtarzu zapalano wielką woskową świecę zwaną „roratnicą”, symbolizującą Matkę Boską, a w czasach średniowiecznych oprócz roratnicy zapalano także świecę umieszczoną w wielkim siedmioramiennym świeczniku, stojącym na ołtarzu. Oznaczały one króla i sześć polskich stanów, a zapalali je ich przedstawiciele, składając ofiarę pieniężną na ołtarzu i wypowiadając uroczystą formułę: „gotowy jestem na sąd Boży”. O tym mówi wiersz Ludwika Kondratowicza (Syrokomi):

„A stary polskie szły do ołtarza / każdy jedną świecę rozżarza: / Król – który berłem potężnym włada,

Prymas – najwyższa senatu rada, / Senator świecki – opiekun prawa, / Szlachcic, co królów Polsce nadawa,

Zołnierz, co broni swoich współbraci,

Kupiec – co handlem ziomek bogaci,

Chłopek – co z pola, ze krwi i roli / Dla reszty braci chleb ich mozoli.

Każdy na świeczkę grosz swój przyłoży / I każdy gotów iść na sąd Boży.

Tak siedem stanów ziemicy całej / Siedmiu płomieńmi jasno gorzały. / Siedem modlitew treści odmiennej / Wyrażał świecznik siedmioramienny.”

Również w późniejszych czasach, ludzie w ciemności, jeszcze przed świtem, często w mrozie i śniegu, szli ze świecami tzw. roratnikami, by oddać hołd Maryi Pannie. Niejeden z nas zapewne jeszcze pamięta, że w szkole podstawowej katecheci zachęcali do udziału w roratach z własnoręcznie wykonanymi lampionami. Pełen mistycyzmu i podniosłości obrzęd nadawał niesamowitej atmosfery i aury całemu adwentowi.

Po skończonym nabożeństwie, jeszcze po ciemku, wracające z kościoła panny na wydaniu zaczęły napotkanych mężczyzn, okręcały ich swawolnie dookoła i wołały: „Roracie, roracie, jak na imię macie?”. W ten sposób poznały imię swojego przyszłego małżonka.

Wstrzemięźliwość od pokarmów

Oczywiście jako czas refleksji i oczekiwania na przyjście nowonarodzonego Chrystusa, adwent wiązał się z wieloma wyrzeczeniami, dlatego ludność zachowywała ścisły post. W czasie adwentu nie jadano mięsa, spożywano zaś pieczone ziemniaki, kiszoną kapustę, barszcz grzybowy, a także słoduchę, tzw. wodę makową. Szerokie zastosowanie miał również gotowany susz – ugotowaną z niego polewkę jedzono z chlebem, kartoflami, kaszą hreczną (gryczaną). Dla dzieci często gotowano lub pieczono na piecu bób. Zamiast tłuszczu pochodze-



Na południowym Podlasiu, jak i w innych regionach, jesienne wieczory były czasem zwyczajowych spotkań łączonych zawsze z pracą: przedzeniem wełny i lnu, darcie pierza, czyli tzw. szkubaczkami lub podskubkami, przebijaniem siewnego ziarna, fasoli lub grochu i innymi kobiecymi robotami ręcznymi.

TV slowo PODLASIA PROGRAM

Program telewizyjny 1.12 - 7.12.2020



Anglik, który mnie kochał

TVP 1, niedziela 6.12, godz. 22.15

Richard (Pierce Brosnan) odnosi sukcesy jako wykładowca literatury na prestiżowej uczelni. Ma też powodzenie u kobiet. Ten niezwykle przystojny mężczyzna zdaje się wieść życie idealne. Pewnego dnia na swojej drodze spotyka Olivie (Salma Hayek), która zmienia jego spojrzenie na świat. Richard chce porzucić dla niej swoje dotychczasowe zwyczaje. Okazuje się jednak, że jego poprzednia kochanka, 21-letnia Kate (Jessica Alba), jest z nim w ciąży. W dodatku obie panie doskonale się znają.

Eskorta

TVP 1, sobota 5.12, godz. 21.30

XIX wiek, Nebraska. Ponad trzydziestoletnia Mary Bee Cuddy prowadzi dużą farmę. Jest władczą, inteligentną i zaradną. Samodzielnie uprawia nieurodzajną ziemię i wykonuje prace przewidziane dla mężczyzn. Próbuje zachęcić do małżeństwa okolicznych kawalerów, oferuje im połączenie gospodarstw. Potencjalni kandydaci odrzucają jednak kuszącą materialnie propozycję, czym skazują ją na trydy staropanińskiego życia. Okolica nie jest zbyt przyjazna kobietom. Trzy z nich - Arabella Sours, Theoline Belknap oraz Gro Svendsen - pod wpływem dramatycznych zdarzeń popadły w obłęd. Nie ma dla nich miejsca w miasteczku. Pastor podejmuje decyzję o wysłaniu chorych parafianek do znajomego w Iowa, by tam odnalazły spokój. Mary mimo ostrzeżeń jest gotowa eskortować je na miejsce z pomocą ocalonego przed powieszeniem włóczęgi George'a Briggsa.

Siła przetrwania

TVP 2 niedziela 6.12, godz. 20.00

Eric LeMarque (Josh Hartnett) od zawsze cenił sobie ducha sportowej rywalizacji. Niegdyś adrenalinę zapewniały mu mecze hokejowe. Gdy zakończył karierę, dreszczyk emocji poczuł dzięki jeździe na desce snowboardowej. Pewnego dnia podczas wyprawy w góry Eric ignoruje ostrzeżenia o nadciągającej śnieżycy. Mężczyzna gubi się leśnych przestworzach. Aby przeżyć, musi pokonać własne ograniczenia. Wyziębiony, pozbawiony jedzenia i wody, przez ponad tydzień walczy z siłami natury. Scenariusz filmu został zainspirowany autentyczną historią.

Czarownica 2

Polsat, niedziela 6.12, godz. 20.05

Aurora i książę Filip postanawiają się pobrać. Ich małżeństwo ma przynieść pokój i zgodę między dwoma królestwami i magicznymi istotami. Para spotyka się z rodziną na uroczystości. Nie każdy jednak cieszy się ze szczęścia młodych. Królowie Ingrith, matce Filipa, nie podoba się wybranka syna. Podczas uroczystości dochodzi do awantury, w trakcie której Diabolina traci nad sobą panowanie. Niespodziewanie król John zapada na tajemniczą chorobę. Okazuje się, że to sprawka magii.

Looper

TVN, niedziela 6.12, godz. 22.30

Podróż w czasie są faktem. Z uwagi na konsekwencje zostały zdelegalizowane. Technologię zaczęła wykorzystywać mafia do popełniania zbrodni doskonałych. Przestępcy wysyłają ofiary - związane i zakryte kapturem - w przeszłość. Tam czeka na nie płatny zabójca, zwany looperem. Looperzy pławią się w luksusie, lecz płacą za to cenę. Mocodawcy pozbywają się ich poprzez tzw. zamknięcie pętli czasu. Nieubłagane nadchodzi dzień, gdy zakapturzoną ofiarą, w którą celuje looper, jest on sam - przysłany z przyszłości. Jeśli nie wykona zlecenia, życie straci „obaj”. Kilkuletniego Joego znalazł na ulicy mafioso, który wytrenował go na zabójcę. Chłopak wyrósł na cynicznego, uzależnionego od narkotyków loopera. Podczas wykonywania kolejnego zadania rozpoznaje w swojej ofierze starszą wersję samego siebie.

TVP 1

- 5.15 Przysięga (308) - serial
- 6.10 Elif (867) - serial
- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Kościół z bliska
- 8.00 Wiadomości
- 8.10 Pogoda
- 8.15 Kwadrans polityczny
- 8.40 Ranczo s.X (127) - Dominator - serial
- 9.40 Komisarz Alex s.XII (151) - Cios w serce - serial
- 10.35 Ojciec Mateusz s.XVI (201) - Mysza Miki - serial
- 11.25 Kasta - serial
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Agrobiznes
- 12.30 Agropogoda - magazyn
- 12.35 Magazyn Rolniczy
- 12.55 Dzikie Andy, cz. 1. - Życie w chmurach 1 - cykl dok.
- 14.00 Elif (868) - serial
- 15.00 Wiadomości
- 15.10 Pogoda
- 15.15 Alarm! - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
- 16.05 Przysięga (309) - serial
- 17.00 Teleexpress
- 17.20 Jaka to melodia?
- 18.00 Klan (3708) - telenowela
- 18.30 Kasta - serial
- 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
- 19.25 Sport
- 19.30 Wiadomości
- 20.05 Pogoda
- 20.10 Alarm! - magazyn
- 20.30 Leśniczówka (295) - serial
- 21.00 Magazyn kryminalny 997
- 21.40 Magazyn Ekspresu Reporterów
- 22.45 Ocaleni - reality show
- 23.50 Operacja Delta Force 3. Wyraźny cel - film akcji, Republika Południowej Afryki, USA
- HIT**
- 1.30 Wstrząs - dramat, Wielka Brytania, 2017, reż. Peter Landesman; wyk. Will Smith, Alec Baldwin, Albert Brooks
- 3.45 Magazyn Ekspresu Reporterów
- 4.50 Notacje - cykl dok.
- 5.00 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
- 8.40 Malanowski i Partnerzy
- 9.40 Sekrety rodziny
- 10.40 Dlaczego ja?
- 11.40 Gliniarze
- 12.40 Dzień, który zmienił moje życie
- 13.40 Trudne sprawy
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.15 Interwencja
- 16.30 Na ratunek 112
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.20 Gość Wydarzeń



- 20.05 **HIT** Piraci z Karaibów: Zemsta Salazara - film przygodowy, USA, 2017, reż. Joachim Ronning, Espen Sandberg, wyk. Johnny Depp, Javier Bardem, Geoffrey Rush - Szczęcie nie sprzyja kapitanowi Jackowi Sparrowowi, a że wiatry pchają go coraz silniej ku kolejnej awanturze. Duchy korsarzy pod wodzą jego dawnego wroga, przerażającego kapitana Salazara, wydostają się z Devil's Triangle z zamiarem unicestwienia każdego pirata, jakiego noszą oceany.
- 22.55 W dolinie Elah - dramat kryminalny, USA, 2007, reż. Paul Haggis, wyk. Tommy Lee Jones, Charlize Theron, Jason Patric, Susan Sarandon
- 1.25 Najemnik - film sensacyjny, USA, 2006, reż. Don E. FauntLeRoy, wyk. Steven Seagal, Luke Goss, Adrian Galley, Jacqueline Lord
- 3.35 Tajemnicze losy

- 6.00 Wydarzenia
- 6.40 SuperLudzie Extra
- 7.00 Bąbelkowy świat gupików
- 7.30 Psi patrol
- 8.00 Psi patrol
- 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
- 9.00 SpongeBob Kanciastoporty
- 10.00 SuperLudzie
- 10.30 Świat według Bundy
- 11.00 Nasz nowy dom
- 12.00 Miasto długów
- 13.00 Gliniarze
- 14.00 Chirurdzy
- 15.00 TOP CHEF
- 16.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia
- 18.00 Nasz nowy dom
- 19.00 Miasto długów
- 20.00 Droga do zatrucia - dramat, USA, 2002, reż. Sam Mendes, wyk. Tom Hanks, Paul Newman, Jude Law, Rob Maxey
- 22.25 Narzeczony na niby - komedia romantyczna, Polska, 2018, reż. Bartosz Prokopowicz, wyk. Julia Kamińska, Piotr Stramowski, Jan Sztybel, Piotr Adamczyk
- 1.00 Twoja Twarz Brzmi Znamo
- 3.00 Gliniarze
- 4.00 Na ratunek 112
- 5.00 Nasz nowy dom

SUPER POLSAT

- 6.00 Wydarzenia
- 6.40 SuperLudzie Extra
- 7.00 Bąbelkowy świat gupików
- 7.30 Psi patrol
- 8.00 Psi patrol
- 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
- 9.00 SpongeBob Kanciastoporty
- 10.00 SuperLudzie
- 10.30 Świat według Bundy
- 11.00 Nasz nowy dom
- 12.00 Miasto długów
- 13.00 Gliniarze
- 14.00 Chirurdzy
- 15.00 TOP CHEF
- 16.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia
- 18.00 Nasz nowy dom
- 19.00 Miasto długów
- 20.00 Droga do zatrucia - dramat, USA, 2002, reż. Sam Mendes, wyk. Tom Hanks, Paul Newman, Jude Law, Rob Maxey
- 22.25 Narzeczony na niby - komedia romantyczna, Polska, 2018, reż. Bartosz Prokopowicz, wyk. Julia Kamińska, Piotr Stramowski, Jan Sztybel, Piotr Adamczyk
- 1.00 Twoja Twarz Brzmi Znamo
- 3.00 Gliniarze
- 4.00 Na ratunek 112
- 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

- 6.05 Scena Śmiechu
- 7.10 Złotopolscy - serial
- 8.05 Plebania - serial
- 9.05 Klara i wszystko jasne - serial
- 11.15 Allo, Allo - serial
- 12.20 Chicago Fire - serial
- 13.20 Katastrofy w przestworzach
- 15.30 Kosmiczna katastrofa - thriller sci - fi
- 17.10 Chicago Fire - serial
- 18.05 Wojny kontenerowe
- 20.00 Czarny ląbek - dramat psychologiczny
- 22.10 Z archiwum X: Pokonać przyszłość - thriller sci - fi
- 0.45 Adrenalina - film sensacyjny
- 2.25 Miłość Kropka.pl

TVP 2

- 4.55 Cafe piosenka - Joanna Rawik - talk - show
- 5.25 Cafe piosenka - Piotr Mikołajczak - talk - show
- 5.55 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (164) - Czas rozstrzygnięć część 2 - serial
- 6.50 Ekologia w prawosławiu
- 7.20 Familiada s.I (2235) - teleturniej
- 7.55 Pytanie na śniadanie
- 11.25 Rodzinka.pl s.I (8) - Święta, święta i po świętach - serial
- 11.55 Barwy szczęścia (2336) - serial
- 12.25 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Serial fabularny
- 14.05 Va Banque (141) - teleturniej
- 14.35 Operacja Zdrowie - Choroby serca i kardiocirurgia
- 15.10 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (173) - Dwie prawdy część 1 - serial
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada s.I (2236) - teleturniej
- 17.10 Wiegień miłości (442), Turcja
- 18.00 Panorama
- 18.20 Va Banque (142) - teleturniej
- 18.45 Serial fabularny
- 19.35 Barwy szczęścia (2336) - serial
- 20.10 Barwy szczęścia (2337) - serial
- 20.40 Kulisy serialu
- 20.55 M jak miłość (1547) - serial
- 21.50 Małe kobietki (1) - serial
- 22.55 Ludzkie historie - Powiedz tak lub nie - film dok.
- 0.00 O mnie się nie martw s.XIII (8) - serial
- 0.50 Rodzinka.pl s.VI (144) - Rodzice być - serial
- 1.25 Mrok (5) - Pamiętnik - serial
- 2.20 Monster - film fabularny, USA, Niemcy, reż. Patty Jenkins, wyk. Charlize Theron, Christina Ricci, Bruce Dern, Lee Tergesen
- 4.15 Przyszłość lotnictwa cywilnego - film dok.
- 5.10 Zakończenie programu

TVN

- 5.15 Uwaga! - program interwencyjny
- 5.35 Mango - Telezakupy
- 6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 7.50 Doradca smaku
- 8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
- 11.30 Ukryta prawda
- 12.30 Rozwód. Walka o wszystko
- 13.30 Szpital - program obyczajowy
- 14.25 Detektywi - program kryminalny
- 15.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 16.00 Szpital - program obyczajowy
- 17.00 Rozwód. Walka o wszystko
- 18.00 Ukryta prawda
- 19.00 Fakty
- 19.25 Uwaga! koronawirus
- 19.35 Sport
- 19.45 Pogoda
- 19.50 Raport smogowy - informacje
- 19.55 Uwaga! - program interwencyjny
- 20.10 Doradca smaku
- 20.15 Na Wspólnej - serial
- 20.55 Milionery



- 21.30 **HIT** Z archiwum X: Chcę wierzyć - film sensacyjny, USA 2008, reż. Chris Carter, wyk. David Duchovny, Gillian Anderson, Amanda Peet, Billy Connolly, Callum Keith Rennie, Xzibit
- 23.45 Superwizjer - magazyn reportażowy
- 0.20 Królestwo kobiet
- 1.15 Kuba Wojewódzki - talk show
- 2.20 Uprawdżona - serial
- 3.20 Uwaga! - program interwencyjny
- 3.40 NOC Magii

TVP SPORT

- 6.15 PN - Puchar Włoch
- 8.20 Koszykówka - Eliminacje ME 2021 mężczyzn, Walencja. Izrael - Polska
- 9.10 Koszykówka - Eliminacje ME 2021 mężczyzn, Walencja. Izrael - Polska
- 10.10 Boks - Gala w Hollywood, Floryda - walka wieczoru. D.Jacobs - G.Rosado
- 11.15 Gimnastyka artystyczna - Mistrzostwa Europy, Kijów - Finały
- 13.15 4 - 4 - 2
- 13.40 4 - 4 - 2
- 14.15 PN - PKO Ekstraklasa 2020
- 15.05 PN - PKO Ekstraklasa 2020
- 16.20 Gol
- 18.25 Retro TVP SPORT
- 19.20 Retro TVP SPORT
- 20.30 Piłka nożna - Eliminacje ME 2021 kobiet, Madryt. Hiszpania - Polska
- 20.55 Piłka nożna - Eliminacje ME 2021 kobiet, Madryt. Hiszpania - Polska
- 23.20 Sportowy Wieczór
- 0.00 Boks - Gala w Hollywood, Floryda - walka wieczornejsze
- 1.30 Boks - Gala w Hollywood, Floryda - walka wieczoru. D.Jacobs - G.Rosado
- 2.35 Boks - DAZN w Londynie.

TV 4

- 6.00 Strażnik Teksasu
- 8.00 Nasz nowy dom
- 9.00 Sędzia Judy
- 10.25 Sekrety sąsiadów
- 10.55 Sekrety sąsiadów
- 11.25 Pamiętniki z wakacji
- 12.25 Wspólni ludzie
- 12.55 Wzór - serial
- 13.55 Kobra - oddział specjalny
- 14.55 STOP Drogówka
- 15.55 Kobra - oddział specjalny
- 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów
- 18.00 Policjanci i Policjanci
- 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
- 21.00 Komornik - film sensacyjny
- 23.00 Ryzykanci
- 1.00 Galileo

Wtorek, 1.12

TVN 7

- 5.00 Mango Telezakupy
- 6.35 Wiza na miłość
- 7.35 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 8.35 Ukryta prawda - program obyczajowy
- a prawda - program obyczajowy
- 11.45 Szpital - program obyczajowy
- 12.45 Sąd rodzinny - program sądowy
- 13.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 14.45 Ukryta prawda - program obyczajowy
- 15.45 Brzydula - serial
- 16.15 Szkoła - serial
- 17.15 19+ - serial
- 17.45 Zakochani po uszy - serial
- 18.15 Idealna niania - program obyczajowy
- 19.00 19+ - serial
- 19.30 Zakochani po uszy - serial
- 20.00 Brzydula - serial
- 20.30 Człowiek na krawędzi - film sensacyjny, USA 2012, reż. Asger Leth, wyk. Sam Worthington, Elizabeth Banks, Jamie Bell, Anthony Mackie, Edward Burns, Kyra Sedgwick
- 22.45 Kong: Wyspa Czaszki - film przygodowy, USA, Chiny 2017, reż. Jordan Vogt - Roberts, wyk. Tom Hiddleston, Samuel L. Jackson, Brie Larson, John C. Reilly, John Goodman
- 1.10 Druga strona medalu - talk show
- 2.45 NOC Magii

PULS

- 5.00 Nash Bridges - serial
- 6.00 Nash Bridges - serial
- 7.00 Rodzinny interes - serial
- 8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 10.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 11.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 12.00 Zaklinaczka duchów - serial
- 13.00 Zaklinaczka duchów - serial
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 16.00 Rodzinny interes - serial
- 17.00 Rodzinny interes - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
- 20.00 Siła taktyczna - film akcji, Kanada 2011, reż. Adamo Paolo Cultraro, wyk. Lexa Doig, Michael Jai White, Michael Shanks, Steve Austin
- 21.50 Pakt z mordercą - thriller, USA, Hiszpania, Niemcy 2017, reż. Jonathan Mostow, wyk. Allen Leech, Amy Landecker, Martin Compston, Odeya Rush, Sam Worthington
- 23.25 Wielki Stach - komedia, USA 2007, reż. Rob Schneider, wyk. Rob Schneider, David Carradine, Jennifer Morrison
- 1.30 Castle - serial
- 2.25 Na jedwabnym szlaku
- 3.00 Z archiwum policji
- 3.55 Na jedwabnym szlaku
- 4.35 Z archiwum policji

TRWAM

- 12.20 Sanktuaria polskie
- 12.40 Łaska niepojęta - koncert zespołu Billy Gaithera
- 13.10 Jerash - starożytne miasto Jordanii
- 13.25 Święty na każdy dzień
- 13.30 Msza Święta
- 14.30 Ludwig Maria Grignion de Montfort
- 15.25 Domek nr 6
- 15.50 Ma się rozumieć
- 16.00 Informacje dnia
- 16.10 Jestem mamą
- 16.30 Kalendarz Młodych
- 16.50 Express Studencki
- 17.00 100 cudownych miejsc na świecie
- 17.10 Prosto o gospodarce
- 17.30 Okiem kamery
- 17.55 Adwent
- 18.00 Anioł Pański
- 18.05 Informacje dnia
- 18.15 Rozmowy niedokończone
- 19.25 Święty na każdy dzień
- 19.30 Każdy maluch to potrafi
- 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci
- 20.00 Informacje dnia
- 20.20 Różaniec
- 20.50 Myśląc Ojczyzna
- 21.00 Apel Jasnogórski
- 21.20 Informacje dnia
- 21.40 Polski Punkt Widzenia
- 22.00 Kielce 1946
- 22.50 100 cudownych miejsc na świecie

TTV

- 5.10 Usterka
- 5.55 Patent na kasę - Flesz
- 6.15 Express
- 6.30 Defacto
- 7.00 Tygodnik
- 8.00 Szpital - program obyczajowy
- 9.00 Patent na...
- 9.30 Gogglebox. Przed telewizorem
- 10.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 11.25 Kartoteka
- 12.30 Szpital - program obyczajowy
- 13.30 Gogglebox. Przed telewizorem
- 14.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina
- 15.45 Express
- 16.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 16.55 Królowe życia - serial
- 17.45 Express
- 18.03 Raport smogowy - informacje
- 18.05 Defacto
- 18.35 Gogglebox. Przed telewizorem
- 19.45 Express
- 20.05 Królowe życia - serial
- 20.55 Usterka
- 21.45 Express
- 22.30 Fobie
- 23.05 Kanapowcy
- 0.05 Odjazdowe bryki braci Collins
- 0.50 Fachowcy
- 1.40 Tygodnik
- 2.40 Detektywi. Na zlecenie
- 3.20 Detektywi. Na zlecenie
- 4.00 Detektywi. Na zlecenie

TV 6

- 6.00 TOP 10 Lista Przebojów
- 7.00 MacGyver
- 9.00 Galileo
- 10.00 Tuż przed tragedią
- 11.00 Pekniusz ze śmiechu
- 12.00 Miodowe lata
- 13.40 Święty - serial
- 14.15 Policjanci i Policjanci
- 15.15 Detektywi w akcji
- 16.15 Septagion
- 17.15 Hawaje 5 - 0
- 18.15 Miodowe lata
- 20.00 Galileo
- 21.00 Kryminalne zagadki Miami
- 23.00 Wieczny student 2 - komedia, USA, 2006, reż. Mort Nathan
- 1.05 Śmierć na 1000 sposobów
- 2.00 Benny Hill

TVP 1

TVP 1

- 5.15 Przysięga (309) - serial
6.05 Elif (868) - serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Rodziny ekspres - Adwent w mojej rodzinie - magazyn
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.X (128) - Klauzula sumienia - serial
9.40 Komisarz Alex s.XIII (152) - Tajemnice świadka - serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XVI (202) - Lotnisko - serial
11.25 Kasta - serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.40 Rok w ogrodzie Extra - magazyn
12.55 Dzikie Andy, cz. 2. Życie w ekstremalnym świecie 2 - cykl dok.
14.00 Elif (869) - serial
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (310) - serial
17.00 Teleexpress
17.20 Jaka to melodia?
18.00 Klan (3709) - telenowela
18.30 Kasta - serial
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! - magazyn
20.25 Leśniczówka (296) - serial
20.55 Piłka nożna - Liga Mistrzów. Manchester United - PSG
23.10 Historia bez tajemnic - Głód prawdy - film dok.
0.15 Ludzie i bogowie (12) - Powrót konfidenta - serial
1.15 Zabójca przysięga - film fabularny, USA, reż. Fred Olen Ray, wyk. Charlene Amoia, Cameron Jebo, Brittany Underwood, Gerald Webb
2.55 Okupowani s.II (13) - Październik - serial
3.50 wojsko - polskie.pl (129) - reportaż
4.15 Wiedźmy (8) - Włoski łącznik - serial
5.05 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.40 Dzień, który zmienił moje życie
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń



20.00 Faceci w czerni - komedia sci - fi, USA, 1997, reż. Barry Sonnenfeld, wyk. Tommy Lee Jones, Will Smith, John Alexander, Linda Fiorentino - Bohaterowie tej jednej z najbardziej kasowych komedii w dziejach kina: agent J i agent K to przedstawiciele tajnej organizacji rządowej, tropiącej przysiężców z Kosmosu. Agenci, zwani facetami w czerni, otrzymują misję schwytania groźnego przestępcy, który przybył z innej planety, by zawiązać Ziemię.

22.10 Dirty Dancing - film muzyczny, USA, 1987, reż. Emile Ardolino, wyk. Jennifer Grey, Patrick Swayze, Jerry Orbach, Cynthia Rhodes
0.20 Dogonić słońce - komedia, USA, 1996, reż. Charles T. Kanganis, wyk. Adriane Paolani, Uganiza, Halle Berry, James Belushi, Casey Affleck
2.35 Tajemnice losu

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia 6.40 SuperLudzie Extra 7.00 Babelkowy świat gupików 7.30 Psi patrol 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.00 SpongeBob Kanciastoporty 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Bundych 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Miasto długów 13.00 Gliniarze 14.00 Chirurgi 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Miasto długów 20.00 Narzeczony na niby - komedia romantyczna, Polska, 2018, reż. Bartosz Prokopowicz, wyk. Julia Kamińska, Piotr Stramowski, Jan Szydłowski, Piotr Adamczyk 22.20 Świat według Kiepskich 23.00 Święty - film sensacyjny, USA, 1997, reż. Phillip Noyce, wyk. Val Kilmer, Elisabeth Shue, Rade Serbedžija, Walery Nikolajew 1.35 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 3.30 Gliniarze 4.30 Na ratunek 112 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

6.05 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Klara i wszyscy kości - serial 11.15 Allo, Allo - serial 12.20 Chicago Fire - serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Asteroida: Wielkie uderzenie - film katastroficzny 17.00 Chicago Fire - serial 18.05 Wojny kontenerowe 20.00 Ocean strachu 2 - thriller 21.55 Nawiedzony - horror 0.05 Krzyk 4 - horror 2.20 MiłośćKropka.pl - Próba uczuć 3.15 MiłośćKropka.pl

TVP 2

TVP 2

- 5.20 Cafe piosenka - Stanisław Klawe - talk - show
5.50 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (165) - serial
6.50 Pozyteczni.pl - magazyn
7.20 Familiada s.I (2236) - teleturniej
7.55 Pytanie na śniadanie
11.25 Rodzinka.pl s.I (9) - Niedaleko pada jabłko od jabłka - serial
11.55 Barwy szczęścia (2337) - serial
12.25 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Serial fabularny
14.05 Va Banque (142) - teleturniej
14.35 Na sygnale (274) - Nigdy więcej - serial
15.10 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (174) - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada s.I (2237) - teleturniej
17.10 Wzięcie miłości (443), Turcja
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (143) - teleturniej
18.45 Kozacka miłość (3) - serial
19.30 Barwy szczęścia (2337) - serial
20.05 Barwy szczęścia (2338) - serial
20.35 Kulisy serialu
20.50 Na dobre i na złe (790) - serial
21.50 Na sygnale (281) - serial



22.30 Kino relaks - Zanim się pojawiłeś - film obyczajowy, USA, reż. Thea Sharrock, wyk. Emilia Clarke, Sam Claflin, Janet McTeer, Vanessa Kirby
0.30 Terror w podziemiach (3) - serial
1.25 O ojcach i synach - film dok.
2.35 Miasto skarbów (10) - Kolejka do śmierci - serial
3.20 Zakończenie dnia

TVN

- 5.15 Uwaga! - program interwencyjny
5.35 Mango - Telezakupy
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
7.50 Doradca smaku
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Ukryta prawda
12.30 Rozwód. Walka o wszystko
13.30 Szpital - program obyczajowy
14.25 Detektywi - program kryminalny
15.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
16.00 Szpital - program obyczajowy
17.00 Rozwód. Walka o wszystko
18.00 Ukryta prawda
19.00 Fakty
19.25 Uwaga! koronawirus
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.50 Raport smogowy - informacje
19.55 Uwaga! - program interwencyjny
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej - serial
20.55 Milionerzy



21.30 Kod dostępu - film sensacyjny, USA 2001, reż. Dominic Sena, wyk. John Travolta, H. Jackman, Halle Berry, Don Cheadle, Sam Shepard, Vinnie Jones
23.40 Red - film sensacyjny, USA 2010, reż. Robert Schwentke, wyk. Bruce Willis, Morgan Freeman, John Malkovich, Helen Mirren
1.55 Suprowizjer - magazyn reporterów
2.30 Uwaga! - program interwencyjny
2.50 NOC Magii

TVP SPORT

6.15 PN - Puchar Włoch 8.20 Piłka nożna - Eliminacje ME 2021 kobiet, Madryt. Hiszpania - Polska 9.15 Piłka nożna - Eliminacje ME 2021 kobiet, Madryt. Hiszpania - Polska 10.25 Boks - "Megafights" - walki stulecia, 1. 12.05 Piłka ręczna - mecz towarzyski kobiet, Koszalin. Polska - Rosja 13.45 Skoki narciarskie - PŚ, Kuusamo - Podsumowanie 15.15 Pełnosprawni 15.45 Retro TVP SPORT 16.45 Retro TVP SPORT 17.55 PN - 2.liga 19.00 PN - 2.liga 20.05 Piłka nożna - Liga Mistrzów 21.05 Boks 21.45 Piłka nożna - Liga Mistrzów 22.05 Boks 22.55 Liga Mistrzów - Skróty meczów 5.kolejki, Wielka Brytania 0.00 Liga Mistrzów - Skróty meczów 5.kolejki, Wielka Brytania 1.10 Boks - Gala DAZN w Londynie. walki wcześniejsze 2.40 Boks - Gala DAZN w Londynie

TV 4

6.00 Strażnik Teksasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Sędzia Judy 10.25 Sekrety sąsiadów 11.25 Pamiętniki z wakacji 12.25 Wspaniali ludzie 12.55 Wzór - serial 13.55 Kobra - oddział specjalny 14.55 STOP Drogówka 15.55 Kobra - oddział specjalny 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Więcej niż wszystko - film sensacyjny 23.00 Ryzykanci 0.00 Ryzykanci 1.05 STOP Drogówka

TV 6

6.00 TOP 10 Lista Przebojów 7.00 MacGyver 9.00 Galileo 10.00 Tuż przed tragedią 11.00 Pekiniesz ze śmiechu 12.00 Miodowe lata 13.40 Święty - serial 14.15 Policjantki i Policjanci 15.15 Detektywi w akcji 16.15 Septagor 17.15 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Incydent - dramat kryminalny, Hongkong, 2009, reż. Tung - Shing Yee 1.35 Śmierć na 1000 sposobów 2.00 Benny Hill

Środa, 2.12

TVN 7

- 5.00 Mango Telezakupy
6.35 Wiza na miłość
7.35 Sędzia Anna Maria Wesołowska
8.35 Ukryta prawda - program obyczajowy
11.45 Szpital - program obyczajowy
12.45 Sąd rodzinny - program sądowy
13.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.45 Ukryta prawda - program obyczajowy
15.45 Brzydula - serial
16.15 Szkoła - serial
17.15 19 + - serial
17.45 Zakochani po uszy - serial
18.15 Idealna niania - program obyczajowy
19.00 19 + - serial
19.30 Zakochani po uszy - serial
20.00 Brzydula - serial
20.35 Rzeka tajemnic - film sensacyjny, USA 2003, reż. Clint Eastwood, wyk. Sean Penn, Tim Robbins, Kevin Bacon, Laurence Fishburne, Marcia Gay Harden, Laura Linney, Kevin Chapman
23.25 American Pie: Zjazd absolwentów - komedia, USA 2012, reż. Jon Hurwitz, Hayden Schlossberg, wyk. Jason Biggs, Alyson Hannigan, Chris Klein, Thomas Ian Nicholas, Tara Reid, Seann William Scott, Mena Suvari
1.50 Długa strona medalu - talk show
2.25 NOC Magii

PULS

- 5.00 Nash Bridges - serial
6.00 Nash Bridges - serial
7.00 Rodzinny interes - serial
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
10.00 Kobra - oddział specjalny - serial
11.00 Kobra - oddział specjalny - serial
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Zaklinaczka duchów - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
16.00 Rodzinny interes - serial
17.00 Rodzinny interes - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
20.00 Tajemnicza przesyłka - film akcji, USA, Kanada 2012, reż. Jesse V. Johnson, wyk. Dolph Lundgren, Eric Keenleyside, Lochlyn Munro, Mike Dopud, Steve Austin
22.00 Champion 4: Walka o honor - film sensacyjny, Bułgaria 2016, reż. Todor Chapkanov, wyk. Alon Aboultboul, Julian Vergov, Scott Adkins, Teodora Duhovnikova
23.50 Czas próby - film przygodowy, USA 2016, reż. Craig Gillespie, wyk. Ben Foster, Casey Affleck, Chris Pine, Eric Bana, Holliday Grainger
2.05 Castle - serial
3.00 Tak jest świat
3.50 Z archiwum policji
4.35 Z archiwum policji

TRWAM

10.00 Audycja Generalna 11.00 Świat na wyścigach ręki. Podróż na Polinezję 11.15 Co by było, gdyby zwierzęta mówiły? Baśka Murmańska 11.25 Myśląc Ojczyzna 11.40 Prosto o gospodarce 12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Filmowe życiorysy. Wielki i mali 13.30 Msza Święta 14.30 Antarktyda - podróż na krancie Ziemi 15.25 Ja, głuchy 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Galilejczyk - prezentuje Keith Garner 17.00 Po stronie prawdy 17.30 Okiem kamery 17.55 Adwent 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Szlif księżnej 23.40 Toliara

TTV

5.10 Usterka 5.55 Patent na kasę - Flesz 6.15 Express 6.30 Defacto 7.00 Ukryta prawda 8.00 Szpital - program obyczajowy 9.00 Patent na... 9.30 Gogglebox. Przed telewizorem 10.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska 11.25 Kartoteka 12.30 Szpital - program obyczajowy 13.30 Gogglebox. Przed telewizorem 14.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.45 Express 16.00 Pogoda 16.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.55 Królowe życia - serial 17.45 Express 18.00 Pogoda 18.03 Raport smogowy - informacje 18.05 Defacto 18.35 Gogglebox. Przed telewizorem 19.45 Express 20.00 Pogoda 20.05 Kanapowcy 21.05 Fobie 21.45 Express 21.58 Pogoda 22.00 Damy i wieśniaczki. Za granicą 23.00 Uśmiech nas! 23.35 Gogglebox. Przed telewizorem 0.35 Wszystko co naj... - program rozrywkowy 1.05 Usterka 2.35 Defacto 3.00 Testery extra

STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Klara i wszyscy kości - serial 11.15 Allo, Allo - serial 12.20 Chicago Fire - serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Znak destrukcji - film sci - fi 17.10 Chicago Fire - serial 18.05 Wojny kontenerowe 20.00 towcy gość - thriller, Szwecja, Norwegia, Dania, Niemcy 22.05 Gatunek - thriller sci - fi, USA 0.15 Wesele - dramat, Polska 2.30 MiłośćKropka.pl

STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Klara i wszyscy kości - serial 11.15 Allo, Allo - serial 12.20 Chicago Fire - serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Znak destrukcji - film sci - fi 17.10 Chicago Fire - serial 18.05 Wojny kontenerowe 20.00 towcy gość - thriller, Szwecja, Norwegia, Dania, Niemcy 22.05 Gatunek - thriller sci - fi, USA 0.15 Wesele - dramat, Polska 2.30 MiłośćKropka.pl

TVP 1

TVP 1

- 5.15 Przysięga (310) - serial
6.05 Elif (869) - serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Coś dla Ciebie - magazyn
8.00 Wiadomości, Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.X (129) - Ochotnicza straż kobiet - serial
9.40 Komisarz Alex s.XIII (153) - Bar-dzo długi dzień - serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XVI (203) - Antyk - serial
11.25 Kasta - serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.35 Magazyn Rolniczy
12.55 Dzikie Andy, cz. 3. Dziewiczka Patagonia 3 - cykl dok.
14.00 Elif (870) - serial
15.00 Wiadomości, Pogoda
15.15 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (311) - serial
17.00 Teleexpress
17.20 Jaka to melodia?
18.00 Klan (3710) - telenowela
18.30 Kasta - serial
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! - magazyn
20.30 Leśniczówka (297) - serial
20.55 Ojciec Mateusz s.XIV (315) - serial
21.40 Sprawa dla reportera
22.30 Magazyn śledczy
23.05 Motel Polska
23.35 Magazyn kryminalny 997
0.25 Tanie Dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat
1.05 Ja wam pokażę! (13) - serial
1.55 Fałszerze. Powrót sfory (4) - serial
2.55 Sprawa dla reportera
3.55 Magazyn śledczy
4.30 Notacje - cykl dok.
4.45 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.40 Dzień, który zmienił moje życie
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń



20.05 Żona na niby - komedia romantyczna, USA, 2011, reż. Dennis Dugan, wyk. Adam Sandler, Jennifer Aniston, Nicole Kidman, Nick Swardson - Danny Maccabee spotyka dziewczynę swoich marzeń. By zakamuflować powiedziane jej lekkomyślne kłamstwo, mężczyzna zmusza swoją lojalną asystentkę Katherine do udawania jego wkrótce - byłej - żony. Kiedy pojawiają się kolejne kłamstwa, zatuszować je pomagają włączone do gry dzieci Katherine i wkrótce wszyscy trafiają na Hawaje...

22.40 50 pierwszych randek - komedia romantyczna, USA, 2004, reż. Peter Segal, wyk. Adam Sandler, Drew Barrymore, Rob Schneider, Sean Astin
0.50 Przerwana lekcja muzyki - dramat, USA, Niemcy, 1999
3.30 Tajemnice losu

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia 6.40 SuperLudzie Extra 7.00 Babelkowy świat gupików 7.30 Psi patrol 8.00 Psi patrol 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.30 SpongeBob Kanciastoporty 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Bundych 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Miasto długów 13.00 Gliniarze 14.00 Chirurgi 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Miasto długów 20.00 Święty - film sensacyjny, USA, 1997, reż. Phillip Noyce, wyk. Val Kilmer, Elisabeth Shue, Rade Serbedžija, Walery Nikolajew 1.35 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 2.40 Kabaretowa Ekstraklasa 3.00 Gliniarze 4.40 Na ratunek 112 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Klara i wszyscy kości - serial 11.15 Allo, Allo - serial 12.20 Chicago Fire - serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Znak destrukcji - film sci - fi 17.10 Chicago Fire - serial 18.05 Wojny kontenerowe 20.00 towcy gość - thriller, Szwecja, Norwegia, Dania, Niemcy 22.05 Gatunek - thriller sci - fi, USA 0.15 Wesele - dramat, Polska 2.30 MiłośćKropka.pl

STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Klara i wszyscy kości - serial 11.15 Allo, Allo - serial 12.20 Chicago Fire - serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Znak destrukcji - film sci - fi 17.10 Chicago Fire - serial 18.05 Wojny kontenerowe 20.00 towcy gość - thriller, Szwecja, Norwegia, Dania, Niemcy 22.05 Gatunek - thriller sci - fi, USA 0.15 Wesele - dramat, Polska 2.30 MiłośćKropka.pl

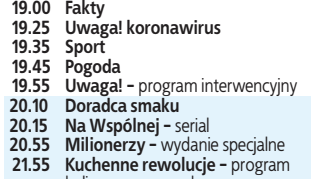
TVP 2

TVP 2

- 4.50 Cafe piosenka - CARMEN - Hanna Zafęska - talk - show
5.20 Cafe piosenka - Bogusław Nowicki - talk - show
5.50 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (166) - Cafe życie cz. 2 - serial
6.45 Operacja Zdrowie - Choroby serca i kardiologia
7.20 Familiada s.I (2237) - teleturniej
7.55 Pytanie na śniadanie
10.45 Panorama
10.50 Pytanie na śniadanie
11.25 Rodzinka.pl s.I (10) - serial
11.55 Barwy szczęścia (2338) - serial
12.25 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Serial fabularny
14.05 Va Banque (143) - teleturniej
14.35 Na sygnale (275) - Powiedz Arturowi. Przepraszam - serial
15.10 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (175) - Deja - vu, cz. 1 - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada s.I (2238) - teleturniej
17.10 Wzięcie miłości (444) - serial
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (144) - teleturniej
18.45 Kozacka miłość (4) - serial
19.35 Barwy szczęścia (2338) - serial
20.10 Barwy szczęścia (2339) - serial
20.40 Piłka nożna - Liga Europy Benfica Lizbona - Lech Poznań
23.15 Millenium. Mężczyźni, którzy nienawidzą kobiet - dramat, Niemcy, Norwegia, Dania, Szwecja, reż. Niels Arden Oplev, wyk. Michael Nyqvist, Noomi Rapace, Lena Endre, Peter Haber
1.55 Zanim się pojawiłeś - film obyczajowy, USA, reż. Thea Sharrock, wyk. Emilia Clarke, Sam Claflin, Janet McTeer, Vanessa Kirby
3.55 Bez tożsamości (12) - serial
4.45 Art Noc - Od wschodu do zachodu słońca - 50 lat Skaldów
5.35 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień z Polsat News
8.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.40 Dzień, który zmienił moje życie
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń



22.55 Jak się pozbyć cellulitu - komedia, Polska 2011, reż. Andrzej Saramonowicz, wyk. Magdalena Boczar-ska, Dominika Kluźniak, Maja Hirsch, Tomasz Kot, Wojciech Meczaldowski
1.15 Looper - Petla czasu - film sensacyjny, USA 2012, reż. Rian Johnson, wyk. Joseph Gordon - Levitt, Bruce Willis, Emily Blunt, Paul Dano, Noah Segan, Piper Perabo, Jeff Daniels
3.45 NOC Magii

22.55 Jak się pozbyć cellulitu - komedia, Polska 2011, reż. Andrzej Saramonowicz, wyk. Magdalena Boczar-ska, Dominika Kluźniak, Maja Hirsch, Tomasz Kot, Wojciech Meczaldowski
1.15 Looper - Petla czasu - film sensacyjny, USA 2012, reż. Rian Johnson, wyk. Joseph Gordon - Levitt, Bruce Willis, Emily Blunt, Paul Dano, Noah Segan, Piper Perabo, Jeff Daniels
3.45 NOC Magii

TVP SPORT

5.45 Boks - Megafights 7.50 Retro TVP SPORT 8.50 Retro TVP SPORT 9.55 Boks - Megafights 11.45 Koszykówka - Eliminacje ME 2021 mężczyzn, Walencja. Izrael - Polska 12.30 Koszykówka - Eliminacje ME 2021 mężczyzn, Walencja. Izrael - Polska 13.35 PN - 2.liga 14.30 PN - 2.liga 15.40 PN - Liga Mistrzów 2020 16.35 PN - Liga Mistrzów 2020 17.45 PN - Liga Mistrzów - Skróty meczów, 5. kolejka 18.30 PN - Liga Mistrzów - Skróty meczów, 5. kolejka 19.35 PN - Liga Europy - STUDIO 21.00 Boks 21.45 PN - Liga Europy - STUDIO 22.10 Boks 22.55 PN - Liga Europy - STUDIO 23.30 Sportowy wieczór 0.00 PN - Liga Europy, 5.kolejka. Benfica Lizbona - Lech Poznań 0.55 PN - Liga Europy, 5.kolejka. Benfica Lizbona - Lech Poznań 2.05 Boks - Gala w San Antonio. Podsumowanie 3.45 Kickboxing - gala Enfusion 99 w Wuppertalu

STOPKLATKA

6.00 Strażnik Teksasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Sędzia Judy 10.25 Sekrety sąsiadów 10.55 Nowe Sekrety sąsiadów 11.25 Pamiętniki z wakacji 12.25 Wspaniali ludzie 12.55 Wzór - serial 13.55 Kobra - oddział specjalny 14.55 STOP Drogówka 15.55 Kobra - oddział specjalny 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Wieczny student 2 - komedia 23.05 Anatomia głupoty

STOPKLATKA

6.00 Strażnik Teksasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Sędzia Judy 10.25 Sekrety sąsiadów 10.55 Nowe Sekrety sąsiadów 11.25 Pamiętniki z wakacji 12.25 Wspaniali ludzie 12.55 Wzór - serial 13.55 Kobra - oddział specjalny 14.55 STOP Drogówka 15.55 Kobra - oddział specjalny 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Wieczny student 2 - komedia 23.05 Anatomia głupoty

Czwartek, 3.12

TVN 7

- 5.00 Mango Telezakupy
6.35 Wiza na miłość
7.35 Sędzia Anna Maria Wesołowska
8.35 Ukryta prawda
11.45 Szpital - program obyczajowy
12.45 Sąd rodzinny - program sądowy
13.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.45 Ukryta prawda
15.45 Brzydula - serial
16.15 Szkoła - serial
17.15 19 + - serial
17.45 Zakochani po uszy - serial
18.15 Idealna niania
19.00 19 + - serial
19.30 Zakochani po uszy - serial
20.00 Brzydula - serial
20.30 W nowym zwierciadle: Wakacje - komedia, USA 2015, reż. John Francis Daley, Jonathan Goldstein, wyk. Ed Helms, Christina Applegate, Skyler Gisondo, Steele Stebbins, Chris Hemsworth, Chevy Chase, Beverly D'Angelo
22.40 Dziewczyna w czerwonej pelerynie - film przygodowy, USA, Kanada 2011, reż. Catherine Hardwicke, wyk. Amanda Seyfried, Gary Oldman, Billy Burke, Shiloh Fernandez, Max Irons, Virginia Madsen, Lukas Haas, Julie Christie
0.50 Druga strona medalu - talk show
2.35 NOC Magii

PULS

- 5.00 Nash Bridges - serial
6.00 Nash Bridges - serial
7.00 Rodzinny interes - serial
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
10.00 Kobra - oddział specjalny - serial
11.00 Kobra - oddział specjalny - serial
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Zaklinaczka duchów - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
16.00 Rodzinny interes - serial
17.00 Rodzinny interes - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
20.00 Taxi 2 - komedia sensacyjna, Francja 2000, reż. Gérard Krawczyk, wyk. Bernard Farcy, Frédéric Diefenthal, Marion Cotillard, Samy Naceri
21.45 Zły Mikołaj - komedia, USA 2003, reż. Terry Zwigoff, wyk. Billy Bob Thornton, John Ritter, Lauren Graham, Tony Cox
23.40 Joe Dirt - komedia, USA 2001, reż. Dennie Gordon, wyk. Brittany Daniel, David Spade, Jaime Pressly, Kid Rock
1.20 Kobra - oddział specjalny - serial
2.30 Tak jest świat
3.10 Menu na miarę
4.00 Z archiwum policji
4.25 Z archiwum policji

TRWAM

9.00 Na zdrowie 9.25 Święty na każdy dzień 9.30 Mama Antonia 10.00 Informacje dnia 10.15 Rozmowy niedokończone 11.25 Myśląc Ojczyzna 11.35 Przyroda i ludzie 12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Po stronie prawdy 12.50 WYSZYŃSKI - historia 13.20 Przegląd katolickiego tygodnika "Niedziela" 13.30 Msza Święta 15.45 Akademia pro - life 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10

TVP 1

5.20 Przysięga (311) - serial
6.05 Elif (870) - serial
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.30 Agape
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Kwadrans polityczny
8.40 Ranczo s.X (130) - Cuda, cuda ogłaszają - serial
9.35 Komisarz Alex s.XIII (154) - Efe-dryna - serial
10.35 Ojciec Mateusz s.XVI (204) - Kometa - serial
11.25 Kasta - serial
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.30 Agropogoda - magazyn
12.35 Magazyn Rolniczy
12.55 Dzikie delfiny - film dok.
14.00 Elif (871) - serial
15.00 Wiadomości
15.10 Pogoda
15.15 Alarm! - magazyn
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (312) - serial
17.00 Teleexpress
17.20 Jaka to melodia?
18.00 Klan (3711) - telenowela
18.30 Kasta - serial
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! - magazyn
20.30 Leśniczówka (298) - serial
21.00 Power Rangers - film przygodowy, Hongkong, USA, 2016, reż. Dean Israelite, wyk. Naomi Scott, Dacre Montgomery, RJ Cyder
23.10 Boks. Knockout Boxing Night
0.15 Kontrola absolutna - thriller, Irlandia, USA, 2016, reż. John Moore, wyk. Pierce Brosnan, Anna Friel, James Frecheville
1.55 SEAL Team - komando Foki (22) - serial
2.50 Geniusz: Picasso (6) - serial
3.50 Ocaleni - reality show
4.50 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
6.40 Malanowski i Partnerzy
9.40 Sekrety rodziny
10.40 Dlaczego ja?
11.40 Gliniarze
12.40 Dzień, który zmienił moje życie
13.40 Trudne sprawy
14.40 Dlaczego ja?
15.50 Wydarzenia, Pogoda
16.15 Interwencja
16.30 Na ratunek 112
17.00 Gliniarze
18.00 Pierwsza miłość
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20 Gość Wydarzeń
20.05 Smerfy: Poszukiwacze zaginionej wioski - film anim.



22.00 Mission: Impossible 3 - film sensacyjny, Niemcy, USA, 2006, reż. J.J. Abrams, wyk. Tom Cruise, Ving Rhames, Keri Russell, Philip Seymour Hoffman - Tom Cruise, który ponownie wcielił się w rolę Ethana Houta. Jednym z najbardziej zapadających w pamięć obrazów w filmie jest skok z 24 - metrowego budynku wykonany przez samego Toma Cruise'a. Sceny podnoszące poziom adrenaliny jeszcze bardziej zapadają w pamięć, gdy towarzyszy im świetny motyw muzyczny.
0.50 Weekend - komedia sensacyjna, Polska, 2011, reż. Cezary Pazura, wyk. Paweł Małaszyński, Małgorzata Socha, Michał Lewandowski, Jan Frycz
3.30 Tajemnice losu

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia 6.40 SuperLudzie Extra 7.00 Bąbelkowy świat gupików 7.30 Psi patrol 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.00 SpongeBob Kanciastoporty 9.30 SpongeBob Kanciastoporty 10.00 Misja Weteran 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 SuperLudzie 12.30 Gliniarze 13.30 Chirurdzy 14.30 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami - the best of 16.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Łowcy nagród 20.00 Mroczna wieża - film fantasy, USA, 2017, reż. Nikolaj Arcel, wyk. Idris Elba, Matthew McConaughey, Tom Taylor, Claudia Kim 22.00 W stronę słońca - thriller 0.05 Pokolenie - dramat wojenny 2.00 Pieczone gołąbki - komedia, Polska, 1966, reż. Tadeusz Chmielewski 4.00 Polacy za granicą 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.00 Stawka większa niż życie cz. 7 - 8 - serial 9.25 Kokon - komedia cz. 1 - fi 11.35 Katastrofy w przestworzach 13.35 Apokalipsa: II wojna światowa - serial 14.50 Zagadki kryminalne panny Fisher - serial 17.10 Hudson i Rex - serial 19.00 Wojny kontenerowe 20.00 Witaj w domu, panie Jenkins - komedia 22.30 Nadprzyrodzony pakt - horror 0.10 Teksaska masakra piłą mechaniczną: Początek - horror

TVP 2

5.50 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (167) - Czas wilków, cz. 1 - serial
6.45 Anna Dymna - spotkajmy się - Krzysztof Płatek
7.20 Familiada s.I (2238) - teleturniej
7.55 Pytanie na śniadanie
10.45 Panorama
10.55 Pytanie na śniadanie
11.25 Rodzinka.pl s.I (11) - Nienormalnie normalna rodzina - serial
11.55 Barwy szczęścia (2339) - serial
12.25 Koło fortuny - teleturniej
13.15 Serial fabularny
14.05 Va Banque (144) - teleturniej
14.35 Na sygnale (276) - Zaraz wszystko wyleci w powietrze - serial
15.10 Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (176) - Deja - vu, cz. 2 - serial
16.00 Koło fortuny - teleturniej
16.35 Familiada s.I (2239) - teleturniej
17.10 Więzy miłości (445), Turcja
18.00 Panorama
18.20 Va Banque (145) - teleturniej
18.45 Kozacka miłość (5) - serial
19.35 Barwy szczęścia (2339) - serial
20.10 Barwy szczęścia (2340) - serial
20.45 Postaw na milion - teleturniej
21.40 Anything goes. Ale jazda! - program rozrywkowy
22.40 Muzyka, Taniec, Zabawa
23.40 Lęk pierwotny - dramat, USA, reż. Michael Katleman, wyk. Dominic Purcell, Brooke Langton, Orlando Jones, Jürgen Prochnow
2.00 Millenium. Mężczyźni, którzy nienawidzą kobiet - dramat, Niemcy, Norwegia, Dania, Szwecja, reż. Niels Arden Oplev; wyk. Michael Nyqvist, Noomi Rapace, Lena Endre
4.35 Smaki świata po polsku
5.05 Zakończenie dnia

TVN

5.15 Uwaga! - program interwencyjny
5.35 Mango - Telezakupy
6.50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
7.50 Doradca smaku
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Ukryta prawda - program obyczajowy
12.30 Rozwód. Walka o wszystko
13.30 Szpital - program obyczajowy
14.25 Detektywi - program kryminalny
15.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
16.00 Szpital - program obyczajowy
17.00 Ukryta prawda - program obyczajowy
18.00 Ukryta prawda - program obyczajowy
19.00 Fakty
19.25 Uwaga! koronawirus
19.35 Sport
19.45 Pogoda
19.55 Uwaga! - program interwencyjny



20.05 Gladiator - film przygodowy, Wielka Brytania, USA 2000, reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen, Oliver Reed, Richard Harris, Derek Jacobi, Djimon Hounsou, David Schofield, Ralf Moeller, David Hemmings
23.15 Władza absolutna - film sensacyjny, USA 1997, reż. Clint Eastwood, wyk. Clint Eastwood, Gene Hackman, Ed Harris, Laura Linney, Judy Davis, Scott Glenn
1.55 Kuba Wojewódzki - talk show
2.55 Uwaga! - program interwencyjny
3.10 NOC Magii

TVP SPORT

6.10 Piłka Nożna - mecz towarzyszy. Polska - Finalindia 7.05 Piłka Nożna - mecz towarzyszy. Polska - Finalindia 8.20 PN - Polska w Lidze Narodów 2020 - Podsumowanie 9.45 Boks - Megafights 12.10 Biegi narciarskie - PS, Lillehammer - sprint kobiet i mężczyzn 14.15 Boks - walka. Michalczewski - Gonzalez 15.30 Skoki narciarskie - PS, Kusumano - Podsumowanie 17.00 Siódmy metr - magazyn piłki ręcznej 17.30 Oko w oko - Justyna Święty - Esetic 18.00 LA - Gala Złote Kolce 2020 19.05 Ring TVP SPORT 20.00 Boks - Gala KnockOut Boxing Nigh 21.45 Sportowy Wieczór 22.05 Boks - Gala KnockOut Boxing Nigh 0.00 Boks - Gala KnockOut Boxing Nigh 0.25 Gala MMA - ONE Championship 2.15 Boks - Gala w Hollywood, Floryda - walki wcześniejsze 3.45 Boks - Megafights 5.40 Zakończenie dnia

TV 4

6.00 Strażnik Teksasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Sędzia Judy 10.25 Nowe Sekrety sąsiadów 11.25 Pamiętniki z wakacji 12.25 Wspólni ludzie 12.55 Wzór - serial 13.55 Kobra - oddział specjalny 14.55 STOP Drogówka 15.55 Kobra - oddział specjalny 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Święty - serial 21.00 Gwiazdy Kabaretu 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.10 Zaginiony w akcji - film akcji

Piątek, 4.12

TVN 7

5.00 Mango Telezakupy
6.35 Wiza na miłość
7.35 Sędzia Anna Maria Wesołowska
8.35 Ukryta prawda - program obyczajowy
11.45 Szpital - program obyczajowy
12.45 Sąd rodzinny - program sądowy
13.45 Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.45 Ukryta prawda - program obyczajowy
15.45 Brzydula - serial
16.15 Szkoła - serial
17.15 19 + - serial
17.45 Zakochani po uszy - serial
18.15 Idealna niania - program obyczajowy
19.00 Ukryta prawda - program obyczajowy
20.00 Brzydula - serial
20.30 Słodki listopad - melodramat, USA 2001, reż. Pat O'Connor, wyk. Keanu Reeves, Charlize Theron, Jason Isaacs, Greg Germann, Liam Aiken, Robert Joy, Frank Langella
23.00 Spotkajmy się we śnie - film obyczajowy, USA 2015, reż. Brett Haley, wyk. Blythe Danner, Sam Elliott, Martin Starr, Malin Akerman, June Squibb
1.05 Druga strona medalu - talk show
1.40 Druga strona medalu - talk show
2.15 NOC Magii

PULS

5.00 Nash Bridges - serial
6.00 Nash Bridges - serial
7.00 Rodzinny interes - serial
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
10.00 Kobra - oddział specjalny - serial
12.00 Zaklinaczka duchów - serial
13.00 Zaklinaczka duchów - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
16.00 Rodzinny interes - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
20.00 W sieci kłamstw - thriller, Ukraina, Wielka Brytania 2019, reż. Adrian Bol, wyk. Honor Kneafsey, Scott Adkins, Yulia Sobal
22.05 W pogoni za zemstą - film akcji, USA 2011, reż. George Tillman Jr, wyk. Billy Bob Thornton, Carla Gugino, Dwayne Johnson, Maggie Grace, Oliver Jackson - Cohen, Tom Berenger
0.00 Hanna - thriller, Wielka Brytania, Niemcy, USA 2011, reż. Joe Wright, wyk. Cate Blanchett, Eric Bana, Jessica Barden, John Macmillan, Olivia Williams, Paris Arrowsmith, Saoirse Ronan, Vicky Krieps
2.10 Kobra - oddział specjalny - serial
3.10 Na jedwabnym szlaku
3.55 Na jedwabnym szlaku
4.35 Z archiwum policji
5.00 Dyżur

TRWAM

12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Dar nadziei - historia Tony'go Melendesa 13.30 Msza Święta 14.55 Słowo Życia 15.00 Koronka do Bożego Miłosierdzia 15.20 Mocni w wierze 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Siódmy sakrament 16.35 Świat na wyciągnięcie ręki 17.00 Życie z pasją 17.20 100 cudownych miejsc na świecie 17.30 Okiem kamery 17.55 Adwent 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Westerplatte Młodych 18.55 Przegląd katolickiego tygodnika "Niedziela" 19.00 Warto zauważyć... 19.30 Opowieści Theo 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.45 Wołyń - nie-rozliczone ludobójstwo

TTV

5.25 Usterka 6.15 Express 6.30 Defacto 7.00 Ukryta prawda 8.00 Tygodnik 9.00 Królowe życia. Extra - serial 9.30 Gogglebox. Przed telewizorem 10.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska 11.25 Kartoteka 12.30 Szpital - program obyczajowy 13.30 Gogglebox. Przed telewizorem. Wydanie Świąteczne 14.35 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.45 Express 16.05 Fachowcy 16.55 Królowe życia - serial 17.15 Express 18.00 Pogoda 18.05 Defacto 18.35 Wszystko co naj... - program rozrywkowy 19.05 Fobie 19.45 Express 20.00 Pogoda 20.05 Usłyszeć cię nas! 20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.05 Pogoda 22.00 Sport 22.15 Królowe życia - serial 23.00 Królowe życia - serial 23.40 Królowe życia - serial 0.25 Królowe życia - serial 1.10 Usłyszeć cię nas! 1.50 Made in Poland 2.25 Bar u Danuśki 2.55 Bar u Danuśki 3.25 Super Jana - serial

TV6

6.00 TOP 10 Lista Przebojów 7.00 MacGyver 9.00 Galileo 10.00 Żona dla milionera 11.00 Najdziwniejsze zwierzęta świata: Części ciała 12.00 Miodowe lata 13.40 Święty - serial 14.15 Policjantki i Policjanci 15.15 Detektywi w akcji 16.15 Septagion 17.15 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.55 Mecenasa Lena Barska 0.00 Mecenasa Lena Barska 1.05 Śmierć na 1000 sposobów

TVP 1

6.05 Sprawa dla reportera
7.00 Transmisja Mszy Świętej
7.35 Rok w ogrodzie
8.00 Rok w ogrodzie Extra - magazyn
8.15 wojsko - polskie.pl (130) - reportaż
8.40 Pełnosprawni (381) - magazyn
9.10 Komisarz Alex s.XIII (155) - Co mówią Alexis - serial
10.05 Ojciec Mateusz s.XVI (205) - Gang - serial
11.00 Powrót siedmiu wspaniałych - western, USA, reż. Burt Kennedy, wyk. Yul Brynner, Jordan Christopher, Robert Fuller, Warren Oates, Julian Mateos
12.45 Okrasa łamie przepisy
13.15 Fascynujący świat - Chambord, tajemnica Leonarda da Vinci
14.15 Z pamięci - felieton
14.25 Weterynarze z sercem
15.00 Koronka do Bożego Miłosierdzia
15.25 Rolnik szuka żony seria 7 - /10/ - reality show
16.30 Skoki Narciarskie - PŚ - Niżny Tagile - konkurs indywidualny
17.30 Teleexpress
17.40 Skoki Narciarskie - PŚ - Niżny Tagile - konkurs indywidualny
18.35 Ojciec Mateusz s.XXIV (315) - serial
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10 Alarm! - magazyn
20.35 Komisarz Alex s.XV (184) - serial
21.30 Hit na sobotę - Eskort - western, Francja, USA, reż. Tommy Lee Jones, Hilary Swank, Grace Gummer, Miranda Otto
23.45 Power Rangers - film przygodowy, Hongkong, USA, 2016, reż. Dean Israelite, wyk. Naomi Scott, Dacre Montgomery, RJ Cyder
1.55 Siedmiu psychopatów - komedia, USA, Wielka Brytania, reż. Martin McDonagh, wyk. Colin Farrell, Sam Rockwell, Woody Harrelson, Christopher Walken
3.45 Z pamięci - felieton
3.55 Zakończenie dnia

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News
6.30 Scooby - Doo! Pogromcy wampirów - film anim.
10.10 Ewa gotuje
10.40 Nasz nowy dom
11.40 Bogaty dom - Biedny dom
12.40 Rolnicy. Podlasie
13.45 Rolnicy - Tak się żyje u nas na wsi
14.45 Nie mów do mnie śmieciarzu!
15.15 Nie mów do mnie śmieciarzu!
15.45 Więzienie
17.45 Chłopa do wzięcia
18.50 Wydarzenia
19.20 Gość Wydarzeń
19.45 Sport
19.55 Pogoda
20.00 Polsat Boxing Night Cieslak vs Mabika



23.10 To nie jest kraj dla starych ludzi - dramat sensacyjny, USA, 2007, reż. Ethan Coen, Joel Coen, wyk. Tommy Lee Jones, Javier Bardem, Josh Brolin, Woody Harrelson - Pewien myśliwy znajduje niedaleko granicy z Meksykiem paczkę heroiny, dwa miliony dolarów i wielu zabitych. Zabiera ze sobą gotówkę. Oczywiście obie strony nieudanego interesu chcą odzyskać stracone pieniądze i narkotyki, a także zabić wszystkich świadków. W ten sposób Moss wraz z całą rodziną musi się ukrywać. Nasilany na niego morderca nie ma łatwego zadania, gdyż Moss służył w wojsku i umiejętność zacierania po sobie śladów ma doskonale opanowaną.
1.45 Tajemnice losu

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia 6.40 SuperLudzie Extra 7.00 Psi patrol 10.00 Świat według Bundy'ch 10.30 Świat według Bundy'ch 11.00 SuperLudzie 11.30 Kopernik była kobietą 12.30 Nasz nowy dom 13.30 Nasz nowy dom 14.30 Serca dwa 15.00 Scooby Doo i Duch Czarownic - film anim., USA, 1999, reż. Jim Stenstrom 16.25 Spider - Man: Homecoming - film sci - fi, USA, 2017, reż. Jon Watts, wyk. Tom Holland, Michael Keaton, Robert Downey Jr, Marisa Tomei 19.00 Łowcy nagród 20.00 W stronę słońca - thriller, USA, 2005, wyk. Steven Seagal, Matthew Davis, Takao Osawa, Eddie George 22.05 Części zamienne - komediodramat, USA, 2015, reż. Sean McNamara, wyk. George Lopez, Marisa Tomei, Jamie Lee Curtis, Carlos Pena 0.35 Earth Festival. Gwiazdy dla Czystej Polski 3.10 Kabaretowa Ekstraklasa 3.30 Polacy za granicą

STOPKLATKA

6.00 Klara i wszystko jasne - serial 8.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 10.55 Stawka większa niż życie cz. 7 - 8 - serial 13.20 Silverado - dramat, USA 15.55 Wszystkie drogi prowadzą do Rzymu - komedia romantyczna 17.50 Artur - komedia romantyczna, USA 20.00 Resident Evil - horror 22.00 Łowcy głów - thriller, Szwecja, Norwegia, Dania, Niemcy 0.05 Nawiedzony - horror, USA 2.20 Wesele - dramat, Polska

TVP 2

5.30 Cafe piosenka - STASHKA czyli Katarzyna Hain - talk - show
5.55 Barwy szczęścia (2336) - serial
6.25 Barwy szczęścia (2337) - serial
7.00 M jak miłość (1546) - serial
7.55 Pytanie na śniadanie
11.25 Rodzinny ekspres - Po co są rekolekcje adwentowe
12.00 Przyjaciele na zawsze (4) - Piotr Kupicha - program rozrywkowy
12.55 Anything goes. Ale jazda! - program rozrywkowy
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Koło fortuny - teleturniej
15.15 The Voice of Poland s. XI - LIVE
17.50 Słowo na niedzielę - Czapczka
18.00 Panorama
18.25 Pogoda
18.35 Postaw na milion - teleturniej
19.35 Lajki
20.00 Kocham Dwójkę. Złoty Jubileusz - program rozrywkowy
21.00 The Voice of Poland s. XI - LIVE FINAŁ
23.15 The Voice of Poland s. XI - LIVE WYNIKI
23.45 Muzyka, Taniec, Zabawa



0.50 Magic Mike - film obyczajowy, USA, reż. Steven Soderbergh, wyk. Channing Tatum, Matthew McConaughey, Alex Pettyfer, Cody Horn, Olivia Munn
2.50 Siła przetrwania - dramat, USA, reż. Scott Vaughn, wyk. Josh Hartnett, Mira Sorvino, Sarah Dumont, Kale Culley
4.30 Zakończenie dnia

TVN

4.55 Uwaga! - program interwencyjny
5.15 Mango - Telezakupy
7.25 Kosmiczny wykop
7.40 Kosmiczny wykop
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Brzydula - serial
12.40 Brzydula - serial
12.30 Brzydula - serial
13.00 Na Wspólnej Omnibus - serial
14.50 MasterChef - program rozrywkowy
16.25 Złoty remont
17.25 MądrzeJEMY z Katarzyną Bosacką
18.00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
19.00 Fakty, Sport
19.35 Pogoda
19.45 Uwaga! - program interwencyjny
20.00 Lego Masters



21.30 Bridget Jones: W pogoni za rozumem - komedia romantyczna, Wielka Brytania, USA, Francja, Niemcy, Irlandia 2004, reż. Beeban Kidron, wyk. Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth, Jacinda Barrett, Sally Phillips, Jim Broadbent, Gemma Jones
23.50 Wataha u drzwi - film sensacyjny, USA 2017, reż. John R. Leonetti, wyk. Katie Cassidy, Elizabeth Henstridge, Jane Kaczmarek, Eric Ladin, Adam Campbell
1.20 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
2.25 Uwaga! - program interwencyjny
2.45 NOC Magii

TVP SPORT

6.00 Sportowy Wieczór 6.35 Boks - Gala KnockOut Boxing Night 14, Łódź - podsumowanie 8.15 Lekkoatletyka - Gala Złote Kolce 2020 9.15 Stan futbolu 10.15 Biegi narciarskie - PŚ, Lillehammer - bieg łączony kobiet 11.30 PN - Liga Mistrzów - Skróty meczów 13.40 Piłka ręczna - PGNiG Superliga mężczyzn 15.45 Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - konkurs indywidualny 16.25 Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - konkurs indywidualny 19.05 Piłka nożna - PKO Ekstraklasa 19.55 Piłka nożna - PKO Ekstraklasa 21.00 Piłka nożna - PKO Ekstraklasa 22.30 Sportowy Wieczór 23.15 Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - Konkurs indywidualny 0.10 Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - Konkurs indywidualny 1.00 Boks - Gala DAZN w Londynie. O.Usyk - D.Chisora 2.00 Boks - Gala w Arlington, Teksas

TV 4

6.00 Szczenięcie lata Toma i Jerry'ego 6.30 Dzielnia Mysz 6.50 Tuż przed tragedią 8.55 Galileo 10.55 Dziewczyny z drużyny: Światowa konfrontacja - komedia 13.00 STOP Drogówka 14.00 Policjantki i Policjanci 19.00 Galileo 20.00 Święty - serial 21.00 Gwiazdy Kabaretu 22.05 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.20 Więcej niż wszystko - film sensacyjny 2.05 Interwencja 2.25 Disco Polo Life 3.25 TOP 10 Lista

Sobota, 5.12

TVN 7

4.30 Mango - Telezakupy
6.35 Ukryta prawda
7.40 Zakochani po uszy - serial
8.50 Kosmiczny wykop
9.20 Niebezpieczne związki
9.55 Ukryta prawda
12.55 Uwolnić orkę - film przygodowy, USA, Francja 1993, reż. Simon Wincer
15.15 Grinch: Święt nie będzie - film familijny, USA 2000, reż. Ron Howard, wyk. Jim Carrey, Taylor Momsen, Jeffrey Tambor, Christine Baranski, Bill Irwin, Molly Shannon
17.30 Kong: Wyspa czaszki - film przygodowy, USA, Chiny 2017, reż. Jordan Vogt - Roberts, wyk. Tom Hiddleston, Samuel L. Jackson
20.00 Mumia powraca - film przygodowy, USA 2001, reż. Stephen Sommers, wyk. Brendan Fraser, Rachel Weisz, John Hannah, Arnold Vosloo, Odet Fehr, The Rock
22.45 Magic Mike XXL - komedia, USA 2015, reż. Gregory Jacobs, wyk. Channing Tatum, Matt Bomer, Joe Manganiello, Kevin Nash, Amber Heard, Donald Glover
1.10 Jackie Chan: Pierwsze uderzenie - film sensacyjny, Hong Kong/USA 1996, reż. Stanley Tong, wyk. Jackie Chan, Chen Chun Wu, Jackson Lou, Bill Tung, Jouri Petrov, Nonna Grishajeva
2.50 NOC Magii

PULS

6.00 Na wariackich papierach - serial
7.00 Taki jest świat
8.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
10.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
12.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
14.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
16.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
18.00 Lombard: Życie pod zastaw - serial
20.00 Umysł przestępcy - dramat kryminalny, USA, Wielka Brytania 2016, reż. Ariel Vromen, wyk. Gary Oldman, Kevin Costner, Ryan Reynolds, Tommy Lee Jones
22.05 Człowiek mafi - thriller, USA 2015, reż. Scott Mann, wyk. Dave Bautista, Jeffrey Dean Morgan, Kate Bosworth, Morris Chestnut, Robert De Niro
23.55 Siła taktyczna - film akcji, Kanada 2011, reż. Adamo Paolo Cultraro, wyk. Lexa Doig, Michael Jai White, Michael Shanks, Steve Austin
1.30 Kobra - oddział specjalny - serial
2.45 Taki jest świat
3.20 Niesamowite!
4.00 Z archiwum policji
4.25 Dyżur
5.00 Dyżur

TRWAM

10.15 Retrospekcja 10.20 Święty na każdy dzień 10.25 Myśląc Ojczyzna 10.35 Polski Punkt Widenia 11.00 Medytacja 12.00 Msza Święta 14.30 Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" 14.35 Kaplica Pamięci 15.30 Wierzę w Boga 16.00 Informacje dnia 16.10 W kolorze płomienia 17.00 Z Parlamentu Europejskiego 17.30 Okiem kamery 17.55 Adwent 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Katecheza ks. bp. Antoniego Długosza 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.50 Ocalić od zapomnienia 23.00 Głos serca 23.45 Pielgrzymka Rodziny Radia Maryja

TTV

4.55 Fobie 5.25 Fobie 6.00 Sport 6.15 Express 6.35 Defacto 7.00 Defacto 7.30 Pilna Usterka 8.30 Sport 8.40 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.00 Pogoda 10.05 Defacto - Flesz 10.25 Wszystko co naj... - program rozrywkowy 10.55 Najdroższe Prezenty Świata - dokument 12.00 Damy i wieśniaczki. Za granicą 13.05 Królowe życia - serial 13.55 Pierwszy raz za granicą... 14.45 Pilna Usterka 15.45 Express 15.58 Pogoda 16.00 Ostre cięcie 16.40 Gogglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.00 Pogoda 18.05 Patent na kasę 18.35 Kanapowcy 19.45 Express 20.00 Pogoda 20.05 Królowe życia - serial 20.50 Królowe życia - serial 21.30 Królowe życia - serial 22.15 Kanapowcy 23.10 Gogglebox. Przed telewizorem 0.10 Gogglebox. Przed telewizorem 1.10 Dzentelmeni i wieśniaki 2.10 Dr House - serial 3.10 Super Jana - serial 4.15 Defacto

TV6

6.00 TOP 10 Lista Przebojów 7.05 Szczenięcie lata Toma i Jerry'ego 9.00 STOP Drogówka 12.00 Kung Fu Yuga - komedia przygodowa 14.10 Wzór - serial 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.55 Mecenasa Lena Barska 23.55 Mecenasa Lena Barska 1.00 Śmierć na talerzu 2.00 Włаты móch 2.30 SuperLudzie Extra 2.40 TOP 10 Lista Przebojów 3.40 Disco Polo Life 4.40 Disco Polo Life 5.45 Telezakupy TV Okazje

TVP 1

7.00	Transmisja Mszy Świętej
8.00	Tydzień
8.30	Zakochaj się w Polsce - magazyn
9.05	Las bliżej nas (30) - magazyn
9.35	Porusz świat! Eurowizja Junior 2020 - reportaż
10.05	Stulecie Winnych s.I (13) - serial
10.55	Słowo na niedzielę - Czasteczka
11.00	Transmisja Mszy Świętej
11.55	Między ziemią a niebem
12.00	Anioł Pański
12.15	Między ziemią a niebem
12.50	Rwanda 2020.
13.15	BBC w Jedyńce - Łuskowce. Niezwykle i pożądane - film dok.
14.10	Tyłówka BBC w Jedyńce
14.15	Z pamięci - felieton
14.25	Okrasa łamie przepisy - Kiszonki zdrowe i smaczne
15.00	Koronka do Bożego Miłosierdzia
15.20	Wokół mórz. Największe ognisko na świecie - cykl dok.
15.45	Skoki Narciarskie - PŚ - Niżny Tagile - konkurs indywidualny
17.00	Telexpress
17.10	Skoki Narciarskie - PŚ - Niżny Tagile - konkurs indywidualny
18.25	Uwierz w Mikołaja - Świąteczny koncert - koncert
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15	Ludzie i bogowie (13) - serial
21.15	Rolnik szuka żony seria 7 - /11/ - reality show
22.15	Zakochana Jedynka - Anglik, który mnie kochał - film fabularny, USA, reż. Tom Vaughan, wyk. Pierce Brosnan, Salma Hayek, Jessica Alba, Malcolm McDowell
0.05	Eskorta - western, Francja, USA, reż. Tommy Lee Jones, wyk. Hilary Swank, Tommy Lee Jones
2.15	Kontrola absolutna - thriller, Irlandia, USA, reż. John Moore, wyk. Pierce Brosnan, Anna Friel, James Frecheville, Stefanie Scott
4.00	Człowiek delfin - film dok.
5.00	Z pamięci - felieton
5.05	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
9.00	Artur i Minimki 3: Dwa światy - film przygodowy, Francja, 2010
11.00	Madagaskar 3 - film anim.
13.00	Smerfy: Poszukiwacze zaginionej wioski - film anim.
15.00	Kapitan Ameryka: Pierwsze starcie - film sci-fi, USA, 2011, reż. Joe Johnston, wyk. Chris Evans, Hugo Weaving, Natalie Dormer, Stanley Tucci
17.35	Sąsiedzkie porachunki
17.40	Nasz nowy dom
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Państwo w Państwie



20.05 **HIT** **Czarownica 2** - film fantasy, USA, Wielka Brytania, Kanada, 2019, reż. Joachim Ronning, wyk. Angelina Jolie, Elle Fanning, Michelle Pfeiffer, Chiwetel Ejiofor - Akcja filmu rozpoczyna się kilka lat po wydarzeniach "Czarownicy". Rodzinne powiązania komplikują życie Diaboli i Aury oraz wystawiają ich na wzajemne relacje na ciężką próbę. Nadchodzi wesele, pojawiają się niespodziewani sojusznicy oraz nowe, mroczne siły.

22.45 **Złap mnie, jeśli potrafisz** - komedia kryminalna, USA, Kanada, 2002, reż. Steven Spielberg, wyk. Leonardo DiCaprio, Tom Hanks, Christopher Walken, Martin Sheen

1.45 **Bogowie Egiptu** - film przygodowy, USA, Australia, 2016, reż. Alex Proyas, wyk. Gerard Butler, Brenton Thwaites, John Samaha, Courtney Eaton

4.20 **Tajemnice losu**

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia **6.40** SuperLudzie Extra **7.00** Psi patrol **10.00** Świat według Bundy'ch **11.00** Miasto długów **12.00** Miasto długów **13.00** Miasto długów **14.00** Miasto długów **15.05** Dzwoneczek i sekret magicznych skrzydeł - film anim., USA, Indie, Wielka Brytania, 2012, reż. Roberts Gannaway, Peggy Holmes **16.45** Nie lubię poniedziałku - komedia, Polska, 1971, reż. Tadeusz Chmielewski, wyk. Kazimierz Witkiewicz, Jerzy Turek, Bogusz Bilewski, Mieczysław Czechowicz **19.00** Łowcy nagród **20.05** Finn sam w domu: Świąteczny skok - komedia, USA, Kanada, 2012, reż. Peter Hewitt, wyk. Christian Martyn, Eddie Steeples, Jodelle Ferland, Doug Murray **22.00** Świat według Kiepskich **22.30** Świat według Kiepskich **23.00** Złap mnie, jeśli potrafisz - komedia kryminalna **2.00** Gliniarze **3.00** Gliniarze **5.00** Nasz nowy dom

STOPKLATKA

6.00 Klara i wszystko jasne - serial **8.00** Komisarz Rex - serial **10.00** Hudson i Rex - serial **10.55** Przygody Merlina - serial **13.45** Edward Nożycoreki - dramat fantasy **15.50** Witaj w domu, panie Jenkins - komedia **18.05** Po irrot: Niedziela na wsi - film kryminalny **20.05** Taśma Wiedźm - horror **21.55** Dzień świra - komediodramat **23.55** Porno - komedia obyczajowa **1.40** Excentrycy, czyli po słonecznej stronie ulicy - komedia

TVP 2

5.25	Barwy szczęścia (2338) - serial
5.55	Barwy szczęścia (2339) - serial
6.25	Barwy szczęścia (2340) - serial
7.00	M jak miłość (1547) - serial
7.55	Pytanie na śniadanie
11.10	Smaki świata po polsku (10)
11.40	Szansa na sukces. Opole 2021 - widowisko muzyczne
12.40	Małe kobietki (1) - serial kostiumowy, Wielka Brytania, reż. Vanessa Caswill, wyk. Maya Hawke, Kathryn Newton, Dylan Baker, Emily Watson, Willa Fitzgerald
14.00	Familiada - teleturniej
14.35	Koło fortuny - teleturniej
15.10	Szansa na sukces. Opole 2021 - widowisko muzyczne
16.10	Kocham Dwójkę. Złoty Jubileusz - program rozrywkowy
17.05	Jutro należy do nas (14) - serial
18.00	Panorama, Pogoda
18.25	Na dobre i na złe (790) - Najdziwniejsza Wielkanoc ever - serial
19.25	Na sygnale (281) - Nie macie pojęcia - serial
20.00	Siła przetrwania - dramat, USA, reż. Scott Waugh, wyk. Josh Hartnett, Mira Sorvino, Sarah Dumont
21.45	Kino bez granic - Gwiazdy - film fabularny, Polska, reż. Jan Kidawa - Błoński, wyk. Mateusz Kościukiewicz, Sebastian Fabijański, Karolina Szymczak, Magdalena Cielecka, Eryk Lubos
23.45	Zaginiony syn - film fabularny, USA, reż. Nick Everhart, wyk. Olivia d'Abo, Tammy Blanchard, Mason Dye, Paloma Guzmán
1.20	Warszawa - film obyczajowy, Polska, reż. Dariusz Gajewski, wyk. Łukasz Garlicki, Dominika Ostalońska, Lech Mackiewicz, Agnieszka Grochowska, Sławomir Orzechowski, Katarzyna Bukajewicz, Bartosz Zukowski, Witold Wielński, Sławomir Grzymkowski
3.10	Zakończenie dnia

TVN

4.55	Uwaga! - program interwencyjny
5.15	Mango - Telezakupy
7.25	Nowa Maja w ogrodzie
7.55	Akademia ogrodnika
8.00	Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30	Kobieta na krańcu świata
12.05	Brzydula - serial
12.35	Brzydula - serial
13.05	Co za tydzień - magazyn
13.45	Kosmiczny wykop
14.00	Kosmiczny wykop
14.15	Milionerzy - wydanie specjalne
14.15	Listy do M. III - komedia romantyczna, Polska 2017, reż. Tomasz Konecki, wyk. Tomasz Karolak, Agnieszka Dygant, Piotr Adamczyk, Magdalena Rózcicka, Borys Szyz, Izabela Kuna, Wojciech Malajkat, Stanisława Celińska, Andrzej Grabowski
17.30	Lego Masters
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.40	Raport smogowy - informacje
19.45	Uwaga! - program interwencyjny
20.00	MasterChef - program rozrywkowy
21.30	Królestwo kobiet



22.30 **HIT** **Looper** - Pętla czasu - film sensacyjny, USA 2012, reż. Rian Johnson, wyk. Joseph Gordon - Levitt, Bruce Willis, Emily Blunt, Paul Dano, Noah Segan, Piper Perabo, Jeff Daniels

1.00 **Gladiator** - film przygodowy, Wielka Brytania, USA 2000, reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen, Oliver Reed, Richard Harris

4.10 **NOC Magii**

TVP SPORT

6.20 Sportowy Wieczór **7.00** Boks - Gala w Arlington. S.Fundora - J.Cota **8.00** Boks - Gala w Arlington, walka wieczoru. E.Spence Jr - D.Garcia **9.00** Sport. Ekstraklasa Games Pro - mecz 1.kolejki **10.00** PN - PKO Ekstraklasa 2020 **10.55** PN - PKO Ekstraklasa 2020 **12.05** Piłka ręczna - PGNiG Superliga mężczyzn **13.00** Piłka ręczna - PGNiG Superliga mężczyzn **14.00** Biegi narciarskie - PŚ, Lillehammer - sztafeta kobiet **15.15** Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - konkurs indywidualny **16.00** Skoki narciarskie - PŚ, Niżny Tagil - konkurs indywidualny **18.40** PN - 2.liga **19.45** PN - 2.liga **20.45** PN - Liga Mistrzów - Skróty meczów **21.35** PN - Liga Mistrzów - Skróty meczów **22.40** Sportowy Wieczór **23.20** Boks - Gala w Arlington, Teksas - Podsumowanie **1.40** Gala MMA - ONE Championship **3.30** Boks - Megafights

TV 4

6.00 Szczeniące lata Toma i Jerry'ego **6.30** Tuz przed tragedią **8.35** Pies na wagę diamentów - film familijny **10.50** Galileo **12.55** STOP. Drogówka **13.55** Gwiazdy Kabaretu **15.00** Dziewczyny z drużyny: Światowa konfrontacja - komedia **17.00** Blond ambicja - komedia romantyczna **19.00** Galileo **20.00** Dzień świstaka - komedia romantyczna **22.15** Ruiny - horror **0.00** Najgroźniejsi zabójcy **1.00** Anatomia głupoty

Niedziela, 6.12

TVN 7

4.30	Mango - Telezakupy
6.35	Ukryta prawda
7.40	Zakochani po uszy - serial
8.10	Zakochani po uszy - serial
8.45	Kosmiczny wykop
9.00	Kosmiczny wykop
9.15	Niebezpieczne związki
9.50	Ukryta prawda
12.55	Synowie szeryfa - western, USA 1973, reż. Andrew V. McLaglen, wyk. John Wayne, George Kennedy, Gary Grimes, Neville Brand, Clay O'Brien, Marie Windsor
15.10	Ekspres polarny - film przygodowy, USA 2004, reż. Robert Zemeckis, wyk. Tom Hanks, Daryl Sabara, Nona Gaye, Leslie Zemeckis
17.20	Mumia powraca - film przygodowy, USA 2001, reż. Stephen Sommers, wyk. Brendan Fraser, Rachel Weisz, John Hannah, Arnold Vosloo, Odet Fehr, The Rock
20.00	Listy do M. - komedia romantyczna, Polska 2011, reż. Mitja Okorn, wyk. Maciej Stuhr, Roma Gąsiorowska, Tomasz Karolak, Agnieszka Dygant, Piotr Adamczyk
22.30	Dziewczyna z portretu - film obyczajowy, Niemcy, USA, Wielka Brytania, Belgia, Dania, Japonia 2015, reż. Tom Hooper, wyk. Eddie Redmayne, Alicia Vikander, Ben Whishaw, Matthias Schoenaerts
1.00	Druga strona medalu - talk show

PULS

5.35	Rodzinny interes - serial
9.25	Żona pastora - komedia, USA 1996, reż. Penny Marshall
11.50	Góra Czarownic - film familijny, USA 2009, reż. Andy Fickman
13.50	Najpiękniejsze baśnie: Dziadek do orzechów - baśń, Niemcy 2015
15.00	Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Pani zamek - baśń, Niemcy 2008, reż. Bodo Fürneisen, wyk. Marianne Sägebrecht, Herbert Feuerstein, Lea Eisleb
16.15	Śnieżne psy - komedia, Kanada, USA 2002, reż. Brian Levant, wyk. Cuba Gooding Jr, James Coburn
18.15	Taxi 2 - komedia sensacyjna, Francja 2000, reż. Gérard Krawczyk, wyk. Bernard Farcy, Frédéric Diefenthal, Marion Cotillard, Samy Naceri
20.00	Ucieczka z piekła - thriller, USA, Tajlandia 2015, reż. John Erick Dowdle, wyk. Lake Bell, Owen Wilson, Pierce Brosnan, Sterling Jerins
22.05	Prześladowca - thriller, USA, 2001, reż. John Dahl, wyk. Jessica Bowman, Leelee Sobieski, Matthew Kimbrough, Paul Walker, Steve Zahn
0.00	Na fali - film sensacyjny, USA, Japonia 1991, reż. Kathryn Bigelow, wyk. Gary Busey, James Le Gros, John C. McGinley, Keanu Reeves
2.20	Kobra - oddział specjalny - serial
3.35	Taki jest świat
4.15	Z archiwum policji

TRWAM

11.35 Przyjaciele i bohaterowie **12.00** Anioł Pański **12.20** Wieś - to też Polska **13.30** Papież Polak do Rodaków **14.10** Lodowa podróż **14.55** Święty Franciszek i brat Leon **15.35** Święty na każdy dzień **15.40** Życie z pasją **16.00** Informacja dnia **16.10** Koncert zyczeń **17.00** Zostań Żołnierzem **RP 17.15** Nie боймы się mówić o raku **17.30** Okiem kamery **17.55** Adwent **18.00** Anioł Pański **18.05** Informacja dnia **18.15** Rozmowy niedokończone **19.25** Święty na każdy dzień **19.30** Mikołaj - chłopiec, który został świętym **20.00** Informacja dnia **20.20** Różaniec **20.50** Kolory Świętości **21.00** Apel Jasnogórski **21.20** Informacja dnia **21.40** Retrospekcja **21.45** Sanktuarium Maryi Matki Słowa w Ki-beho w Rwandzie **22.40** Petra - tajemnicze miasto **23.00** Jak my to widzimy z daleka **23.30** Tam, gdzie Bóg płacze

TTV

5.15 10 zadań specjalnych Michela Moranay **5.55** Dr House - serial **6.50** Express **7.15** Defacto **7.40** Defacto **7.55** Niszczycielskie żywioły - serial **8.55** Gogglebox. Przed telewizorem **9.45** Express **10.00** Pogoda **10.05** Defacto **10.35** Fobie **11.05** Kto to kupi? **11.50** Damy i wieśniaczki. PL **12.55** Ostre cięcie **13.40** Kanapowcy **14.40** Gogglebox. Przed telewizorem **15.45** Express **16.00** Pogoda **16.05** Gogglebox. Przed telewizorem **17.05** Fobie **17.45** Express **18.00** Pogoda **18.03** Raport smogowy **18.05** Mądrze! EMI z Katarzyną Bosacką **18.35** Dżentelmeni i wieśniacy **19.45** Express **19.58** Pogoda **20.00** Sport **20.10** Defacto **20.45** Gogglebox. Przed telewizorem **21.25** Damy i wieśniaczki. Za granicą **22.30** Usłyszcie nas! Finał **23.00** Królowe życia - serial **23.40** Królowe życia - serial **0.25** Damy i wieśniaczki. Ukraina **1.40** Betlejemski. Prowokacje

TV6

6.00 TOP 10 Lista Przebojów **7.05** Szczeniące lata Toma i Jerry'ego **9.00** Galileo **10.00** Galileo **11.05** Ostateczny egzamin - dramat kryminalny **13.00** Siedem pomysłów na randki, czyli jak ratować małżeństwo - komedia romantyczna **15.00** Policjantki i Policjanci **20.00** Galileo **21.00** CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku **23.00** Eksplozja - film sensacyjny, USA, 1994, reż. Stephen Hopkins **1.30** Spadkobiercy **2.30** SuperLudzie Extra

TVP 1

5.15	Przysięga (312) - serial
6.05	Elif (871) - serial
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Okieł Wyary - magazyn
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.35	Ranczo s.I (1) - Spadek - serial
9.35	Komisarz Alex s.XIII (156) - Pośród wilków - serial
10.35	Ojciec Mateusz s.XVI (206) - Konferencja - serial
11.25	Kasta - Złote serce - serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.35	Magazyn Rolniczy
12.50	BBC w Jedyńce - Łuskowce. Niezwykle i pożądane - film dok.
14.00	Elif (872) - serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! - magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05	Przysięga (313) - serial
17.00	Telexpress
17.20	Jaka to melodia?
18.00	Piłka nożna - Losowanie eliminacji mistrzostw świata w piłce nożnej Katar 2022
19.00	Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30	Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! - magazyn
20.30	Leśniczówka (299) - serial
21.00	Teatr Telewizji - Przesilenie - spektakl teatralny
22.35	Świat bez fikcji - Wieloryb z Lorino - film dok.
23.45	Warto rozmawiać
0.45	Anglik, który mnie kochał - film fabularny, USA, reż. Tom Vaughan, wyk. Pierce Brosnan, Salma Hayek, Jessica Alba
2.35	Czarownice z Salem Falls - film obyczajowy, USA, reż. Bradley Walsh, wyk. James Van Der Beek, Sarah Carter, AJ Michalka, Rick Roberts
4.05	Ścigając zło - film dok.
5.05	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dlaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Tłumne sprawy
14.40	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.15	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.20	Gość Wydarzeń



20.05 **HIT** **Bogowie Egiptu** - film przygodowy, USA, Australia, 2016, reż. Alex Proyas, wyk. Gerard Butler, Brenton Thwaites, John Samaha, Courtney Eaton, Nikolaj Coster - Waldau - Set, okrutny bóg ciemności, straszliwie oślepią, a następnie wypędza swojego bratanka Horusa - szlachetnego boga nieba - który ma odziedziczyć tron po ojcu, Ozyrysie. Objawczy władzę w niebie, planuje siłą przejąć panowanie nad Egiptem. Żądny władzy zabija faraona. Jego dośdatni i potężny kraj pogrąży w chaosie i biedzie.

22.55 **Punisher** - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2004, reż. Jonathan Hensleigh, wyk. Thomas Jane, John Travolta, Will Patton, Eddie Jemison

1.25 **D Train** - komediodramat, Wielka Brytania, USA, 2015, reż. Andrew Mogel, Jarrod Paul, wyk. Jack Black, James Marsden, Kathryn Hahn

3.30 **Tajemnice losu**

SUPER POLSAT

6.00 Wydarzenia **6.40** SuperLudzie Extra **7.00** Bąbelkowy świat gupików **7.30** Psi patrol **8.00** Psi patrol **8.30** Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości **9.00** SpongeBob Kaniastoparty **10.00** SuperLudzie **10.30** Świat według Bundy'ch **11.00** Nasz nowy dom **12.00** Miasto długów **13.00** Gliniarze **14.00** Chirurdzy **15.00** TOP CHEF **16.30** Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia **17.55** Sąsiedzkie porachunki **18.00** Nasz nowy dom **19.00** Miasto długów **20.05** Złap mnie, jeśli potrafisz - komedia kryminalna, USA, Kanada, 2002, reż. Steven Spielberg, wyk. Leonardo DiCaprio, Tom Hanks, Christopher Walken, Martin Sheen **23.00** Najdłuższa podróż - dramat, USA, 2015, reż. George Tillman Jr, wyk. Britt Robertson, Alan Alda, Oona Chaplin **1.45** Twoja Twarz Brzmi Znamo **3.30** Gliniarze **4.30** Na ratunek 112 **5.00** Nasz nowy dom

STOPKLATKA

6.05 Scena Śmiechu **7.10** Złotopolscy - serial **8.05** Plebiana - serial **9.10** Klara i wszystko jasne - serial **11.15** Allo, Allo - serial **12.20** Chicago Fire - serial **13.20** Katastrofy w przestworzach **15.30** Strefa zimna - film katastroficzy **17.10** Chicago Fire - serial **18.05** Wojny kontenerowe - serial **20.00** Krwawa rzeka - thriller, USA **21.55** Adrenalina 2 - Pod napięciem - film sensacyjny, USA **23.55** Bliski wróg - film sensacyjny, USA, Wielka Brytania

TVP 2

5.00	Cafe piosenka - Przemysław Babiarz - talk - show
5.25	Cafe piosenka - Marcin Styczeń - talk - show
5.55	Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (168) - Czas wilków - serial
6.55	Coś dla Ciebie - magazyn
7.20	Familiada s.I (2239) - teleturniej
7.55	Pytanie na śniadanie
11.25	Rodzinka.pl s.I (12) - Walka z nałogami - serial
11.55	Barwy szczęścia (2340) - serial
12.30	Koło fortuny - teleturniej
13.15	Serial fabularny
14.05	Va Banque (145) - teleturniej
14.35	Coś dla Ciebie - magazyn
15.10	Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (177) - Matczyne kłamstwa - serial
16.00	Koło fortuny - teleturniej
16.35	Familiada s.I (2240) - teleturniej
17.10	Wiadzień miłości (446), Turcja
18.00	Panorama
18.20	Va Banque (146) - teleturniej
18.45	Kozacka miłość (6) - serial
19.35	Barwy szczęścia (2340) - serial
20.10	Barwy szczęścia (2341) - serial
20.45	Kulisy serialu
20.55	M jak miłość (1548) - serial
21.50	O mnie się nie martw s.XIII (9) - serial
22.50	Bankowa gra (4) - serial
23.55	Party - komediodramat, Wielka Brytania, reż. Sally Potter, wyk. Cillian Murphy, Emily Mortimer, Kristin Thomas, Timothy Spall, Patricia Clarkson, Cherry Jones, Bruno Ganz
1.15	Warto kochać (36) - serial
2.15	Gwiazdy - film fabularny, Polska, reż. Jan Kidawa - Błoński, wyk. Mateusz Kościukiewicz, Sebastian Fabijański, Karolina Szymczak, Magdalena Cielecka, Eryk Lubos
4.00	Zakończenie programu

TVN

5.05	Nowa Maja w ogrodzie
5.35	Akademia ogrodnika
5.45	Mango - Telezakupy
7.00	Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
8.00	Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30	Ukryta prawda - program obyczajowy
12.35	Uk

adwencie na południu Podlasia



FOT. ADAM TROCHIMUK

woli toczyły się między kobietami roz-
rach, topielcach i strzygach, które czy-
piewały też adwentowe pieśni

nia zwierzęcego stosowano olej
konopny, który często przesmaża-
no z cebulą z dodatkiem soli. Na
południowym Podlasiu podsta-
wą adwentowego jadłospisu były
ziemniaki, jak również kapusta czy
gotowany groch.

Ważnym elementem w naszych
okolicach, jeśli chodzi o jedze-
nie i przygotowanie się do nad-
chodzących świąt, był połów ryb
w Krznie czy w mniejszych rzec-
kach, bądź też na łąkowych roz-
lewiskach, których na naszych
terenach niegdyś nie brakowało.
Bogactwo południowopodlaskich
wód w ryby pozwalało na to, by
jeszcze po drugiej wojnie świąto-
wej ludzie nie musieli ich wcale
kupować. Wystarczyło wybrać się
na połów na pobliskie rozlewisko.
Ryby łowiono zazwyczaj w ostat-
nim tygodniu adwentu, by były jak
najświeższe na wigilijnym stole.

Grudniowi święci

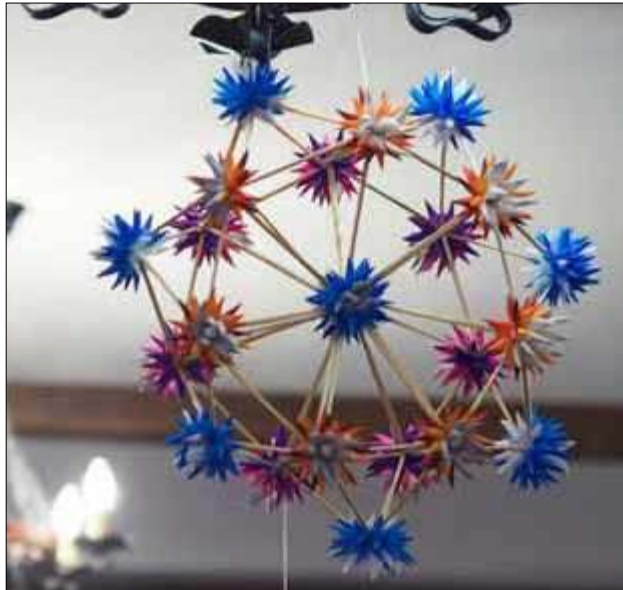
Z adwentem ściśle związanych
jest dwoje świętych. 6 grudnia
obchodzimy dzień świętego Mi-
kołaja.



ych regionach Polski, adwent i długie
ajowych spotkań łączonych zawsze z
em pierza

kołaja. Dawniej święty ten
uznawany był za patrona
dobytka, żywego inwentar-
za, bronił trzodę od wilków.
W tym dniu pasterze i go-
spodarze szli do kościoła na
specjalnie odprawiane na-
bożeństwo, po którym skła-
dano ofiary – chleb, plac-
ki pszenne, gomułki sera,
masło i drob. Pasterze palili
również ognie i składali ofia-
ry zwane wilkami – wieszali
na ołtarzach wieńce z lnu
i konopi, kładąc na nich jaja
kurze. Wierzono, że wilki
tego dnia zbierały się i de-
batowały nad podziałem
swoich przyszłych zdobyczy.
Funkcjonowało przysłowie
„Na świętego Mikołaja roz-
bestwia się wilków zgraja”.
Uważano też, że ołtarze
ku czci świętego uchronią
domostwa przed myszami
i szczurami. Święty Mikołaj
był również patronem żeglar-
zy, rozbitków, rybaków, fli-
saków i przewoźników, miał
moc poskramiania burz,
piorunów, wichrów i fal mor-
skich. W opiekę świętemu
powierzali się także rodzice
mający kłopoty z dziećmi.

Z kolei 13 grudnia przy-
pada dzień świętej Łucji.
Z jej osobą związana jest
legenda. Łucja pochodziła
z bogatej rzymskiej rodziny
z Syrakuz. Już w dzieciń-
stwie złożyła w tajemnicy
śluby czystości. Wyruszając
na pielgrzymkę i modląc się
do świętej Agaty, wyprosiła
uzdrowienie ciężko chorej
matki. Kilka lat później, kiedy
matka zaaranżowała mał-
żeństwo Łucji z młodzieńcem
tego samego stanu, ta od-
mówiła. Odrącony zalotnik
zemścił się, donosząc wła-
dzom, że dziewczyna jest



FOT. PAULINA CHODYKA

W naszym regionie adwent był też czasem przygotowywania
świątecznych ozdób, co sprawiało wielką uciechę dzieciom.
Jednymi z najbardziej charakterystycznych ozdób były tzw.
pajaki

chrześcijanką. Aresztowana
i torturowana Łucja odmó-
wiła porzucenia swej wiary.
Mocą wyroku miała być za-
mknięta w domu publicznym
i zmuszona do prostytucji.
Wtedy, by się oszpeścić, wy-
dłubała sobie oczy, jedna
została one cudownie przy-
wrócone. W innej wersji za-
przgnięty w woły wóz, który
miał ją zawieźć do zamtuza,
przymarł do ziemi i nie dało
się go ruszyć. Zdesperowa-
ni oprawcy polewali Łucję
wrzącym olejem bez widocz-
nego skutku. W końcu jeden
z nich wbił miecz w szyję
dziewczyny, ta jednak żyła
jeszcze, aż nie zjawił się
współwyznawca i udzielił jej
ostatniego namaszczenia.
W europejskiej tradycji lu-
dowej 13 grudnia był dniem
narodzin słońca i światła.

Jak rozpoznać czarownicę?

Według podań ludo-
wych noc, poprzedzająca
dzień świętej Łucji była
czasem szczególnie wzmo-



Bogactwo południowopodlaskich wód w ryby pozwalało na to,
by jeszcze po drugiej wojnie światowej ludzie nie musieli ich
wcale kupować

żonej aktywności czarow-
nic, które miały kręcić się
wokół obejść i domów.
Kobiety nie wychodziły
z domu po zapadnięciu
zmroku. Dzieci otaczano
wzmoczoną opieką, by nie
zostały przez czarownice
wykradzione. W stajniach
i oborach wykładano cie-
nie i poświęcone zioła.
Dawniej wierzono, że jeśli
chce się zobaczyć czarow-
nicę, należało od św. Łucji,
aż do jutrzni Bożego Na-
rodzenia, pracować nad
zrobieniem stołka i tak go-
spodarować czasem, żeby
skończyć go dokładnie 25
grudnia. Następnie, pod-
czas nabożeństwa w ko-
ściele należało wejść ze
stołkiem na chór i usiąść na
nim. Podobno wtedy moż-
na było zobaczyć wszyst-
kie czarownice, bowiem
w dzień Bożego Narodze-
nia stoją one odwrócone
tyłem do ołtarza. W dzień
św. Łucji wrócono również
o plonach i o pogodzie na
cały rok. Jaka była pogoda
od 13 grudnia do Bożego

Adwentowe przysłowia

„Gdy w adwencie szadź na
drzewie się pokazuje, to rok
urodzajny nam zwiastuje”;
„Jak co zamorzysz w ad-
wencie, tego nie dobiedziesz
po święcie”; „Kto się zaleca
w adwenta, ten będzie miał
żonę na święta”; „Kto wpada
w adwenta, będzie gotów na
święta”; „Kto ziemię w ad-
wenta pruje, ta mu trzy lata
choruje”; „W adwenta same
posty i święta”

Narodzenia, czyli przez 12
kolejnych dni, taka miała
być pogoda przez następ-
nych 12 miesięcy następ-
nego roku. Inna wróżba
polegała na tym, że pogo-
dę przewidywano sypiąc
sól do dwunastu miseczek
przypisanych do kolejnych
miesięcy w roku. Wilgotna
lub sucha sól w danych mi-
seczkach oznaczała pogo-
dę w danym miesiącu.

W naszym regionie ad-
went był też czasem przy-
gotowywania świątecznych
ozdób, co sprawiało wielką
ucieczę dzieciom. Wypie-
kano także opłatki, by mieć
czym podzielić się podczas
wigilijnej wieczerzy, sprzą-
tano domy, bielono ściany
– wszystko bowiem musia-
ło być odpowiednio przy-
gotowane na przyjęcie no-
wonarodzonego Chrystusa.

Źródła: www.pismfolkowe.pl – „Ad-
wentowe ludowe tradycje muzyczne
Mazowsza i Podlasia”
www.muzykatradycyjna.pl
www.ethnomuseum.pl – Państwowe
Muzeum Etnograficzne w Warszawie
www.teatrnn.pl – Ośrodek „Brama
Grodzka – Teatr NN”

O adwencie na po-
łudniowym Podlasiu
rozmawiamy z etnomu-
zykologiem i badaczem
kultury i tradycji naszego
regionu, Angeliką Ma-
gier, na co dzień pra-
cownicą Gminnego Cen-
trum Kultury w Drelowie
oraz Gminnego Ośrodka
Kultury w Międzyrzecu
Podlaskim, autorką pod-
castów pod nazwą „Bo-
jarzy Międzyrzeccy. Hi-
storia i kultura”.

Kiedy i w jaki sposób
rozpoczynał się nie-
gdyś adwent na po-
łudniowym Podlasiu?
Czym był dla ludności?

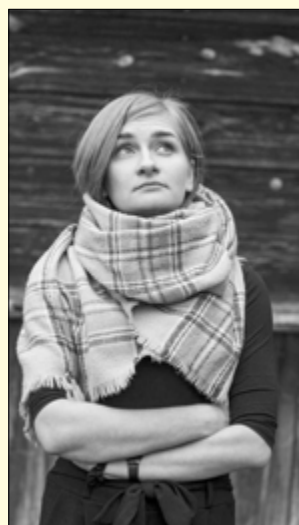
Według „Encyklopedii
Staropolskiej” Zygmunt
Glogera dawniej adwent,
podobnie jak wielki post,
trwał 40 dni i rozpoczynał
się na drugi dzień po dniu
św. Marcina. Inne źródła
podają, że po I wojnie świa-
towej w naszych okolicach
adwent zaczynał się w dniu

św. Katarzyny, czyli 25 listo-
pada. Adwent był kojarzony
jako czas cichego, spokoj-
nego oczekiwania na świę-
ta Bożego Narodzenia. Był
czasem zadumy, ścisłego
postu i wstrzymania się od
większych prac gospodar-
skich.

Jakie są najbardziej
znane tradycje zwią-
zane z obchodami ad-
wentu przez ludność
zamieszkującą nasz
region?

Za przykład można
podać roraty i wieczornice.
Roraty były to specja-
lne modlitwy poranne ku
czci brzemiennej Maryi,
zaś wieczornice to typowo
świeckie schadzki wieczor-
ne, na których spotykano
się, by razem prząść len,
wełnę i opowiadać historie,
przy czym zbytnia wesołość
i śpiewki były niewskazane.

W związku z rozpo-
częciem adwentu ludzie
zachowywali post. Co
wtedy jedli i pili?



FOT. ARCHIWUM ANGELIKI MAGIER

Zachowywano ścisły
post, nie spożywano mię-
sa, a w środy i piątki uni-
kano nawet nabiału. Je-
dzono ziemniaki z kapustą
lub kiszonymi ogórkami,
gotowany groch okraszo-
ny podsmażaną cebulą.
W biedniejszych domach
jadano ziemniaki z kwasem
ogórkowym lub kiszoną ka-
pustę zaprawianą olejem.

Adwent i długie je-
sienne wieczory były,
zwłaszcza na wsi, cza-
sem zwyczajowych spo-
tkań łączonych z pra-
cą: przędzeniem wełny
i lnu oraz darcie pie-
rza czy przebieraniem
ziarna.

Tak właśnie wygląda-
ły wieczornice. Spotkania
były dopuszczalne, jednak
istotne w tradycji ludowej
było powstrzymanie się od
zbytniej wesołości. Dopusz-
czano jednak wyjątki, jak
na przykład wróżby katar-
zynkowe lub andrzejkowe,
podczas których młodzież
chciała poznać rąbek ta-
jemnicy, co spotka ich
w przyszłości.

Czy któraś z tradycji
przetwała do dziś?

Ze wszystkich wcześniej
wymienionych do dnia dzi-
siejszego najlepiej zachow-
wały się roraty, czyli nabo-
żeństwa ku czci Najświętszej
Maryi Panny. Z biegiem
czasu w wielu miejscach

przybrały nieco inną formę
niż pierwotna i zamiast spo-
tkań porannych, są to nabo-
żeństwa wieczorne.

Ten przedświąteczny
okres to także czas
przygotowywania
świątecznych ozdób.
Jak wyglądały cha-
rakterystyczne dla po-
łudniowego Podlasia
ozdoby choinkowe?

Były to pajaki wieszane
u powały chaty, zbudowa-
ne z drobno ciętych słomek
i bibutek lub kawałków płót-
na, nawleczonych na nitkę
i ułożonych w fantazyjne
konstrukcje przestrzenne.
Czasem dekorowano dom
gałązkami świerku przy-
ozdobionymi kolorową
bibułką. W okresie mie-
dzywojennym zaczęły poja-
wiać się pierwsze choinki,
ozdabiane papierowymi
gwiazdami, aniołami, łań-
cuchami z kolorowego pa-
pieru i błyszczącej folii oraz
czerwonymi, drobnymi jabł-
kami.

Gdy kolejnego dnia wędrowki rodzina spostrzegła unoszący się ponad drzewami dym, ich serca napełniły się nadzieją

Rycerz i dobry gospodarz Emilian

LEGENDA W kolejnej odsłonie naszego cyklu opowiemy legendę, związaną z Milanowem w powiecie parczewskim. W te okolice trafił przed kilkuset laty rycerz Emilian wraz ze swoją rodziną, któremu tak spodobały się tutejsze tereny, że postanowił się tutaj osiedlić, a że dobrym był gospodarzem toteż już po kilku latach powstała tutaj piękna osada...

PAULINA CHODYKA-LUKASZUK

Na początku tradycyjnie przypomniemy jednak pokrótce historię miejscowości. Po raz pierwszy w źródłach historycznych nazwa Milanów pojawiła się w 1431 roku. Wieś była wówczas własnością szlachcica Andrzeja Kostro i leżała na terenach, będących przedmiotem sporu pomiędzy Koroną a Wielkim Księstwem Litewskim. W XVIII wieku Milanów należał do dóbr Potockich. Mikołaj Bazyl Potocki, starosta kaniowski, zapisał majątek swemu synowcowi Kajetanowi Potockiemu, kanonikowi katedralnemu krakowskiemu. Później dobra milanowskie należały do Czetwertyńskich, którzy zbudowali tu piękną rezydencję. W 1906 r. powstała w Milanowie straż pożarna założona przez studenta Szkoły Górniczej Rudolfa Levitau, a w pierwszym jej zarządzie znalazł się książę Włodzisław Czetwertyński. OSP odegrała istotną rolę kulturalną w życiu gminy – działała przy niej orkiestra, sekcja oświatowa, teatralna oraz biblioteka. Ważnym wydarzeniem w historii Milanowa, było to rozegrane w dniach 29–30 września 1939 r., kiedy to toczyła tu boje SGO „Polesie” gen. Franciszka Kleeberga, walcząc z oddziałami Armii Czerwonej w czasie agresji sowieckiej na Polskę. Na miejscowym cmentarzu znajdują się groby poległych wówczas żołnierzy polskich. W 1973 roku Milanów stał się siedzibą gminy w powiecie parczewskim województwa lubelskiego i tak jest również obecnie. Z powstaniem Milanowa wiąże się pewna legenda.

Rodzina, co pod Parczew przybyła

Dawno, dawno temu, jak powiadają najstarsi mieszkańcy Milanowa, przybyła w te strony pewna rodzina. Rodzice z czworgiem dzieci – trzema synami i córką. Wędrowali wiele



Na początku w miejscu, gdzie osiedlił się Emilian z rodziną stanęła chatka, po kilku tygodniach dołączyły do niej kolejne budynki, a gospodarstwo rozrastało się w szybkim tempie

dni, nie wiadomo też skąd dokładnie przybyli. Na ich szczęście panowała ciepła i pogodna wiosna, toteż ominęły ich deszcze i chłód. Wesoło im mijają podróże, choć była bardzo długa. Ojciec o imieniu Emilian dbał o to, by droga nie była zbyt trudna, bowiem nie chciał, by uległ zniszczeniu ich cały dobytek, a zwłaszcza wóz, na którym znajdowały się wszystkie rzeczy rodziny. Wóz zaprzężony był w jednego konia, dlatego co kilkanaście kilometrów wędrowcy robili sobie postój, by zwierzę mogło nabrać siły, napić się wody i zjeść nieco owsa. Omijali gęste, ciemne lasy, starali się też nie natrafić na trzęsawiska i bagna, których niegdyś na terenach wschodnich było wiele. Sprzęty, które ze sobą wiozła rodzina, wskazywały na to, że Emilian to kmieć, który wraz ze swoimi najbliższymi szuka nowego miejsca do osiedlenia się. Mógł to być również rycerz, gdyż na wozie leżały na wierzchu łuk, dzida i siekiera, co świadczyło o tym, że mężczyzna jest sprawny w łowach i walce.

Za wypełnionym po brzegi wozem, szli powoli dwaj chłopcy, którzy popędzali dwie krowy i kilka owiec. Przy ich nogach płał się odważny pies o imieniu Kruczek, który gdy rodzina zatrzymywała się na nocne postoje, pilnował całego dobytku i ostrzegał przed zbli-

żającym się niebezpieczeństwem. Z boku wozu szła matka, która co rusz spoglądała do wiklinowego kosza, w którym smacznie spała najmłodsza pociecha – mała córka, wyraźnie zmęczona trudami podróży. Kobieta za rękę trzymała ośmioletniego synka. Podczas tułaczki rodzina żywiła się mlekiem, tym co kmieciami udało się upolować oraz leśnymi roślinami. Przed wyjściem matczka przygotowała też zapas podpłomyków, które w drodze jeszcze bardziej niż zwykle smakowały jej dzieciom i mężowi. Raz udało się, że jeden ze starszych chłopców znalazł kilka kaczek jaj w gnieździe, więc ucztą wtedy była niesłychana. Noce rodzina wędrowców spędzała w zbudowanych na szybko szałasach, które dawały schronienie przed dzikimi zwierzętami. Ciepło im było, bowiem mieli ze sobą kilka grubych kożuchów.

Spotkanie, co życie odmieniło

Tak wędrowała rodzina Emiliana, mijając strumyki, rzeki i pagórki. Czasem napotykali na swojej drodze mieli już dość tej żmudnej wędrowki. Gdy więc któregoś dnia ich oczom ukazał się unoszący się ponad drzewami dym, napełnił ich serca nadzieją i otuchą. Wiedzieli bowiem, że być może zbliżają się do

miejsca, gdzie zamieszkają na stałe. Następnego dnia przed wieczorem dotarli do rozległej polany. Na jej skraju stała zadłubana chatka, a obok niej było kilka gospodarskich budynków. Nie wiedzieli jednak, co ich spotka gdy zapukają do drewnianych drzwi. Ich serca ogarnęła trwoga, że być może nie trafią na dobrych ludzi i spotka ich okrutny los. Nie mieli jednak inne-



Możliwe, że to właśnie w miejscu pałacu Czetwertyńskich przed wiekami osiedlił się rycerz i dobry gospodarz Emilian z rodziną, którego później zaczęto nazywać Milanem, a jego osadę Milanowem

go wyjścia, dość już było tej drogi. Emilian zbliżył się do budynku i śmiało zapukał w drzwi. Na raz przed nim stanął rosty gospodarz tego dobytku, ubrany w odzienie ze skóry i czapkę z tego samego materiału. Mieszkaniec, lekko zdziwiony widokiem przybyszów, pozdrowił ich jednak zapytaniem: „Skąd was Bóg prowadzi?”, po czym uśmiechnął się szeroko. Jakaż radość była Emiliana i jego rodziny, gdy usłyszeli ojczysty język. Wiedzieli, że nie grozi im nic złego. Po przywitaniu się i pierwszej rozmowie postanowili zatrzymać się tutaj na nocleg. Gospodarze przyjęli ich bardzo ciepło. Od razu zaproponowali, że udostępnią im jedną izbę, by mogli po tak długiej podróży odpocząć w spokoju. Przygotowali też obfitą kolację z pieczonym mięsiwem jako daniem głównym. Usiedli wszyscy na dębowych ławach przy długim, solidnym

stole. Emilian wraz z żoną i dziećmi nie mogli uwierzyć, że spotkali tak dobrych i uczciwych ludzi.

Po wieczery właściciel o imieniu Kacper, zaprosił Emiliana na przechadzkę po swym gospodarstwie, pokazując swój przychówek i sprzęty. Jego żona oprowadziła żonę Emiliana i dzieci po całej chałupie. W całym gospodarstwie widać było dostatek. W mieszkaniu, składającym się z dużej kuchni i gościnnej izby, panowała czystość i porządek. Kacper podobnie jak Emilian był kmieciem i dawno już osiedlił się na tym terenie, a że wraz z żoną byli bardzo gospodarni i szczęście im sprzyjało to i szybko powiększali swój majątek. Dochowali się również i pięciorga dzieci – dwóch synów i trzech córek.

Przy kolacji opowiedzieli wędrowcom o sobie, poznali też historię rodziny Emiliana, który z zaangażowaniem dopytywał o różne sprawy, także te dotyczące osadnictwa i o życie w tych stronach. Noc już późna

była, gdy wszyscy udali się na spoczynek.

Idealne miejsce do życia

Długo jednak nie mógł zasnąć Emilian, bowiem rozważania i różne myśli goniły w jego głowie. Podobno mu się tutaj, był też pełen podziwu dla Kacpra i jego żony, że potrafili tak wspaniale zagospodarować te okolice. Rozmyślał też o radzie gospodarza, który zaproponował, by i Emilian z rodziną osiedlili się na tych terenach. Ta myśl sprawiała, że robi mu się ciepło na sercu, wiedział już, że właśnie znalazł swoje miejsce na Ziemi. Spokojnie oddał się marzeniom i nie spostrzegł nawet, jak zmorzył go sen.

Zaraz o przebudzeniu powiadomił wszystkich o swym postanowieniu. Żona, dzieci, jak i cała rodzina Kacpra uradowani byli niesamowicie. Kacper od razu postanowił, że

pomoże Emilianowi przy stawianiu domów i gospodarskich budynków, a że był cieślą, pomoc jego była nieoceniona.

Po chwili przybyśże się spakowali i udali się czym prędzej w miejsce oddalone o zaledwie kilkanaście kilometrów, gdzie znajdował się idealny kawałek terenu, by tam postawić dom i zacząć spokojne gospodarzenie. Do polany dotarli około południa, musieli tylko objechać okoliczne błota, jakie odgradzały siedzibę Kacpra od przyszłego siedliska Emiliana.

Osada Emiliana, którą Milanowem nazwano

Wreszcie dotarli do celu – nieduży skrawek niezalesionej przestrzeni przeznaczony na miejsce pod zabudowania. Niedaleko ustawili szałas i zaczęli zapoznawać się z terenem. Po kilku dniach przyjechał wraz z dwoma synami Kacper. Sąsiadka pomoc przydała się bardzo toteż wkrótce stanął mieszkalny dom, później stodoła i obory. Z zadowoleniem mężczyźni spoglądali na rezultat swego wysiłku, podczas tych wspólnych prac nawiązała się między nimi przyjaźń. W wolnym czasie wyprawiali się kmiecie wraz z synami na polowania na dzikie ptactwo i innego zwierza.

Tak mijają tygodnie, aż na kawałku dotąd dzikiego terenu powstała piękna chatka, później kolejne budynki. Gospodarstwo rośnie w oczach. Zaczęli Emiliana odwiedzać ludzie z różnych stron. Część z nich postanowiła za jego pozwoleniem również osiedlić się w tych okolicach. Ludność żyła w zgodzie i każdy mówił do siebie po imieniu, a że „Emilian” dla wielu było trudnym do wymówienia to zaczęli je skracać i tutejszego gospodarza Milanem nazywać. Do Milana jechali po to, czy owo; mówili o Milanowych koniach czy krowach, jakie miał on do sprzedania. Milan szybko zyskiwał szacunek i uznanie innych osadników. Gdy przy spotkaniu pytał ktoś obcy, co to za osada – miejscowy odpowiadał mu, że Milanowa. I tak właśnie powstała nazwa tej osady – Milanów.

Dla uzupełnienia legendy należy dopowiedzieć jeszcze, że Milan istotnie był rycerzem – stawał kilkakrotnie w walce z Litwinami i Krzyżakami w czasie swego pobytu na Mazowszu. Brat również udział w wyprawie przeciwko Litwinom, którzy po śmierci Kazimierza Wielkiego w 1376r. napadli na Ziemię Chełmską i Bełską.



Po kilku dniach żmudnej wędrowki Emilian wraz z rodziną dotarli do chaty położonej na skraju polany. Tam powitał ich gospodarz Kacper, który doradził im pozostanie w podparczewskich stronach

Stanisław Różyczka de Rosenwerth przyczynił się do utworzenia Podlaskiej Fabryki Samolotów. Założył też kasę pożyczkową w Janowie Podlaskim

Pałac, który w swoich murach gościł wiele słynnych szlacheckich rodów

ŚLADAMI PODLASKICH RODÓW

Majątek w Cieleśnicy był zarządzany przez kilka szlacheckich rodzin. Najdłużej był w posiadaniu Radziwiłłów, bo aż 180 lat. Jednak, do świetności dobra cieleśnickie doprowadziła rodzina Serwińskich. To za ich rządów w 1835 roku powstał pałac, który zachwyca do dziś. Później dzięki Stanisławowi Różyczce de Rosenwerth i jego żonie Julii, majątek został unowocześniony, a rezydencję wyremontowano po pożarze, który wybuchł w 1920 r., w czasie wojny polsko-bolszewickiej.

ANNA CHODYKA

W 1810 r. dobra cieleśnickie spodobały się Andrzejowi Serwińskiemu, który postanowił je odkupić od zarządzającej nimi rodziny. Spadkobiercą majątku Dominik Hieronim Radziwiłł odsprzedał nabyte przez pradiadka grunty za 360 tys. zł razem z wsią Kłownica. Nowy właściciel zadbał o budowę cegielni, gorzelni, młyna, browaru, wiatrak holenderskiego oraz olejarni. Wszystkie budynki wykonano według jego projektów. By dalej rozwijać gospodarstwo, zaciągnął pożyczkę w Kredytowym Towarzystwie Ziemińskim, na kwotę 130 tys. zł. W ten sposób zyskał fundusze na wybudowanie pałacu. Prace ukończono w 1835 r. Andrzej Serwiński był bezdzietny, więc dobra po nim odziedziczył jego bratanek Stanisław Serwiński. Następnie pałac i cieleśnicki folwark otrzymała w spadku Maria z Serwińskich, córka Stanisława, urodzona w 1853 r.

W wieku osiemnastu lat szlachcianka poślubiła barona Henryka Józefa de Rosenwertha. W 1885 r. na świat przyszedł ich pierworodny – Stanisław. Na chrzcie zapisano mu też drugie nazwisko – Różyczka. By go kształcić rodzice wynajęli najlepszych guwernantów, którzy uczyli chłopca dobrych manier, francuskiego i historii Polski, wychowując go w duchu patriotycznym. Kiedy Staś urosł, wysłano go do rosyjskiego gimnazjum mieszczącego się w Białej Podlaskiej. Na jednej z lekcji historii profesor przedstawił



Obecnie na tarasie pałacu wybudowanego w 1835 r. mieści się kawiarnia, a w budynku funkcjonuje hotel

fałszywy obraz przebiegu powstania listopadowego. Młody Rosenwerth nie wytrzymał oczerniania polskich bohaterów i wyraził swoje zdanie na ten temat. To oznaczało usunięcie ze szkoły, bez szans dostania się do innej placówki edukacyjnej będącej pod nadzorem Rosjan. Z tego względu Stanisław musiał udać się na emigrację. Posłano go do belgijskiej szkoły, którą ukończył z dobrymi stopniami, a dzięki temu dostał się na studia rolnicze, które ukończył w Belgii. Następnie w Niemczech studiował ekonomię. W rodzinne strony przyjechał z tytułem doktora nauk.

Powróciłby odnaleźć miłość

Powracając do domu miał nadzieję spotkać wybrankę serca, z którą założy rodzinę. Włączył się w życie towarzyskie ziemiaństwa, które chętnie urządzało przyjęcia, bale, odczyty poezji i polowania. W czasie pogoni za lisem, poznał księżną Julię Światopełk – Mirską, która z wykształcenia była lekarką. Była to

miłość od pierwszego wejrzenia. Para pobrała się 8 czerwca 1912 r. Młodzi po ślubie wyjechali w podróż do Rosji, Mongolii i na Syberię. Po powrocie udzieliło się im napięcie i strach. Odczuwali go wszyscy ziemianie, obserwujący szybko zmieniającą się sytuację geopolityczną, wieszczącą światowy konflikt. Podobnie jak wiele innych arystokratów, Julia i Stanisław postanowili udać się do Rosji, chcąc uniknąć znalezienia się w samym środku walk. Julia na emigracji powiła czterech chłopców: Andrzeja, Jerzego, Henryka i Włodzimierza.

Gdy ogłoszono zakończenie I wojny światowej, małżeństwo przybyło z powrotem na ojczyste ziemie. Stanisław w Rosji przekonał się, jak niebezpieczni mogą być bolszewicy, więc kiedy ogłoszono nabór do wojska, zgłosił się na ochotnika. Służył w 15 Pułku Ułanów, którym dowodził Władysław Anders. W czasie wojny doszło do podpalenia pałacu. Ogień strawił całe wnętrza, włącznie z cennymi zabytkowymi meblami, porcelan-

ą i biblioteką. By odnowić budynek Stanisław de Rosenwerth wynajął znakomych architektów, Kazimierza Skórewicza oraz Romualda Gutta. Prace trwały od 1921 do 1928 r. Pod czujnym okiem Stanisława i Julii ma-



Z pałacu zawsze rozpościerał się widok na park i stawy, tak jest do dziś...

jątek stawał się z każdym rokiem nowocześniejszy. Poza hodowlą ryb w stawach i bydła, małżonkowie postanowili też zacząć hodować bażanty na sprzedaż. Wybudowali cegielnię, młyn parowy, elektrownię, olejarnię oraz gorzelnię, w której produkowano wódki smakowe oraz likiery. Cieleśnicki folwark został też połączony z koleją, co ułatwiło dowożenie wytwarzanych w nim produktów do sąsiednich miejscowości.

Niestuszenie skazany na więzienie

Stanisław Różyczka de Rosenwerth przyczynił się do utworzenia Podlaskiej Fabryki Samolotów w Białej Podlaskiej. Założył też kasę pożyczkową w Janowie Podlaskim. Jego aktywne działania zostały przerwane miesiąc przed wybuchem II wojny światowej. Ze względu

na bezpieczeństwo rodziny i z obawy przed sowieckim wojskiem de Rosenwerthowie wyjechali zagranicę. Kiedy ziemie zostały objęte przez Niemców zdecydowali się wrócić. Wspomagali finansowo żołnierzy Armii Krajowej, a na terenie swojej posiadłości udostępnili miejsce pod organizację sądu specjalnego, działającego na zlecenie AK. Kierował nim porucznik Feliks Zaręba, zarządca folwarku Cieleśnica. Po zakończeniu wojny Stanisław został pojmany przez funkcjonariuszy Urzędu Bezpieczeństwa i osadzony w więzieniu na 15 lat. Fałszywie posądzono go o to, iż wspierał Niemców w czasie konfliktu zbrojnego. W więzieniu z powodu licznych i okrutnych przesłuchań jego zdrowie uległo pogorszeniu. Wpłynęły też na to warunki, w jakich przebywał. Ze względu na chorobę zwolniono go z aresztu w 1954 r. Wyczerpany fizycznie i psychicznie, zmarł rok później. Został



Nowi właściciele odnowili dawną rezydencję rodu Różyczka de Rosenwerth, ale pozostawili w nim przedwojenny styl

tego receptur, które ich ojciec wykorzystywał w latach dwudziestych produkując alkohole w Cieleśnicy. Kiedy Stanisław zmarł, synowie przekonali Julię, by przeprowadziła się do Afryki. Baronowa mieszkała tam aż do swojej śmierci czyli do 1981 r. Następnie jej szczątki sprowadzono do Polski i pochowano w mogile, gdzie spoczywa Stanisław Różyczka de Rosenwerth. Po 1945 r. dobra de Rosenwerthów zaczęły należeć do państwa. Pałacem administrowało Ministerstwo Kultury, które urządziło w obiekcie Dom Pracy Twórczej. Był on zarządzany do 1950 r. przez prof. Lech Niemojewskiego. Następnie zaczęło nim zarządzać Państwowe Gospodarstwo Rolne. Wtedy w budynku urządzono kino, przychodnię, kawiarnię, a później także przedszkole. Po zmianach ustrojowych pałac niszczał przez wiele lat. W 2009 r. nabyli go Barbara i Dariusz Chwesiukowie. Wykonali gruntowny remont obiektu i w 2013 r. utworzyli w nim hotel oraz kawiarnię i restaurację.

Bibliografia: <http://www.dworypogranicza.pl> artykuł pt. „Cieleśnica”; zbiory Szymona Chwesiuka, <http://www.sejm-wielki.pl>; <http://www.historiafabryk.pl>; <http://ewa-naprzeciwsczciu.blogspot.com>; <ftp://ftp.bialcon.pl> – materiały archiwalne; „Czy baron Rosenwerth wróci do Cieleśnicy?” autorstwa Jerzego Sroki w *Stowie Podlasia*; <https://www.radio.katowice.pl>; <https://www.geni.com>; Antoni Jodłowski „Pałac w Cieleśnicy”;

Autorka składa podziękowania panu Szymonowi Chwesiukowi za pomoc w zebraniu materiałów potrzebnych do napisania artykułu.



Pałac w Cieleśnicy przetrwał mimo, iż w 1920 r. trawił go pożar, a po 1989 r. stał przez wiele lat opustoszały. Dziś przywrócono mu świetność

Bileciki do kontroli

– uwaga na kontrolera

Siedzisz sobie w autobusie, czytasz książkę, gdy nagle orientujesz się, że twój przystanek był już kilka minut temu. Albo nagle wchodzi do autobusu kontroler, a ty, pomimo że kupowałeś bilet i masz go w kieszeni, to zimny pot cię oblewa ze stresu. Albo biegniesz na przystanek, czas ucieka, spieszysz się na ważne spotkanie, a autobus ucieka ci sprzed nosa. Znajome sytuacje? Dzięki Zielonej Sowie mamy możliwość przeżyć je wszystkie na planszy!

EWA GRANIAK-WOSINEK

Pudełko i co w środku?

Spory karton z ciekawą ilustracją z wielkim wąsatym kontrolerem, zawiera dużą rozkładaną planszę, dwie talie kart: akcji i przystanków, 6 kartonowych zabawnych pionków pasażerów: kibic, student, pani z wózkiem, babcia z siatkami, pan z psem i... kieszonkowiec! Oprócz tego kość do gry, żeton „ziomka” oraz dodatkowe Kioski, w którego skład wchodzi planszka do liczenia rund, 1 znacznik Kiosku, 1 znacznik Dnia oraz 6 kart Biletów dobowych. Oczywiście w pudełku jest także instrukcja – bardzo czytelna z licznymi przykładami rozgrywki.

Grafika

Najbardziej podobają się nam pionki graczy – są to bardzo zabawne rysunki ukazujące świetnie charakter każdej postaci. Całość jest bardzo dobrze spięta, klimatyczna, wszystkie grafiki ze sobą współgrają. Ciekawie komponują się też karty przystanków, na których często widnieją tylko symboliczne oznaczenia nawiązujące do prawdziwej ikonografii, a ważne jest też to, że dzięki takim grafikom łatwo nam się poruszać w rozgrywce. Gra robi ogólnie bardzo miłe wrażenie dla oka, a kolorowe ilustracje

przyciągają graczy.

Wrażenia z rozgrywki

Jest to gra przeznaczona dla młodszej młodzieży, idealna do tego, by wprowadzić dzieci w świat nieco trudniejszych planszówek, w których rozgrywka po pierwsze trwa dłużej niż w większości gier, po drugie mechanika jest bardzo oryginalna, a po trzecie uczy logicznego myślenia i planowania oraz godzenia się z porażką, która wynika z losowości, której nie jest tu mało.

W grze wcielamy się w pasażerów auto-

busu, a drugiej liczbę przystanków, którą autobus musi

przejechać – należy przełożyć tyle kart w talii przy danym autobusie.

Gra jest bardzo dynamiczna, bo część rozgrywki dzieje się niemalże symultanicznie, jest przeznaczona dla osób, które lubią w grach negatywną interakcję, czyli wzajemne przeszkadzanie sobie, bo jest tego tu dość sporo, a także dla osób, które lubią poświęcić grze dość sporo

akcje przytrafiające się podczas podróży, dynamika – to wszystko wywołuje duże emocje wśród graczy!

Pytanie: Dla naszych czytelników przygotowaliśmy bezpłatny egzemplarz recenzowanej gry. Należy poprawnie wypełnić znajdujący się obok kupon i dostarczyć go do piątku, 4 grudnia, do redakcji przy ul. Warszawskiej 15, 21-500 Biała Podlaska. Grę otrzyma autor najciekawszej odpowiedzi.

Prezentowaną ostatnio grę „Śladami Phileasa Fogg’a” wydawnictwa Zielona Sowa otrzymuje Alina Mironczuk. Po odbiór zapraszamy do siedziby redakcji w ciągu miesiąca od opublikowania nazwiska.

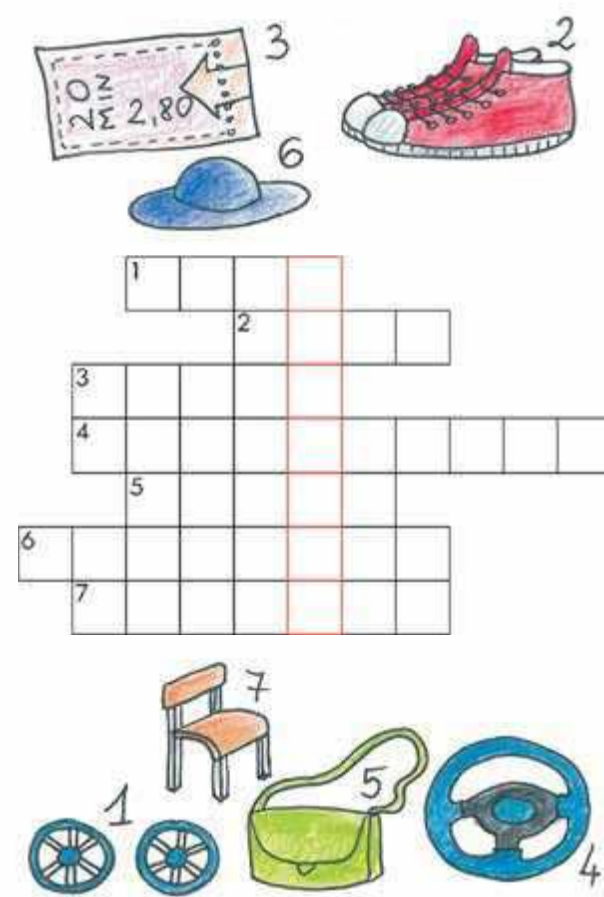
Gra na skróty

Wydawnictwo: Zielona Sowa
Autor: Michał Radomski i Weronika Plewińska
Ilustracje: Katarzyna Rup
Liczba graczy: 2-6
Wiek: 9+
Rok wydania: 2020
Czas rozgrywki: od 90 minut

Plusy:

+ kolorowe grafiki
+ oryginalna mechanika
+ klimat jazdy autobusem
Gra jest dla Ciebie, jeśli:
– lubisz dłuższą rozgrywkę
– jesteś fanem gry dynamicznej
– lubisz negatywną interakcję

KRZYŻÓWKA



Rozwiązanie krzyżówki z poprzedniego tygodnia: PODRÓŻE

Znajdź 10 różnic



Rebus



Rozwiązanie rebusu z poprzedniego tygodnia: SŁOŃ INDYJSKI



słowopodlasia.pl



facebook.com/
tygodnik.slowo.
podlasia



I co by tu sprzedać...

OGŁOSZENIA w gazecie i w internecie

>> sprawdź >> zobacz

www.slowopodlasia.pl/ogloszenia

SŁOWO
PODLASIA

Dyrektor zwolniony
DYSKUSJA



Firma Budowlana
ul. Fieldorfa 26/7
Biała Podlaska
tel. (83) 344 27 49
sekretariat@zrb-romaniuk.pl
www.zrb-romaniuk.pl

OSIEDLE „Podmiejska”
mieszkania od 32 m²
ceny od 4000 zł/m²

podziemne parkingi • windy w blokach



TARTAK MICHAŁKI

drewno budowlane-więźby, elementy drewniane
pod indywidualne zamówienie, deski,
drewno kominkowe, opałowe, DOSTAWA GRATIS
PRZECIERANIE DREWNA TRAKIEM MOBILNYM

Krzysztof Kukawski
Michałki 36
21-504 Rokitno
tel. 505 021 750 - Krzysiek
697 530 704 - Mariusz
e-mail: tartakmichalki@interia.pl

www.tartakmichalki.pl

**Zadzwoń
sprawdź i zamów**

**OLEJ NAPĘDOWY
OLEJ OPAŁOWY**

ul. Księcia Witolda 15, 21-500 Biała Podlaska

Dostawa w 48 godzin, rabaty, nagrody, odroczone termin płatności, zadzwoń i umów się z handlowcem | **tel. 83 342 22 07**

OLBENZ Sp. z o.o.
gwarancja jakości

TRANSPORT DO KLIEN'TA GRATIS

ORLEN

Auto-Mik 19 lat w branży

POWIERZ SAMOCHÓD PROFESJONALISTOM

**SAMOCHODOWE
INSTALACJE GAZOWE**

INSTALACJE od 1.900 zł

MECHANIKA SAMOCHODOWA konkurencyjne ceny

Biała Podlaska, ul. Sidorska 59
tel. 83 35 55 055, 692 43 43 49
auto-mik@o2.pl

GRANIT MIESZALNIA
FARB I TYNKÓW MAJSTERPOL

OKNA profesjonalnie
szybko
tanie

DRZWI I PARAPETY sprzedaż
montaż

Biała Podlaska, ul. Sidorska 87a
tel. 83 342 55 83, 606 819 315, 537 700 402

OKNA
PARAPETY MOSKITIERY ROLETY

POMIAR WYCENA GRATIS
ARTPOL jacek.daniluk@wp.pl
kom. 505-011-645
Biała Podl., ul. Moniuszki 33
tel. 83-342-11-11
Sprawdź nasze ceny!!!

**GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów**

Najniższe **CENY**
Różne wymiary
Transport cały kraj
Montaż **GRATIS**
Dogodne **RATY**

81-440-51-08 84-539-81-91
25-740-57-38 29-642-34-61
85-733-60-26 505-526-036
www.konstal-garaze.pl

OKNA DRZWI PELLET BRYKIET

www.serhej.pl
biuro@serhej.pl

Łomazy
ul. Cmentarna 9
tel. 83 341 70 40

Biała Podlaska
ul. Sidorska 59B
tel. 83 344 16 11

MERKURY email: merkury.bp@pro.onet.pl
www.golawscy.pl

**SPRZEDAŻ
MIESZKAŃ**

- STOLARKA
- MATERIAŁY BUDOWLANE
- KOSTKA BRUKOWA
- USŁUGI TRANSPORTOWE

504 071 200
507 064 103

506 050 056
603 655 637

**SPRZEDAŻ
- MONTAŻ**

Biała Podlaska ul. Sidorska 53 ☎ 83 344 39 92
ul. Grzybowa 50 ☎ 83 311 33 93

MEBLE OPTA Sp. z o.o.

SKLEP 21-500 Biała Podlaska, ul. Moniuszki 20, tel. 342-62-76
Pn.-Pt. 9.30-17 | Sob. 9-13

SKLEP 21-500 Biała Podlaska, ul. Moniuszki 20, tel. 342-62-76
Pn.-Pt. 9.30-17 | Sob. 9-13

SKLEP 21-500 Biała Podlaska, ul. Moniuszki 20, tel. 342-62-76
Pn.-Pt. 9.30-17 | Sob. 9-13

Szafy wewnętrzne meble na zamówienie
POKOJOWE • KUCHENNE • SYPIALNE • BIUROWE • ŁAZIENKOWE • GARDEROBY

BIAL-MET BLACHY
www.bialmet.pl bial-met@dei.pl

**POKRYCIA DACHOWE
RUSZTOWANIA**
- tel. 602 108 811

21-500 Biała Podlaska, ul. Kołychawa 78
tel. 83 344 33 49, 83 344 74 98

VERTAL
ROLETY
BRAMY WIŚNIEWSKI
AUTOMATYKA DO BRAM
POMIAR I WYCENA GRATIS

ul. Janowska 70
83 311 32 55 • 602 708 992

AKLIM monitoring

Biała Podlaska, ul. Sidorska 56B
tel. 83 342-25-65

**SYSTEMY ZABEZPIECZEŃ
ALARMOWYCH**

- włamania i napady
- nadzoru wizyjnego
- pożaru
- kontroli dostępu

MONITORING ALARMOWY

AGENCJA OCHRONY
LEW-TRANS-BANK Sp. z o.o.
ul. 34 Pułku Piechoty 13, tel./fax 345-51-47

OCHRONA OSÓB I MIENIA

- konwojowanie wartości pieniężnych
- monitoring
- grupa interwencyjna 24h

**Burmistrz
Parczewa**

informuje, że w dniu 01.12.2020 r. na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Parczewie przy ul. Warszawskiej 24 został wywieszony na okres 21 dni wykaz mienia komunalnego stanowiącego własność Gminy Parczew, przeznaczony do dzierżawy na okres do 3 lat; wykaz mienia komunalnego stanowiącego własność Gminy Parczew, przeznaczony do najmu

**FIRMA BUDOWLANA
EKO-DACH**

**Usługi podnośnikiem
koszowym**

- wynajem • montaż reklam
- malowanie • prace dekarские
- pielęgnacja, wycinka drzew

Sławomir Krawczak
502 298 840

Wykonujemy usługi:
• CIESIELSTWO
• KRYCIE DACHÓW

DO WYSOKOŚCI
27m

eko-dach.com
slawekkrawczak@vp.pl

**O B W I E S Z C Z E N I E
STAROSTY BIALSKIEGO**

z dnia 27 listopada 2020 r.

Na podstawie art. 11f ust. 3 i 4 ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (Dz. U. z 2020 r. poz. 1363 ze zm.) w związku z art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2020 r. poz. 256 ze zm.), Starosta Bialski zawiadamia, że w dniu 18 listopada 2020 r. wydano decyzję Nr BP/4/20, znak: AB.6740.625.2020.PA o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej obejmującej drogę gminną Nr 100122L (ul. Bandosa) na działkach nr ew. 848/3, 983/2, 989/9, 998/2, 999/2, 1002/2, 1003 i 1004 w obrębie ewidencyjnym Janów Podlaski Osada, jednostka ewidencyjna Janów Podlaski oraz na działkach nr ew. 187/1 i 184 (czasowe korzystanie) w obrębie ewidencyjnym Janów Podlaski Wieś, jednostka ewidencyjna Janów Podlaski.

Zgodnie z art. 49 K.p.a. w przypadku zawiadomienia stron przez obwieszczenie, doręczenie uważa się za dokonane po upływie czternastu dni od dnia publicznego ogłoszenia.

Decyzja o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej znajduje się do wglądu w siedzibie tutejszego urzędu tj. Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej, ul. Brzeska 41, 21-500 Biała Podlaska, pok. 230 od poniedziałku do piątku w godzinach pracy urzędu.

Od wyżej wymienionej decyzji służy odwołanie do Wojewody Lubelskiego za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

SŁOWO
PODLASIA

Biała Podlaska, ul. Warszawska 15, tel./fax 83 342-25-19
www.slowopodlasia.pl reklama@slowopodlasia.pl

REKLAMY! OGŁOSZENIA!



**Szkolenie
zmniejszające
punkty karne**

350 zł

**Szkolenie okresowe
dla kierowców
zawodowych
metodą e-learning**

tylko 300 zł

MOTORYZACJA

SAMOCOHODY - SPRZEDAŻ

▼ Audi

- Audi A3 (2010) 2,0 D, 140 KM, sprowadzony, 732 929 991
- Audi Q5 (2010) 2,0 D, bezwypadkowy, sprowadzony, 732 929 991
- Audi A4 B6 (2003) 2,0 B, 732 929 991
- Audi A2 (2001) 1,4 TDi, 797 968 148
- Audi Q7, 664 804 442

▼ BMW

- BMW 3 (2010) 2,0 D, BMW 1 (2005) i (2013) 1,6 B, 732 929 991
- BMW 3 diesel, oryginał, 509 464 707

▼ Chevrolet

- Chevrolet Captiva 2,2 D 4x4 7-osobowy, (2013), sprowadzony, optacony, 732 929 911

▼ Citroen

- Citroen C5 2,0 B (2011) automat, C4 1,6 HDi (2016), 732 929 991
- C4 Picasso (2018), 1,5 diesel, sprowadzony, optacony, 732 929 911
- Citroen Xsara Picasso 2,0 HDL (2003), 600 924 580
- Citroen C5, 1,6 diesel, (2006), złoty, 6800 zł, 788 407 438
- C4 (2012) i (2016) HDi 1,6 diesel, sprowadzony, optacony, 732 929 911

▼ Daewoo

- Matiz kolektor, alternator, 607 586 544
- Daewoo Kalos 1,4 B (2004), 690 504 064

▼ Fiat

- Fiat 126 p, 511 848 163

**Zawsze
zapłacimy
więcej!**

AUTOKASACJA

608 434 634, Słomska 215

**SKUP
AUT**

ROWERY SKUTERY MOTOCYKLE QUADY KOSIARKI

DEALER ROMET MOTORS

→ BARTON BAJAJ ROMET

OPMOTO Jurak

KROSSE CK

**SALON
SERWIS
CZĘŚCI**

TRANSPORT GRATIS

Biała Podl. ul. Madler 8
(boczna ul. Francuskiej) tel. 609 410 222

- Panda (2018) 1,2 benzyna, sprowadzony, 732 929 991

▼ Ford

- C-Max (2014), 1,6 D, asystent parkowania, sprowadzony, 732 929 991
- S-Max (2011) 2,0 D automat, sprowadzony (2010) 2,0 D, sprowadzony (2007) 2,2 7-osobowe, 732 929 991
- Kupię Transit do 2000 r. Każdy stan, 790 596 234
- Ford Mondeo 1,8 TDCi (2007), 507 604 979
- Ford Galaxy 1,9 TDi (2001), 690 504 064

▼ Honda

- Civic (2008) diesel, 732 929 991

▼ Mercedes

- Kupię Mercedes Sprinter, Kaczka, 190, Vario, C-Klasa. Każdy stan, 790 596 234
- Mercedes (2004), 793 529 450
- Mercedes W211 E sedan, 509 464 707

▼ Mini

- Cooper (2002), (2006), 1,6 B, 732 929 991
- Mini Clubman (2010) 1,4 B, 732 929 991

▼ Nissan

- Note (2009), 1,4 benzyna, sprowadzony, 732 929 991
- Qashqai (2012) 1,5 D, sprowadzony, optacony, 732 929 991
- Qashqai (2012), 517 177 128
- Qashqai, 664 804 442

▼ Opel

- Astra 1,3 D (2006), 732 929 991
- Kupię Corsę B 1,2 od 1993 do 1995 r. Każdy stan, 790 596 234
- Zafira (2009), 1,6 B, 7-osobowe, sprowadzone, 732 929 991
- Corsa (2015), 1,3 D, sprowadzone, 732 929 991
- Zafira (2003), 793 529 450
- Insignia (2013), 664 804 442
- Vectra kombi, 1,6, krajowy, (2000), 1 właściciel, 180 000, 506 049 932

**Firma
TOMEX**

Gwarancja
ilości i jakości

OLEJ NAPĘDOWY

OLEJ GRZEWICZY

Komarówka Podlaska
ul. Wojska Polskiego 24

z dostawą 83 353 50 46

tel. 600 956 482 ① 668 676 582

OPONY UŻYWANE I NOWE
OSOBOWE, CIEŻAROWE,
WULKANIZACJA,
FELGI STAŁOWE I ALUMINIOWE
MONTAŻ GRATIS

083-375-16-58, 0692 431 488
Małyszewice Duże ul. Warszawska 37

▼ Peugeot

- 208 (2019) 1,2 B, 308 (2015), 1,2 B (2008), 3008 (2012), sprowadzone, optacone, 732 929 991.
- Peugeot 508, (2012), 664 804 442
- Peugeot 3008, 664 804 442

▼ Renault

- Laguna 2,0 benzyna (2007), Traffic (2014) 2,0 D, sprowadzony, optacony, 732 929 991
- Scenic (2001), 517 177 128
- Laguna 1,9 D (2002), tanio, 511 947 561
- Renault Modus (2007), 501 752 419

▼ Skoda

- Superb (2016), 1,6 diesel, sprowadzona, optacona, 732 929 991
- Skoda Fabia (2011) 1,2 TDi kombi, 534 855 375

▼ Suzuki

- Suzuki SX4 4x4 (2010), 732 929 991
- Suzuki Cross (2015), napęd 4x4, 608 028 258

▼ Toyota

- Toyota Yaris (2007) i (2009) 1,3 B, sprowadzona, optacona, 732 929 991
- Toyota Avensis (2009) 2,0, D4D, 732 929 991
- Verso (2016) 1,8 B, sprowadzone, optacone, 732 929 991
- Kupię Toyotę Corollę, Carinę, Avensis, Hiace, Picnic, Hilux. Każdy stan, 790 596 234
- Toyota Avensis 2,0D (2005), 507 604 979
- Toyota Yaris 3800 zł, 664 804 442
- Toyota Aigo (2009) 1,0 B, sprowadzona, optacona, 732 929 991
- Yaris (XII 2007), 1,3 b, sprowadzony, optacony, 732 929 991

▼ Volkswagen

- Polo (2015) 1,4 D, 42 tys. przebiegu, 732 929 991
- VW Passat 1,9 TDi (2008) kombi, 506 121 393
- VW Polo (2011) z Niemiec, 732 808 900

- Tiguan, 664 804 442

- Passat 1,9 (2006), 880 997 112

▼ Volvo

- S60 (2010) 2,0 D, automat, 732 929 991
- Volvo XC90 2,4 D (2005), 511 947 561

SAMOCOHODY - KUPNO

- Skup katalizatorów, 509 529 093

- Kupię samochody, 780 043 732

- Skup katalizatorów, akumulatorów, 502 331 832

- Solidnie płacę, 515 471 038

- Wyrejestruj legalnie, nie pozwól się oszukać fikcyjnymi umowami, autokasacja, Słomska 215, 608 434 634

- Solidnie płacę, 515 471 038

- Wyrejestruj legalnie, nie pozwól się oszukać fikcyjnymi umowami, autokasacja, Słomska 215, 608 434 634

- Skup aut, szybki odbiór, 518 440 516

- Kupie auta całe i uszkodzone, 575 190 465

- Kupię każde auto, dobra cena, 512 406 210

- Kupię przyczepkę w ocynku, stan bardzo dobry, 502 713 486

MOTOCYKLE I QUADY

- Kupię wszystkie motocykle zabytkowe. 607 876 449

- Kupię stare motocykle. NAJLEPSZE CENY! 608 434 634

USŁUGI

- Żwir, piasek, ziemia ogrodowa, koparki, wywrotki, 83 342 35 22, 503 009 959.

- Kominiarz, 794 994 780

- Naprawa telewizorów, monitorów, autoryzacje Samsung, LG, Sharp, Daewoo, Funai, 504 035 771

- Studniarstwo, pompy ciepła, 505 222 714

- Ładowarka, minikoparka, 605 542 231

- Elewacje: docieplanie, malowanie, konserwacja. Dachy, podbitki, poddasza pod klucz, rynny, 604 067 067

- Koparko-ładowarka, minikoparka, 603 397 043

- Zespół Revel, 604 934 299

- Transport, 600 60 60 92

- Glazurnik, łazienki kompleksowo, 505 763 492

- Układanie kostki brukowej, granitowej, profesjonalnie, solidnie, 502 318 133

- Dachy, materiały i wykonawstwo, 512 655 590

- Serwis, montaż anten satelitarnych, naziemna DVB-T, naprawa komputerów, kamery, 502 406 968

- Układanie kostki brukowej, kompleksowo, 793 090 275

- Pranie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowych, doczyszczanie dachów, kostek brukowych, elewacji, 507 930 777, www.vegaczyszczanie.pl

- Kopanie, odmulanie stawów. Najtaniej. 601 804 809

- Układanie kostki brukowej, solidnie - fachowo, 504 090 433

- Studnie, 501 397 595

- Brukarstwo, ogrodzenia, ogrody. Sprzedaż materiałów. Gwarancja Terminowość. www.freshbruk.pl, 504 195 871

- Transport tanio, 506 766 170

- POMOC DROGOWA, 783 750 150

- Autolaweta, tanio, 506 766 170

- CYKLINOWANIE, 512 246 444

- Koparko-ładowarka, koparki gąsienicowe, kotłowe, wywrotki, minikoparka, koparka Long, 793 090 275

- Hydrauliczne, 608 534 197

- Dachy kompleksowo z materiałem 8% Vat, 508 848 759

- Remonty, wykończenia wnętrz, kompleksowo, 502 318 133

- Wykopy, stawy, sadzawki, rowy, najtaniej, 793 090 275

- Ocieplenia, kompleksowo, 512 655 590

- Koparko-ładowarka, koparka, wywrotka HDS, wyburzenia, piach, zagęszczarka, 506 481 298

- DOCIEPLANIE BUDYNKÓW, SZYBKO, TANIO, SOLIDNIE, 502 053 214

- Studnie głębinowe, 503 892 100

- Układanie kostki brukowej - schody, tarasy, kompleksowo, 509 982 153

- Koparko-ładowarka, 513 754 668

- Budowa domów, remonty, ogrodzenia, 505 011 741

- Kruszenie kamieni, gruzu. Gruz kruszony. 506 481 298

- Minikoparkę, wywrotka 3,5 t, 609 743 279

- Hydraulika, 609 743 279

- Usługi sprząające: pranie dywanów, tapicerki meblowej i samochodowej, 793 181 962

- Dachy, rynny, obróbki, podbitki, kominy, domy drewniane, 502 600 439

- Ładowarka, minikoparka, 605 542 231

- Kopanie, odmulanie stawów. Najtaniej. 601 804 809

- Kominiarz, 502 085 046

- Studniarstwo, pompy ciepła, 505 222 714

- Wymiana podwalin, 799 041 152

- Transport do 3,5 tony, kontener 6 m dł., 605 077 375

- Układanie kostka, granit, kamień polny, 607 453 517

- Budowa domów, krycie dachów, 601 761 111

- Szalowanie domów drewnianych, układanie boazerii, paneli, płyta k/g, budowa domków letniskowych, 510 277 545

- Elektryka, instalacje, pomiary, 507 370 567

- Profesjonalne wykonywanie tynków: cementowo-wapiennych, gipsowych oraz kwarcowych, 507 453 648

- Klimatyzacje, montaż, 507 370 567

- Malowanie - szybkie terminy realizacji, 600 253 212

- Wywóz nieczystości płynnych, 605 336 756, 603 130 604

- Pokrycia dachowe, docieplanie poddaszy, 573 024 476

- Ogrodzenia, balustrady, meble, pergole 572 271 342

- Malowanie wnętrz, 516 964 592

- Odkażanie ozonem, 605 691 316



Transport wywrotką 27ton: płody rolne, węgiel 508 604 750.

- Elektryk, 664 771 972

CD. NA STR. 29

CD. ZE STR. 28

☐ Tartak mobilny z załadunkiem, obracakiem i poziomowaniem, 514 241 054

MYCIE KOSTKI BRUKOWEJ 504 043 310

☐ Malowanie, panele, glazura, wykończenia, 698 686 752

☐ Złota rączka, 601 055 521

☐ Tynki, 792 443 384

MALOWANIE DACHÓW. 504 043 310

☐ Remonty, gładź, budowa domów, 601 315 945

☐ Remonty, wykończenia, 500 445 103

☐ Gładź, malowanie, glazura, panele, 697 538 520

Remonty, glazura, terakota, płyty g/k, gładzie, malowanie, panele, 507 961 288

☐ Malowanie, tapetowanie, gładź, tanio, 514 013 742

☐ Tanie wysyłki paczek do Polski lub za granicę „Pakersi”. Biała Podlaska, ul. Narutowicza 38 „DROP”, 512 929 491

☐ Malowanie ścian, stolarzki, wolne terminy, 512 730 755

☐ Glazura, terakota, gres. Kompleksowe wykończenie wnętrz. Dowóz materiałów budowlanych, 508 560 678

☐ Usługi koparko-ładowarką, 881 944 155

☐ Glazurnik, wykończenia, 662 778 865

☐ Ścinka drzew, 574 120 610

NAUKA

☐ Matematyka, chemia, fizyka - od podstawówki do matury, 511 758 548

☐ Tłumacz przysięgły języka angielskiego mgr Iwona Wińska, 606 776 748

☐ Matematyka, 502 924 580

NIERUCHOMOŚCI

PÓŁNOC NDOMY

☐ Kupię mieszkanie, dom, okolice Białej Podlaskiej, 502515369

☐ Sprzedam dom, +48 690 530 495

☐ Wynajmę umeblowany dom, 791 510 087

MIESZKANIA

Kupię mieszkanie do remontu, 514 818 455

☐ Pokój do wynajęcia, 690 287 626

☐ Sprzedam M-3, IV piętro, Terebelska, 607 412 702

☐ Wynajmę M-3, osiedle Terebelska, 695 165 038

☐ Pokój do wynajęcia, 796 709 915

☐ Wynajmę mieszkanie 50 m², 661 899 505

☐ Pokój, 509 721 039

Do wynajęcia M-3 od stycznia. Osiedle Terebelska. 504 669 509

☐ Wynajmę mieszkanie 3 pok., ul. Spółdzielcza, 502 385 585

☐ Sprzedam mieszkanie, 54 m², 507 726 091

☐ Stacja w gospodarstwie, umeblowana, tanio, 506 347 049

☐ Sprzedam bezczynszowe mieszkanie, 661 759 797

☐ Mieszkanie 60,70 m², 3 pok., parter Biała Podl., 502 814 543

☐ Sprzedam mieszkanie, 55 m kw., ul. Janowska 66B, tel. 504 381 107

☐ Umeblowane 45 m², os. Sapieżyńska, IV p., 500 254 083



Sprzedam mieszkanie 43 m kw., parter, ul. Kąpielowa, Biała Podlaska, 504 381 107

☐ Szukam niedrogiego pokoju, 518 869 785

LOKALE

☐ Lokale, centrum Biała Podlaska, 503 173 600

☐ Do wynajęcia lokal na parterze, o powierzchni 90-120 m² w CH SAS, 725 986 050

☐ Noclegi, 603 057 174

☐ Tanie noclegi, 503 894 670

☐ Wynajmę lokal przy Pl. Rubina na biuro, 50 m², 502 385 585

DZIAŁKI

☐ Działki, domy, osiedle Relax, Rakowiska, super lokalizacja i cena, 603 704 153, 506 736 330, www.osiedlerelax.pl



☐ Sprzedam działkę inwestycyjną przy DK2 (obwodnica Białej Podlaskiej) nr działki 411/17, ok. 3200 m², tel. 604 187 188

☐ Działki Grabanów, 793 077 728

Atrakcyjne działki w Grabanowie, 504 195 871

☐ Działki Janówka, gmina Biała, 501 098 496

☐ Sprzedam Gospodarstwo Rolne Wisznice. Tel. 693 781 678. danutaDymowska38@gmail.com.

☐ Kupię ziemię, 508 804 802

☐ Kupię ziemię rolną w Piszczac Pierwszy. Tel. 501 072 202. piotr.meteo@wp.pl. Nadwiślańska 81.

☐ Sprzedam ziemię 2,5 ha w Berezówce, 518 834 251

Sprzedam działki budowlane, Zalesie, 516 443 049

☐ Sprzedam łąki, Zabłocie k. Swór, 1,40 ha, 507 156 636



☐ Działka budowlana, Hrud, 500 201 821

☐ Kupię, wydzierżawię pole, gm. Drelów i okolice. Tel. 508 475 856. semens.ks@gmail.com. Dworska, 8.

☐ Sprzedam w Ogrodach Działkowych „Piotruś” w Styrzycu ładną, ogrodzoną działkę rekreacyjną 500 m², domek z kominkiem, tarasem i wyposażeniem, prąd, woda, dużo zieleni, 60 tys., tel. 605 502 710

AGD/RTV

☐ Kasy on-line dla gastronomii. Wynajem lokali, fryzjerstwo, kosmetyka, stomatologia, 509 712 452

CD. NA STR. 30



Sprzedam działkę w Czełmińskich II, powierzchnia 0,8652 ha, 885 851 172

Sprzedam 5 działek w Czełmińskich II, 885 851 172

Sprzedam działkę budowlano-inwestycyjną w Stawczynie Nowym, 885 851 172

Sprzedam dom w Okczynie, 48 m², z dostępem do Bugu, 885 851 172

Sprzedam działkę przy ulicy Łomaskiej, 885 851 172

Sprzedam działkę z domkiem holenderskim nad morzem, Chłapowo, gmina Władysławowo, 885 851 172

Sprzedam 2 działki w Rakowiskach, 885 851 172

Sprzedam dom z działką w Szostakach, 885 851 172

Sprzedam dom w Okczynie, z dostępem do Bugu, 147,26 m², 885 851 172

Sprzedam mieszkanie na Osiedlu Jagiellońskim, 58,4 m², blisko szkoła, 885 851 172

Dom w Chotyłowie, 665 750 197

Piękny dom przy ulicy Witoroskiej, 885 851 172.

Sprzedam siedlisko w Bor-sukach, 885 851 172

Dom przy ulicy Warszawskiej, 885 851 172

Dom energooszczędny w Porosiukach, 885 851 172.

Działka rolno-budowlana, Woroblin, 665 750 197

Dom, Ortel Książęcy, 665 750 197

Sprzedam dom, Wólka Kościeniewicka, 665 750 197

197Drewniany dom w Olszynie, 665 750 197

Dom na Woli w Białej Podlaskiej, 665 750 197

Duża działka z domem w Chotyłowie, 665 750 197



Działka inwestycyjna w Chotyłowie, 665 750 197

Działka rekreacyjno-budowlana w Serpelicach, 665 750 197

Sprzedam dom w Piszczacu Pierwszym, 665 750 197

Dwie działki budowlane w Chotyłowie, 665 750 197

Sprzedam 3 działki budowlane w Chotyłowie, 665 750 197

Sprzedam działkę rolno-budowlano-inwestycyjną przy ulicy Sworskiej. Powierzchnia 7279 m² (2600 m² budowlana). ATRAKCYJNA CENA. 885 851 172

Atrakcyjna działka budowlana w Czarnobylu, 665 750 197

Sprzedam mieszkanie na Osiedlu Jagiellońskim, 58,4 m², blisko szkoła, 885 851 172

Dom blisko centrum miasta w spokojnej okolicy, 665 750 197

Dom w Chotyłowie, 665 750 197

Sprzedam działkę budowlaną przy ulicy Jaskółczej, 885 851 172

CD. ZE STR. 29

BUDOWLANE

Żwir, piasek - mixokret, kamień, tłuczeń, roboty ziemne, czarnoziem, 503 009 959

Tania ziemia, piach, beton pod kostkę, roboty ziemne, 793 090 275

Przyjmę ziemię, piach, gruz, 608 534 197

Sprzedam stemple, szt. 200, 665 748 385

MEBLE

Używane meble niemieckie, 696 012 145

SPRZEDAŻ - INNE

Deski, tarcica, kantówki, więźba dachowa, szalówka, podbitka, podłógówka, sztachety, Sarnaki, 503 111 848

Deska elewacyjna, krokwie, taty, deski, opoty, 508 848 759

Drewno opałowe, 691 522 160

Drewno rozbiórkowe suche, tanio, 691 522 160

WĘGIEL

KOSTKA ORZECH - 610 zł/t 24 MJ
PELET wor. - 550 zł/t 24 MJ
PELET wor. - 750 zł/t 17,5 MJ

Świąteczna promocja
EKOGRΟΣZEK
27-28 MJ, popiół ok. 3%

OFERUJEMY RÓWNIEŻ OPAŁ WYSOKIEJ JAKOŚCI - ODPOWIEDNIK WĘGLA Z MYŚLOWIC

FABRYKA OKIEN
OKNA • DRZWI PCV i ALU
OK!no
Producent Biała Podlaska
www.oknobp.pl
ul. Sitnicka 135 ☎ 83 343 86 39

Drut ocynkowany, 695 88 88 90

Siatka ogrodzeniowa i wszystko do ogrodzeń - panele, ogrodzenia betonowe, słupki, bramy, automatyka, montaż, 697 88 88 92

Kosze na śmieci, pojemność 140, 240, 1 100 l. Bardzo solidne. Tanio. tel. 661 512 466

Kupię wiąz, akacja, w dłużycy, 691 522 160

Okna do szklarni, 502 243 030

Drewno opałowe, 511 058 151

Łódka wędkarska, telewizor 50 cali, rękab do drzewa, 691 132 312

Sprzedam deski dębowe, całówki 5 m3, 605 542 220

Akordeon, Hohner - Verdi5, 120 basów, 502 629 475

Drewno brzożowe, 145,00, 607 301 489

Taśmówka, ostrzałka, rozwierak, 4 000 zł, 508 705 335

ROLNICZE**MASZyny**

Kupię ciągnik, może być bez rejestracji sprzęt, rozsiewacz RCW, 503 792 483

Kupię sortownik, przyczepę wywrotkę, 603 855 072

Kupię T-25 lub C-330, glebogryzarkę, 663 955 935

Kupię przyczepę, Usus, Zetor, inny sprzęt, 505 071 250

SKUP ZBÓŻ
SZYBKA PŁATNOŚĆ
ODBIÓR OD KLIENTA
ZAŁADUNEK POMPĄ
Kontakt ☎ 510 810 622

Kupię wszystkie ciągniki, ładowarki, prasy, przyczepy, kombajny, maszyny. Także uszkodzone. 665 207 084

Remonty podnośników C-330, C-360, C-385, Zetor, 667 792 087

Sprzedam kosiarkę Osę, brony 5, kopaczkę konną, 502 243 030

Kupię kosiarkę, glebogryzarkę, talerzówkę, kopaczkę, siewnik, ciągnik z turem, 783 154 031

Pług, MF, 507 616 327

Sprzedam kosiarkę konną, gwiazda do siana 5, z dowozem, pługi 3, lejek do nawozu, wialnia do zboża, pszenżyto i owies, siano w ciukach, brony 3, 502 243 030

Kupię Ursus C-360 w idealnym stanie z małym przebiegiem. Tel. 501 072 202. dachymeteo@gmail.com.

Prasa Metal-Fach, talerzówka, mieszalnik + śrutownik, słoma, siano, 793 477 107

Ciągnik Pronar 82A (2004) 55 000,-, 604 086 714

Naprawa ciągników i maszyn rolniczych. Żelazana 108, 501 485 296, 692 688 072

Belarka Sipma Farma II, zgrabiarka 6, 604 313 419

Kupię każdego Ursusa, 518 053 289

Duży wybór zachodnich ciągników Ursus, Zetor, 504 239 788

International + sieczkarnia, tanio, 885 473 670

Kombajn ziemniaczany Anna, 608 721 872

Belarka Sipma, MF 90 KM, 727 259 066

Kupię rozsiewacz wapna, 606 550 489

MTZ 4x4, pług 4, Białorus, 882 008 650

Kombajn Anna, przyczepa do siana, 535 175 035

Talerzówka, 662 614 933

Tur MF 255 Tur C-360, tel. 601 570 349

Siewnik Poznaniak, tel. 601 570 349

Pługi 4 Agromasz, tel. 601 570 349

C-330, tel. 601 570 349 298

C-360, tel. 601 570 349

C-360 3P, tel. 601 570 349

Przyczepa D47, tel. 601 570 349

Sadzarka, kosiarka, pługi, brony, tel. 661 899 344

Poznaniak, motyl, tel. 724 128 460

Rozrzutnik obornika, 6 ton, tel. 601 570 349

Kupię talerzówkę, agregat, glebogryzarkę, tel. 783 154 031

Claas Senator, części, 517 436 151

MF 1014 (1989), 110 KM, rozrzutnik 1 osiowy, 605 684 208

ZWIERZĘTA

Jałówka wysokocielna, wycielenie styczeń, 797 121 219

Krowa z cielakiem, cielaki 200 kg, 601 096 137

Żreback Sokulski, żrebacka kara 10-miesięczna, klacz żrebacka, 782 450 222

Cielęta, 510 607 177

W Sławacinku Nowym zaginął kot rasy Maine Coon, imię Rysia - wysterylizowana. Znalazcy nagroda 1 500,-, 510 213 148

Klacz żrebacka 12 l, kara, 509 755 814

SKUP BYDŁA I CIELĄT
Na wagę żywą lub WBC. Przelew do 2 dni.
508 537 058

Skup Zbóż
Ferma indyków Celujki
SPRZEDAŻ NAWOZÓW
513 092 562

SKUP BYDŁA RZEŻNEGO I KONI
Odbiór sztuk pourazowych
606 856 304

Krowa, cielna, mięsna, 885 251 560

Jałówka czerwona, 8 miesięcy, 517 038 380

Sprzedam jałóvkę mleczną, wysokocielna, 514 248 144

Bydło: specjalista chorób przeżuwaczy: profilaktyka, leczenie, rozród, USG, inseminacja. Okolice Białej Podlaskiej. Zgłoszenia do 17.00, 733 785 948

Sprzedaję cieląt i opasów, 731 346 395

Skup i sprzedaż krów mlecznych i jałówek cielnich, 731 346 395

Cielaki mięsne, mieszańce, 513 482 117

Rzeźnia kupi bydło pourazowe do uboju z konieczności, tel. 511 075 866, 662 396 670

Rzeźnia kupi bydło ze świadectwem do uboju z konieczności, tel. 511 075 866, 662 396 670

Byczki, jałówki mięsne, 698 641 195

Kupię bydło rzeźne, odbiór z gospodarstwa z ważeniem, płatne gotówką lub przelewem, faktura, wyrejestrowanie lub WBC, 693 950 620, 507 645 590

POZOSTAŁE

Siano, 514 645 711

Słoma, siano, bele, 516 120 348

Sprzedam marchew, 570 908 822

Kupię pnie po gruszy i jabłoni, 120-150 cm, 691 522 160

Sprzedam żyto, pszenżyto, 516 704 912

Sprzedam 2,5 ha lasu w miejscowości Łukowisko. Tel. 508 040 732. ur-szul@interia.eu. Łuniew.

WĘGIEL EKOGRΟΣZEK
27 Mg/J, popiół: 4%
PELET 799 zł/t
17,6 Mg/J
KAMIEŃ DEKORACYJNY (ogrodowy)
EKO-M
ul. Terebelska 113, Biała Podlaska
tel. 723 456 555

UTHO Marek Dejneka
oferuje w sprzedaży:
węgiel kamienny
kruszywa
wapno nawozowe
pellet, nawozy
mat. budowlane
SKUP ZBÓŻ, LUBINU I GRYKI
tel. 604 437 407

KONKURENCYJNE CENY
od 580 zł/t
WĘGIEL
SZEROKI ASORTYMENT
NATERENIE MIASTA DOWÓZ GRATIS
BIAŁA PODL., UL. GRZYBOWA 52
tel. 83 344 20 92

SPRZEDAŻ DREWNA
OPAŁOWEGO I KOMINKOWEGO
602 100 131
Rakowiska
ul. Wspólna 112
Biała Podlaska

STYROPIAN PRODUCENT
sprzedaż detaliczna
Roskosz 22
tel. 83 343 74 06 • 509 375 365

Kropka
Sławomir Kropiwek
WĘGIEL • PELLET • WAPNO NAWOZOWE
Kruszywa bezpośrednio z kopalni
o/Małaszewicze 721 08 09 09
o/Przewłoka 784 94 08 22

TARTAK
w Zahajkach 14A
SPRZEDA
suchą i mokrą
tarcicę dębową
27/30 mm
tel. 500 096 571

PHU. Agromil
OFERUJEMY
◆ Węgiel kamienny i Ekogroszek
◆ Pellet drzewny
◆ Nawozy, Środki ochrony roślin
◆ Materiały Budowlane i wykończeniowe
◆ Pełny asortyment hydrauliczny
◆ Artykuły metalowe oraz wiele innych...
RATY, TRANSPORT HDS, MAGAZYNOWANIE
Tuczna 206
504 055 430 • 83 377 13 36 • 512 966 521
Kodeń, Rynek 12
697 330 515

WĘGIEL WORKOWANY
TWÓJ DOSTAWCA CIEPŁA
ZAPRASZAMY!
Biała Podlaska, Sidorska 62
dopieca.com.pl ☎ 697 330 520

TARTAK
w Zahajkach 14A
SPRZEDA
suchą tarcicę dębową
50 mm
tel. 500 096 571

CD. NA STR. 31

SKUP BYDŁA I CIELĄT

- Wysyłki na eksport
- Konkurencyjne ceny
- Zapraszamy do stałej współpracy
- Możliwość rozliczenia na WBC i na wagę żywą
- przelew 2 dni

731 346 395, 506 385 510



CD. ZE STR. 30

- ☐ Pszenica, 506 848 672
- ☐ Ziemiaki paszowe, 504 071 023
- ☐ Sprzedam ziemiaki jadalne, kilka rodzajów, tanio, wystawiam fakturę, 608 879 311

☐ Kupię zboże, 501 716 304

☐ Dotacje PROW 2014-2020. „Rozpoczęcie oraz rozwój pozarolniczej działalności gospodarczej”. Nabór wniosków do 31 grudnia dla rolników, domowników lub rozwój firmy. Bezzwrotna dotacja od 150 do 250 tys. zł. Ponadto nabór na Rozwój Usług Rolniczych (dotacja 500 tys. zł na zakup maszyn). Wypełnianie wniosków, dojazd do rolników, tel. 795 931 529

☐ Kupię zboże, 516 541 390

☐ Kapusta główek, kiszona, szatkowana, marchewka, Żabce, 609 903 088

☐ Kupię stodołę i inne stare budynki, 691 522 160

☐ Ziemniak jadalny, słoima, siano, bele, 500 253 766

☐ Zboże paszowe, 691 522 160

☐ SKUP GRYKI, GROCHU, ŁUBINU, PSZENICY, 607 781 627

☐ Ziemiaki, kapusta kisz., biała, marchew, cebula, buraki, 510 547 524

☐ Podłoże z pieczarek + transport, 514 641 606

☐ Wapno nawozowe, tel. 508 482 623

☐ Kupię stare deski z odzysku (spod blachy lub papy), 691 522 160

☐ Kupię zboże, słomę, kukurydzę 665 557 580

☐ Siano, bele, 507 043 346

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK

☐ Loty widokowe na prezent, 602 732 395

RÓŻNE

☐ Iwona Jagiełło, wróżka, jasnowidz, bioenergoterapeuta, świecowanie uszu. Warsztaty. 605 855 562

☐ Pożyczki pozabankowe do 1 000 zł, 506 989 167

☐ Przyjdź do nas po gotówkę. RRSO 12,97%. Konkurencyjna oferta. 609 119 136

KUPNO - INNE

☐ Dęby, sosny, brzozy, 607 412 702

☐ Kupię złom, odbiór, 733 593 310

☐ Kupię drewno na opał, 502 515 369

☐ Kupię płyty gramofonowe, 502 692 468

☐ Skup złomu i metali kolorowych, 724 225 888

☐ Kupię pnie po gruszy, 120-150 cm, 691 522 160

☐ Kupię drewno w dłużycy, sosna, dąb, olcha, brzoza, 691 522 160

MATRYMONIALNE

☐ Młody pracowity bez nałogów, bez zobowiązań pozna panią, 516 480 434

☐ Kawaler bez zobowiązań pozna panią, 729 971 120

☐ Jestem w podeszłym wieku, szukam kobiety do dalszego życia, wiek obojętny, może być z dzieckiem, 514 572 060

MEDYCyna

ALERGOLOG

☐ Testy alergiczne, grzybicza, borelioza, rejestracja 509 727 388

CHIRURG

☐ GABINET CHIRURGICZNY, 83 344 27 00

GASTROLOG

☐ GABINET GASTROLOGICZNY, 83 344 27 00

KARDIOLOG

☐ Marek Kurianowicz, Specjalista Kardiolog. Biała Podlaska, ul. S. Batorego 10, tel. 575 325 775, www.mkardio.pl

OKULISTA I IRYDOLOG

☐ Okulista Grzegorz Jobda - Najnowsze technologie w diagnostyce okulistycznej! Warszawska 14, 606 957 358

☐ OKULISTA - Dariusz CZOP, 538-200-461

ORTOPEDA

☐ ORTOPEDA - spec. Eugeniusz Juchimiuk - USG bioder dziecięcych, badania, urazy dzieci, dorosłych, Terebelska 58, 601 980 681

☐ Ortopeda traumatolog lek. Jacek Czaplicki, Terebelska 67, poniedziałek 16:00-17:00, 601 356 776

PEDIATRA

☐ Lek. Ireneusz Mikusek pediatra, 601 896 990

PSYCHIATRA

☐ Psychiatra - lekarz Iga Iwanicka-Wyszyńska. Tel. 500 309 444. Księcia Witolda 19/5, Biała Podlaska.

PSYCHOLOG

☐ PORADNIA PSYCHOLOGICZNA NFZ, 83 344 27 00

☐ Biorezonans, rzucenie, terapia nikotynowa, alkoholowa, rejestracja 509 727 388

☐ Diagnoza zaburzeń pamięci, zaburzenia emocji i nastroju, 799 039 949

SPRZĘT MEDYCZNY

☐ Łóżko rehabilitacyjne, nowe, miesiąc używane. Materac standardowy, rehabilitacyjny, nieużywany. Materac pneumatyczny. Cena 2 100 zł. Tel. 505 155 031

INTERMED

Biała Podl. KRASZEWSKIEGO 6 ☎ 83 344 33 03
lek. med. H. Siemaszko-Konon - spec. pulmonolog,
lek. med. P. Frończuk - spec. psychiatra,
lek. med. K. Kaliszuk - internista,
lek. med. J. Kaliszuk - internista,
lek. med. M. Sekuła - spec. neurolog,
lek. med. P. Migdał - spec. ginekolog,
lek. med. K. Poniatowska-Fiedosiuk - spec. kardiolog,
lek. med. O. Andres - medycyna pracy,
mgr A. Kowalski - leczenie bólów kręgosłupa,
mgr M. Górski - badania EEG
Prof. zw. dr hab. n. med. Sławomir Snel (09.01.2021)
z Rzeszowa spec. ortopedia, USG stawów biodrowych u dzieci
Dr hab. n. med. Grzegorz Cwik specjalista chirurg USG tarczycy, jamy brzusznej (XII/1)
Dr hab. n. med. S. Przywara (wizyty+USG DOPPLER - 29.12)
Dr hab. n. med. M. Iłżecki (wizyty+USG DOPPLER - 08.12)
Dr n. med. Mieczysław Orzeł specjalista endokrynolog, kardiolog (05.12, 19.12, 09.01, 23.01)
Lek. med. B. Bilińska - spec. dermatolog (10.12)
Lek. med. A. Nowakowski - specjalista neurolog (05.12)
Medycyna tybetańska w Lublinie
tel. 81 742 11 22, 81 741 38 19

CHIRURG MAREK KOZŁOWIEC
Zabiegi chirurgiczne, badania USG, usuwanie zmian skórnych zabiegi medycyny estetycznej botox, wypełniacze, PRP, nici PDO
Biała Podlaska, ul. Okopowa 18 B/IV, tel.: 513 009 797 www.estimedbp.pl

UROLOG Krzysztof Pękała
Leczenie chorób dróg moczowych, nerek, prostaty, kamicy nerkowej, narządów płciowych, nietrzymania moczu. Badania USG.
wtorek 16.00-17.00 KARDIO-MED
Biała Podl., ul. Terebelska 67B, tel. 573 405 422

dr n. med. Andrzej Kossakowski
specjalista
ORTOPEDA TRAUMATOLOG
Porady, leczenie w zakresie:
► ortopedia dorosłych i dzieci
► traumatologia narządu ruchu
► USG narządu ruchu
Biała Podlaska
ul. Spółdzielcza 6 lok. 22
rej. tel.: 604 56 12 58
dr n. med. Andrzej Kossakowski
USG
► kolan, barków, drobnych stawów, mięśni, ścięgien
rejestracja telefoniczna
604 56 12 58

USG od pn.-pt. od 15.00
Rejestracja tel. 344 45 44, pn.-pt. 8.00-18.00
NZOZ T-MED, ul. Terebelska 67
Specjaliści Radiodiagnostyki
lek. med. A. DUDA 605 297 530
lek. med. J. TRYNKIEWICZ 604 114 568
Uwaga! Z dniem 1 września 2020 r. następuje koniec działalności pracowni RTG przy ul. Warszawskiej 14, w Białej Podlaskiej.
Kontakt w sprawie odbioru zdjęć tel. 605 297 530

ULTRASONOGRAFIA DOPPLEROWSKA
lek. Janina Matusiak
USG naczyń krwionośnych, piersi, tarczycy, brzucha
Biała Podl., ul. Spółdzielcza 6
pon. i środa 16.00-18.00
tel. 666 018 198

CENTRUM KOREKCJI WZROKU
Okopowa 18F/37
spec. okulista Andrzej Jaroszyński
badanie komputerowe, leczenie dorosłych i dzieci
rejestr. 343-48-98 10-18.00
Salon optyczny na miejscu, tel. 344-18-78
ATRAKCYJNE CENY OKULARÓW

Katarzyna Niewęgłowska
specjalista chorób wewnętrznych
GASTROENTEROLOG
W związku z pandemią koronawirusa wizyty w gabinecie stacjonarnych zostają zawieszone do odwołania. W pilnych przypadkach istnieje możliwość uzyskania teleporady tel. 503 054 604 od poniedziałku do piątku w godzinach 14-18.

CENTRUM TERAPEUTYCZNE
PSYCHOLOG DZIECIĘCY
NEUROPSYCHOLOG
TERAPIA PAR, RODZIN
PSYCHOTERAPIA
INDYWIDUALNA
EEG BIOFEEDBACK
REJESTRACJA 505 440 602

GABINET NEUROLOGICZNY
I LECZENIE CHOROBY KRĘGOSŁUPA, NARZĄDU RUCHU
dr Andrzej Nowakowski
specjalista chorób układu nerwowego i terapii manualnej kręgosłupa
Zespoły bólowe kręgosłupa i narządu ruchu pochodzenia neurologicznego, reumatologicznego i pourazowego;
Bóle i zawroty głowy, migreny;
Choroba zwyrodnieniowa kręgosłupa i stawów
Dyskopatia, przepukliny, osteoporoza;
Nerwice, depresja, padaczka
Gabinet specjalizuje się w leczeniu nietypowych zespołów bólowych narządu ruchu, bólów i zawrotów głowy, zaburzeń równowagi, bólów barku i pleców
Radzyń Podlaski, (apteka) czynny w 1 i 3 sobotę miesiąca
ul. Siłkowskiego 1
Biała Podlaska, czynny w 2 i 4 sobotę miesiąca
ul. Kraszewskiego 6
Informacje i zapisy, tel. kom. 606 611 150

GABINET OKULISTYCZNY DARIUSZ CZOP
Okulista II stopnia, wieloletni pracownik Kliniki Okulistyki Akademii Medycznej w Lublinie.
Biała Podlaska, ul. Warszawska 14, gabinet 212, tel. 538-200-461

Leczenie w zakresie:

- konsultacje okulistyczne (badanie wzroku, dobór okularów, badanie pola widzenia),
- diagnostyka i leczenie schorzeń, w tym siatkówki (zwyrodnienie plamki żółtej, retinopatia cukrzycowa, krótkowzroczność, odwarstwienie, zmiany zwyrodnieniowe w ciebie szklistym),
- diagnostyka zaćmy i jaskry,
- badania diagnostyczne tomografem optycznym,
- k badania przed i po operacyjne.

Rejestracja pod numerem telefonu
538 200 461

CENTRUM MEDYCZNE + empatia
CENTRUM MEDYCZNE
Międzyrzec Podlaski
ul. Partyzantów 47
tel. 83 371 22 22
CHIRURG NACZYNIOWY
dr n. med. Grzegorz Prokop
ENDOKRYNOLOG
lek. med. Marian Bielecki
GINEKOLOG
lek. med. Grzegorz Duszyński
GASTROENTEROLOG, INTERNISTA
dr n. med. Katarzyna Wójtowicz-Chomicz
KARDIOLOG
dr. n. med.
Edyta Sawicka- Glazer
PULMONOLOG
dr n. med. Barbara Rybacka-Chabros
PEDIATRA
lek. med. Beata Leszczuk
ORTOPEDA
lek. med. Paweł Chabros
REUMATOLOG
dr n. med.
Katarzyna Sikorska-Siudek
UROLOG
lek. med. Krzysztof Prządka
PORADNIA USG
lek. med. Adrian Boruc
DIETETYK KLINICZNY
mgr. Sylwia Siudym



Tu znajdziesz fachową POMOC MEDYCZNĄ

Lekarze specjaliści, usługi medyczne

2M CLINIC
CHIRURGIA NACZYNIOWA, ONKOLOGIA I HEMATOLOGIA, PSYCHIATRIA, PORADNIA ANESTEZJOLOGICZNA I LECZENIA BÓLU, KARDIOLOGIA, UROLOGIA, MEDYCINA ESTETYCZNA, CHIRURGIA, REUMATOLOGIA, PROKTOLOGIA, CHIRURGIA ONKOLOGICZNA, GABINET USG, ENDOKRYNOLOGIA, MEDYCINA PODRÓŻY I TROPIKALNA
konsultacje • diagnostyka • zabiegi
21-500 Biała Podlaska
ul. Stefana Batorego 14 lok. 2B
www.2mclinic.pl
REJESTRACJA:
tel. +48 792 630 630
rejestracja@2mclinic.pl

PRACA**ZATRUDNIĘ**

☐ Przyjmę operatora koparko-taśmowarki, 504 195 871

☐ Zatrudnię brukarza z doświadczeniem, 504 195 871

☐ Zatrudnię kierowcę kat. C+E z doświadczeniem, 661 170 011

☐ Firma Elbud zatrudni kierowcę wywrotki. Wymagane doświadczenie. Tel: 505 174 550

Tartak
w Zahajkach 14A

**zatrudni
ludzi
do pracy**
tel. 500 096 571

☐ Zatrudnię pracownika do spraw gospodarczych, 601 375 092

☐ Opieka. Niemcy. Legalnie. 725 248 935

CD. ZE STR. 31

☐ Praca w Niemczech - zwierzęta, wymagane doświadczenie, www.jobmariopol.pl, tel. 502 288 623

☐ Zatrudnię kierowcę na wywrotkę, kat. C+E, tel. 512 102 444

☐ Zatrudnię przyg. do lakierowania samochodów, 500 254 083

☐ Zatrudnię magazyniera na terenie Białej Podlaskiej, tel. 518 321 472

☐ Zatrudnię w transporcie międzynarodowym, 606 431 322

☐ Zatrudnimy pracownika do pracy na stację paliw w Białej Podlaskiej, 607 110 540

**OGŁOSZENIA
EKSPRESOWE****MOTORYZACJA**

☐ Toyota Avensis D4D (2007), 572 407 553

ROLNICZE

☐ Sprzedam ziemniaki przebiórki. Kobylany, 606 349 690

**OGŁOSZENIA
KUPONOWE****AGD/RTV**

- Lodówka-zamrażarka, 100% sprawna, z dowozem - 390 zł, 507 147 485
- Kuchenka gazowa, 4-palnikowa - 240 zł, 507 147 485
- Pralka automatyczna, możliwy transport - 390 zł, 507 147 485
- Odkurzacz domowy, nowoczesny - 140 zł, 507 147 485
- Piekarnik mały - 80 zł, 507 147 485
- Odkurzacz piorący Karcher - 650 zł, 507 147 485
- Żelazko firmowe - 50 zł, 507 147 485
- Zamrażarka - 200 zł, 507 147 485
- Ekspres do kawy, nowy - 220 zł, 507 147 485
- Nowa lokówka do włosów, samowciągająca - 140 zł, 507 147 485
- Wieża firmowa z kolumnami - 240 zł, 507 147 485
- Telewizor kineskopowy z pilotem, idealny odbiór - 140 zł, 507 147 485
- Telefon komórkowy na przyciski - 80 zł, 507 147 485
- Cienki LCD telewizor z pilotem, odbiór, stan bdb. - 300 zł, 507 147 485
- Nawigacja Tom Tom, Garmin, taśmowarka, mapy - 230 zł, 507 147 485
- Dekoder DVBT, DOTV, pilot, pudełko - 80 zł, 507 147 485
- Konsola X-Box, gra - 330 zł, 507 147 485
- Stacja do iPhone z głośnikami - 40 zł, 507 147 485
- TV 40" LED, stan idealny - 580 zł, 507 147 485
- Mikrofalówka, w pełni sprawna - 150 zł, 507 147 485
- TV Panasonic 50", pilot - 1100 zł, 507 147 485
- Nowy TV 32" zapakowany w pudełku - 550 zł, 507 147 485
- Galaxy, sprawny - 1500 zł, 507 147 485
- Pralka wirnikowa - 120 zł, 507 147 485
- Pralka Whirlpool z góry otwierana, dowóz - 400 zł, 507 147 485
- TV cienki, Smart, LED, w pudełku - 650 zł, 507 147 485
- Nowy uchwyt do powieszenia TV na ścianę do 55" - 60 zł, 507 147 485
- Suszarka na pranie, solidna, rozkładana - 40 zł, 507 147 485
- Kuchenka elektryczna do gotowania, jednoznaczna, nowa, oszczędna energetycznie - 50 zł, 693 286 866
- Odkurzacz piorący Clean Security, gwarancja 2022 r. - 550 zł, 504 536 181
- Maszyna do szycia z napędem nożnym, wbudowana w szafkę meblową, łącznik wieloczynnościowa - 320 zł, 693 286 866
- Laptop cienki Leonovo - 200 zł, 507 147 485
- Drukarka - 80 zł, 507 147 485
- Serwis do kawy porcelanowy, duży, nowy ładny wzór z przystawkami, polski, dawniejszy - 50 zł, 693 286 866

- Radio samochodowe Pioneer - 150 zł, 507 147 485
- Prodiż w pudełku - 100 zł, 507 147 485
- Telewizor 27 cali z płaskim kineskopem i pilotem Grundig, sprawny, stan idealny - 120 zł, 693 286 866
- Żelazko elektryczne, składane, turystyczne, nowe, nowa generacja, bardzo estetyczne, sprawne - 40 zł, 693 286 866
- Pralka Frania, dawniejsza w pełni sprawna, zadbała, bez śladów korozji, mało używana - 130 zł, 693 286 866
- Kuchenka elektryczna do gotowania jednoznaczna, nowa z regulacją i kablem - 60 zł, 693 286 866
- Kuchenka gazowa 3 palniki z reduktorem w idealnym stanie, biała, polska sprawna - 100 zł, 693 286 866
- Żelazko elektryczne dawniejsze sprawne, pierwszy wypust - 20 zł, 693 286 866
- Ekspres do kawy kolbowy Delonghi Dedica, stan idealny - 400 zł, 793 524 821
- Zamrażarka Beco 6 szuflad, wym. 134/54/53 - 500 zł, 608 657 088
- Maszyna do szycia, dużo ściągów, łącznik 884 - 200 zł, 792 943 702
- Magnetofon szpulowy Aria Deck + szpule - 500 zł, 500 201 821
- Laptop HP 4510S 500gb, dysk 4 GB Ram, wifi + zasilacz - 420 zł, 514 313 087
- Nowy odkurzacz Roventa - 200 zł, 507 147 485
- Monitor komputerowy LCD LG flatron 19 cali, stan bdb. - 120 zł, 505 174 437
- Laptop Intel Core Duo, sprawny, gwarancja, naprawa - 500 zł, 83 343 40 09
- Magiel Kalinka - 50 zł, 344 32 94
- Pralka automat Polar - 50 zł, 344 32 94
- Lodówka Indesit srebrna 185/60/60 - 300 zł, 344 32 94
- Lumia 950XL 2xsim 3GB Ram, flagowy model, stan idealny - 400 zł, 607 813 695
- Zamrażarka 400 litrów Whirlpool - 600 zł, 517 892 839
- Zmywarka niemiecka, oryginalna - 390 zł, 798 915 388
- Kuchnia gazowa 4-palnikowa z piekarnikiem elektr. - 230 zł, 692 004 548
- Domowa maszyna do szycia, sprawna - 150 zł, 692 007 759
- Niemiecka kuchenka elektryczna z regulacją palników, stan idealny - 50 zł, 572 315 228
- Lodówka-zamrażarka, wys. 170 cm, szer. 50 cm, biała, stan bdb. - 350 zł, 696 213 410
- Laptop Lenovo 1 TB, kamera, wyższy model - 1250 zł, 729 627 225

MOTORYZACJA

- Felgi szt. 4 15 stan bdb. - 200 zł, 512 347 622
- Akumulator używany, sprawny - 160 zł, 507 147 485
- Matiz, gotowy do jazdy - 1500 zł, 507 147 485
- Komplet bort aluminiowych do Poloneza - 350 zł, 500 629 517
- Opona z felgą do Busa - 120 zł, 500 629 517
- Opona motocyklowa - 100 zł, 602 121 962
- Ford Galaxy - 1500 zł, 507 147 485
- Kamera samochodowa, nowa - 120 zł, 507 147 485
- Opony w komplecie 4 szt. - 320 zł, 507 147 485
- Kpl. opon 14/15 - 300 zł, 507 147 485
- Koła zimowe na 4 otwory, 195/65 R14 + 4 oryginalne kotaki BMW, tanio - 250 zł, 691 522 160
- Koła zimowe do Forda, 215/55 R16 - 990 zł, 504 071 023
- Nissan Micra K11 (2001) 5 drzwi, na części - 50 zł, 510 840 833
- Audi B3, B4 na części, w tym opony z felgami - 1500 zł, 691 132 312
- Opony do Syreny radialne w dobrym stanie, komplet nadający się do siewnika rolniczego - 90 zł, 693 286 866
- Szyba tylna do Fiata 126p z uszczelką, ogrzewana - 40 zł, 693 286 866
- Para kół zimowych 185/65 R14, bieżnik 7 mm - 150 zł, 600 129 966
- Opona 18, Goodyear 7,50 MF Ursus C-355/4011, 2 szt. - 150 zł, 504 480 479
- Fotel Audi B4 przód 2 szt., czarny, stan db. - 150 zł, 504 480 479
- Bagażnik dachowy oryginalny do Golfa lub Bora, stan bdb. - 280 zł, 693 541 612
- Nissan Micra K11 (2001) 5 drzwi, na części - 50 zł, 510 840 833
- Fiat Siena 1,6 (1998) pierwszy właściciel, ubezpieczony do II 2021, sprawny - 800 zł, 501 138 167
- Komplet kół zimowych 215/60 R17, Opel - 900 zł, 604 826 391
- Opona zimowa Kormoran 205/55 R16, nowe 2 szt. - 450 zł, 505 700 235
- Mercedes Vito na części - 100 zł, 602 571 846
- Mercedes Sprinter, części - 100 zł, 602 571 846
- Master części - 100 zł, 602 571 846
- Felgi stalowe 15" VW, Audi, komplet - 160 zł, 504 506 778
- Nowe opony zimowe 4 szt. Fulda 215/55/17 - 1200 zł, 505 700 235
- Passat B3 (1991) optacony do jazdy - 1500 zł, 885 251 560
- Elegancki wielki stół + 6 krzeseł, bez rozłożenia 178/100 cm - 1500 zł, 690 486 112
- Komplet nowych opon z felgami, zimowe R15, nalewki - 300 zł, 793 570 938
- Skuter 50 na chodzie, bez papierów - 450 zł, 506 811 470
- Lanos 1,5 B+G (2000) hatchback, technicznie sprawny - 1450 zł, 798 522 004

MEBLE

- Fotele z tawą, dowóz - 200 zł, 507 147 485
- Tapczanik 1 os., nowoczesny, dowóz - 250 zł, 507 147 485
- Łoże 2 os., biała skóra, oświetlenie LED - 900 zł, 507 147 485
- Biurko z krzesłem, szafki - 120 zł, 507 147 485

CD. NA STR. 33

W związku z otwarciem nowego wydziału, zakład produkcyjny Bakalland S.A. w Janowie Podlaskim

zatrudni pracowników na stanowiska
operator maszyn spożywczych,
mechanik maszyn spożywczych
oraz magazynier.

Darmowy przewóz pracowników z Białej Podlaskiej.

Kontakt: kariera@bakalland.pl | Telefon: 661 380 106

POLFER

PODZESPOŁY INDUKCYJNE S.A.
Woźniki 25, 08-200 Łosice

zatrudni na stanowisko Starszy Księgowy**Zakres obowiązków**

- prowadzenie ksiąg rachunkowych firmy - Pełna Księgowość,
- odpowiedzialność za całość spraw księgowych i podatkowych firmy,
- sporządzanie deklaracji podatkowych
- monitorowanie zmian prawa podatkowego i finansowego,
- współpraca w przygotowaniu sprawozdań finansowych
- współpraca z organami skarbowymi, bankami i audytorami,

Wymagania

- wykształcenie wyższe o profilu ekonomicznym
- minimum 3 lata doświadczenia
- praktyczna znajomość zagadnień księgowych i podatkowych - pełna księgowość,
- umiejętność samodzielnej analizy i oceny danych
- dobra znajomość MS Office
- doświadczenie w firmie o profilu produkcyjnym - mile widziane
- dobry poziom komunikacji interpersonalnej oraz efektywna praca w zespole.

Termin składania dokumentów do 11.12.2020 r.
Osoby zainteresowane prosimy o złożenie CV wraz z listem motywacyjnym na adres e-mail: praca@polfer.com.pl lub do działu kadr.

POLFER

PODZESPOŁY INDUKCYJNE S.A.
Woźniki 25, 08-200 Łosice

zatrudni na stanowisko**Referent do spraw księgowości****Zakres obowiązków**

- wstępna weryfikacja dokumentów księgowych, sprawdzanie pod względem formalno-rachunkowym,
- kompletowanie, dekretowanie i księgowanie dowodów księgowych (faktury, rachunków, innych dokumentów księgowych) zgodnie z przyjętymi zasadami rachunkowości,

- w tym ewidencja zakupów z importu i wewnątrzwspólnotowego nabycia towarów,
- ewidencja środków trwałych i WNP,
- przygotowanie przelewów bankowych i księgowanie wyciągów bankowych,
- weryfikacja płatności,
- rozliczanie inwentaryzacji,
- kontrola kont rozrachunkowych

Wymagania

- wykształcenie wyższe lub niepełne wyższe o profilu ekonomicznym,
- minimum 1 rok pracy w księgowości,
- dobra znajomość pakietu MS Office,
- znajomość zagadnień i programu finansowo - księgowego,
- zdolności analityczne,
- systematyczność,
- umiejętność samodzielnej analizy i oceny danych,
- dobry poziom komunikacji interpersonalnej oraz efektywna praca w zespole,

Termin składania dokumentów do 11.12.2020 r.
Osoby zainteresowane prosimy o złożenie CV wraz z listem motywacyjnym na adres e-mail: praca@polfer.com.pl lub do działu kadr.

PROMEDICA24

REKRUTACJA TRWA
BEZ PRZERWY

**ZOSTAŃ OPIEKUNEM
SENIORÓW W NIEMCZECH**

* Dla osób z odpowiednią znajomością języka niemieckiego za wyjazd ponad 60 dni w okresie świątecznym.

**ZADZWOŃ! LUBLIN,
TEL. 514 780 760**

CD. ZE STR. 32

- Narożnik pokojowy, do spania, rozkładany, z dowozem - 700 zł, 507 147 485
- Fotel obrotowy do biurka, solidny - 80 zł, 507 147 485
- Komoda, szafka - 180 zł, 507 147 485
- Szklany stolik 3-poziomo- wy - 120 zł, 507 147 485
- Ława - stolik - 85 zł, 507 147 485
- Fotel 1-2 os., rozkładany z pojemnikiem - 230 zł, 507 147 485
- Wersalka rozkładana, z pojemnikiem, transport - 280 zł, 507 147 485
- Szafka RTV z szufladami - 110 zł, 507 147 485
- Sofa pluszowa, rozkładana, z dowozem - 350 zł, 507 147 485
- Komplet wypoczynkowy Kler, b. nowoczesny - 850 zł, 507 147 485
- Łóżeczko dziecięce, drewniane - 100 zł, 507 147 485
- Komplet wiklinowy, kosz + regał - 120 zł, 507 147 485
- Szafa 2-drzwiowa, dowóz - 200 zł, 507 147 485
- Narożnik skórzany, rozkładany - 1 200 zł, 507 147 485
- Komplet krzeseł drewnianych, tapicerowane, stan bdb. - 320 zł, 507 147 485
- Stół kuchенно-pokojowy, rozkładany - 150 zł, 507 147 485
- Zestaw pokojowy, rozkładany, kanapa z fotelem, dowóz - 500 zł, 507 147 485
- Szafa do przedpokoju, nowoczesna, z lustrem i wieszakami - 300 zł, 507 147 485
- Materac z masażerem elektrycznym, kilka programów - 280 zł, 507 147 485
- Stół ciemny - 150 zł, 602 121 962
- 2 pufy ze schowkami b. ładne - 100 zł, 507 147 485
- Skórzana sofa z 2 fotelami, rozkładana - 700 zł, 507 147 485
- Meble kuchenne - 180 zł, 507 147 485
- Narożnik pokojowy rozkładany z 2 fotelami - 1 000 zł, 507 147 485
- Zestaw białych mebli nowoczesny, 3 elementy - 550 zł, 507 147 485
- Fotel wąski, rozkładany do spania - 230 zł, 507 147 485
- Półkotapczan - 300 zł, 507 147 485
- Ławostół drewniany podnoszony i rozkładany - 400 zł, 507 147 485
- Kanapa nowoczesna, skórzana, rozkładana z fotelem, b. ładna, możliwość dowiezienia - 780 zł, 507 147 485
- Łóże sypialne 160x200 cm z materacami i pojemnikiem - 500 zł, 507 147 485
- Mały narożnik pokojowy, rozkładany do spania - 400 zł, 507 147 485
- Ława PRL - 90 zł, 507 147 485
- Dwa fotele bardzo wygodne, pluszowe - 200 zł, 507 147 485
- Krzesółko do karmienia dziecka, składane - 110 zł, 507 147 485
- Duża solidna i pakowna komoda - 350 zł, 507 147 485

- Narożnik młodzieżowy 1-osobowy, rozkładany z pojemnikiem - 250 zł, 507 147 485
- Kredens pokojowy, na wysoki połysk, za szkłem - 300 zł, 515 617 815
- Sofa dwuosobowa, rozkładana - 250 zł, 601 055 521
- Stółeczek meblowy z siedziskiem miękkim, skórzany bardzo ładny fason z litego drzewa - 30 zł, 693 286 866
- Stoliczek meblowy z litego drzewa na wysoki połysk pod telewizor, ładny - 50 zł, 693 286 866
- Biurko meblowe większe w nowym stylu, kolor olcha, półka wysuwana, szafka przeszklona, ładne - 120 zł, 693 286 866
- Ławostół podnoszony i rozkładany - 290 zł, 507 147 485
- Zestaw do przedpokoju: lustro i wieszaki - 150 zł, 507 147 485
- Tapczanik jednoosobowy składany, pojemnik na pościel, welurowy, idealny, jak nowy - 200 zł, 693 286 866
- Krzesła balkonowe z poręczami i podłokietnikami, miękkie oparcia i siedzisko, wygodne, komplet - 50 zł, 693 286 866
- Kanapa + fotel dębowa ława sześciokątna, maszynowa, też dębowa, maszynowa, zadbane - 500 zł, 693 286 866
- Ławostół rozkładany duży podnoszony do wysokości stołu, ładny polski, zadbane z wzorem - 120 zł, 693 286 866
- Fotel obrotowy do biurka - 55 zł, 696 891 005
- Meble pokojowe używane - 150 zł, 502 385 620
- Wersalka - 300 zł, 506 338 808
- Fotel rozkładany w bardzo dobrym stanie - 200 zł, 789 261 048
- Fotel uszak, nowy - 850 zł, 507 726 091
- Stół z bala do altanki - 500 zł, 608 865 097
- Oddam dwa, duże fotele obite tkaniną, 662 854 302
- Meblościanka + komoda RTV, stan bdb. - 500 zł, 510 550 833
- Łóżko rehabilitacyjne 200/90, mało używane - 999 zł, 515 654 538
- Ścianka meblowa, 4,5 metra, można rozdzielić - 200 zł, 796 709 915
- Szafki kuchenne, wiszące i stojące, 5 dużych, 2 małe, stan dobry - 300 zł, 575 699 923

ODZIEŻ

- Futro z norek, piękne - 1 500 zł, 507 147 485
- Czapka z lisa - 100 zł, 507 147 485
- Garnitur, 3-częściowy dla dorosłego - 120 zł, 507 147 485
- Złoty łańcuszek idealny na prezent - 450 zł, 507 147 485
- Kolczyki złote - 350 zł, 507 147 485

ZWIERZĘTA

- Obroża dla małego psa rasowego - 100 zł, 507 147 485
- Oddam małe kotki, b.ładne, kolorowe - 500 201 821
- Królik mały - 30 zł, 517 359 873

- Królik wielki, jasny srebrzysty WJS - 60 zł, 693 290 819
- Królik baran francuski - 50 zł, 693 290 819
- Królik młody - 10 zł, 83 3532177
- Szczenię 6 tyg. labrador - 1 zł, 573 342 332
- Buldog francuski - 1 500 zł, 729 627 225

SPRZEDAŻ - INNE

- Wózek 3-funkcyjny - 180 zł, 507 147 485
- Dywan i chodnik, b. ładny - 140 zł, 507 147 485
- Fotelik-nosidełko z rączką do samochodu - 100 zł, 507 147 485
- Spacerówka - 150 zł, 507 147 485
- Paczka pampersów dla dorosłych - 50 zł, 507 147 485
- Kojec dziecięcy, składany - 110 zł, 507 147 485
- Umywalka, stan bdb. - 30 zł, 507 147 485
- Materac sprężynowy, b. wygodny - 150 zł, 507 147 485
- Ul z pszczołami - 450 zł, 503 634 715
- Odkład pszczele - 350 zł, 500 629 517
- Łoże do centrowania walców korbowych - 450 zł, 500 629 517
- Pompa hydrauliczna ręcznego wywrotu przyczepy - 200 zł, 500 629 517
- Podnośnik samochodowy, dwukolumnowy - 1 500 zł, 500 629 517
- Silnik elektryczny od pompy hydroforowej - 200 zł, 500 629 517
- Krajęga z silnikiem, kompletna, nowa - 500 zł, 500 629 517

- Prasa hydrauliczna, ślusarska - 450 zł, 500 629 517
- Przekładnia do zgarniacza - 300 zł, 500 629 517
- Pompa hydrauliczna od prasy z silnikiem i rozdzielaczem - 500 zł, 500 629 517
- Nutrison, karton - 50 zł, 507 147 485
- Pompa z silnikiem do hydroforu, nowa - 600 zł, 503 634 715
- Pompa hydroforowa, polska, nowa - 400 zł, 500 629 375
- Rower Scott po przeglądzie, gotowy do jazdy - 450 zł, 507 147 485
- Solidna klatka dla psów, królików - 250 zł, 507 147 485
- Kosiarka do trawy - 250 zł, 602 121 962
- Waga uchylna - 100 zł, 602 121 962
- Łada chłodnicza, przenośna - 450 zł, 602 121 962
- Wiosta składane, nowe - 70 zł, 507 147 485
- Rowerek biegowy, hulajnoga - 70 zł, 507 147 485
- Domek ogrodowy dziecięcy - 350 zł, 507 147 485
- Fotelik samochodowy dziecka do 30 kg - 130 zł, 507 147 485
- Drzwi pokojowe wewnętrzne - 100 zł, 507 147 485
- Buda z kojcem z elementów - 550 zł, 507 147 485
- Złota bransoletka damska - 400 zł, 507 147 485
- Leżaczek z matą dla niemowlaka, firmowy - 150 zł, 507 147 485

- Wózek inwalidzki, zachodni - 420 zł, 507 147 485
- Rower górski, solidny - 250 zł, 507 147 485
- Walizka solidna i ładna - 60 zł, 507 147 485
- Maszyna do szycia - 400 zł, 507 147 485
- Worek treningowy duży - 300 zł, 504 071 023
- WC drewniane, impregnowane, heblowane - 450 zł, 507 202 718
- Poręcze do pompek i drążek do podciągania (montowany do ściany) - 200 zł, 504 071 023
- Pługi 3 Forschmit, produkcji NRD - 1 200 zł, 609 783 314
- Silnik elektryczny 5,5 kW, na wózku - 550 zł, 609 783 314
- Rower z Niemiec, po przeglądzie, leciutki - 310 zł, 603 171 105, Sidorska 252
- Pompa do hydroforu - 300 zł, 503 634 715
- Orzechy włoskie dobrej odmiany polskiej, suche z dowozem - 5 zł, 693 286 866
- Łopata drewniana do pieca chlebowego z bardzo dawnych lat, nadaje się do użytku - 30 zł, 693 286 866
- Czajnik emaliowany 2,5 litra kolor seledynowy, bardzo mało używany - 25 zł, 693 286 866
- Latarka na naftę zadbane, sprawna, dawniejsza, antyk, można używać - 50 zł, 693 286 866
- Kanister na paliwo, aluminiowy, 20 litrów, stan ładny, bez uszkodzeń - 70 zł, 693 286 866
- Garnek gliniany 20 litrów, dawniejszy, z uszami, nieuszkodzony, ładny fason - 85 zł, 693 286 866

- Betoniarka 1-fazowa 130 litrów, jak nowa, dwa razy używana, polska, fabryczna Rawa Mazowiecka - 690 zł, 693 286 866
- Lampa przenośna świetlówka z kablem, hermetyczna, sprawna, zadbane - 30 zł, 693 286 866
- Betoniarka 150, 1 fazowa - 1 200 zł, 609 783 314
- Piła ręczna długa, ostra twoja-moja, z dawnych lat, niemiecka, można używać - 35 zł, 693 286 866
- Gąsior na wino 50 l z korkiem wkoszu metalowym, czysty, dawniejszy - 90 zł, 693 286 866
- Chocinka sztuczna 2 m wysokości z długim igliwem, bardzo ładna zieleń - 60 zł, 693 286 866
- Eliguis 2,5 mg 60 tab. za-wa-ł, udar, wylew - 100 zł, 698 462 686
- Zawiasy do drzwi kute ręcznie z krukami, rzeźbione, duże, w kształcie litery L, profesjonalne - 80 zł, 693 286 866
- Chlebak z czterema przystawkami, nowy, nieużywany, kolor wiśniowy, nowoczesny wzór - 20 zł, 693 286 866
- Żyrandole komplet pojedyncze i potrójne, mosiężno-drewniane, w ładnym stylu - 40 zł, 693 286 866
- Akcesoria do kominka, mosiężne, rzeźbione z balustradką i pojemnikiem na drewno mosiężnym - 170 zł, 693 286 866
- Kociotek ocynkowany 40 litrów z uszami z grubej blachy z wkładką na dnie, jak nowy - 50 zł, 693 286 866

CD. NA STR. 34

Twoje ogłoszenie ukaże się w internecie
zobacz: słowopodlasia.pl/ogloszenia

KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE



Ważny w okresie od 1 do 7 grudnia 2020 r.

Na sprzedaż **JEDNEJ RZECZY**
lub **JEDNEGO KOMPLETU RZECZY**
o wartości do 1500 zł

Proszę wypełnić czytelnie.

treść ogłoszenia	
treść ogłoszenia	
cena	telefon lub e-mail do kontaktu
OGŁOSZENIODAWCA (dane do wiadomości redakcji)	
Imię i nazwisko	
ulica i nr domu	
mięscowosc	telefon kontaktowy

Wypełnienie wszystkich pól jest obowiązkowe.
Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń oraz zastrzega sobie prawo do korekty lub w szczególnych wypadkach - do wstrzymania publikacji.

Wystarczy wypełnić kupon ogłoszeniowy i wrzucić do jednej z niebieskich skrzynek oznaczonych logiem



Kupon można też dostarczyć osobiście lub przesłać do Redakcji: Tygodnik „SŁOWO PODLASIA” ul. Warszawska 15 21-500 Biała Podlaska skr. pocztowa 116
We wtorek Twoje ogłoszenie zupełnie za darmo trafi do wszystkich czytelników „Słowa Podlasia”.

W przypadku pytań skontaktuj się z nami: tel. 83 344 75 57

Uwaga!

Prawidłowo wypełniony kupon z ogłoszeniem powinien zostać wrzucony do skrzynki najpóźniej w czwartek do godziny 16.00. W Redakcji kupony przyjmujemy **do piątku do godziny 18.00.** Ogłoszenia dostarczone po tym terminie będą publikowane w kolejnym wydaniu.

CD. ZE STR. 33

- Torba podróżna na kółkach z rączką średniej wielkości, kolor wiśniowy, niemiecka - 40 zł, 693 286 866
- Waga gospodarcza - 170 zł, 500 201 821
- Łopaty węglowe, komplet, różne rozmiary z trzonkami, ostra, sprawne, zdbane - 30 zł, 693 286 866
- Łomik kowalski gruby, ostry na dwa końce, twardy, hartowany - 30 zł, 693 286 866
- Walizka podróżna 4 kółka, wym. 71/24/50, podwójne suwaki - 80 zł, 608 657 088
- Waga szalkowa - 60 zł, 500 201 821
- Krajzega 3-fazowa na kółkach z piłą 60 - 1100 zł, 500 201 821
- Kufer - 200 zł, 500 201 821
- Wózek pod heder kombajna zbożowego 420, Bizon - 850 zł, 513 557 509
- Wózek do przewozu zwierząt cały metalowy, koła 16 cali - 500 zł, 513 557 509
- Wóz konny z zaczepem, koła 20-tki - 700 zł, 501 234 063
- Uchwyt do telewizora i video, regulowany, stan bdb. - 30 zł, 606 911 764
- Lis naturalny- kołnierz srebrny 120 cm, stan bdb. - 80 zł, 606 911 764
- Szlifierka kątowa Eltos - 220V 10A, tarcza 30 cm - 380 zł, 609 801 527
- Wózek inwalidzki granatowy - 150 zł, 518 940 868
- Zbiornik paliwa do C-360 - 200 zł, 517 088 189
- Rower z Niemiec po przeglądzie, leciutki, Sidor-ska 252 - 310 zł, 603 171 105
- Rower młodzieżowy 24 cali - 50 zł, 344 32 94
- Rower 24 cali - 50 zł, 344 32 94
- Taczka na budowę mocna, żelazna, na gumowym kole - 100 zł, 502 474 324
- Kabina do C360 - 150 zł, 510 987 235
- Silnik 1,9 TDI 90 KM Golf IV Audi A3 stupek - 850 zł, 793 707 152
- Dywan 2,5x3,1 - 70 zł, 606 329 789
- Maść zielarza na łuszczycę z zaleceniami zielarza - 150 zł, 692 025 615
- Brama wjazdowa solidna dwustronna, szer. 3,10 m - 330 zł, 696 733 521
- Orzechy włoskie - 3 zł, 692 400 759
- Materac masujący bodyshape limited edition z pilotem - 1200 zł, 721 584 490
- Smycz dla owczarka niemieckiego, szczeniaka - 500 zł, 669 994 931
- Drzwi 80, używane z nową futryną - 180 zł, 509 464 707
- Rower młodzieżowy, koła 24", góral, zielony - 160 zł, 692 543 868
- Wózek pod silnik elektryczny - 69 zł, 504 789 445
- Piec na olej opałowy 20 kW, stan bdb. - 600 zł, 509 086 620
- Oddam obornik koński, bydłęcy za darmo, 500 201 821
- Rozrusznik do kombajnu Bizon, 24 V, nowy - 400 zł, 727 259 066
- Siewnik zbożowy Mazur, 24 rurki, zawieszany - 1500 zł, 500 201 821
- Buda dla psa, ocieplana, duża, solidna, nowa, piękna - 360 zł, 503 718 848
- Maszyna do szycia Singer, kompletna, antyk (1939) - 350 zł, 83 341 17 76
- Podzielnica frez. z uchwytem i konikiem - 1100 zł, 606 406 260
- Uchwyt tokarski, duży - 350 zł, 606 406 260
- Szlifierka stojąca, duża - 800 zł, 606 406 260
- Mikrometr - 120 zł, 606 406 260
- Silnik do pralki Frania - 80 zł, 512 511 170
- Pług 3-skiibowy - 940 zł, 607 301 489
- Choinka sztuczna z dowozem - 90 zł, 507 147 485
- Legowisko-klatka dla kota lub małego psa, jak nowe - 80 zł, 507 147 485
- Leżaczek - bujaczek niemowlęcy, b. ładny - 90 zł, 507 147 485
- Rower Kross, zadbany super model - 480 zł, 729 627 225
- Pas przeciwbólowy, kolana, kręgosłup - 25 zł, 699 797 827
- Trąba alt - 300 zł, 699 797 827
- Pokrowce na perkusję Ewerplay lub inną, 5 szt., kpl. - 150 zł, 699 797 827

INFORMATOR

DYŻURY PRZYCHODNI

Biała Podlaska

Stacja Pogotowia Ratunkowego SPZOZ ul. Terebelska 57-65, tel. 83 343 40 68, 83 343 47 35.

Międzyrzec Podlaski

SPZOZ ul. Warszawska 2-4, tel. 83 371 51 00, poniedziałek-piątek w godz. 18-8, sobota, niedziela i święta - całą dobę.

APTEKI

Biała Podlaska: całodobowo, ul. Sidorska 2K, tel. 83 343 25 24.

Międzyrzec Podlaski: całodobowo, ul. Warszawska 17, tel. 83 371 25 23

Parczew: do 01.06 NOWA ul. PCK 1; 83 354 29 59 od 02.06 Apteka Choma Al. Zwycięstwa 9; 83 311 14 06

Radzyń Podlaski: do 03.06 Apteka „Przy szpitalu” ul. Wisznicka 111, 83 413 22 99 od 04.06 Apteka „Dbam o zdrowie”, ul. Spółdzielcza 1; 736 697 713.

CATERING

Diana catering: - przyjęcia, obiady rodzinne, różańce, stypy. Catering na terenie powiatu bialskiego, przyjęcia w restauracji w Sławacinku, tel. 83 343 23 63, www.catering-diana.pl.

ZAMAWIANIE GAZU

Biała Podlaska

KOMUNALNIK, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343 69 92 i 83 343 46 91, w godz. od 6.30 do 18.00 (z wyjątkiem niedziel i świąt). Prowadzi: wymianę małych butli z gazem, przegląd kuchni gazowych.

MUSTANG, dostawa gazu pn.-sob. w godz. 6-22, niedz. i święta 8-17, tel. 83 343 33 03, mustangbp.pl

PROGAZ-BECHTA, Dostawy gazu pn.-sob. w godz. 7-20 i niedz. 9-16, tel. 83 343 60 65 i bezpłatny 800 468 230.

GAZOL, dostawy gazu, w godz. pn.-sob. 7.00-19.00, tel. 83 343 20 87, bezpłatny 800 378 220.

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Biała Podlaska

KOMUNALNIK, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343 46 91, całodobowo: 601 277 212, 504 070 564, 83 343 98 50.

Domy Pogrzebowe Biała Podlaska, ul. Dolna 9 i ul. Rzeźniana 31, tel. 83 343 83 21, całodobowo 601 277 212.

Kwiaciarnia Biała Podlaska, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343

46 91, 508 303 236.

Nagrobki Granitowe ul. Rzeźniana 31, tel. 83 343 46 91, 508 303 236.

Konsolacje (Stypy) Modlitwy wieczorne ul. Dolna 9, tel. 83 343 46 91, 601 277 212.

Transport zwłok (całodobowo) tel. 504 070 564

HADES Maksymiuk i Wspólnicy

Domy Pogrzebowe Biała Podlaska, al. Jana Pawła II 25, Łomazy ul. Wisznicka 2, 83 344 35 24, całodobowo 601 369 849, 509 766 538.

Kwiaciarnia Biała Podlaska, al. Jana Pawła II 25, tel. 794 444 180.

Produkcja Trumien Łomaska 87 21-500 Biała Podlaska, 509 766 538.

Kamieniarstwo Zakład Produkcyjny Klonownica Duża 17, Punkt Sprzedaży Biała Podlaska al. Jana Pawła II 25, Liternictwo Biała Podlaska al. Jana Pawła II 25, 509 766 538, 536 003 603, 790 258 990.

Kancelaria Cmentarza w Międzyrzeczu Podl., ul. Warszawska 14, 83 371 10 03.

Kancelaria Cmentarza w Piszczacu, ul. Włodawska, 601 369 849, 509 766 538.

Kancelaria Cmentarza w Białej Podlaskiej Aleje Jana Pawła II 25, 83 343 37 34.

Komarówka Podlaska Kompleksowe Usługi Pogrzebowe - tel. całodobowo 690 812 812.

STACJE LPG

Biała Podlaska

Al. Jana Pawła II 33, Komunalnik, tankowanie gazem, czynne od 4.30.

TELE-TAXI

Biała Podlaska

TAXI METRO-CAPITOL, tel. 196 26 lub 83 342 55 57, sms 601 619 626. Dojazd gratis. Nagrody bez losowania. Faktury.

GRUPY AA

Biała Podlaska

„Alba” ul. Janowska 17, grupa kobieca, środa godz. 17:00; „Matecznik” ul. Łomaska 79, poniedziałek 18:00, spotkania zamknięte (tylko dla alkoholików); „Skorpion” ul. Długa 1, niedziela 16:30 - otwarte oraz wtorek 18:00 - zamknięte; „Krzna” ul. Janowska 17, piątek 18:00 oraz drugi piątek miesiąca spotkania otwarte;

„Przemiana” ul. Prosta 33, środa 16:15 wszystkie zamknięte, Zakład Karny wejście na podstawie przepustek. Wszelkie informacje można uzyskać pod lokalnym numerem kontaktowym 881 003 110, czynnym codziennie w godz.

18-20:00.

AL-ANON „Słoneczko” kościół p.w. św. Antoniego, ul. Narutowicza (dom katechetyczny na końcu parkingu), 17³⁰ każdy czwartek miesiąca, otwarty miting ostatni czwartek miesiąca

AL-ANON „Nadzieja”, ul. Długa 2, przy kościele Chrystusa Miłosiernego, każdy poniedziałek godz. 18.30, ostatni poniedziałek miesiąca miting otwarty.

Czemierniki - Płomyk (też AA), ul. Zamkowa, tel. 3 (UG).

Drelów - Iskra (też AA), stara organizatorka 12 (UG).

Gródek - Sokolik, Kanarek (AA), gmina Siemień.

Hanna - Krokus (AA), spotkania w piątki o 19.00 w urzędzie gminy.

Jabłoń - Homeostaza (AA), pomieszczenie w bramie pałacu, ul. Augusta Zamojskiego, mitingi: pon. 19.00.

Kąkolewnica - Storczyk (też AA), lokal po starym Ośrodku Zdrowia.

Łeśna Podlaska - Dąb, ul. Bialska 10, czynne wt.-sob. 16-19.00, niedz. 13-17.00

(Grupa AA „Otwarte drzwi” - mitingi w niedz. 13.00, klasztor oo. Paulinów).

Łomazy - Zielawa (AA), spotkania w każdy wtorek o 18.00 w starym budynku Urzędu Gminy Łomazy - Al-Anon, spotkania w niedzielę o 18.00 ul. Podrzeczna

Łosice - Enklawa (AA), ul. 11

Listopada 15, tel. 500 087 207.

Międzyrzec Podlaski: Oaza

spokoju, ul. Warszawska 38,

spotkania w piątki o 18.00.

Orchówek k. Włodawy -

Fides (AA), spotkania we

wtorki o 19.00 w domu pa-

rafialnym.

Parczew - Promyk, Sextans

(AA), ul. Spółdzielcza 1, tel.

354-16-62; Klub Wzajemnej

Pomocy Rodzinie (też AA),

ul. Kościelna 124, tel. 354-

15-41 w 103.

Radzyń Podlaski - Stop, ul.

Korczaka 4, tel. 352-22-58,

spotkania we wtorki godz.

19.00.

Masz problem z alkoholem?

Anonimowi Alkoholicy czekają, tel. 881 003 110 czynny codziennie w godz. 18.00-20.00.

GALERIE I MUZEA

BIAŁA PODLASKA

GALERIA PODLASKA ul. Warszawska 12, czynna codziennie, oprócz sobót, w godz. 10-18.

MUZEUM POŁUDNIOWEGO PODLASIA ul. Warszawska 14, czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8-16 i w niedziele w godz. 10-16.

Wystawa stała: „Ikona Święta Tajemnica”.

ODDZIAŁ MARTYROLOGICZNO-HISTORYCZNY ul. Łomaska 21, czynny od poniedziałku do piątku w godz. 9-15. Wystawa stała: „Walka i męczeństwo w latach 1939-1947”.

MIĘDZYRZEC PODLASKI

Galeria ES ul. Warszaw-ska 37, czynna wtorek-piątek w godz. 11-16, sobota w godz. 11-14, tel. 83 371 39 65.

ŁUKÓW

Muzeum Regionalne ul. Piłsudskiego 19, tel. 25 798 27 16, czynne: pon.-pt. w godz. 8-16.

RADZYŃ PODLASKI

Galeria Oranżeria, ul. Jana Pawła II 4, tel. 83 352 73 14.

Radzyńska Izba Regionalna. Podpiwniczenia Pałacu Potockich.

JANÓW PODLASKI

Galeria autorska Macieja Falkiewicza, ul. Piłsudskiego 11, tel. 695 228 007, czynna codziennie.

ROMANÓW

Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego, Romanów 25, tel. 83 379 30 14, czynne: wt.-niedz. w godz. 10-16.

Ekspozycja stała: prezentacja dzieł życia i twórczości J.I. Kraszewskiego.

WOLA OKRZEJSKA

Muzeum Henryka Sienkiewicza, tel. 25 755 90 00, czynne: wt.-niedz. w godz. 10-17.

Ekspozycja stała: prezentacja dzieł życia i twórczości H. Sienkiewicza.

TERESPOL

Obiekt Zabytkowy - Prochownia (ul. Topolowa 6g).

Wystawy stałe: militarna, etnograficzna, „Kolej Warszawsko-Terespolska 1866-1867”, „Ogórek Terespolski”.

Czynne codziennie pon.-sob. w godz. 9-14, niedziele (tylko w okresie letnim) w godz. 15-17.



ZAPRASZAMY
do punktów przyjęć ogłoszeń
zamieszczanych w tygodniku

ŁOSICE

Sklep RTV-AGD, Rynek 8

Z ogromnym żalem i smutkiem pożegnaliśmy

ś. P.

Jana NESTORUKA

Wieloletniego i zasłużonego pracownika naszej firmy, a przede wszystkim wspaniałego człowieka. Żonie i Rodzinie wyrazy głębokiego współczucia składają

Prezesi i Pracownicy Firmy PPHU TRANSBET

Składamy serdeczne podziękowania wszystkim, którzy uczestniczyli w ostatniej drodze

ś. P.

Janusza ROGALSKIEGO

oraz okazali nam szczególne wsparcie, w tych trudnych dla nas chwilach.

Rodzina

Wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

ś. P.

Bożeny MIRCZEWSKIEJ - RZEMIŃSKIEJ

pograżonej w bólu Rodzinie

składają

Rektor i cała Społeczność Akademicka
Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II
w Białej Podlaskiej

Panu dr. Dominikowi Dąbrowskiemu

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

TATY

składają

Rektor i cała Społeczność Akademicka
Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II
w Białej Podlaskiej

HOROSKOP

Pokoż uszy po sobie i czekaj. Twój partner sam nie wie, czego chce. W weekend możesz przemyśleć sprawę - czy naprawdę nie masz innego wyjścia z uczuciowego bałaganu? Baran będzie służył radą, a także towarzystwem. W czwartek spotkanie w interesach może się nie udać. Sprawdź, czy nie ulegasz złudzeniom co do kontrahenta. Nie wydawaj za dużo.

WODNIK

Czeka cię uroczą niespodzianka. Ktoś myśli o tobie i próbuje nawiązać bliższe kontakty. Twoja obecność w dziwnym miejscu o nietypowej porze okaże się szczęśliwa. W piątek uważaj, by nie powiedzieć partnerowi zbyt wiele. Nie wdawaj się w kłótnie rodzinne. Niewskazane są podróże i kontakty z cudzoziemcami. W niedzielę będzie sympatycznie. Dostaniesz pieniądze!

RYBY

Początek tygodnia niesie przypływ energii i chęć zajęcia się od dawna odkładanymi sprawami. Do środy precyzyjnie zaplanuj dalsze posunięcia w pracy, pomyśl o finansach. Wolne chwile przeznaczone na czytanie, refleksję. Od piątku grozi ci folgowanie humorkom i tendencje do awanturowania się z bliskimi. Nie tędy droga - stanowiący spokój zrobi na nich większe wrażenie.

BARAN

Twój urok działa zarówno w pracy, jak i w domu. Jeśli myślisz o Baranie, daj mu to teraz do zrozumienia. Ktoś zaproponuje ci szaloną przygodę - uwierz, to ci się spodoba. Więcej wyrozumiałości dla dzieci... W poniedziałek i wtorek korzystaj z nietypowych propozycji. Nie ma złych dni w tym tygodniu, każdy jest dobry, by przestać narzekać. Pieniądże się spóźnią, ale będą.

BYK

Los uśmiecha się do ciebie. Umiesz się dostosować - i trzeba będzie to zrobić. Walkę o słuszną sprawę zostaw chwilowo innym. W pracy rób to, co do ciebie należy, resztę się nie przejmuj. Czeka cię parę miłosnych sytuacji oraz zaskakująca oferta Rybki... To, o czym marzysz, zyskasz w sposób, który nie przyszedłby ci do głowy. Wspaniały tydzień dla miłości i rodziny. Najlepsze dni to piątek i sobota.

BLIŹNIĘTA

Poddajesz się urokom swobody i miłości, ale nie podejmuj zobowiązań, których nie zechcesz później dotrzymać. Pozwól dojść czasem do głosu rozsądkowi. W finansach ożywienie, co nie oznacza możliwości zakupu gwiazdki z nieba, która ci się właśnie marzy. Na początku tygodnia pilnuj się w pracy, nie zadzieraj z szefem i Skorpionem - jest nieszczerzy. Najlepsza aura w niedzielę.

RAK

Miej się na baczności. W środę i czwartek nie angażuj się w ważne sprawy, bo wynik twoich zabiegów może być przeciwny do zamierzonego. Grozi ci uleganie iluzjom i niewłaściwa ocena faktów. Ze starszym krewnym trzeba szczerze porozmawiać - w sobotę możecie dojść do porozumienia. Zgoda zaowocuje już niedługo pokazną gotówką. W pracy dobre układy. Omijaj Byka.

LEW

Pojawi się w twoim otoczeniu ktoś, kto zwróci ci w głowie. Rozsądek nie musi brać góry nad uczuciami, choć jego szczypta nie zaszkodzi. Masz szansę na wspaniałą przygodę, a może na coś więcej. Najlepsza na miłosne spotkanie będzie niedziela. W piątek uważaj na to, co mówisz - w pracy nie brak „życzliwych”. Bruździ ci Lew. Inwestycje? Tak, ale tylko przemyślane i dobrze przeliczone.

PANNA

Początku tygodnia nie zaliczysz do udanych. Uważaj, nie ulegaj fascynującym znajomościom, bo mogą wyjść na jaw twoje dawne, niezbyt ładne czyny. W pracy nie trać z oczu swoich zadań, bo zawistni czuwają. Warto współpracować z Koziorożcem, razem dokonacie kilku udanych posunięć. W piątek i sobotę spędzisz miło czas z rodziną. Nie walcz z miłością.

WAGA

Nie grozi ci nuda ani smutek. Znajdziesz się w wirze ważnych spraw i spotkań. Praca nabierze tempa, możliwe są krótkie podróże. Warto zdobyć się na odrobinę ryzyka, jeśli chcesz zająć lepszą pozycję zawodową. Uważaj w środę i czwartek - wtedy grozi ci zawarcie niekorzystnych umów lub podjęcie spraw, które ci się nie opłacą. Wsparcie cię Bliźniak, nie odrzucaj tej pomocy.

SKORPION

Nie będziesz narzekać na brak zajęć. Nowe propozycje zaskoczą cię, musisz mieć trochę czasu na ich przemyślenie. W pracy doceni cię Byk, a Wodnik zechce zaoferować coś nowego. W domu coś się zmienia, ale nie wiadomo, czy po twej myśli. Kiedy odważysz się na szczerłość? Sprawy finansowe załatw na początku tygodnia. W piątek trzymaj się z daleka od niepewnych interesów.

STRZELEC

W tym tygodniu uważaj na ludzi, którzy będą ci dawać dobre rady. Nie wszyscy są ci życzliwi, nie wszyscy wiedzą, co dla ciebie dobre. Ufaj Bliźniakowi, on cię nie zawiedzie. Z daleka jedzie gość... Nie okazuj rozczarowania w pracy, wkrótce wszystko się wyjaśni, a szef cofnie zarzuty. Idą wielkie pieniądze. Udać dni to środa i czwartek, uważaj w niedzielę.

KOZIOROŻEC

Petela u rącznika	Pietwa łodzi	Octowa do śledzi	Przetaczany płyn		Rzucona na linie lub łańcuchu	Komedia, szopka		Bije o burtę okrętu	
23				15	W centrum cyrku		17		
Pod kółkami Urbasia						Łączy statek z łańcem		Konkurs tematyczny	
Przyszły oficer	1				Do niej dążył Odys				4
Komedia Gogoła				6			18	Otwór wybity w murze	Spotkanie czarownic
Dziki kuzyn królika	Żelazne odpadki		Była drużyna Zidana		Inflacyjny lub skalny				8
2					Okrągła twarz				
Na końcu bajki		Drugi rok w tej samej klasie	22	Miara gruntu	Polowanie na grubego zwierza	20	Enerdowskie auto	Druga strzelanina	21
					Otoczona kurczętami				
7									
Lzawy film o miłości									
Student uczący się w klinice	Środki przekazu		Pierogi ruskie		Strzelany z jedenastu metrów		Płynie przez Lyon	19	200 mg dla jubilera
Litera po alfie			5		Pasek przy fartuchu	3			
16				Grzmiał z niej książka				10	
Starożytna moneta				13		Słoneczny lub mózgu			
			12	Konferencja u szefa					
Kusa moda					Cymes dla Burka	14			11
Stolica Grecji	9								

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	

KUPON

48/2020

imię _____

nazwisko _____

adres _____

hasło _____

Widoczną na zdjęciu nagrodę otrzyma jedna z osób, które do piątku, 4 grudnia dostarczą do naszej redakcji – krzyżówkowy kupon konkursowy wycięty z tego wydania „Słowa” wraz z prawidłowym rozwiązaniem znajdującą się obok krzyżówki. Rozwiązania wysyłane pocztą należy kierować na adres: Redakcja „Słowa Podlasia”, ul. Warszawska 15, 21-500 Biała Podlaska, z dopiskiem „Chwila dla Ciebie”. Rozwiązanie krzyżówki z 46/2020 numeru „Słowa Podlasia”: „Zamek Królewski na Wawelu”. Nagrodę otrzymuje Ewa Dymowska. Odbiór nagród w siedzibie redakcji w ciągu miesiąca od opublikowania nazwiska.

Nagroda nr 48/2020
za rozwiązanie
krzyżówki



Bartosz Panek
© na każdy jutro promienie
© Tomasz w Pile

OFERTY DLA SAMOTNYCH SERC

601 Piotr

Samotny, 60-letni emeryt pozna panią w stosownym wieku. Jestem średniego wzrostu, mam wiele zainteresowań. Jestem niezależny finansowo, bez zobowiązań. Pracuję prywatnie, mam mieszkanie własnościowe.

602 Krzysztof

Mam 40 lat. Jestem kawalerem. Poznam panią stanu wolnego lub rozwiedzioną, w wieku 30-40 lat, która tak jak ja szuka osoby do wspólnego spędzania czasu. Jestem tolerancyjny, bez nałogów i lubię przyrodę. Mieszkam 25 km od Chełma, więc zapraszam również panie z tych okolic. Czekam

603 Janusz

Mam 67 lat, jestem szczerym, spokojnym i uczciwym kawalerem. Bez nałogów i zobowiązań. Cechuje mnie tolerancyjność i wyrozumiałość. Mieszkam sam, jestem na emeryturze, poznam panią w podobnym wieku (panna, wdowa, rozwódka). Interesuje mnie stały związek.

604 Leszek

Kawaler 52 lat, 170 cm wzrostu, 73 kg wagi. Od niedawna mieszkam w Zamościu we własnym M-3. Czuję się bardzo samotny. Jestem kulturalny, wrażliwy i miły. Prowadzę spokojny tryb życia. Obecnie jestem na rencie i pracuję zawodowo. Pragnę poznać wrażliwą oraz spokojną kobietę, która wypełni pustkę w moim życiu. Interesuje mnie stały związek, pani może mieć dzieci.

606 Krystyna

Mam 60 lat, jestem wdową, mieszkam w małej wsi 5 km od miasta. Posiadam małe gospodarstwo rolne, ale tylko uprawiam ogród (kwiaty, warzywa). Pozostałe pole 1,40 wynajmuję. Mam 174 cm wzrostu, blond włosy oraz średnie wykształcenie. Poszukuję pana do lat 65, wdowca lub kawalera i dobrze, żeby

miał samochód oraz żeby można było gdzieś pojechać. Proszę o odpowiedź wraz ze zdjęciem. Poszukuję pana bez nałogów, ponieważ sama taka jestem.

607 Marianna

Jestem wdową na emeryturze. Mam swój własny dom. Jestem kobietą bez nałogów, z poczuciem humoru, o dobrym sercu. Szukam mężczyzny bez nałogów, bez żadnych zobowiązań, emeryta, z poczuciem humoru, wesołego, zmotywowanego i opiekuńczego. Panom szukającym przygód i z Z.K. dziękuję. Pragnę, aby ten pan zamieszkał u mnie.

Potrzebujesz bratniej duszy, towarzystwa, miłości?

Przyslij do naszej redakcji swoją ofertę, napisz o swoich oczekiwaniach i pragnieniach. List wyslij na adres redakcji. Każda oferta otrzyma swój numer kontaktowy, np: 001, 002. Nie będziemy podawać w gazetach nazwisk ani adresów osób składających oferty. W liście w kilku słowach opowiedz o sobie: jak masz na imię, w jakim jesteś wieku, gdzie mieszkasz, jakie masz zainteresowania, dlaczego szukasz partnerki lub partnera i jakie masz wobec niego wymagania. Jeśli chcesz, możesz przysłać swoje zdjęcie, które uatrakcyjni ofertę.

Czytelnicy zainteresowani daną ofertą i osobą, powinni napisać do niej list, a do korespondencji dołączyć pustą kopertę ze znaczkiem pocztowym. Na pustej kopercie napisać numer oferty/osoby, do której mamy ten list odesłać. Redakcja będzie punktem kontaktowym dla osób, które zechcą się ze sobą poznać.

KUPON nr 48

Oferty dla samotnych

Aby oferta ukazała się w gazecie, należy dołączyć do niej oryginalny kupon z aktualnego numeru.

Czy będzie walkower dla trzecioligowych piłkarzy Orłąt Spomlek Radzyń Podlaski za mecz z Sokołem Sieniawa?

Nasze miejsce jest nieadekwatne

PIŁKA NOŻNA Z Jackiem Fiedeniem, trenerem trzecioligowych piłkarzy Orłąt Spomlek Radzyń Podlaski, rozmawia Arkadiusz Kielar.

W październiku został pan trenerem Orłąt, zastępując Artura Bożyka, i poprowadził pan radzyński zespół w sześciu ostatnich spotkaniach rundy jesiennej. Jakie wnioski? Czy drużyna, która zajmuje obecnie siedemnaste miejsce w trzecioligowej tabeli z 19 punktami na koncie, jest w stanie pójść wiosną w górę tabeli?

— Absolutnie tak, ten potencjał drużyny, który oceniałem obejmując ten zespół, z wyprzedzeniem i optymistycznie — to się potwierdziło. Co prawda punktów nie nagraliśmy w tych meczach co niemiara, ale trzeba zwrócić uwagę z kim graliśmy i jak te mecze wyglądały. Niektórzy zawodnicy wracali do zdrowia i drużyny, u każdego, Szymona Kamińskiego czy Arka Kota, przerwa w grze na pewno zostawiła ślad, nie byli cały czas w treningu. Wracając dodawali zespołowi jakości. Pomijając mecz liderem tabeli, Wisłą Puław, w którym byliśmy bezradni i graliśmy w okrojonym składzie, w pozostałych spotkaniach graliśmy z rywalami jak równy z równym. Czego zabrakło? Zachowań, które są absolutnie do wytrenowania. Zespół będzie funkcjonował lepiej w defensywie. A nasz młody bramkarz popełniał błędy, które zdarzają się zawodnikom w tak młodym wieku. Oczywiście nam najbardziej zależało na punktach i nie udało się ich zebrać wiele, ale patrząc na to, jak te mecze przebiegały, to można patrzeć z optymizmem na rundę rewanżową. Rozegramy jeszcze dwadzieścia spotkań w tym sezonie, ze wszystkimi drużynami, nie tylko tymi z czołówki tabeli.

Żal przegranych pod pana wodzą meczów z Sokołem Sieniawa czy Stalą Stalowa Wola, w których mimo niezłej gry schodziliście z murawy pokonani.

— Co do spotkania z Sokołem, to złożyliśmy odwołanie i nie ukrywam, że w świetle dokumentów wnioskujemy o walkower dla nas. A jeśli chodzi o samo spotkanie, to trochę nasza krótka ławka



Jacek Fiedień objął zespół z Radzyna Podlaskiego w październiku

się uwidoczniła, pauzował Kot, znacząca postać w zespole, Wojczuk doznał kontuzji. Ale otworzyła się szansa dla innych zawodników, wykorzystał ją Janek Bożyk, który jednak też doznał kontuzji. Wszedł Kuba Syryczyk i uważam, że również wykorzystał swoją szansę: bramka w Sieniawie, potem z Avią Świdnik. To było też takie szacowanie, na jakiej pozycji niektórzy zawodnicy najlepiej się „sprzedadzą” i jakie będą największe korzyści dla zespołu, odkrywając pozytywne strony zawodników. Kadre trzeba poszerzyć, optymizmem napawa powrót Mateusza Chyły, który był już na ostatnim naszym treningu w tym roku, bo zakończyliśmy już zajęcia. Mateusz zaczął truchtać i będzie gotowy do przygotowań styczniowych, treningi wznawiamy 11 stycznia. Są na pewno kadrowe braki do uzupełnienia, chciałbym, żeby nasza kadra była liczniejsza. Ci zawodnicy, którzy są w zespole, mają potencjał i uważam, że miejsce, które zajmujemy w tabeli, jest nieadekwatne do tego, na co tę drużynę stać. Z tych sześciu spotkań pod moją wodzą zagraliśmy niezłe mecze, nie brakowało nam też siły w końcówkach spotkań, bo taki zarzut się pojawia, że zaczyna nam siła brakować. Ja uważam, że nie, my

Bilans Orłąt po pierwszej rundzie

W pierwszej rundzie obecnego sezonu zespół z Radzyna Podlaskiego odniósł 5 zwycięstw, 4 mecze zremisował i doznał 11 porażek, na koncie ma 19 punktów zdobytych w 20 spotkaniach. Zdobył 21 bramek i 42 bramki stracił. W spotkaniach na swoim boisku wygrał 4 mecze, 1 zremisował i 5 przegrał, zdobywając 13 punktów (bramki: 11-21), na wyjeździe wygrał tylko jedno spotkanie, 3 zremisował i 6 przegrał, punkty: 6, bramki: 10-21.

w tych meczach graliśmy do końca, staraliśmy się zdobywać bramki, nie czekaliśmy na końcowy gong.

Może pan jeszcze przybliżyć sprawę ewentualnego walkovera dla Orłąt za mecz z Sokołem?

— Z meczowego protokołu wynika, że w Sokole zagrali zawodnik do tego nieuprawniony, niezgłoszony piłkarz z numerem 24. Nie wiem, czyja to była pomyłka, ale uważam, że jest to argument absolutnie przemawiający za walkowerem dla nas. Czekamy na rozstrzygnięcia.

A jeśli chodzi o wzmocnienia w przerwie zimowej, to rozmawiał pan już o tym z prezesem Orłąt, Krzysztofem Grochowskim?

Tak, rozmawialiśmy, jest zgoda na poszerzenie naszej kadry, na jej wzmocnienie. Chciałbym, żeby na zajęciach było nie 16–17 trenujących, ale przynajmniej 22. Mówimy o czterech maksymalnie wzmocnieniach, a jeśli chodzi o kandydatów do gry w Orłątach, to powiedzmy, że zastanawiam się nad kilkoma.

Czy są zawodnicy, bez których nie wyobraża pan sobie tej drużyny?

— Może nie aż tak, że sobie nie wyobrażam, ale są zawodnicy, których bardzo doceniam, którzy pokazali, że są wiodącymi postaciami w tym zespole. Nie chcę po kolei ich wymienić, bo nie w tym rzecz. Pewnie bardzo bym żałował, gdyby niektórzy nie znaleźli się w naszym składzie, na przykład Albertin czy Maciek Filipowicz i jeszcze kilku innych. Ci, którzy tworzą oś tego zespołu. Jestem też zadowolony z młodzieżowców, których mamy, nie ma tu jakiejś biedy. Ale jest też w drużynie kilku graczy, po których oczekuję, że po okresie przygotowawczym zimą będą odgrywać w wiosnę większą rolę w zespole.

Przywrócił pan do kadry Patryka Szmalę, odsuniętego od składu w trakcie sezonu przez trenera Bożyka. Ten obrońca spełnił pana oczekiwania?

— Tak. Patryk miał kłopoty ze zdrowiem, zmagał się z kontuzją, bolał go przywodziciel. Nie wiem czy to sprawa mięśniowa, ja sam zetknąłem się z podobnym

problemem podczas mojej gry w piłkę, to była neurologiczna sprawa. Środki przeciwbólowe trzeba było brać doraźnie. Patryk to jedyny człowiek w tej chwili u nas na pozycję numer 3, na pewno nam pomógł. Ta przerwa w grze, gdy nie był w zespole, mu nie pomogła, ale po przepracowaniu okresu przygotowawczego do rundy wiosennej powinno być dobrze.

Nie ostatecznie w pana zespole litewski napastnik Edvinas Baniulis, z którym pożegnał się jeszcze przed zakończeniem pierwszej rundy.

— Ta historia jest dłuższa, a ja przychodząc do Orłąt patrzyłem na wszystkich świeżym okiem. Baniulis pierwsze co zrobił, to „kontuzjował” na treningu naszego bramkarza Roberta Nowackiego i Kacpra Wiatraka. Dlatego ci gracze wyszli dopiero w ostatnim meczu z Avią i okazało się, że to całkiem pozytywne rozwiązanie. Ale wcześniej zeszli w cień, musieli czekać. Gdyby można było po nich wcześniej sięgnąć, może byłoby tych punktów więcej. U mnie każdy zawodnik miał „carte blanche”, Baniulis dostał szansę w meczu z Wisłą Puław, trudnym meczu. Ale mecze i treningi nie wyglądały w jego przypadku najlepiej, były choroby, wyjazdy, leczenie na Litwie. Rozstanie z nim było trochę dziwne, ale powiem szczerze, że bez żalu. Nie wiem, czym oczarował wcześniej ludzi w Radzynie. Ja gdybym odpowiadał, czym oczarował choćby taki Albertin, to dobrze wiem. Może Baniulis potrzebował więcej czasu, treningów, nie potępiał jego gry w czambuł. Za „dziewiątką” trzeba się jednak rozglądać.

Za duży talent uważany jest bramkarz Bartosz Klebaniuk, ale jak wspomnieliśmy, zdarzyło mu się słabsze mecze.

— On już z nami nie jest, trenuje z Pogonią Siedlce. Był już zakontraktowany wcześniej do Pogoni i gdy przyszedłem do Orłąt, to wiedziałem, że odejdzie. Błędów trochę popełnił, szkoda, że mu się przytrafiło, ale to nie jest jeszcze zawodnik, który ma ileś tam występów w pierwszej czy drugiej lidze, on jest u progu swojej kariery. Zyczyłbym mu, żeby wyciągał wnioski, bo ma talent, potrzeba mu dalej dobrego treningu bramkarskiego, musi nauczyć się wszystkich zasad bronięcia, nie opierać się tylko na intuicji. Najlepiej, żeby trafił do ta-

kiego Krzysztofa Dowhania w Legii, z Siedlec jest już niedaleko (śmiech). W naszym zespole są Nowacki i Maksymilian Ciołek, rozejrzemy się jeszcze za trzecim bramkarzem, bo dwóch to jednak za mało. Robiłem już w tej kwestii wstępne rozeznanie. A Robert Nowacki zaprezentował się przyzwolenie w tym naszym ostatnim meczu z Avią i ma wszelkie walory, żeby bronić.

Po objęciu drużyny z Radzyna Podlaskiego mówił pan, że nie jest łatwo panu dojeżdżać z łącznej i godzić pracę w Orłątach z zajęciami w Szkole Mistrzostwa Sportowego Górnika. Ale będzie pan kontynuował misję utrzymania radzyńskiego zespołu w trzeciej lidze.

— Jestem po rozmowie z prezesem i taki cel mam wyznaczony. Na początku, gdy zostałem trenerem Orłąt, było ciężko, ale byłem sam, potem już współpracowałem z Arturem Dadasiewiczem, który odpowiada za bramkarzy, znamy się wiele lat, jeszcze z łącznej. We dwóch jest różnie, myślmy jeszcze o poszerzeniu sztabu trenerskiego, chodzi o człowieka od przygotowania fizycznego.

Na koniec jeszcze pytanie o plany na okres przygotowawczy do rundy wiosennej.

— Treningi wznawiamy 11 stycznia, pierwszy sparing rozegramy po dwóch tygodniach zajęć. Ja zawsze tak robię, najpierw pięć treningów w tygodniu i weekend wolny, tak samo kolejny tydzień i potem już sparingi. Wiadomo, że mecze kon-

Strzelcy bramek dla Orłąt:

4 gole - Michał Kobiątko, **3** - Adrian Nowosadko, Jakub Syryczyk, **2** - Maciej Filipowicz, Maciej Wojczuk, **1** - Edvinas Baniulis, Karol Kalita, Szymon Kamiński, Arkadiusz Kot, Radosław Kurska, Karol Rycaj, Patryk Szymala.

rolne trzeba rozgrywać na wyjazdach, bo w Radzynie Podlaskim nie ma do tego jeszcze warunków. Część sparingów była już dograna wcześniej, nie bardzo możemy grymasić, zimą sparingi warunkuje boisko ze sztuczną murawą. Pierwszy sparing mamy zaplanowany 23 stycznia, od 23 stycznia do 27 lutego grać będziemy w każdą sobotę, a zmierzymy się z Huraganem Międzyrzec Podlaski, Lublinianką, Mazovią Mińsk Mazowiecki, Zniczem Biała Piska, Victorią Sulejówkę, Lewartem Lubartów.

Mecze Orłąt pod wodzą trenera Fiedenia

Orłęta - Wisła Puławy 0:4, Sokół Sieniawa - Orłęta 4:3, Orłęta - Podhale Nowy Targ 0:2, Orłęta - Cracovia II 2:1, Stal Stalowa Wola - Orłęta 2:1, Avia Świdnik - Orłęta 1:1.

Piłkarze trzecioligowego Podlasia Biała Podlaska rozegrali zaległe spotkanie ze Stalą w Kraśniku

Ta porażka dużo komplikuje

PIŁKA NOŻNA Piłkarze Podlasia Biała Podlaska odrabiają jeszcze zaległości w trzeciej lidze. Podopieczni trenera Rafała Borysiuka zmierzali się ze Stalą w Kraśniku, a na koniec tego-rocznego ligowego grania zmierzają się jeszcze w Białej Podlaskiej w kolejnym zaległym meczu z KS Wązownica 5 grudnia o godzinie 12.

ARKADIUSZ KIELAR

Stal Kraśnik – Podlasie Biała Podlaska 4:1 (1:1)

Bramki: 0:1 Paweł Zabielski 22, 1:1 Adrian Cybula 40, 2:1 Adrian Popiołek 47, 3:1 Popiołek 55, 4:1 Jakub Czelej 80.

Podlasie: Krasowski – Szabaciuk, Nieścieruk, Kosieradzki, Skrodziuk, Zabielski, Andrzejuk, Mierzwiński (75 Dmitruk), Kocoł, Martynek (60 Golba), Chmielewski.

Czerwona kartka: Nieścieruk (Podlasie, 85 min., za drugą żółtą). **Żółte kartki:** Wolski (Stal), Nieścieruk, Szabaciuk, Chmielewski (Podlasie). **Sędziował:** Łukasz Szczotko z Lublina.

Zaległe spotkanie z 18. kolejki w pierwotnym terminie 7 listopada zostało odwołane z powodu zagrożenia epidemicznego – drużyna z Kraśnika przebywała na kwarantannie po pozytywnych wynikach testów na obecność koronawirusa u jednego z zawodników oraz u asystenta trenera. Na stronie Stali przed meczem z Podlasie skwapliwie przypomniano, że białczanie nie wygrali na wyjeździe w ostatnich 22 meczach ligowych i że ostatnia ich wygrana to był mecz w Oświe-



Piłkarze Podlasia nie zdołali powiększyć swojego dorobku punkowego w meczu ze Stalą Kraśnik

cimiu z Sołą 18 maja 2019 roku. Ale i podkreślono, że „niestety i Stal śrubuje rekordy braku zwycięstw, ale na własnym boisku. Ostatnie 14 meczów w Kraśniku to po siedem remisów i porażek. Po raz ostatni zwycięstwo „niebiesko-żółci” na własnym boisku odnieśli 22 września 2019 roku, kiedy pokonali Sokół Sieniawa 1:0”. Jednak w Kraśniku pa-

Najlepsi strzelcy:

19 goli – Paluchowski (Wisła Puławy), **18** – Fidziukiewicz (Stal Stalowa Wola), **13** – Białek (Avia Świdnik), Kocoł (Podlasie Biała Podlaska), **12** – Pietluch (Wólczanka Wólka Pełkińska), **11** – Lepiarz (Podhale Nowy Targ), **10** – Imiela (ŁKS Łągowo), Trochim (KSZO Ostrowiec Świętokrzyski), **9** – Kacprzycki (Wisła Puławy), Rop (KS Wązownica).

nował optymizm, bo z Podlasie Stal wygrała pięć wcześniejszych spotkań.

Na początek spotkania kilka groźnych okazji przeprowadzili miejscowi, ale precyzji zabrakło Jakubowi Gajewskiemu czy Julienowi Tadrowskiemu. Piłka dwukrotnie wpadła też do bramki gości, ale sędzia odgwiżdżał „spalone”. Nie zabrakło za to zimnej krwi w polu karnym Pawłowi Zabielskiemu, który w 22 minucie otworzył wynik spotkania. Po dośrodkowaniu z rzutu różnego Kamila Kocoła. Niestety, pod koniec pierwszej połowy strzałem z pola karnego wyrównał Adrian Cybula. Miejscowym mógł odpowiedzieć Mariusz Chmielewski, który groźnie główkował, ale nie udało mu się zmienić rezultatu. Za to chwilę po przerwie do siatki trafił z bliska Adrian Popiołek i było 2:1. Potem niestety zespół z Kraśnika

dołożył jeszcze dwie bramki, a jedna nie została jeszcze uznana – znowu zadecydował „spalony”.

Białczanie próbowali odrobić straty, po uderzeniu Zabielskiego bramkarz Stali dotknął piłki, ale tak naprawdę pomógł mu obrońca, który wybił futbolówkę z linii bramkowej. Niestety, schodzili z boiska pokonani w bardzo ważnym spotkaniu, z rywalem także walcz-

Sparingi piłkarzy AP TOP 54

Po zakończeniu zmagania w rundzie jesiennej w Centralnej Lidze Juniorów U-17 i U-15 piłkarze AP TOP 54 Biała Podlaska rozegrali u siebie mecze kontrolne na boisku ze sztuczną murawą. Zespół U-17 przegrał z Deltą Warszawa 0:1, a zespół U-15 wygrał z Deltą 1:0 oraz przegrał z Orłem Siemiatycze 0:3.

cym o utrzymanie. – Ciężko coś powiedzieć po tym meczu – komentuje **Przemysław Skrodziuk**, grający drugi trener Podlasia. – Ta porażka mocno komplikuje nam sytuację w tabeli, Stal Kraśnik to nasz bezpośredni rywal w walce o utrzymanie i nam teraz odskakuje. A my zamiast doskoczyć to stoimy w miejscu. Jechaliśmy na mecz z nastawieniem, że musimy wygrać, ale wynik mówi sam za siebie. Czy wcześniejsza kwarantanna nam zaszkodziła? Po niej rozegraliśmy mecz z Podhalem w Nowym Targu i choć przegraliśmy, to nie musieliśmy się za swoją grę wstydić. Potem jednak przyszły kolejne porażki, ale czy bezpośrednią przyczyną tego była kwarantanna, to jednak ciężko powiedzieć. Z Kraśnikiem, jeśli chodzi o zaangażowanie, to nie można drużynie nic zarzucić, staraliśmy się, walczyliśmy, a rywal był tego dnia lepszy. Zagramy jeszcze z Wązownicą u siebie, kolejnym przeciwnikiem z dolnej części tabeli i będziemy robili wszystko, żeby wygrać. Po meczu ze Stalą nikt nie skarżył się na urazy, za kartki też nikt nie wypadł.

W innych zaległych meczach, 25 listopada: Hetman Zamość – Chelmianka Chelm 2:7 (0:3), Kruczkowski 65, 86 – Skoczylas 4, Kotowicz 10, 75, Mazurek 25 z karnego, Brzyski 48, Myśliwiecki 69, Kanarek 79; **Cracovia II – Sokół Sieniawa 1:2 (1:2),** Lusiusz 39 – Purcha 4, Piłkiel 23, **KSZO Ostrowiec Świętokrzyski – Stal Kraśnik 1:0 (0:0),** Paluch 68. **28–29 listopada: Chelmianka Chelm – Korona II Kielce 3:4 (1:2),** Mazurek 13 z karnego, 55, Wójcik 50 – Strzeboński 30 z karnego, Konstantyn 32, Słabosz 46, Rybus 60; **ŁKS Łągowo – Stal Stalowa Wola 1:4**

Stal nie chciała już grać

Po kwarantannie w zespole z Kraśnika w Stali nie chcieli już rozgrywać meczów zaległych w listopadzie. Władze klubu były za odwołaniem tych spotkań, ale Świętokrzyski Związek Piłki Nożnej pozostał w tej sprawie nieugięty. – 11 listopada co prawda wznowiliśmy treningi, ale uczestniczyło w nich 10–11 zawodników, w tym dwóch bramkarzy – tłumaczyła prezes FKS Stal Kraśnik, **Magdalena Czelej**. – Na dodatek ci, którzy uporali się już z chorobą, są osłabieni i w zasadzie nie nadają się do gry. Zasięgnęliśmy też opinii lekarzy, którzy twierdzili, że tak szybki powrót do dużego wysiłku może bardzo odbić się na zdrowiu tych zawodników. Niestety nie mamy na tyle rozbudowanej kadry i takich rezerw, żebyśmy mogli uzupełnić skład pierwszej drużyny bez znaczącej straty jej wartości sportowej. Szczególnie na maksymalnych obciążeniach. Niestety Świętokrzyski Związek Piłki Nożnej upierał się, żebyśmy rundę jesienną dokończyli i rozegrali zaległe mecze.

(0:3), Imiela 63 z karnego – Mroziński 14, Wiktoruk 23, 45, Fidziukiewicz 66.

TABELA 3 LIGI

1. Wisła Puławy	20	48	54-20
2. Sokół Sieniawa	20	43	38-16
3. Stal Stalowa Wola	20	38	40-23
4. Wisła Sandomierz	20	37	36-24
5. Wólczanka Wólka P.	20	36	43-26
6. Avia Świdnik	20	36	46-20
7. KSZO Ostrowiec Św.	20	32	34-23
8. Siarka Tarnobrzeg	20	31	39-29
9. Podhale Nowy Targ	20	31	32-28
10. ŁKS Łągowo	20	28	29-33
11. Chelmianka Chelm	20	28	33-30
12. Wisłoka Dębica	20	28	26-21
13. Lewart Lubartów	20	26	26-23
14. Korona II Kielce	20	23	37-45
15. Stal Kraśnik	20	22	25-32
16. KS Wązownica	19	21	23-41
17. Orleń Radzyń Podl.	20	19	21-42
18. Cracovia II	20	18	22-29
19. Jutrzenka Giebułtów	20	16	25-54
20. Podlasie Biała Podl.	19	15	25-53
21. Hetman Zamość	20	7	18-60

Biegaczki AZS AWF Biała Podlaska wicemistrzyniami Polski

LEKKA ATLETYKA W Kwidzynie zawodniczki rywalizowały w 92. Mistrzostwach Polski w Biegach Przełajowych. Bardzo dobrze spisały się w nich reprezentantki AZS AWF Biała Podlaska, które wywalczyły drużynowe wicemistrzostwo Polski w kategorii U-23. Lepszy okazał się tylko MKS Siechnice.

Indywidualnie w mistrzostwach Polski w kategorii U-23 z naszych zawodniczek najlepiej spisała się Beata Klimek, która zajęła wysokie piąte miejsce

w biegu na 6 kilometrów. Z czasem 22 minuty i 22 sekundy. A najlepsza była na tym dystansie Weronika Lizakowska z KUKS Remus Kościerzyna – 20.27. Jeśli chodzi o pozostałe biegaczki AZS AWF, to w biegu na 4 kilometry w kategorii U-23 Izabela Wierciach była piątą z czasem 15.55. Tuż za nią uplasowała się Paulina Świerdzewska – 17.03. Trenerem zawodniczek AZS AWF Biała Podlaska jest Damian Świerdzewski.

W Kwidzynie seniorzy oraz zawodniczki w kategorii U-23 rywalizowali na 4, 6 i 8



Biegaczki AZS AWF Biała Podlaska w Kwidzynie z trenerem Damianem Świerdzewskim

kilometrów, a w kategoriach U-18 i U-20 na 2, 3 i 5 km.

Mistrzowie Polski, seniorzy, bieg na 4 km: Marcin Lewandowski Marcin (Zawisza Bydgoszcz) – 11.21; Paulina Kaczyńska (Pomorze Stargard) – 12.42, **6 km:** Aleksandra Brzezińska (MKL Toruń) – 20.03; **8 km:** Tomasz Grycko (Bliza Władysławowo) – 23.34, **kategoria U-23, 4 km:** Patryk Kozłowski (RLTL ZTE Radom) – 11.23; Sylwia Indeka (LKS Pszczyna) – 12.52, **6 km:** Weronika Lizakowska (KUKS Remus Kościerzyna) – 20.27, **8 km:** Mikołaj

Czeronek (Ślęsk Wrocław) – 24.47, **kategoria U-20, 2 km:** Klaudia Kazimierska (Vectra Włocławek) – 5.43, **3 km:** Robert Kulik (Echo Twardogóra) – 8.16; **4 km:** Oliwia Wawrzyniak (Energetyk Poznań) – 13.05, **6 km:** Jędrzej Poczwardowski (MKL Toruń) – 18.23, **kategoria U-18, 2 km:** Julia Ścisłowska (SMS Szklarska Poręba) – 5.56, **3 km:** Krzysztof Różnicki (Cartusia Kartuzy) – 8.20; Liliana Młynarczyk (Astra Nowa Sól) – 9.50, **5 km:** Jakub Strzelczyk (Olimp Kozienice) – 15.24. (AK)

Siatkarze Trójki Międzyrzec Podlaski nie grali ze względu na zakażenie koronawirusem

Wróciłyśmy do wygrywania!



Siatkarze Trójki Międzyrzec Podlaski nie mogą na razie rozgrywać meczów



Siatkarki AZS AWF Biała Podlaska sięgnęły po trzy punkty w meczu z Krótką Mysiadło



Zespół z Białej Podlaskiej wrócił do wygrywania w drugiej lidze

SIATKÓWKA Siatkarki AZS AWF Biała Podlaska wróciły do wygrywania w drugiej lidze, we własnej hali pokonały rywalki z Krótkiej Mysiadło. O drugoligowe punkty nie walczyli siatkarze Trójki Międzyrzec Podlaski, którzy mieli zmierzyć się na wyjeździe ze Spartą Grodzisk Mazowiecki – jedna z osób z naszego zespołu zachorowała jednak na Covid-19.

ARKADIUSZ KIELAR

II LIGA SIATKAREK
AZS AWF Biała Podlaska – Krótka Mysiadło 3:1 (25:19, 25:15, 20:25, 25:21)

AZS AWF: Stolarska, Łępicka, Rokicka, Więckowska, Kandora, Teodorska, Popiel (libero) oraz Łukaszk, Kryńska.

– Najważniejszy jest wynik, to, że udało się nam

wywalczyć w tym spotkaniu trzy punkty – ocenia mecz z rywalkami z podwarszawskiej wsi Mysiadło **Wojciech Ignatiuk**, trener AZS AWF Biała Podlaska. – Nie był to może jakiś rewelacyjny mecz w naszym wykonaniu, trochę jak na to co prezentował przeciwnik to graliśmy zbyt nerwowo. Ale po serii trzech porażek udało nam

się wrócić do wygrywania meczów.

W następnej kolejce białczanki zagrają 5 grudnia na wyjeździe z rywalkami z MUKS Wojskowe Warszawa, które są na ostatnim miejscu w tabeli i mają tylko trzy punkty na koncie. – Przeciwnik jak na razie w tej lidze nie błyszczy, ale tym bardziej trzeba skoncentrować się podwójnie na grze, by nie zgubić punktów. Zadnego lekceważenia rywalek nie będzie. Trenujemy w pełnym składzie, ze zdrowiem w zespole jest w porządku i oby tak było jak najdłużej.

W innych meczach 10. kolejki: AZS AWF Warszawa – Wojskowe Warszawa 3:0, Osemka Siedlce – LTS

Legionovia Legionowo 1:3, Nike Węgrów – Chemik SMS Olsztyn 3:2, AZS LSW Warszawa – Sparta Warszawa 1:3. Pauzował BAS Białystok.

1. AZS AWF Warszawa	9	27	27:1
2. Sparta Warszawa	10	17	23:20
3. Nike Węgrów	9	17	20:13
4. AZS AWF Biał. Podl.	9	15	18:17
5. LTS Legionovia	8	14	16:13
6. Chemik SMS Olsztyn	8	10	14:17
7. Krótka Mysiadło	8	10	12:17
8. Osemka Siedlce	8	9	15:20
9. BAS Białystok	5	8	11:9
10. AZS LSW Warszawa	8	5	9:22
11. Wojskowe Warszawa	8	3	7:23

II LIGA SIATKARZY
Sparta Grodzisk Mazowiecki – Trójka Międzyrzec Podlaski – mecz odwołany

Spotkanie z wiceliderem tabeli z Grodziska Mazowieckiego zostało przełożone na 4 stycznia. W najbliższym czasie będzie wiadomo, co z kolejnymi meczami Trójki: u siebie z Metrem Warszawa 5 grudnia i na wyjeździe z Centrum Augustów 12 grudnia. – Jedna osoba z naszego zespołu zachorowała, zobaczymy co dalej, jest obserwacja zawodników, czy są objawy – mówi **Marcin Śliwa**, trener Trójki. – W zależności od sytuacji zobaczymy co z ligowymi meczami i skontaktujemy się z rywalkami z Metra Warszawa.

W meczach 9. kolejki: Centrum Augustów – Legia

Warszawa 0:3, AZS UWM Olsztyn – MOS Wola Warszawa 0:3, SMS PZPS II Spała – Bestios Białystok 3:0, Camper Wyszów – Metro Warszawa 3:2. Mecz zaległy: Centrum Augustów – Camper Wyszów 3:1.

1. Legia Warszawa	9	25	27:6
2. Sparta Grodzisk Maz.	8	17	20:11
3. Camper Wyszów	9	15	22:18
4. Metro Warszawa	8	14	18:17
5. SMS PZPS II Spała	9	13	17:17
6. Wola Warszawa	9	12	17:18
7. AZS UWM Olsztyn	8	9	12:19
8. Centrum Augustów	8	8	10:18
9. Trójka Międzyrzec Podl.	8	8	11:19
10. Bestios Białystok	8	5	10:21

Galeria zdjęć z meczu AZS AWF – Krótka Mysiadło na www.slowopodlasia.pl

Huragan i Lutnia odprawiły z kwitkiem rezerwy Górnika

PIŁKA NOŻNA Na zakończenie tegorocznego ligowego grania w czwartej lidze lubelskiej piłkarze Huraganu Międzyrzec Podlaski i Lutni Piszczac rozegrali zaległe spotkania w grupie 1. Obie nasze drużyny w poprzednim tygodniu zmierzyły się z rywalkami z Górnika II Łęczna i odniosły cenne zwycięstwa.

Huragan Międzyrzec Podlaski – Górnik II Łęczna 1:0 (0:0)

Bramka: 1:0 Kacper Waniowski 82.

Huragan: Czarnecki – Olszewski, Karwowski (70 Węregowski), Panasiuk, Komar, Renkowski (86 Czumer), Korgol (65 Kleber), Radziszewski, H. Łukanowski, Chudowski (60 Tkaczuk), Pakuła (60 Waniowski).

Sędziował: P. Zielant z Białej Podlaskiej.

Huragan sięgnął po zwycięstwo, jest liderem tabeli, zdobył w obecnym sezonie 44 punkty w 19 spotkaniach i prowadzi z ośmiopunktową przewagą nad drugim w stawce Powiślakiem Końskowolą. Czego chcieć więcej? Ekipie

z Międzyrzecza Podlaskiego należało się brawa.

W zaległym meczu z rezerwami Górnika jedyny gol w meczu padł dopiero w 82 minucie, ale gospodarze szanse na bramki mieli już znacznie wcześniej. Paweł Radziszewski wypalił jednak w słupkę z bliska po strzale z pierwszej piłki i po podaniu od Huberta Łukanowskiego. Dobrą okazję miał też Artur Renkowski, który uderzył z pola karnego, ale bramkarz Górnika II zdołał nogami odbić ten strzał. Rywale też mieli swoje okazje na gola, ale w 82 minucie wszystko stało się jasne. Po dośrodkowaniu z lewej strony Pawła Komara piłka spadła pod nogi w polu karnym Kacprovi Waniowskiemu, ten uderzył bez zastanowienia i futbolówka wylądowała w siatce. Podopieczni trenera Damiana Panka mogli więc opuszczać boisko w bardzo dobrych humorach.

Lutnia Piszczac – Górnik II Łęczna 4:3 (1:1)

Bramki: 0:1 Paweł Perdun 41, 1:1 Jakub Magier 45 z karnego, 2:1 Magier 57 z karnego, 3:1 Piotr Bołto-



Piłkarze Huraganu liderują w tabeli grupy 1 czwartej ligi lubelskiej

wicz 65, 3:2 Perdun 70, 4:2 Mateusz Konaszewski 83, 4:3 Perdun 90.

Lutnia: Nowachowicz – Cydejko, Konaszewski, Kacik, Szabat, Wiraszka (88 Tarasiewicz), Karpiszek (89 Lipiński), Korol, Magier, Hołownia, Bołtowicz (77 Tabalów).

Złote kartki: Magier, Karpiszek, Szabat, Korol,

Najlepsi strzelcy, grupa 1:

17 goli – Milcz (Powiślak), 10 – Renkowski (Huragan), 9 – Kawalec (Włodawianka), Cielebąk (Górnik II), Siwek (Orleń), Pakuła (Huragan), Banach (Opolanin), 8 – Radziszewski (Huragan), Sprawka (POM Iskra).

Wiraszka, Kacik (Lutnia), Duda, Rojek, Iwańczuk (Górnik II). **Sędziował:** P. Dziubak z Białej Podlaskiej.

Lutnia wreszcie wygrała po okresie spotkań bez zwycięstwa, a w zaległym meczu z rezerwami Górnika padło aż siedem bramek. Zaczęło się źle, bo Paweł Perdun efektywnie przelobował Sebastiana Nowachowicza i było 0:1. Ale po faulu na Adamie Wiraszce rzut karny wykorzystał Jakub

Magier, a po przerwie mieliśmy kolejną wykorzystaną „jedenastkę” przez gospodarzy, gdy sfaulowany został Magier i sam ponownie wymierzył sprawiedliwość. W meczu nie brakowało ostrzejszych starć i sędzia sięgał często po kartki. Upiekło się Kamilowi Dudzie z Górnika, który pchnął Magiera, ale zobaczył tylko żółtą kartkę. A w 65 minucie było 3:1, gdy Piotr Bołtowicz przymierzył jak należy z pola karnego. Wprawdzie kontaktowego gola znowu zdobył Perdun, ale piękną bramkę w odpowiedzi zapisał na swoim koncie Mateusz Konaszewski, który celnie główkował w polu karnym po dośrodkowaniu z rzutu wolnego Magiera. Taki gol mógłby być na pewno ozdobą spotkań także w wyższych klasach rozgrywkowych. I choć Perdun po raz trzeci pokonał potem Nowachowicza, gdy znalazł się sam przed bramkarzem zespołu z Piszczacą w samej końcówce spotkania, to podopieczni trenera Przemysław Grajka nie pozwolili już rywalom na więcej. Walka

Zaległe mecze, grupa 2:

Granit Bychawa – Łada Biłgoraj 6:0, Świdniczanka Świdnik Mały – Tomasovia Tomaszów Lubelski 1:3, Victoria Żmudź – Huczwa Tyszowce 3:0, Unia Białopole – Gryf Gmina Zamość 1:2, Huczwa Tyszowce – Unia Hrubieszów 3:3, Unia Hrubieszów – Łada Biłgoraj 5:0, Gryf Gmina Zamość – Tomasovia Tomaszów Lubelski 0:6, Granit Bychawa – Świdniczanka Świdnik Mały 1:0. W tabeli prowadzi Tomasovia – 55 punktów, przed Victorią i Kryształem Werbkowice – po 34 pkt.

o pierwszą szóstkę w tabeli trwa.

1. Huragan Międzyrzec P.	19	44	45-15
2. Powiślak Końskowola	19	36	42-25
3. Lublinianka Lublin	19	32	34-22
4. POM Iskra Piotrowice	19	30	32-25
5. Włodawianka Włodawa	19	28	37-27
6. Opolanin Opole Lub.	19	27	32-33
7. Lutnia Piszczac	19	27	27-30
8. Sparta Rejowiec Fabr.	19	27	17-31
9. Górnik II Łęczna	19	23	24-25
10. Orleń Łuków	19	22	28-43
11. Bizon Jeleniec	19	12	18-42
12. Start Krasnostaw	19	11	15-33

(AK)

Reprezentanci klubów z naszego regionu stawali na podium w Biłgoraju

Złote medale i rekordy

PODNOŚNIENIE CIĘŻARÓW Świetnie spisali się reprezentanci klubów z naszego regionu w Mistrzostwach Polski Kobiet i Mężczyzn oraz Młodzieżowych Mistrzostwach Polski w podnoszeniu ciężarów w Biłgoraju. Nasi sztangiści sięgali po medale, w tym te z najcenniejszego kruszcu.

ARKADIUSZ KIELAR

Najlepiej spisali się Weronika Zielińska-Stubińska z AZS AWF Białą Podlaską oraz Konrad Łazuga z MOK Terespol, którzy wywalczyli złote medale.

Podziękowania od mistrzyni

W kategorii wagowej 81 kilogramów złote medale zarówno w rywalizacji senierek jak i rywalizacji młodzieżowej U-23 zdobyła Zielińska-Stubińska, w dwuboju osiągając 218 kilogramów (98 kilogramów rwanie + 120 kilogramów podrzut). Złote medale wywalczyła też zarówno w rwaniu jak i podrzucie w obu kategoriach wiekowych, bijąc w rwaniu i dwuboju rekordy Polski U-23 i Elite. Została też najlepszą zawodniczką młodzieżowych mistrzostw Polski według punktacji Sinclaira (253,87 pkt.). Przed mistrzostwami Polski nasza sztangiści trenowała podczas zgrupowania reprezentacji Polski w Spale pod okiem między innymi Pauliny Szyski, jednej z trenerek kadry oraz AZS AWF Białą Podlaską. - Za mną mistrzostwa Polski do lat 23 i seniorków, przede mną jeszcze Puchar Polski. Jestem mistrzynią Polski do lat 23 i mistrzynią Polski senierek w kategorii 81 kg, w klasyfikacji Sinclaira jestem najlepszą zawodniczką do lat 23 - opisuje swój start w Biłgoraju Weronika Zielińska-Stubińska. - Tym miłym akcentem kończę starty w kategorii młodzieżowca, czas podbijać pomosty już tylko seniorskie i mam nadzieję wyjechać gdzieś poza Polskę. Dziękuję



Weronika Zielińska-Stubińska (z prawej) razem ze swoimi trenerami miała powody do radości po mistrzostwach Polski

wszystkim kibicom, jesteście wspaniali, dziękuję również całej mojej ekipie, bez której nie byłabym tu gdzie teraz jestem.

Na najwyższym stopniu podium w mistrzostwach Polski w Biłgoraju stanął również Konrad Łazuga (rocznik 2003). W kategorii wagowej 67 kg sięgnął po złoty medal wśród seniorów z wynikiem 262 kg w dwuboju (125 kg + 137 kg), złote medale zdobywając także w rwaniu i podrzucie. Po-

prawił również rekord Polski do lat 17 w rwaniu. Inny reprezentant klubu z Terespoli, Michał Zról, w kategorii 61 kg zdobył brąz w rwaniu wśród seniorów z wynikiem 95 kg.

Najlepsza drużyna w Polsce

Z pozostałych naszych zawodników po medale sięgali kolejni reprezentanci AZS AWF Białą Podlaską. Wśród pań w kategorii 55 kg w rywalizacji U-23 Julia

Zamożniewicz sięgnęła po brąz, w dwuboju osiągając 90 kg (40 kg + 50 kg). Brązowe krążki zdobyła zarówno w rwaniu jak i podrzucie. Trzecia była też Dominika Sacharuk, w rywalizacji senierek w kategorii 64 kg jej wynik w dwuboju to 167 kg (74 kg + 93 kg), do tego brązowe medale w rwaniu i podrzucie. Z kolei Weronika Zielińska wywalczyła srebro młodzieżowych mistrzostw Polski z wynikiem w dwuboju 152 kg (69 kg + 83 kg), do tego srebro w rwaniu i złoto w podrzucie.

Wśród zawodników białskiego AZS AWF w kategorii 73 kg Andrzej Szpara zdobył srebro w mistrzostwach Polski do lat 23, w dwuboju osiągając 245 kg (105 kg + 135 kg), srebrne medale przypadły mu w rwaniu i podrzucie. W kategorii U-23 i kategorii wagowej 102 kg Mateusz Wypart sięgnął po brąz w podrzucie - 135 kg, a w kategorii +109 kg i U-23 Maciej Juchimiuk uzyskał 324 kg w dwuboju (148 kg + 176 kg), co dało mu srebro w dwuboju oraz srebra w rwaniu i podrzucie. Na tym nie koniec, bo AZS AWF Białą Podlaską okazał się najlepszą drużyną do lat 23 w Polsce, zdobywając 113 punktów w klasyfikacji drużynowej. A wśród seniorów białczanie zajęli drugą nową czwartą pozycję.



Dominika Sacharuk zdobyła brązowy medal mistrzostw Polski senierek

Łazuga z pucharem!

PODNOŚNIENIE CIĘŻARÓW Fantastycznie wypadł Konrad Łazuga z MOK Terespol w zawodach „IWF Online Youth World Cup”, Pucharze Świata Online do lat 17 w podnoszeniu ciężarów. Nasz reprezentant wywalczył złoty medal!

W zawodach organizowanych przez Peruwiańską Federację Podnoszenia Ciężarów wzięło udział 402 sportowców z 62 krajów, w tym reprezentanci Polski. Ze względu na zagrożenie koronawirusem sztangiści

startowali w swoich krajach, Polacy w Spale. Nasz Konrad Łazuga triumfował w kategorii wagowej 67 kg, uzyskując w dwuboju 266 kg (124 kg rwanie + 142 kg podrzut). Poprawiając trzy rekordy Polski: w rwaniu, podrzucie i dwuboju.

Konradowi Łazudze po takim wielkim sukcesie gratulowali przedstawiciele ministerstwa sportu i prezes Polskiego Związku Podnoszenia Ciężarów. Słowa uznania należą się też trenerowi Arturowi Skulimowskiemu.

(AK)



Konrad Łazuga świetnie spisał się w Pucharze Świata Online

Baczyński lepszy od Trefla

TENIS STOŁOWY W trzeciej lidze lubelskiej tenisistów stołowych w 8. kolejce spotkań zwycięstwo odniósł zespół Baczyńskiego Białą Podlaską. Porażki doznali natomiast gracze Huraganu Międzyrzec Podlaski.

Ekipa UKS Baczyński zdecydowanie pokonała na wyjeździe niżej notowanych rywali z AUKS Trefl II Zamość 9:1. Punkty dla naszego zespołu zdobyli w singlu Łukasz Naumiuk, Marcin Kroszczyński i Mateusz Borodziuk po 2 oraz Kamil Chojnowski - 1 pkt, a także pary deblowe Naumiuk-Borodziuk i Kroszczyński-Chojnowski.

MOSiR Huragan Międzyrzec Podlaski miał znacznie trudniejsze zadanie, bo zmierzył się z liderem tabeli, KTS Topspin I Kurów. I przegrał to spotkanie 1:9, a jedyny punkt dla gospodarzy wywalczył w singlu Tomasz Sawczuk. W innych meczach 8. kolejki trzeciej ligi lubelskiej: MLKS Wola Ser-

nicka - MKS Lewart AGS II Lubartów 3:7, MKS STS II Lubartów - UKS Grot-Michał II Werbkowice 8:2, UMKS Biłgoraj - KS Sokół Zwierzyniec - przełożony. Pauzował U-MKTS LOB Dęblin.

W następnej kolejce, 6 grudnia, zagracją: UKS Baczyński Białą Podlaską - UMKS Biłgoraj, MKS Lewart AGS II Lubartów - MOSiR Huragan Międzyrzec Podlaski, UKS Grot-Michał II Werbkowice - U-MKTS LOB Dęblin, KS Sokół Zwierzyniec - MLKS Wola Sernicka, KTS Topspin I Kurów - MKS STS II Lubartów. Pauzuje AUKS Trefl II Zamość.

1. Topspin I Kurów	7	11	44:26
2. Lewart II Lubartów	5	10	43:7
3. Baczyński Białą Podl.	7	8	42:28
4. Huragan Międzyrzec P.	7	8	30:40
5. MKS STS II Lubartów	7	7	35:35
6. U-MKTS LOB Dęblin	5	7	30:20
7. MLKS Wola Sernicka	7	5	33:37
8. UMKS Biłgoraj	4	5	21:19
9. Grot-Michał II Werbk.	7	4	23:47
10. Trefl II Zamość	7	2	20:50
11. Sokół Zwierzyniec	5	1	19:31

(AK)

Przyjdź na trening z Mikołajem i pomóż dzieciakom

LEKKA ATLETYKA Klub Biegacza Białą Biega i Kółko Naukowe Promocja Zdrowia Państwowej Szkoły Wyższej zapraszają do wzięcia udziału w „Treningu z Mikołajem” 5 grudnia o godzinie 10 w Parku Radziwiłłowskim w Białej Podlaskiej. Podczas treningu zbierane będą prezenty dla dzieci ze specjalnego ośrodka szkolno-wychowawczego w Żalutyniu.

- Co roku organizowaliśmy „Bieg Mikołajów”, tym razem robimy to w formie treningu - mówi Dariusz Trębicki, prezes Klubu Biegacza Białą Biega. - Zbieramy prezenty i przekazujemy je dla dzieciaków. Wszystko z zachowaniem reżimu sanitarnego. Potrenujemy w parku, zapraszamy wszystkich chętnych. Będzie stało specjalne pudło na prezenty, zbieramy przybory szkolne, zabawki,



Warto przyjść na trening z Mikołajem w Białej Podlaskiej i pomóc dzieciakom

książki. Jeżeli ktoś nie będzie mógł przyjść, to będzie także potem stało pudło w PSW przy portierni, do którego można będzie od 7 do 11 grudnia wrzucać prezenty dla dzieci.

Ze względu na zagrożenie koronawirusem nie dojdzie natomiast do skutku planowana 5 grudnia „Nocna Piątka” organizowana przez Klub Biegacza Białą Biega i Time2Go w Parku Radziwiłłowskim w Białej Podlaskiej. Impreza ma zostać

przełożona na styczeń, biegacze będą rywalizować na 5 kilometrów, podobnie jak specjalści od marszu z kijkami. W nowym roku ma dojść także do imprez w Studziance - Ultra Tatar na 50 kilometrów 9 stycznia, a 6 lutego Tatarski Cross Maraton. W Klubie Biegacza Białą Biega myślą też o tradycyjnym biegu noworocznym 1 stycznia - w białskim Parku Radziwiłłowskim.

(AK)

Pierwszoligowi piłkarze ręczni AZS AWF Biała Podlaska pokonali rywali z Ciechanowa

Jurand nie miał żadnych szans

PIŁKA RĘCZNA Piłkarze ręczni AZS AWF Biała Podlaska odnieśli piąte zwycięstwo w pierwszej lidze w obecnym sezonie. We własnej hali nie dali szans rywalom z Juranda Ciechanów. Po wcześniejszych porażkach teraz podopieczni trenera Dmitrija Tichona pokazują w kolejnych spotkaniach moc. Oby tak dalej!

ARKADIUSZ KIELAR

AZS AWF Biała Podlaska – Jurand Ciechanów 44:28 (23:12)

AZS AWF: Adamiuk, Ostrowski – Ziółkowski 13, Polok 7, Maksymczuk 5, Bekisz 4, Łazarczyk 4, Stefaniec 4, Kandora 3, Niedzielenko 3, Mazur 1, Dorofiejew, Kozycz.

Najlepsi strzelcy

62 bramki – Gruszczyński (Uniwersytet), **51** – Ciok (Legionowo), Famulski (Wieluń), Przychodzeń (Azoty II), **50** – Smoliński (Jurand), **47** – Górski (SMS), **46** – Szejna (AZS UW).

Kary: 12 min.

Jurand: Skowroński, Mirzejewski – Dobrzyniecki 10, Tobolski 5, Marcin Smolarek 4, Dębiec 3, Smoliński 2, Olszewski 1, Mariusz Smolarek 1, Tokarski 1, Wiszowaty 1, Kosik.

Kary: 18 min.

Sędziowali: Miłosz Lubbecki i Mateusz Pieczonka z Rzeszowa.

Jurand przyjechał do Białej Podlaskiej tylko z dwunastką zawodników, ale nastroje w ekipie z Ciechanowa były bojowe. – A dlaczego mamy nie wygrać w Białej Podlaskiej? Zobaczmy: jak nas pokarają to nas pokarają, my postawimy na szalę wszystkie umiejętności, jakie mamy. Zawsze będziemy zostawiać na parkiecie pot i łzy, nie mamy nic do stracenia. Jedziemy po naukę, ale i powalczyć – mówił **Zenon Lewandowski**, trener ciechanowskiej drużyny.

Pierwszą bramkę w meczu zdobył w 2 minucie Łukasz Kandora, który skutecznie przedarł się środkiem.

Zmarł Józef Starzyński

Zmarł Józef Starzyński, wieloletni nauczyciel akademicki białskiej filii AWF. Pracował też jako nauczyciel wychowania fizycznego w Szkole Podstawowej w Terespolu, był trenerem piłki nożnej w klubie Kolejacz w Małaszewiczach i pierwszym prezesem KS AZS AWF Biała Podlaska. Msza pogrzebowa odbędzie się 1 grudnia o godzinie 12 w Parafii Świętego Michała Archanioła w Białej Podlaskiej. Cześć jego pamięci.

Poprawił po kontrze Bartosz Ziółkowski i było 2:0. Przyjeźdźni odgryźli się trafieniem Marcina Smolarka, a w 7 minucie był jeszcze remis 3:3. Ale potem zaczął się już odjazd gospodarzy, wśród których zabrakło Przemysława Urbaniaka (kwarantanna) i Michała Banasia (kontuzja), a na parkiecie nie pojawił się tym razem Krzysztof Kozłowski. Białczanie zaczęli budować swoją przewagę, gdy Jakub Tokarski musiał przymusowo odpocząć ze względu na dwuminutową karę, a rzut karny wykorzystał Ziółkowski. Nasi zdobyli łącznie dziewięć kolejnych bramek bez żadnych strat własnych! I w 17 minucie prowadzili 12:3. W bramce rządził Łukasz Adamiuk, który odbijał kolejne piłki po rzutach rywali, jak trzeba było, to i dwukrotnie podczas jednej

W następnej kolejce, 5–6 grudnia:

Azoty-Puławy II – **AZS AWF Biała Podlaska**, 5 grudnia godzina 16, SMS ZPRP Płock – MKS Wieluń, AZS UW War-



Szczyptorniści AZS AWF zdeklasowali we własnej hali rywali z Ciechanowa

I LIGA PIŁKARZY RĘCZNYCH

9. kolejka: AZS AWF Biała Podlaska – Jurand Ciechanów 44:28 (23:12), Orlen Wisła II Płock – KS Azoty-Puławy II 26:33 (10:16), Mazur Sierpc – AZS UW

Warszawa 28:28 (13:12), karne: 3:4, Anilana Łódź – SMS ZPRP Płock 35:29 (14:13), MKS Wieluń – KPR Legionowo 29:30 (13:15). Pauzował Uniwersytet Radom.

akcji. Obronił też rzut karny i gracz Juranda zapamiętają go na dłużej. Podobnie jak trafiającego jak automat Ziółkowskiego, który miał na koncie 13 bramek do przerwy. Wygląda na to, że po niedawnej kontuzji tego zawodnika nie ma już śladu.

Przyjeźdźni popełniali sporo błędów i nie za bardzo

potrafili przedrzeć się przez białą obronę. W kolejnych minutach gospodarze spokojnie kontrolowali sytuację na parkiecie i już do przerwy ich przewaga wynosiła 11 bramek. W drugiej połowie szansę na grę dostali Krzysztof Ostrowski (też miał udane interwencje i obronił karnego) czy Norbert Maksymczuk, zmieniając Adamiuka i Ziółkowskiego. Potem w bramce AZS AWF na dłużej pojawił się z kolei Hubert Niedzielski i również bronił z dobrym skutkiem. Nasi nadal bombardowali skutecznie bramkę Juranda, popisując się kolejnymi skutecznymi akcjami w ataku i w obronie, wykorzystując nieporadność graczy z Ciechanowa (bramka ze środka Łukasza Kandory). Wśród graczy z Ciechanowa sprzeciwić się akademikom próbował Sebastian Dobrzyniecki, zdobywca dziesięciu bramek. W 50 minucie Patryk Dębiec, a w 59 minucie Kamil Kozycz, zobaczyli czerwone kartki po trzecich dwuminutowych karach, ale nie miało to wpływu na przebieg meczu. Strzelanie zakończyli w tym spotkaniu Jakub Polok i Damian Tobolski. Kolejny

Zacięty mecz Olimpii

W kolejnym meczu drugiej ligi w grupie spadkowej piłkarze ręczni Olimpii Biała Podlaska stoczyli we własnej hali zacięty bój z rywalami z Bestios Białystok. O dwie bramki lepsi okazali się jednak goście. W następnej kolejce podopieczni trenera Marcina Stefańca zmierzą się u siebie 5 grudnia o godzinie 11 z KPR Zielonka.

Olimpia Biała Podlaska – Bestios Białystok 33:35 (15:16)

Olimpia: Polak, Badura – Kozłowski 9, Popielewicz 5, Cielecki 3, Romanowski 3, Bahonko 2, Demediuk 2, Kobylński 2, Lewczuk 2, Melańczuk 2, Mikołajek 2, Chmielewski 1, Konieczny, Turula, Wójtowicz.

W innych meczach 3. kolejki grupy spadkowej: Trójka Ostrołęka – SMS II ZPRP Płock 31:26 (15:11), Anilana II Łódź – AZS AWF Warszawa 22:16 (38:30), KPR Zielonka – AZS UMCS Lublin 23:24 (15:11).



Piłkarze ręczni Olimpii mają za sobą kolejny mecz w 2 lidze

1. AZS UMCS Lublin	4	12	119:110
2. AZS AWF Warszawa	4	9	120:86
3. SMS II ZPRP Płock	5	9	130:126
4. Bestios Białystok	4	9	117:119
5. Anilana II Łódź	5	6	130:131
6. Trójka Ostrołęka	3	3	83:83
7. Olimpia Biała Podl.	5	3	140:112
8. KPR Zielonka	4	0	78:110



Udane występy w starciu z Jurandem zanotowali bialscy bramkarze



Bartosz Ziółkowski (z piłką) zdobył aż trzynaście bramek do przerwy